



-/ • · ·

In meinem Verlag sind erschienen

Die Haftoroth

übersetzt und erläutert von **Dr. Mendel Hirsch,** Direktor der Realschule der Jör. Religionsgesellschaft zu Frankf. a. M. 571 Seiten, Gros-Oktav-Format.

preis broschirt M. 6.-, in elegantem Halbfranzband M. 750.

So reich unser Büchermarkt an Uebersetzungen und Erläuterungen des Bentateuchs und der Gebetbücher ist, so wenig gepflegt ist bisher ein anderer, nicht minder wichtiger Theil unserer Liturgie, die Haftoroth.

Die herrlichen Prophetenworte, die an Sabbat- und Festtagen verlesen werden, gehen weiten Kreisen, mindestens dem Sinne nach, unverstanden am Ohre vorüber. Das wird allenthalben als schwerer Mißstand empfunden.

In der glücklichsten, die weitgehendsten Ansprüche befriedigenden Weise ist dem nunmehr durch Hirsche Commentar zu den Saftoroth abgeholfen.

Der Text der Haftoroth der Sabbat- und Festtage mit der danebensstehenden Uebersehung ist von einem fortlaufenden Commentare in deutscher Sprache und Schrift begleitet. Eine erschöpfende Behandlung des Inhalts und der Bedeutung, des Zusammenhangs mit der Sidra bezw. mit dem Charakter des Tages im jüdischen Kalenderjahre, eröffnet die Erkäuterung jeder einzelnen Haftora. Die Tiefe und Fülle der Gedanken verbreitet über zahlreiche Parthien des Prophetenwortes neues, ungeahntes Licht. Die unausgesetzen überraschenden Anknüpfungen der jüdischen Gegenwart und ihrer Aufgaben an die Geschichte der Borzeit verleihen dem Commentare ein ganz besonderes Leben und eine eigenartige Qualität.

Die Sprache ist nicht blos gewandt und leichtsaßlich in der Darstellung selbst des Tiefsten, sie ist vielfach geradezu poetisch und meisterhaft feinsinnig. Durch das Ganze aber weht der Hauch reinster Liebe und höchster Begeisterung für das Gotteswort und seine hingebungsvollste Erfüllung.

Nicht blos jedem Nabbiner, jedem Lehrer, der sich mit dem Studium der Propheten beschäftigt, wird dieses Buch unentbehrlich sein — in keinem jüdischen Hause darf es künftighin fehlen, denn es ist ein unerschöpflicher Duell reichster Belehrung des Geistes und tiesster Befriedigung des Gemüthes.

קול שמחה.

"Stimmen der Freude".

Reden, Toaste und Lieder zu allen freudigen Gelegenheiten von Lion Wolff. **Preis 3 Mark.**

Dieses originell angelegte Werk hat sich im Flug die Sympathie der Känser erworben und ist zweiselsohne das Beste, was auf diesem Gebiete bis jeht existirt. Es enthält eine reichhaltige Aus- wahl von Reden, Toaste 2c. zu allen freudigen Anlässen im jüdischen Hause und obzwar das Buch in erster Linie für die HH. Lehrer und Cultusbeamten bestimmt ist, sindet doch auch jeder Privatmann, der einer Hochzeit, Bris-Milo oder einer sonstigen Feierlichkeit beizuwohnen hat, eine Fülle von Mate-rial, das mit gesundem Humor gewürzt, zu Borträgen, Reden 2c. 2c. verwendbar ist.

A. J. Hofmann,

Verlagsbuchhandlung, Frankfurt a. M.

In meinem Verlage ist erschienen:

הלת אבות אצאי

לזכרון נשמת אבינו

מוה' ר' רפאל יצחק בן מוה' יעקב ז"ל.

כולל

צוואת ר' משה יצחק הלוי אב"ד דק"ק זלאמאווא, והעתקת אגרת ייחום שלו וצוואת נכדו ר' יעקב, גם קצת ציונים על קברי האבות הצדיקים, ונוסף עליהם מאמר על ייחום אבינו והספד על מיתתו.

הוצאתי לאור בפקורת משפחתנו.

יצחק זעליג גראנעמאנן.

רב דק"ק הנובר והמדינה.



zur Erinnerung an unseren verewigten Vater **Raphael A. Karger**

im Namen der Familie herausgegeben von Dr. S. Gronemann,

Landrabbiner zu Sannover.

Preis 80 Pf.

A. J. Hofmann, Buchhandlung, Franksurt a. M.

Berichtigung

In der deutschen Bearbeitung sind leider folgende grobe Drucksehler stehen geblieben, um deren Verbesserung vor der Benutzung des Buches um so dringender gebeten wird, als sie zu Misverständnissen und Jrrzthümern führen können.

Seite 8, Zeile 8 von unten (§ 13) statt "Scheibe" lies Schneide.

```
" 36, " 5 " " (§ 57) ist das Wörtchen nicht vor "zum Ver-
löschen" einzuschalten.
```

Die Druckfehler im hebräischen Texte sind geringfügiger Art undleicht als solche zu erkennen; man berichtige u. A.:

Seite 4, Beile 2 von oben דוחקת ודרכה in הוחקת ודרכה,

, 19, ,, 1 ,, ,, unten הגרמה in הגרמה, (ebenso auf S... 20 und 21),

" 65, " 1 " " מדק אחד in סדק אחד,

" 69, " 4 " unten ושיעורה in ושיעורו,

" 77, " 4 " oben וכשרתו in בשרות.

,, 88, ,, 2 ,, unten ftatt אינה. אינה.

., 94, ,, 4 ,, oben ftatt בצלעות. ג בצלעות.

, שרפה א unten vor בסופה לנקוב au ergänzen, טרפה,

baselbst " 2 " unten statt במשמושה ו. במשמושה.

Nicht falsch, aber in dem angesührten Sinne nicht gebräuchlich, ist das in der deutschen Bearbeitung Seite 71 Zeile 11 und 12 von unten, Seite 82, Zeile 11 von oben und Seite 89 Zeile 6 von oben gebrauchte Wort nicht, welches im talmudischen Sprachgebrauche (Chulin 42b u. 54a) bei einem abgeschälten Thierfell angewendet wird. Es ist deshalb durch zu ersehen, welches bei einer abgeschälten Lungenhaut zur Anwenschung kommt.



Augen fallenden Lettern hervortreten zu lassen, (also z. B. "Bleibt dis Donnerstag Mm. 3 Uhr.")

- 4. Wenn beim Siegeln ein Bindfaden benutt wird, so soll der Knoten dicht am Fleische liegen, stets aber auf den Knoten das Siegel gedrückt und dicht dahinter der Bindfaden abgeschnitten werden, weil sonst der Bindfaden mit dem Siegel leicht abgeschnitten, oder gar geslöft, und auf ein anderes Stück Fleisch gelegt werden kann.
- 5. Endlich soll das Siegellack nicht gar zu hoch aufgetragen wers den, weil dann gleichfalls der Stempel leicht abgelöst und anderswo befestigt werden kann.

Wie mir übrigens Herr Provinzialrabbiner Dr. M. Cahn in Fulda mitgetheilt, wird derselbe demnächst eine Schrift erscheinen lassen, in welcher die verschiedenen im Gebrauch befindlichen Methoden des Zeichnens und die bei jeder einzelnen beobachteten Fälschungs= Manipulationen behandelt werden, und ein neues Verfahren angege= ben wird, das sich nach zweisähriger Anwendung als sicherer Schutz gegen jedwede Tänschung des Publikums erwiesen hat.



telst einer Kette an einem Ninge besestigt werden. Auch ist eindringlich davor zu warnen, mit einer offenen, nicht sorgfältig verbundenen Wunde an die Arbeit heranzutreten, da man dann leicht, besonders bei der Untersuchung von Thieren, die mit dem Milzbrande behaftet gewesen, sich eine Blutvergiftung zuziehen kann.

Nach Beendigung des Schächtens reibe man das Messer sehr sorgfältig und energisch mit einem trockenen (wollenen) Lappen ab, da die geringste Feuchtigkeit einen Rostslecken erzeugt. Zur Ausbewaherung des Messers eignen sich am besten hölzerne aus zwei Theilen bestehende Futterale, welche zu seinem Schutze mit einem dauerhaften, weichen Stoff (Pliisch) ausgesüttert werden.

Das Zeichnen (Siegeln oder Stempeln) des Fleisches.

Im Hindlicke auf die Oberflächlichkeit, welche heutzutage in religiösen Dingen wahrgenommen wird, hat der Schächter dem Zeichnen des Fleisches eine erhöhte Sorgfalt zuzuwenden. Manchen gilt das Fleisch schon als koscher, wenn sie auf demselben ein Siegel sehen, ohne daß sie sich überzeugen, ob dasselbe die Angabe koscher enthält; Andere achten zwar auch hierauf, kümmern sich indessen nicht darum, wer das betreffende Thier geschächtet hat, am wenigsten aber wird nachgesehen, wann es geschächtet worden und von welchem Zeitpunkt ab es als zw betrachtet und nicht mehr gebraucht werden darf. Diese oberflächliche Art hat es auch verschuldet, daß Fälschungen häusiger vorkommen und unentdeckt bleiben. Der Schächter kann deshalb beim Zeichnen nicht umsichtig genug zu Werke gehen, und müssen folgende Vorkehrungen als unerläßlich bezeichnet werden.

- 1. Der Stempel soll den Namen des Schächters oder noch besser den der betreffenden Gemeinde oder des zuständigen Rabbinats entshalten.
- 2. Der Stempel muß an möglichst vielen Stellen der einzelnen Stücke recht deutlich aufgedrückt sein; daß jedes einzelne von den innern Organen und den Eingeweiden damit versehen sein muß, ist selbstverständlich.
- 3. An dem Siegel soll ein Streifen Papier befestigt und auf die sem angegeben sein, bis zu welcher Zeit das Fleisch gebraucht werden darf.

Aus nahe liegenden Gründen empfiehlt es sich, nicht den Zeitspunkt des Schächtens, sondern den Zeitpunkt, mit dem das Fleisch wird, zu bezeichnen, und zwar, mit Ausnahme des einen Wortes nicht in hebräischer, sondern in deutscher Schrift und Sprache, auch hierbei den Namen des Wochentages in größeren, sosort in die

Als die anerkannt besten Schächtmesser sind diejenigen zu empfehlen, welche von den Fabriken G. Grunewald und Heldt & Wien in Königsberg i. P. und von G. A. Schuler in Warschau hersgestellt werden. Nur ist an den königsberger Schächtmessern sür Kleinsvieh auszusetzen, daß sie sür Gegenden, in denen sehr schwere Kälber geschlachtet werden, etwas zu kurz sind, und sollten diese Fabriken das rauf bedacht sein, hierin Abhilse zu schaffen.

Entschieden sind zu verwerfen die aus alten Säbeln hergestellten Schächtmesser, welche man noch häufig auf dem Lande in West= und Süddeutschland findet.

Außer dem eigentlichen (weißen) Schleifsteine, mit welchem das Messer scharf und schartenfrei gemacht wird, hat sich der Schächter noch mit einem zweiten (blauen) Steine zu versehen, an welchem er dasselbe glatt macht. Die zweckmäßige Beschaffenheit des Schleifsteisnes läßt sich nicht gut beschreiben. Jedenfalls muß derselbe nicht ganz glatt, aber eben sein und darf keinen Fettslecken haben. Es ist rathssam, denselben von Zeit zu Zeit mit einem andern Steine oder, was noch mehr zu empsehlen ist, mit Bimstein abzuschleisen, damit das Messer besser anzieht. Beim Schleisen hat man das Messer gleichsmäßig zu behandeln, und die Stelle der sie nur etwas fest aufzusdrücken, niemals aber eine einzige Stelle länger zu schleisen, sonst wird das Messer "ausgeschlissen" (vich siese), und ein derartiges Messer legt, wenn auch mit demselben geschächtet werden darf, doch immershin kein rühmliches Zeichen sir den Schächter ab.

Man stelle sich beim Schleifen so, daß man weder selbst gestört oder gestoßen werden, noch einen Andern gefährden kann. Man schleife mit Ruhe und Bedacht, plaudere nicht bei dieser Thätigkeit und wende das Auge nicht von dem Steine ab, da sonst das Messer leicht abzleiten, einen Schnitt in den Finger erzeugen und dadurch zum Minzbesten eine Störung in Bezug auf das Schächten hervorrusen kann.

Damit das Messer beim Schächten sest in der Hand liege, muß der Griff des Messers, wie auch die Hand selber ganz trocken sein. Je kräftiger man das Messer fassen kann, desto sicherer wird der Schnitt ausgesührt werden können. Bevor man zu schächten beginnt, achte der Schächter darauf, daß nach dem Herablassen der Winden die Füße des Thieres slach auf dem Boden liegen, damit sie nicht während des Schächtens zu ihm herüberfallen. Ist man indessen gezwungen, um den Schächtschnitt gut zu vollziehen, die Füße höher zu binden, so ist eine andere Vorkehrung zu treffen, um das Herübersfallen zu verhindern, z. B. dadurch, daß dieselben noch besonders mits

den der natürliche Verstand leitet, der aber dem Laien zugänglich ift, und der zugleich unabhängig ist von den wechselnden wissenschaftlichen Anschauungen. Gleichwohl ist die rituelle Untersuchung nach den bet ihr geltenden Grundsätzen ausreichend und zweckentsprechend, um dem Genusse das zu entziehen, was im Sinne der Halacha für trefo zu erachten ist. 3) Dem Charakter der rituellen Untersuchung entsprechen auch die dazu angewendeten Mittel. Dieselben können, ohne diesen Charafter zu beseitigen, nicht durch andere ersetzt werden, und des= halb ist auch das Aufblasen der Lunge nicht zu entbehren. soll dasselbe aus hygienischen und ästhetischen Gründen nicht mit dem Munde, sondern mit einem Blasebalg geschehen. 4) Beterinärwissen= schaft und Halacha können und sollen neben einander bestehen. Halacha beschäftigt sich mit dem Gebiete dessen, was als trefo zu be= zeichnen ist, und überläßt das Gebiet des Lebensgefährlichen und Gesundheitsschädlichen der Veterinärwissenschaft, erkennt aber doch auch dieses Gebiet an und bezeichnet das Gefahrbringende, auch wenn es nicht unter den Begriff von trefo fällt, als verboten. beshalb vorkommen, daß dasjenige, was vom Standpunkt der Halacha erlaubt ift, vom Standpunkt der Veterinärwissenschaft gerade beanstandet wird, wie das Umgekehrte. Ein Ausgleich läßt sich in dieser Hinsicht vom Schächter auch durch die Erwerbung von thierärztlichen Kenntnissen nicht erreichen, ist aber auch bei der Verschiedenartigkeit beider Untersuchungen nicht erforderlich. Immerhin ist zu empfehlen für koscher befundene Thiere erst nach stattgefundener thierärztlicher Untersuchung als solche zu bezeichnen, beziehungsweise mit dem Stempel zu versehen.

III.

Praktische Winke und Anweisungen für den Schächter

Schächtmesser und Schleifsteine.

Für den Schächter ist es von der größten Wichtigkeit, gute Messer und gute Steine zu besitzen. Ist das Stahl des Messers zu weich, so läuft der Schächter Gefahr, nach Vollziehung des Schächtaktes zu finden. Ist das Stahl zu hart und spröde, so kann er unter Umständen stundenlang arbeiten, um die Scharten herauszuschleisen.

Das vorstehende Thema war unter der Bezeichnung "die Stellung der Halacha zur Beterinärkunde" auf die Tagesordnung der Verssammlung des deutschen Rabbinerverbandes von 1. u. 2. Juni 1898 gesetzt und das Acferat dem Rabbiner Dr. Auerbach in Halberstadt, das Correferat dem Herausgeber dieser Schrift übertragen worden. Wegen der vorgerückten Zeit sind beide Aeferate nicht mehr zum Vortrage gesommen, sondern nur die Thesen, welche ihre Ergebnisse zusammenfassen, verlesen worden, und haben dieselben die einmüthige Zusammenfassen, verlesen worden, und haben dieselben die einmüthige Zustimmung der Versammlung gefunden.

Die Thesen Dr. Anerbach's lauten: 1) Was die Halacha bei bem Befund des geschächteten Thieres als treso erklärt, kann durch Nachweis der Veterinärkunde, daß das Fleisch der Gesundheit nicht nachtheilig ist, durchaus nicht siir koseher gelten. Dagegen muß aber auch das, was nach der Halacha als koseher zu betrachten ist, sür unerlaubt zum Genusse erklärt werden, sobald es die Veterinärkunde siir gesundheitsschädlich bezeichnet. 2) Wenn es auch wünschenswerth erscheint, daß die Rabbiner und Schochtim Kenntnisse in der Veterinärkunde besitzen, so kann dies doch nicht als eigenkliche Forderung aufgestellt werden, weil bei den bestehenden Verhältnissen die Ausebildung in dieser Disciplin der Veterinärkunde kaum zu ermöglichen ist. Die Schochtim sollen angewiesen werden, das Koscher-Zeichen erst anzulegen, nachdem der Thierarzt oder Schlachthausbeamte das Fleisch, bezügl. die Eingeweide für gesund erklärt hat.

Die Thesen, in welche meine vorstehenden zum Referate bestimmt gewesenen Ausführungen gipfeln, lauten: 1) Veterinärwissenschaft und Halacha verfolgen bei der Untersuchung der geschlachteten Thiere nicht die gleichen Zwecke. Die erstere verfolgt einen fanitären Zweck, indem sie dasjenige beanstandet, deffen Genuß für den Menschen le= bensgefährlich oder auch nur gesundheitsschädlich werden kann. Halacha verfolgt lediglich einen sittlich=religiösen Zweck (Exod. 22, 30, vergl. auch Lev. 20, 25-26) und versteht unter trefo Thiere, bie mit tödlichen Krankheiten behaftet find, unbekümmert darum, ob ihr Genuß Leben oder Gesundheit gefährden kann oder nicht. Der gesund= heitliche Schut, den die rituelle Untersuchung bietet, ift nicht ihre eigent= liche Bestimmung, sondern die daraus sich ergebende Folge. Die Er= gebnisse beider Untersuchungen können sich deshalb auch nicht vollständig beden und die eine die andere nicht ersetzen. 2) Beterinärwissenschaft und Halacha schlagen ihrem verschiedenen Charafter gemäß auch verschiedene Wege in der Untersuchung ein. Der Weg der ersteren ist ber ber fachwissenschaftlichen Methode, der der letzteren ist derjenige, auf

Falle gelingt der Nachweis der Krantheit nicht allemal. Die verwirkte Strafe von 5 Mt. bezahlt der Einliefernde des Fleisches gern, da sein Gewinn ein weit höherer zu sein pslegt. Aber selbst, wenn hochgradige Veränderungen der Organe oder solche Veränderungen des Fleisches eingetreten sind, daß der Sachverständige nicht mehr getäuscht werden kann, bleiben noch zwei Wege der Einsührung offen. Der eine besteht darin, in der Stadt Abnehmer unter den Privatlenten zu gewinnen. Was der Privatmann nicht nimmt, wandert in den Fleischfeller gewissenloser Schlächter und von hier stückweise in den Laden.— Der letzte Weg ist endlich der, das Fleisch zu pöckeln oder zu Wurst zu verarbeiten und in dieser Form in die Stadt einzusühren. Dem Vortragenden ist ein Fall bekannt, in dem sogar mit Rothlauf behaftete Thiere als Pöckelsleisch in den Handel gebracht wurden."

Doch würden auch burch Ginführung der vom Vortragenden ge= forderten u. thatsächlich auch in Aussicht stehenden allgemeinen Fleisch= beschau und anderer wichtigen Ginrichtungen alle diese Uebelstände besei= tigt und die gegenwärtig noch sehr mangelhafte Fleischbeschau bis zur größten Vollkommenheit sich entwickeln, — die rituelle Untersuchung wird gleichwohl auch in hygienischer Hinsicht für uns ihre Bedeutung nicht Die thierärztliche Untersuchung wird doch stets auf die wirthschaftlichen Verhältnisse Rücksicht nehmen und, um die Lebens= mittel nicht zu sehr zu vertheuern, ihre Beanstandungen auf das möglichst geringste Maß beschränken müssen, weshalb zumeist nur einzelne Organe vernichtet, auch ganze beauftandete Thiere größtentheils noch im Zustande der Garkochung abgegeben werden, und in vielen Orten sogenannte Freibäncke zum Verkauf von minderwerthigem Fleisch eingerichtet sind. Daher ist der Prozentsatz von thierärztlich Beanstandetem sehr gering und steht in gar keinem Verhältniß zu dem von dem Schächter für trefo Erklärten, wie dieses aus dem oben angeführten statistischen Verzeichnisse hervorgeht. Daraus können dieienigen unserer Glaubensgenoffen, welche sich an die religiösen Sat= ungen des Judenthums nicht binden und nur von hygienischen Rücksichten sich leiten lassen wollen, lernen, daß sie auch für ihre leibliche Gesundheit besser sorgen, wenn sie dieselbe auch unter den Schutz bes jühischen Religionsgesetzes stellen, und mit Recht durfte Dr. Nostig seiner Schrift "die Socialhygiene bei den Juden" als Motto bie Schriftworte voranschicken. "Denn es ist kein leeres Wort für End, sondern es bedeutet ener Leben und dadurch werbet ihr verlängern eure Tage (5. B. M. 32, 47.)

Auch heute, nachdem die Fleischbeschau eingeführt worden, ist man nicht berechtigt, unserer alten Bediko nach ber sanitären Seite hin ihre Berechtigung abzusprechen. Derselbe Dembo, welcher sich durch seine Forschungen über die gebräuchlichen Schlachtarten große Verdienste erworben, hat später auch in den Schlachthäusern verschie= dener Länder über die Fleischbeschau Beobachtungen angestellt, und diese haben ihn so wenig befriedigt, daß er sogar keinen Anstand nimmt, der rituellen Untersuchung gegenüber der gegenwärtig bestehenden Fleischbeschau den Vorzug zu geben. Hier, so führt er aus (a. a. O S. 246), seien Täuschungen leicht zu bewerkstelligen, weil die inneren Or= gane gleich losgetrennt und an die Seite des Thieres gehängt werden, und er selbst habe in vielen Schächthäusern wahrgenommen, wie eine tranke Lunge mit einer gesunden vertauscht oder von einem Organe vor der Ankunft des Thierarztes heimlich eine Tuberkel abgeschnitten wurde, was bei der zuerst und sofort im Innern vorgenommenen Bedilko nicht möglich wäre. Auch seien ja keineswegs überall studierte Thierärzte, sondern viel häufiger Laien mit oberflächlichen Kenntnissen angestellt, und auch das Mifroskop, welches eine gründliche Un= tersuchung ermöglicht, werde nur in seltenen Fällen angewendet. "Unbestreitbar aber ist es", so fährt er fort, "daß unsere Schächter aus religiösen Gründen überaus sorgsam und gewissenhaft sind bei ihrer Untersuchung und vor der hohen Verantwortung zittern, die sie vor Gott zu tragen haben, wenn durch ihre Schuld ihre Glaubens= briider Verbotenes genießen. Das einzige, was man dem Schächter noch vorwerfen könnte, ist, daß er oftmals auch ein Thier für trefo erklärt, das nur als solches ihm verdächtig ift, aber jedenfalls wird daraus der Gesundheit kein Schaden erwachsen".

Neber die Tänschungen, mit welchen noch gegenwärtig die Fleischbeschau rechnen muß, hat sich jüngst auch der Director des hiessigen städtischen Schlachthauses, Oberthierarzt Dr. Ströse ausgessprochen. Aus seinem im Verein sir öffentliche Gesundheitspflege am 8. April 1898 gehaltenen Vortrage seien hier nach dem Verichte des Hannoverschen Couriers vom 18. Mai d. I. folgende Stellen ansgesührt: "Wenn auf dem Lande ein Thier frank wird, und Aussicht auf Heilung nicht vorhanden ist, greift man zum Schlachtmesser. Auf dem Lande läßt sich derartiges Fleisch nicht unterbringen; es wandert stets nach der nächsten größeren Stadt. Sind an einem der Innensorgane aber gut wahrnehmbare Veränderungen vor sich gegangen, so wird nicht selten dieses Organ einfach eutsernt, unter dem Vorgeben, daß es von Hunden oder Katzen gefressen sei, und auch in diesem

werden, daß beide auf medizinischen Kenntnissen beruhen, darin ihre gemeinsame Grundlage haben, und deshalb auch sich einander bezegenen, in ihren Lehren, wenn auch nicht immer, doch sehr oft sich decken müssen. Gewiß versteht man unter troso ein Thier, das nur selbst den Tod in sich trägt, aber den Menschen, der davon genießt, nicht den Tod zu bringen braucht, unter "lebensgefährlich" ein Thier, bei dem das Gegentheil stattsindet, aber gewöhnlich wird ein todtkrankes Thier auch das menschliche Leben gefährden, und ein Thier, dessen Genuß das menschliche Leben gefährdet, auch selbst eine tödliche Krankheit in sich tragen.

Wir erkennen deshalb der Veterinärkunde die eigentliche Aufgabe zu, das Leben und die Gesundheit der Menschen zu überwachen, und halten sie für am meisten dazu berufen, müssen aber doch beto= nen, daß auch das Religionsgesetz, dessen eigentliche Aufgabe dieses nicht ist, gleichwohl uns sanitären Schutz geboten hat und weiter bieten wird. Dieses hat auch die moderne Wissenschaft aner= fannt; hervorragende Autoritäten haben auf den hygienischen Werth unserer Speisevorschriften hingewiesen und manches, was vorher ver= spottet und belächelt worden, auch in der wissenschaftlichen Welt wieder zu Ehren gebracht. "Hüten wir uns wohl", fagt der russische Arzt, Staatsrath Dr. Dembo in der Vorrede zu seinem hebräi= schächten und Berke שַּבְּר הַשְּׁחִיטְה וְהַבְּּרִיִקה das Buch über das Schächten und die Untersuchung, Warschau 1896) "über die Lehrer des Talmud schnell abzuurtheilen und ihnen Unwissenheit vorzuwerfen, wo es uns scheint, daß sie im Unrecht sind. Die Erfahrung hat gezeigt, daß wir gar leicht ein verkehrtes Urtheil fällen und uns in den Schlin= gen des Jrrthums verstricken, wo wir bestimmt gemeint, daß jene geirrt haben. Noch ist in Erinnerung die Verordnung des preußi= schen Ministeriums, welche gestützt auf das Urtheil eines großen deutschen Beterinärkongresses den Konsum des Fleisches von an der Perlsucht erkrankten Thieren äußerst streng beurtheilte und einengte. Und was sehen wir jett? Auf Grund neuerer gründlicher Forschun= gen hat das Ministerium seine Verfügung wesentlich geändert, so daß der Verkauf zum menschlichen Genuß ganz beträchtliche Erleichterung erfahren hat, und damit sich der Anschauung des Talmud wieder ge= nähert, welcher dieser Krankheitserscheinung keine Bedeutung beilegt". Derselbe Gelehrte verspricht im zweiten noch nicht erschienenen Theile dieses Werkes den Nachweis zu führen, daß die fünf Schächtvorschrif= ten und die Grundlagen unserer Untersuchung den Anforderungen der heutigen Hygienie, die ersteren auch denen der Humanität, entsprechen.

Wir diirfen nunmehr aus den vorstehenden Darlegungen das Er= gebniß ziehen über das Verhältniß ber Halacha zur Beterinärkunde, der rituellen zur thierärztlichen Untersuchung. Die Stellung, welche wir von unserem religionsgesetzlichen Standpunkte aus zu der thierärztli= chen Untersuchung einzunehmen haben, hat der Talmud lange, bevor es eine solche gab, uns bereits angegeben. Wir lesen in der Mischna Chulin III, 5. "Wenn ein Thier tödliches Gift eingenommen", — und zwar, wie der Talmud erklärt, Gift, das dem Thiere nicht schadet, auf den Menschen aber tödlich wirkt, — "so ist es nicht als treso (im Sinne des Religionsgesetzes) anzusehen, nichtsdestoweniger aber we= gen der damit für den Menschen verbundenen Lebensgefährlichkeit solchen Fleisches verboten". Hier hat also bereits der Talmud den Begriff trefo von dem Begriffe "lebensgefährlich" ftreng geschieden, gleichzeitig aber das Berbot auf Beides ausgesprochen. Er versteht unter treto ein Thier, das 'den Tod in sich selbst trägt, wobei es durch seinen Genuß dem Menschen keine Gefahr zu bringen braucht, hingegen unter "lebensgefährlich" ein Thier, das genossen dem Menschen den Tod bringt, dabei aber selbst noch lebensfähig sein kann. Das Gebiet von trefo hat das Religionsgesetz, das Gebiet von "lebensgefährlich" die Beterinärkunde in Besitz genommen; beide kön= nen neben einander bestehen und sollen friedlich sich zu einander stellen. Seinerseits erkennt das Religionsgesetz die Lehren der Veterinärkunde als bindend und verbindlich an, es erwartet aber auch von dieser, daß sie die religiösen Vorschriften, die es nur für seine Bekenner auf= gestellt, achtungsvoll behandle, auch wenn sie denselben nicht zustimmt. Uns aber braucht es auch wieder nicht zu beunruhigen, wenn einmal ein Thier bei der Fleischbeschau beanstandet wird, das bei der Bediko für koscher erklärt werden konnte, was, wenn es auch zu den Selten= heiten gehört, doch immerhin nach den vorstehenden Ausführungen hin und wieder eintreten kann. Um dieses zu vermeiden, hat man vielfach vorgeschlagen, daß der Schächter sich einige thierärztliche Rennt= nisse erwerben soll. Doch würde der Zweck damit kaum erreicht wer= den, weil es ihm doch nicht gestattet würde, die Lymphdriisen aufzu= schneiden und innerlich zu untersuchen, dieses aber ihn erst auf die richtige Fährte bringen könnte. Wohl aber ist im Interesse des einheitlichen Zusammenwirkens dem Schächter zu empfehlen, wo es angänglich ist, die Ergebnisse der Fleischbeschan abzuwarten, bevor er das Fleisch mit bem Koschersiegel versieht.

Wenn nun aber auch die Begriffe "trefo" und "lebensge= fährlich" aus einander zu halten sind, so kann doch nicht übersehen

blasen derselben auf Grund des Nahrungsmittelgesetzes verboten wor= den, wenigstens aber nuß sie, wenn sie aufgeblasen worden, dem Konsum entzogen werden. Dem gegenüber wird zu erörtern sein, ob der von der Bediko angestrebte Zweck auch ohne das Mittel des Aufblasens für den schlichten Schächter erreichbar sei. Zur Zeit, als das Verbot des Aufblasens von der Behörde geplant war, haben hervorragende Thierärzte auf Befragen sich dahin geäußert, daß es wohl auch dem Schächter möglich sei, ohne Aufblasen nach der Entfernung einer Sircho festzustellen, ob darunter der Lungenüberzug nicht verletzt wäre. Nur bedürfe es alsdann einer sorgfältigen, einen größeren Zeitauswand erfordernden Untersuchung, ferner einer größe= ren Beobachtungs= und Beurtheilungsfähigkeit bestimmter pathologischer Vorgänge, einer genaueren Kenntniß der Beschaffenheit und des nor= malen Verhaltens der Lunge, des Wesens der stattgehabten Vorgänge und der Beurtheilung des Grades der Einwirkung der letzteren auf den verändert gefundenen Lungentheil. Doch damit sind Forderungen ausgesprochen, bei denen es sehr fraglich ist, ob ein nicht fachmännisch gebildeter Schächter gewöhnlich sie wird erfüllen können. kommt noch hinzu, daß keineswegs das Aufblasen nur bei Sirchos angewendet wird, wo es sich darum handelt, festzustellen, ob eine Ver= letzung des Hautüberzugs vorliegt, sondern bei allen auffälligen Er= scheinungen, auch bei solchen, wo es sich gar nicht um derartige Feststellungen handelt. Bei vielen derselben ist es gar nicht möglich, die vom Religionsgesetz geforderten Feststellungen anders als durch bei ande= (בּוְעָה בְּשִׁיפּוּלֵי ,פִיצוּל ,יוֹתֶהֶת wie bei הַתְּיבוּל ,יוֹתֶהָת bei ande deren fönnten sie sonst nur durch einen Ginschnitt in die krankhafte Stelle und innere Untersuchung bewerkstelligt werden. Abgesehen aber davon, daß dazu nicht bloß eine Beobachtungs= und Beurtheilungs= gabe gewisser pathologischer Vorgänge, sondern noch größere thier= ärztliche Kenntnisse gehören, würde es, wie bereits erwähnt, dem Schächter gar nicht gestattet werden, mit einem Instrumente einzu= Aus allen diesen Gründen kann auf das Aufblasen der Lunge nicht verzichtet werden. Wohl aber kann die Methode des Aufblasens dadurch eine Verbesserung erfahren, daß es nicht mehr mit dem Munde, sondern mittelst eines Rohrs oder eines Blasebalgs erfolgt dessen unteres Ende zweckentsprechend, um in die Luftröhre hineinzupassen, mit Kork ober Gummi zu überziehen wäre. Dagegen dürften auch hygienische Bedenken nicht mehr geltend gemacht werden fönnen, und vollends wird sich dagegen nichts einwenden lassen, wenn Die derart aufgeblasene Lunge nachher vernichtet wird.

Athmungsfähigkeit wirklich bestanden haben, oder ob sie nur auf zu= fällige und vorübergehende Umstände zurückzuführen sind (z. B. vor Verstopfung § 96), oder auch nur scheinbar eine nicht normale Bil= dung (wie z. B. ein scheinbar fehlender Lappen § 16) besteht. Um dieses festzustellen, hat das Religionsgesetz hier wie überall das einfache Mittel gewählt, und, wenn es auf eine anatomische Untersuchung sich nicht einlassen wollte, wählen müssen, — die Lunge durch Aufblasen in den natürlichen Zustand zu versetzen, den Athmungs= prozeß in ihr wieder zu rekonstuiren, und dann, wenn erforderlich, durch darauf gelegtes Wasser zu untersuchen, ob nicht die Luft an ben Seiten ausströmt. Daß es Fälle giebt, die sich nicht durch den bloßen Augenschein und auf äußerlichem Wege, sondern nur durch ana= tomische Untersuchung klarstellen lassen, — dessen ist auch die Halacha. sich wohl bewußt gewesen. Aber über diese Schwierigkeiten ist sie baburch hinweggekommen, daß sie sich in Zweifelsfällen gar nicht auf weitere Untersuchungen eingelassen, sondern gleich auf trefo entschieden Auch ist sie nicht dort stehen geblieben, wo eine Verletzung be= reits vorlag, sondern hat ihr Verbot auch auf das ausgedehnt, was befürchten läßt und den Verdacht erweckt, daß es später zur Verletz= ung des Lungenüberzuges und zur Störung der Athmungsfunktion geführt haben würde (בְּל הָעוֹמֵר לִנְקוֹב בְּנְקוֹב דָמִי). Allerdings muß sich bei diesem Verfahren die Zahl der als trefo geltenden Thiere mehren, aber, von rein hygienischem Gesichtspunkte aus betrachtet, kann bas jedenfalls nicht als ein Nachtheil angesehen werden. Demnach wird die rituelle Untersuchung, trothem sie keine sanitäre Tendenz hat und auch nicht mit den der medizinischen Wissenschaft zu Gebote stehenden Mitteln geführt wird, gleichwohl zum Mindesten bei Erkrankungen der Lunge auch sanitär en Schutz bieten. An den anderen Organen freilich können noch Krankheitserscheinungen sich zeigen, die dem Schäch= ter, welcher nur die Lunge zu untersuchen braucht, entgehen, und es ist durchaus nicht befremblich, daß, um auf den Gingangs erwähnten Fall nochmals zurückzukommen, nachdem ein Thier für koscher erklärt worden, in den vom Schächter nicht untersuchten Bronchialdrusen, dem Rückenwirbel 2c. tuberkulose Herbe gefunden worden waren. Immer= hin aber wird dieses, wie die in den Schlachthäusern gesammelten Er= fahrungen lehren, zu ben Seltenheiten gehören.

Nun aber ist neuerdings aus gesundheitlichen Gründen das Aufblasen der Lunge beanstandet worden, weil diese dadurch verstorben würde, ja das menschliche Leben durch Uebertragung von Krankheitserregern gefährden könne. Infolge dessen ist das Aufz

hat oft das Verfahren des Abreibens bespöttelt, welches vom Schächter angewendet wird, um den gefährlichen oder ungefährlichen Character der Sirchos darnach zu bestimmen, ob sie sich entsernen lassen oder nicht. Thatsache aber ist es, daß leicht entsernbare Sirchos den Besweis einer frischen, meist sür das Thier unschädlichen — und auch sür die das Fleisch solchen Thieres konsumierenden Menschen durchaus nicht nachtheiligen — Lungen=Brustfellentzündung bilden, daher besteutungslos sind, während feste, derbe Sirchos als Beweise eines chronischen, durch irgend eine Krankheit veränderten Prozesses gelten müssen, denen das jüdische Religionsgeset mit Necht Gewicht beilegt.

Was die Eiterblasen (Alvi) anbetrifft, so rühren sie oft von eingewanderten thierischen Parasiten her, die aber das Fleisch in gesund= heitlicher Hinsicht nicht beeinflussen. Dieselben verhärten sich zuletzt zu Knoten, welche eine Verkalkung der Gindringlinge darstellen, die der Körper dadurch wieder unschädlich macht. Indessen weisen diese Blasen mitunter auch auf Tuberkulose hin, welche theils durch die Luftwege, theils durch die Blut= und Lymphbahnen dahin gelangt find. Auch mit diesen wissenschaftlichen Feststellungen stimmt die Halacha überein, wenn sie einzelnen oder vereinzelt dastehenden Blasen keine Bedentung beilegt, solange nicht eine andere abnorme Erschei= nung hinzutritt,—wenn ihr noch unbedenklicher die verhärteten Anoten erscheinen, in denen sie also auch schon den beginnenden Heilungs= prozeß erkannt hat, während sie bei einer durchgehenden Giter= blase (מֵעָבֶּר לְעֵבֶּר) das Thier für trefo erklärt, sobald eine Verletzung des Luftröhrenastes zu befürchten ist. Ursprünglich hat man bei den Blasen auch eine Untersuchung der Flüssigkeit vorgenommen, später hat man in den meisten Gegenden sich nicht die Fähigkeit hierfür zu= getraut und in letztgenannten und in ähnlichen Fällen immer auf trefo entschieden. Da auch überall, wo die Blasen irgendwie verdächtig erscheinen, wie z. B. am Rande oder wenn deren zwei dicht neben einander liegen, ohne Weiteres auf trefo entschieden wird, so kann man hier recht wohl ohne die fachwissenschaftliche Untersuchung, die zur Feststellung ihres wirklichen Charafters erforderlich ist, auskom= men.

Im llebrigen wird eine weitere Untersuchung der Lunge nur dann vorgenommen, wenn sie nach Aussehen und Beschaffenheit nicht normal erscheint und es handelt sich alsdann im Wesentlichen nur darum, sestzustellen, ob sie die Funktion, die ihr obliegt, die zum Les ben nothwendige Funktion des Athmens, gut ausüben kann. Die Untersuchung erstreckt sich demgemäß darauf, ob Hindernisse in der

zugeben, daß der Schächter dem von ihm dazu bestimmten Beamten zuvorkomme und vor diesem die zu untersuchende Lunge zerschneide? Und da es sich um eine religiöse Vorschrift handelt, so könnte die rituelle Untersuchung doch nur einem religiösen Vertrauensmann über= tragen werden. Allein, würden auch nicht solche Schwierigkeiten bestehen, so bedingt es schon der verschiedenartige Charakter der rituellen und der thierärztlichen Untersuchung, daß sie ein verschiedenartiges Verfahren anwenden. Die Veterinärwissenschaft kann und muß streng wissenschaftlich verfahren. Hier wird zuerst in die Lymph=Drüsen ein= geschnitten, wenn dort Veränderungen wahrgenommen werden, die auf Tuberkulose hindeuten, sofort das Objekt beaustandet, bei gerin= geren Veränderungen aber die Untersuchung weiter fortgesetzt und nach deren Ergebnissen die Entscheidung getroffen. Da die Fleischbe= schau dazu bestimmt ist, den Menschen vor lebensgefährlichen und gesundheitsschädlichen Stoffen zu schützen, so wird sie, um ihren Zweck zu erfüllen, sich auch auf alle Thiere und alle Organe derselben er= strecken müssen. — Die Halacha hingegen ist Religionsgesetz, und nicht Arzneiwissenschaft, und wird nicht arzneiwissenschaftliche Kenntnisse von denen verlangen können, die die von ihr geforderte Untersuchung auszuüben haben. Sie muß ihr Ziel zu erreichen suchen auf dem einfachen na= türlichem Wege, wie ihn der schlichte Laienverstand einschlagen wird, mit Mitteln, die auch dem schlichten Manne zugänglich sind. Sie kann auch aus dem Grunde keinen anderen Weg einschlagen, weil die Theorien und Anschauungen in der Wissenschaft wechseln, die Religion aber feste und bleibende Normen aufstellen und sich von solchem Wechsel unabhängig halten muß. Da ferner die Halacha lediglich den Zweck verfolgt, die den Todeskeim in sich tragenden Thiere vom Tische fernzuhalten, so darf sie sich an die Thatsache halten, daß die meisten Thiere gesund und lebensfähig sind, und von einer Untersuchung der einzelnen Organc Abstand nehmen, so lange nicht ein besonderer Anhaltspunkt zur ge= gentheiligen Annahme sich bietet. Deshalb wird auch nur einzig und allein die Untersuchung der Lunge von ihr gefordert, und zwar aus dem Grunde, weil bei ihr am häufigsten Erkrankungen vorkommen und namentlich nisze (Auflagerungen) und nivis (Eiterblasen) sich an und in ihr leicht bilden. Und die ärztliche Erfahrung hat gezeigt, daß mit vollem Rechte die Halacha gerade diesen beiden Erscheinungen ihre besondere Aufmerksamkeit zugewendet hat, da gerade diese sehr oft die Symptome von Tuberkulose sind, und daß sie auch mit dem dabei angewendeten Verfahren, so laienhaft und wenig wissenschaftlich es auch sein mag; doch auf den richtigen Wegen sich befindet.

die gesundheitsschädliche Gigenschaft des Fleisches durch das Abgeben in gekocht em Zustande beseitigt werden kann, und ob es überhaupt nicht schon geniigt, nur das eine erfrankte Organ zu beseitigen. That= sächlich ist es auch ein sehr kleiner Prozentsatz unter den mit Krank= heit behafteten Thieren, bei dem die Entscheidung auf gänzliche Bernichtung lautet. So wurden in Hannover im März 1898 von 1335 Stück Großvieh, 1601 Kälbern, 5683 Schweinen, 1250 Ham= meln — 4 Rinder, 3 Kälber, 13 Schweine und 19 Schafe gänzlich bem Konsum entzogen, hingegen 4 Rinder und 34 Schweine in gekochtem Zustande abgegeben, und von 642 Thieren nur einzelne Organe beanstandet. In derselben Zeit wurden von 109 geschächteten Rindern 12 für trefo erklärt. Andererseits kann es vorkommen, daß die Beterinärkunde, welche die gefährliche Wirkung und zwar nicht bloß auf das Leben, sondern auch auf die Gesundheit in Betracht zieht, Thiere beanstandet, welche die Halacha für koscher erklärt. Dieses ist z. B. bei mit Finnen behaftetem Fleische der Fall, das der Bandwurm er= zeugt, welcher zwar das Thier nicht in Lebensgefahr bringt, jedoch erwiesenermaßen den Menschen arg zu schädigen vermag. Gin ähnli= ches Beispiel bildet die Trichinen-Gefahr. Die Schweine, mit Trichinen inficiert, existieren unbeschadet ihrer Gesundheit, die Trichinen bilden, wie im obigen Falle die Finnen, ein latentes Dasein, wohingegen sie aber dem Menschen, der robes oder nicht gar gekochtes Schweinefleisch verzehrt, todbringend werden können. Es ist deshalb auch durchaus nicht die in der Fleichschausammlung des Berliner Schlachthofes figurirende "toscher gestegelte starkfinnige Rinderzunge ein Mene=tekel gegen eine Ueberschätzung des Werthes der rabbinischen Fleischbeschau," wie sich in einer Anmerkung zu dem oben angeführten Auffatz (Zeitschrift für Fleisch= und Milchhygienie 1896 S. 238) der Herausgeber ausdrückt. Die Bediko und die Fleischbeschau gehen eben ihre besonderen Wege und sind keine Nivalen, die sich um den Vorrang zu streiten haben.-

Nun aber wird man fragen: Kann denn die hergebrachte Methode der rituellen Untersuchung für ausreichend erachtet werden, um das festzustellen, worauf es der Halacha ankonunt, daß das Thier nicht mit einer tödlichen Krankheit behaftet sei, und wäre es nicht richtig, daß diese Methode den Anforderungen der modernen Wissenschaft angepaßt würde? Man müßte doch aber zunächst sich sragen, wie dieses überhaupt zu bewerkstelligen sein würde? Würde es dem Schächter, wenn er wirklich sich schon die dazu erforderlichen Kenntnisse erworben hätte, gestattet werden, eine thierärztliche sachsverständige Untersuchung vorzunehmen? Würde und könnte der Staat es

Gesundheit gefährde, und schließt auch Organe, Organtheile, ja ganze Thiere vom Konsum aus, weil das betr. Material als verdorben zu gelten habe. Demgemäß beanstandet das Staatsgeset Thiere aus fanitären Gründen, weil ihnen übertragbare, die menschliche Ge= sundheit beeinträchtigende Krankheiten anhaften, oder weil ihr Fleisch im Sinne des Nahrungsmittelgesetzes als verdorben und gesundheits= schädlich anzusehen ift, oder aus veterinärpolizeilichen Gründen zum Schutze der Viehbesitzer und ihres Besitzstandes, um die Verbrei= tung anstedender Krankheiten zu verhindern und solche zu unterdrücken. - Die Halacha hingegen geht von anderen Prinzipien aus und verfolgt andere Zwecke. Trefo ist, wie sie klar und unzweideutig de= finirt, "Alles, desgleichen nicht leben bleiben kann", d. h. alle mit einer unheilbaren, zum Tode führenden Krankheit behafteten Thiere. Also, es ist gleichgültig, ob die tödliche Krankheit übertragbar ist oder nicht, es kommt nicht darauf an, ob der Mensch durch den Genuß eines solchen Thieres sterben könnte, sondern ob das Thier an einer solchen Krankheit sterben würde. Der Zweck aber ist nicht minder klar und deutlich in der heiligen Schrift ausgesprochen (2. B. M. 22, 30): "Heilige Männer follt ihr mir sein und Fleisch auf dem Felde, das trefo, sollt ihr nicht essen." In ganz derselben Weise wird das Verbot des Genusses von unreinen Thieren in 3. B. M. 20, 25—26 begründet. Nicht um den Körper zu schützen, sondern um die Secle zur sittlichen Reinheit und Heiligung zu erziehen, soll der Israelit sich sowohl von unreinen als von den Todeskeim in sich tragenden Thieren fernhalten. Gewiß werden diese Vorschriften auch dem Kör= per gefundheitlichen Schutz bieten, allein dieses ist nur ihre natürliche Folge, aber nicht ihre eigentliche Absicht, gewissermaßen nur "ber Lohn des Gebotes (מִיבֶּר כִּיצְנָה), aber nicht das Gebot" (מִיצְנָה) felber. Ihre wirkliche Bestimmung ist keine andere, als diejenige, die sie that= sächlich an dem israelitischen Volke erfüllt haben, das Haus und das ganze Leben zu heiligen, ihm eine höhere religiöse Weihe zu geben. Halacha und die Beterinärkunde nicht durchweg zu den gleichen und übereinstimmenden Ergebnissen gelangen werden. Beispielsweise wird die Halacha immer ein Thier für treso erklären, wenn die Lunge von einer Nadel durchstochen ist, weil dasselbe daran sterben kann, wie überhaupt, wenn der Lungen= überzug (97%) verletzt ist und die Luft durch denselben ausströmt. Die Veterinärkunde aber wird ein solches Thier nicht beanstanden, sobald sie überzeugt ist, daß der Genuß dieses Fleisches für den Men= schen unbedenklich ist. Sie wird auch in Erwägung ziehen, ob nicht

II.

Das Verhältniß der rituellen zur thierärztlichen Untersuchung.

Nachdem das jüdische Schächtwesen aus den Anklagen, welche die Thierschutzvereine gegen dasselbe erhoben, durch das nahezu ein= stimmige Urtheil der hervorragendsten medizinischen und veterinärärzt= lichen Autoritäten glänzend gerechtfertigt hervorgegangen ist, sind von verschiedenen Seiten Einwendungen gegen die rituelle Untersuchung der Schlachtthiere erhoben worden. Man meint, daß nach Einführung auf wissenschaftlicher Grundlage bernhenden Fleischbeschau die alte durch das jüdische Religionsgesetz, die Halacha, geregelte Unter= suchung (Bediko) keinen Sinn mehr habe, überflüssig und werthlos geworden sei und überall, wo eine Fleischbeschan bestehe, abgeschafft werden sollte. Man weist darauf hin, daß wiederholt in Thieren, welche vom Schächter für koscher erklärt worden, Krankheitsstoffe vom Thierarzte entdeckt worden wären, um derentwillen sie vom menschlichen Genuffe hätten ausgeschlossen werden müssen, und der= artige Fälle werden von fachwissenschaftlichen Zeitschriften sorgsam registrirt und gegen die Bediko zu Felde geführt. So wird beispiels= weise in der Zeitschrift für Fleisch= und Milchhygiene von Prof. Ofter= tag (Jahrg. 1897, S. 238 "zum Werth der rabbinischen Fleischbe= schau") von einem Stück Vieh berichtet, bei welchem, nachdem es be= reits für koscher befunden und mit dem Koscher-Siegel versehen war, n den Bronchialdrüsen, wie im Brustbeinstück und Rückenwirbel tuberkulöse Herde nachgewiesen worden wären, und der Berichterstat= ter zieht daraus den Schluß, daß es nur verständig wäre, "wenn die anachronistische Talmudvorschrift über die Untersuchung der Schlacht= thiere zurückgezogen würde."

Solche Urtheile bernhen indessen auf einer vollständigen Unstenntniß des eigentlichen Wesens der rituellen Untersuchung, und es ist deshalb angezeigt, hierüber Licht zu verbreiten. Man setzt bei diessen Urtheilen ohne weiteres voraus und betrachtet dieses als selbstwerständlich, daß die Bediko ganz dieselbe Tendenz versolgt, wie die Fleischbeschau. Diese Voraussetzung aber ist falsch, und damit fällt auch die daraus gezogene Schlußsolgerung. In Wirklichkeit versolgen die beiden Untersuchungen ganz verschiedene Tendenzen, die thierärztsliche einerseits eine sanitäre, anderseits eine veterinärpolizeiliche und nationalsösonomische, die rituelle lediglich eine sittlich religiöse Tendenz. Die Veterinärwissenschaft will den Menschen davor schützen, daß ein übertragbarer Krankheitsstoff von Thieren auf ihn sich überztrage und sein Leben, ja nicht nur sein Leben, sondern selbst seine

B. Aus der allgemeinen Verordnung des nieder= Nändischen Kriegsministeriums für die Lieferung von Lebensmitteln an das Militär vom 11. Oftober 1897.

Artikel 21:

"Das Schlachten hat der Lieferant zu veranlassen, ohne dafür eine Vergütung beauspruchen zu können. Die zum Schlachten nöthisgen Geräthschaften werden vom Staate hergegeben und zur Verfügung der Lieferanten gestellt.

Die Rinder müssen ausschließlich durch den Halsschnitt geschlachstet werden. Dieser hat stattzufinden an den Weichtheilen des Halses, ungefähr 10 Zentimeter unterhalb des Kehlkopses. Die Weichtheile sind dabei bis an die Wirbelfäule durchzuschneiden. Das Schlachten muß durch eine ununterbrochene, durchlausende, hin= und hergehende Bewegung des Messers ausgeführt werden, ohne daß dabei irgend ein Druck auf den Rücken des Messers ausgeübt wird. Das Durchstecken des Messers zwischen Luströhre und Schlund oder das Hineinsstechen dessselben unter die Haut ist ebenfalls verboten".

Hier wird also nicht nur die Aussiührung des Schächtens nach der jüd. rituellen Methode, sondern auch die Beachtung der wichtigsten besonderen Bestimmungen des Schächtverfahrens — des Hin= und Herziehens des Messers und der fünf Verfehlungen — gefordert.

C. In der Königl. Preußischen Conservenfabrik zu Mainz wird das Großvich durch den Halsschnitt ohne vorherige Betäusbung getödtet auf Grund der der Conservenfabrik von preuß. Ariegsministerium gegebenen Anleitung.

Nach Mitteilung des Herrn Rabbiners Dr. Salfeld-Mainz hat derselbe dem dortigen Schlachten zugesehen und erkannt, daß der Hals-schnitt dem Schächten analog in sehr geschickter und rascher Weise durch "Hin= und Herziehen" des Messers vollzogen wird.

- 2. Während des Niederlegens soll der Kopf des Thieres gehörig unterstützt und geführt werden, damit ein Ausschlagen desselben auf den Fußboden und ein Bruch der Hörner vermieden wird. 2)
- 3. Bei dem Niederlegen des Thieres soll der Schächter bereits zus gegen sein, um unmittelbar daranf die Schächtung vorzunehmen. Letztere soll sicher und schnell ausgeführt werden.
- 4. Nicht nur während des Schächtungsaktes, sondern auch für die ganze Dauer der nach dem Halsschnitte eintretenden Muskelskrämpfe soll der Kopf des Thieres festgelegt werden, da anderensfalls der bewegliche Kopf des in Muskelkrämpfen liegenden Thieres nicht selten in der heftigsten Weise am Boden aufgesichlagen und namentlich an den Hörnern verletzt wird.
- 5. Endlich soll die Schächtung nur durch erprobte Schächter statt= finden 3).

Indem wir die Kgl. Regierung hierauf aufmerksam machen, empfehlen wir die weitere Veranlassung nach Maßgabe der örtlichen Verhältnisse.

> Der Minister des Innern gez. Herrfurth.

Der Minister der geistlichen, Unterrichts= und Medizinalangele= genheiten gez. v. Goßler.

An sämmtliche Regierungen.

²⁾ Zur Fixierung des Kopfes dient der von Jakob konstruirte, von H. Haupt ner = Berlin hergestellte und von Thielemann = Halberstadt in verbesserte Form gedrachte Zangen-Kopshalter, und der Halfter-Kopshalter von Winkler Gotha, ausgeführt von Beck und Henkeller Cassel. Dem Winkler'schen Kopshalter giebt Schwarz (a. a. D.) wie auch Hohne (Berliner Thierärztliche Wochenschrift 1898 N. 22, sieh. Zeitschrift sür Fleisch= und-Otilchhygiene von Ostertag, Jahrg. 1898 N. 12) den Vorzug. Letzterer beseichnet denselben als äußerst praktisch, da er sich schon im Stalle andringen läßt und bei jedem Kinde, gleichviel ob es Hörner hat oder nicht, gedraucht werden kann, während der Thielemann'sche Kopshalter sich nur bei liegen= den Thieren andringen läßt und bei hornlosen Thieren überhaupt nicht ans gewendet werden kann.

⁸⁾ Diese Bestimmung entspricht vollständig der religiösen Vorschrift (§§ 7 u. 60) und wird dazu dienen, der Autorität der letzteren, wo dieselbe mißachtet wird, Geltung zu verschaffen, da die Behörden vorkommenden Falls durch den zuständigen Rabbiner seststellen lassen werden, wer alkerprobter Schächter anzusehen ist.

Unhang.

T.

Verfügungen von Behörden, welche sich auf das Schächten beziehen.

A. Gemeinsamer Erlaß des preußischen Ministers der geistlichen Angelegenheiten und des preußischen Ministers des Innern.

Berlin, ben 14. Januar 1889.

Zur Vermeidung unnötiger Thierquälerei bei der jüdischen Me= thode des Viehschlachtens (Schächtens) sind neuerdings hier und da mehrfache Maßregeln getroffen, deren allgemeine Durchführung, so= weit es die örtlichen Verhältnisse gestatten, erwünscht erscheint.

Insbesondere ift Folgendes zu beachten:

1. Das Niederlegen der größeren Thiere soll hauptsächlich durch Winden oder ähnliche Vorrichtungen bewerkstelligt werden. Diese Winden und die dabei gebrauchten Seile sollen haltbar sein und stets geschmeidig gehalten werden, so daß die Ausführung ohne Verzug erfolgen kann. 1)

¹⁾ Geeignete Apparate jum Niederlegen mittelst Winden sind hergestellt worden von Holschauer und von Stern, und wird bes Letzteren Apparat von Dembo (Das Schächten im Vergleich mit anderen Schlacht= methoden, S. 47) als besonders gut bezeichnet. Ein geschlich geschütztes Verfahren zum sansten Niederlegen der Thiere wird auch von dem Schlachtermeister A. Maas in Koblenz empfohlen. Andere in den letzten Jahren erfundene Apparate, welche nicht nur bezwecken, das Thier fanft niederzulegen, sondern auch in einer für die Schächtung günftigeren und sicheren Lage festzuhalten, find die Apparate von Bulvermann=Waldenburg, J. Gol= now = Stettin, Jöger, Rotmüller & Friedrich = Bromberg, Göbel= Frankfurt a. M. und Schadow = Hirschberg; doch sind dieselben zu um= ftändlich, als daß sie Aufnahme in die Prazis finden könnten. — Ohne Anwendung von Winden wird das Thier zum sauften Niederlegen gebracht burch den Niederleg-Apparat (Niederschnüren) nach Gurlt und Hertwig (s. oben S. 42), eine Methode, welche Lustig (in den Gutachten über das jud-Schächtverfahren S. 65, Berlin 1894) als die viel bessere und einfachere bezeichnet, und durch den neuesten dem Schlachthofthierarzt Trapp in Straß= burg i. E. patentierten Apparat zum Niederlegen der Thiere (H. Hauptner Berlin, Preis 390 M.). Ausführlicheres hierüber siehe bei Dr. met. Oskar Schwarz "Bau, Einrichtung und Betrieb öffentlicher Schlacht= und Vieh= höse", Berlin 1898 II. Auflage S. 175 und folg., wo die einzelnen Metho= den eingehend beschrieben und zumeift durch Abbildungen veranschaulicht sind.



ביאורי ראשי תיבות

יים שוב שוב א"ה -- אורח היים אח"כ -- אחר כך כ"א -- כי אם א"כ -- אם כן כ"ה - כן הוא אע"ג --- אף על גב כמ"ד -- כמרפא דאמא כ"כ - כל כך, כמו כן אע"ם -- אף על פי כנ"ל — כנזכר לעיל אפיה -- אפילו הכי כ"ש -- כל שכן בהס"מ -- בהפסד מרובה לב"ש - לבושי שרד בי"ד -- ביורה דעה מל"ז - מורה לזובחים בי"ט -- ביום טוב מ"מ - מכל מקום בכה"ג -- בכהאי גונא בל"א — בלשון אשכנו ממ"נ -- ממה נפשך בש"ע – בשלחן ערוך מעי"ט --- מערב יום טוב מ"ש -- מה שכתוב בת"ש — בתבואת שור משא"כ -- מה שאין כן ג"כ -- גם כן נ"ל --- נזכר לעיל דקיי"ל -- דקיימא לן ם׳ — סימן , סעיף הנ"ל --- הגזכר לעיל ה"ז --- הרי זה ם"ק — סעיף קטן סים — ספק ספיקא הלימ -- הלכה למשה מסיני ע"ג --- על גב הסמ"ע -- הספר מאירת עינים ע"ו --- על זאת ואח"כ --- ואחר כך על ודי ___ על וא"כ -- ואם כן עי"ז -- על ידי זה ואיצ -- ואינו צריך ע"כ -- עד כאן, על כן וה"ה - והוא הדין עכ"ל -- עד כאן לשונו וו"ל -- ווה לשונו יש"ו -- ושורי זהב ע"ש -- עיין שם ווש אומרים -- ווש אומרים עמש"כ — עיין מה שכתבתי וכ"ב - וכן כתוב, וכמו כן פ"מ -- פרי מגדים צ"ע -- צריך עיון ומכ"ש -- ומכל שכן קיי"ל - קיימא לן ומ"מ — ומכל מקום קמ"ל – . קא משמע לן ונ"ם — ונפקא מיניה רש"ל --- ר' שלמה לוריא ז"ל - זכרונו (זכרונם) לברכה רמ"א -- רבי משה איסרלס ה"ו -- חם ושלום חז"ל -- חכמינו זכרונם לברכה ש"ח - שמלה חדשה ט"ז -- שורי זהב שו"ת -- שאלות ותשובות יורה דעה -- יורה דעה שפתי כהן -

הכבר של עוף. ואפילו של אווזה שמינה שהוא לבן מהמת השומן. צריך צליה (לבוש). הלב צריך לקרעו כמו בבהמה. מן הקורקבן נוטל העור הפנימי ומשליכו.

תם ונשלם.

Das Herz nuß in derselben Weise, wie es beim Vieh geschieht aufgeschnitten werden. —

Vom Magen ist die innere Haut herauszuziehen.

Ende.



ד') וכן נוהגין להסיר העינוניתא דורדא הנקרא "גנב" משום מאוס (רמ"א ס"ה סעיק ד').

יוד, הלב מתקבץ הדם בתוכו בשעת השחיטה. לפיכך צריך לקרעו קודם המליחה ולהוציא דמו. גם צריך לחתוך אזנים שבלב משום שיש בהם חוטין מלאים דם ועוקץ הלב משום שמעכב את הדם לצאת ע"י מליחה. (עיין י"ד סי' ע"ב)

מרגלים נוהגין לחתוך עוקצי הטלפים קודם מליחה. כדי שיוכל הדם לצאת ומניחן עם ההיתוך למטה. וחותכין השומן בין אצבעות רגלים. הוא בשר לבן ודק הנקרא "גייץ" (רמ"א ס"ה סעיף ד') משום מאום. ומולחן על גב השערות ואחר שיעור מליחה והדחה מסירין השערות ע"י מליגה. וכן בראש מותר לעשות כן ואין השערות מעכבין הדם לפלוט. (עיין י"ד ס' ע"א)

בעופות נוטלין רק גיד אחד של דם החולך באמצע לאורך הצוואר עד הנוף וחותכין עוקצי הכנפים. ונוהגין להתוך בירכי העופות בפרק הארכובה התחתונה משום שלפעמים נמצאים חוטין אדומים ברגלי העופות. (רמ"א ס"ה סעיף ג').

Regel geronnenes Blut enthalten, wie auch die "I" wegzuwerfen.

- 18. Das Herz (2) muß vor dem Salzen aufgeschnitten werden, um das darin aufgesammelte Blut herausnehmen zu können; sodann schneidet man die Herzklappen weg, weil sie Blutadern enthalten, und die Herzspiße, weil sie das Abfließen des Blutes hindert.
- 19. Die Füße (בְּלֵלֵים) werden mit den Haaren gesalzen, nur muß man vorher die Klauenspiken abhauen, damit das Blut ablausfen kann, auch die weiße Haut zwischen den Klauen, "Geiz" genannt, wird entsernt, weil sie widerlich ist. Beim Salzen legt man die Füße mit den Klauen nach unten.

Nachdem die Füße koscher gemacht sind, werden die Haare durch Brühen entfernt. Auch das Ochsenmaul darf mit den Haaren koscher gemacht und dann gebrüht werden.

20. Beim Geflügel wird nur eine Blutader, die längst des Halssies in der Mitte liegt, entfernt, kann man dieselbe nicht sinden, so genügt es, an dieser Stelle einige Einschnitte zu machen.— Von den Flügeln sind die Spitzen abzuschneiden. — Bei den Füßen ist, wenn sie am Rumpfe bleiben, das Kniegelenk einzuschneiden, weil sich in ihnen manchmal rothe Sehnen sinden.— Die Leber, selbst die einer setten Gans, welche weiß vor Fett ist, muß immer zuerst gebraten werden.—

77

לזוב ממנו. ובעוף די בנטילת המרה בלבד, ומניח הכבד עם חיתוכו למטה על גחלי אש או על סולם של ברזל (ראסט) אך לא על הנייר וצוליהו עד שיהא ראוי לאכילה, היינו בחצי צליתו. ואח"ב יוכל לבשלו.

גם צריך לחתוך הגידין והקנוקנות באותו צד שמרה תלויה בו עם החלב הדבוק בה וגם החלב אצל אצבע הכבד (רוימען) עם הבשר בלוי (דרווע) שאצלו. המנהג להדיה כל כבד אחר צליתו משום דם הדבוק בו. (עיין י"ד פי" ע"ג)

חצר הכבד צריך לנקר ממנו קרום העליון של צד הכבד משום הלב הקרב המונה עליו. אבל צד פנים לצד הריאה אין צריך ניקור כלל. אמנם המנהג לנקר ולחסיר הקרום משני צדריו. שמא יבואו לטעות. ואם הבשר של חצר הכבד עדיין מחובר לצלעות. אז אין צריך להסיר רק הקרום של צד הכבד. (עיין רמ"א ס"ד סעיף י"ב)

ה רי אה אינה צריכה היתוך מדינא אבל נהגו לקורעה ולפתוח הסמפונות הנדולים משום דם קרוש הנמצא בתוכן ומנהג יפה הוא. (י"ד כ' ע"ב סעיף

Wässern und Salzen nicht aus, sondern sie ist kreuz und quer einzuschneiden, oder es ist beim Entsernen der Galle zugleich ein Stück von ihr abzuschneiden, — bei Geflügel genügt schon das Wegschneiden der Galle allein —, damit das Blut abssließen kann. Alsdann legt man die Leber mit dem Ginschnitte nach unten direkt auf's Feuer oder auf einen Rost, nicht aber auf Papier, und läßt sie so lange braten, bis sie genießbar ist, d. h. halb gar, hierauf darf sie gekocht werden.

Vor dem Braten müssen die Adern und die Röhren an der Seite, wo die Galle sitzt, sowie alles Fett, das sich dort bestindet, nebst der Drüse vollständig entsernt werden. Es ist Brauch, die Leber nach dem Braten von dem daran klebenden Blute durch Abwaschen zu befreien.

Am Rothfleisch (הבילה, auch Zwerchfell genannt) muß man von der Seite, wo die Leber liegt, die Haut abziehen, weil auf derselben das verbotene Fett (הבילה) liegt; von der andern Seite, die nach der Lunge liegt, braucht dieselbe nicht abgezogen zu werden. Ift jedoch das Rothsleisch aus dem Thiere her=ausgeschnitten, so muß man, um Irrthum zu vermeiden, die Haut von beiden Seiten abziehen.

17. Die Lunge (מַלְיבְּיבוֹ) braucht nicht zerschnitten zu werden; es ist jedoch Brauch, die Lungenspiken abzuschneiden und alle großen Luftröhrenäste (סְּמְפּוֹנוֹת) aufzuschneiden, weil dieselben in der

מן הדקין עצמן המנהג לחתוך אמה במקום שמחובר לקיבה וסניא דיבא ואורך אמה מן המעי היוצא מן סניא דיבא. וקצת מאותה חתיכה הדבוקה בפי הטבעת ומשליכן אותן משום מיאום. (מקום דוד סי' ז' ס"ק א').

המעיים של עגל נאכלים על הרוב עם השומן שעליהם. לכן ימשוך כל הקרום שעל הדקין והחלב מב' צדדים ויסיר ג"כ כל הדברים הנ"ל כמו בבהמה גדולה.

הטחול קרומו שלו והחוטין שבתוכו אסורין משום חלב. לכן צריך להסיר
הקרום משגי הצדדים עם החלב שעליו ואח"כ נוטל ראש הגיד שבתוך הטחול
ימושך אותו ונמשכין עמו שלשה חוטין שבתוכו. וצריך לזהר שלא יפסיק
שום חוט מהם ואם נפסק צריך לשרש אחריו (י"ד סי" ס"ד סעיף י" וי"א)
יש לזהר לנקר הטחול בעודו לח סמוך לצאתו מן הבהמה כדי להקל המשכת
הגידין. (רש"ל) ואם לא נקר אותו בעודו הם אזי ישרה אותו קודם הניקור

הכבד יש בו רבוי דם לפיכך אין לו תקנה לבשלו ע"י מליחה אלא קורעו שתי וערב או נוטל המרה משם עם חתיכת בשר מן הכבד דאפשר לדם

und dann gekocht. Wer die Süß nicht porschen kann, darf sie nicht gebrauchen.

Von den Därmen selbst schneidet man eine Elle lang an der Stelle, die am Magen liegt, ferner den Blinddarm nebst einer Elle von dem sich daranschließenden Runddarm, endlich ungefähr eine halbe Elle vom Mastdarm ab und wirft diese Theile fort, weil sie widerlich sind.

Das Gekröse des Kalbes wird in der Regel im ganzen gesbrancht; man muß daher zuerst die Haut von beiden Seiten des ganzen Gekröses abziehen und all diejenigen Theile entsfernen, die beim Großvieh angegeben sind. Alsdann wird der Darm in kaltem Wasser aufgeschnitten und koscher gemacht.

- 15. Die Milz (ত্ৰাক্) enthält eine dicke lange Aber, welche am dicken Ende der Milz anfängt und bis zum anderen Ende sich hinzieht, und zwei kleinere Abern, die sich von der langen abzweigen und nach der Breite der Milz laufen. Diese Abern, sowie die auf beiden Seiten der Milz sitzende Haut mit dem Fette sind als op verboten, und müssen vollständig entfernt werden. Um das Ausziehen der Abern zu erleichtern, soll dies geschehen, solange die Milz noch warm, oder nachdem sie durch Wasser aufgeweicht ist.
- 16. Die Leber, enthält sehr viel Blut, deshalb reicht hier das

201

כל החלב הנמצא על הכרס ועל בית הכוסות. על המסס ועל הקיבה אסור משום חלב שעל הקרב. וכן כל הקרומים שעליהם אסירים וצריך להסירן. (עיין שיע י"ד סי' ס"ד סעיף ד'). חלב שעל הדקין (מיקקער) אסור כשיעור אורך אמה מן המקום שמתחיל לצאת מן הקבה וכן כשיעיר אירך אמה בסוף המעיים דהיינו הכרכשתא. ונוהגין למדוד בזרוע. ואין צריך להסיר רק הקרום עם הדבוק בו שעל אורך אמות אלו אבל לא השומן הרבוק במעיים שתחתיו. אלא שמסירין מן המעיים גם כן חום ארוך שמונח עליו עם השומן שאצלו. (רמ"א סימן ס"ר סעיף ט"ז ועיין בכרתי ופליתי בענין זה).

וכל מה שהוא בין שתי אמות הנזכרות שו מן הוא וכשי. אמנם המנהג להסיר גם הקרום של השומן הכשר מב' צדדיו עם כל החוטין של דם הנמצאים בשומן. גם מסירין החתיכה של חלב המונה אצל הסניא דיבא ונקרא "צוויקקעל" או "קייל" מפני שמונה בין הסניא דיבא ובין המעי שיוצא ממנו כזה ____. לפעמים נמצא על השומן בליטה קטנה הנקרא "דוימן" והמנהג להסירה. (ספרי הניקור)

הכנתא, היא הכבד לבן (ווייםלעבער אָדער זוֹם), יש לה הרבה חוטין דקים של דם ורק מי שהוא בקי בהן יוכל למותהן ונפשלים היטב עד שלא ישאר אחד מהם. והמנהג לצלותה תחילה כמו הכבד ואח"כ יוכל לבשלה. מי שאינו בקי לנקר הכנתא לא יאכל אותה.

13. Alles Fett, welches sich auf Pansen, Haube, Buch und Masgen befindet, wird als verbotenes Fett (בַּלֶב) angesehen und ist daher vom Genusse ausgeschlossen, ebenso sind sämmtliche Häute (בּרִיּנִים) der betreffenden Organe verboten und müssen sorgsfältig abgezogen werden.

Was das Darmfett (17.77), genannt "Mikker", beztrifft, so muß man von dem Ende des Darms, welcher am Magen schließt, sowie vom Ende des Mastdarms, die darauf sitzende Haut mit dem daranhängenden Fett ungefähr in Armeslänge abziehen. Das übrige Mikker ist als erlaubtes Fett anzusehen und koscher, doch ist es Brauch, auch von diesem die Haut auf beiden Seiten abzuziehen. Die am Mastdarm liegende lange Aver, sowie sämmtliche Blutadern im Mikker sind herauszuziehen. Auch der sogenannte "Zwickel" (Keil) d. i. das Fett, welches am Blinddarm liegt, und das "Däumchen", das sich zuweilen dort sindet, müssen abgeschnitten werden.

14. Die "Süß (Þ?)) oder Weißleber enthält viele Blutadern, die nur ein darin Geübter herausziehen kann; nach dem Porschen wird dieselbe wie die Leber behandelt, nämlich erst gebraten

ג. דיני ניקור בני מעיים.

בשרם אבאר את הרינין הבאים אמצא לנכון לתאר מקודם צורת הבני מעיים כמו שמונחים בבטן הבהמה וסדר עיכול המאכל. מן הוושט נכנס המאכל לכרס (פאַנזען) ומן הכרס לבית הכוסות ומשם חולך המאכל להמסס (בוך אדער פוֹאַלטער). ומשום ששם המאכל נתעכל (נקרא המסס (לאָזער) מלשון כמסס נוסס) מן ההמסס נכנס המאכל לקיבה (מאַנען) והיא עשויה כקשת. ומן הקיבה חולך אל המעי הארוך הנקרא דקין (רוֹנדאַרם אָדער רונדדאַרם). הוא הסובב את הדרא דכנתא. מן המעי הארוך הולך המאכל אל המעי העב (דיקקדאַרם אָדער בלינדדאַרם). הנקרא סניא די בא לפי שהוא כחוש מאור ומאום שאפילו הואבים שונאין אותו. המעי הזה הוא סתום בראשו ובאמצע הוא מחובר לדקין והרעי הולכת מהדקין דרך הסניא דיבא ל הדר אדכנת מומדים בצורת פי כפולה. וכבד לבן (ווייםלעבער) מונח על הררא דכנתא ונקראת כנתא. ומהדרא דכנתא הולך הרעי ל חל חולת (מאַכטראַרם). הוא מעי האחרון שהוא שוה בלי עקום ודבק בין הירכים ונקרא ג׳כ כרכשת א.

Es ist Brauch, die im Griff sich befindende Drüse heraus= zuschneiden und im Griffe selbst mehrere Schnitte zu machen, weil kleine Blutadern darin enthalten sind.

C. Porschen der innern Organe:

12. Zum besseren Verständnis des Folgenden dürfte es wohl anges bracht sein, die Lage und die Bezeichnung der Verdauungssorgane beim Vieh zu beschreiben.

Aus der Speiseröhre geht die Nahrung in den Pansen oder Wanst (PDP), welcher nur als Vorrathsbehälter dient. Nachdem das Thier die Nahrung aus dem Pansen wieder nach der Gaumenhöhle zurückbefördert und in einen dünnen Brei verswandelt hat, geht dieselbe nach der Haube (Nachden Brei verswandelt hat, geht dieselbe nach der Haube (Nachden Brei verswandelt hat, geht dieselbe nach der Haube (Nachden Brei verswandelt hat, geht dieselbe nach der Haube (Nachden Brei verswandelt hat, geht dieselbe nach der Haube (Nachden Begentliche Bersbauung. Von hier geht die Nahrung nach dem Labm agen (Nachder die Form eines Bogens hat. Vom Magen geht sie in den langen Dünndarm (Nachden Hunddarm genannt; aus diesem in den Dickdarm oder Blinddarm (Nachden Geschlossen ist; von diesem in den Mitteldarm (Nachden Weißen), und von diesem endlich in den Mastdarm (Nachden Weißen).

וחותך בבשר הכסל לארכו ומוציא הב' חוטין ההולכין מן החזה תוך הכסל. כשחותך חלק הפנים עם י"ב צלעות. אזי נמצא לפעמים ראש הצלע הי"ג.

הוא עצם לבן ורך. בחלק הפנים וצריך להסירו משם.

אח"כ נוטל הכתק ומניה אותו לפניו באופן שתהיה הצד הרהב (שויפעל)
למעלה והיד (שענקעל) אצל המנקר. ומתחיל באמצע הכף. כי שם הוא
שורש הגיד ומתפצל לכמה פיצולין. לכן יוציא מקודם כל הפיצולין והם
חמשה במספר (פונפפינגער) ושנים מהם נמשכים אל בשר הכתק (שויפעל).
ואח"כ ישקיע הסכין בעומק בשר הזרוע ויעקור שורש הגיד. ואז אוחז הגיד
העב בידו האחת ובידו השנית חותך בסכין אצל הגיד ומושכו הלאה למטה
עד שמגיע אצל היד (שענקעלגעלענק) ומשקיע גם שם הסכין בעומק הבשר
לשרש הפיצולין הנמצאים שם. ואח"כ חותך לאורך עצם היד לצד הבשר
העב ומושך את הגיד כלו עד למטה. המנהג להסיר את הדרון הנמצא בחתיכת
השומן (גריפוף) המונח על הכתק ולחתוך השומן שתי וערב. כי נמצאים שם
הוטים של דם (עיין מקום דוד סימן ג' ס"ק ג').

Von der Stelle, wo der Knorpel gesessen hat, quer durch das Flankensleisch und zieht die darin zurückgebliebenen Enden der beiden Brustadern heraus. Ist dieses schwer auszusühren, so genügt es, dieselben aufzuschneiden, damit das darin enthaltene Blut heraussließen kann. Wenn das Vorderviertel mit der 12. Rippe abgeschnitten wird, dann bleibt mitunter der knorpelige Teil der 13. Rippe beim Vorderviertel, und muß von dort entsernt werden.

Nachher nimmt man ben Bug (auch Blatt genannt) und legt 11. ihn vor sich so hin, daß die Schaufel nach oben und das Bein vor dem Porscher zu liegen kommt. Dann schneidet man in die Mitte des Buges, wo der dicke Kugelknochen (auch "Kindertopf" genannt) an das Schulterblatt sich schließt, und zieht die Ausläufer der Ader heraus; es sind ihrer fünf, (deshalb Fünffinger genannt) zwei davon gehen nach der Schaufel und die übrigen tief in das Fleisch, wo sie mit dem Messer herause gehoben werden müssen. Nachdem man sämmtliche Verzwei= gungen frei gemacht hat, faßt man die dicke Ader und zieht sie, indem man mit dem Messer immer nachschneibet, bis zum Schenfelgelenk. Hier werden wieder einige Verzweigungen nach dem Fleische erst frei gemacht, dann schneidet man zwischen der dicken Fleischmuskel und dem Beinknochen bis unten und zieht die Ader vollständig heraus.

החלב. גם הבשר הלבן עם החלב שתחתיו הסמוך לשפת הכסל צריך לחתוך. וטוב להסיר כל זה קודם שינקר את החזה

ואחר שהקליף הקרום שעל הכסל נראין ראשי החוטין שבכסל. והן ג' בימין וב' בשמאל. הג' שבימין מתחלקין לשנים שנים. והב' שבשמאל מתחלקין לשלשה שלשה. וראש האחד מחובר לשדרה וראשי הפיצולין נדבקים תחת החזה בראשי הצלעות. וחותך סמוך ממש לצלעות ונוטל ראשי הגידין בידו ומושך אותן ונמשכין מאליהם בהיותם המים. אבל בצונן צריך לפשפש אחריהן. (עכ"ל זבחי רצון). ואם הם שרוים במים גם כן נמשכין מאליהן. (רמיא ס"ד סעיף י"ג). והחוטין אלו אסורין משום חלב. (אמנם לדעת המקום דוד סימן ה' ס"ק א' אסור משום חלב רק החוט של הצלע הי"ב והחוטין מצלע י" וי"א אסורין משום דם)

המנהג לנקר ג' צלעות בכל צד. היינו צלע י' י"א וי"ב. כדי שלא יבוא לטעות.

ואחר שנטל החוטין שבכסל מתחיל ממקום סיום הגיד שמוציא מן החוה

dem darunter liegenden Fett, sowie anch die unter diesem Fett vorhandene dünne Haut abgezogen. (Das Abziehen dieser Häute geschieht am besten von der Bruftseite ober von der Flankenseite). Auch das am Saume des Flankens sich hinziehende weiße Fett mit dem Fette darunter ift abzuschneiden. Uebri= gens thut man am Beften, wenn man alles biefes entfernt, bevor man noch die Bruft geporscht hat. Nach dem Abziehen der Häute sieht man weiße Sehnen an dem Flanken, drei auf der rechten und zwei auf der linken Seite; die rechts= seitigen verzweigen sich zu je zwei und die linksseitigen zu je drei. Die Sehnen liegen dicht an den Rippen, und zwar an der dünnen Seite derselben, dem Hinterviertel zugewandt; das obere Ende der Ader geht bis zum Rückgrat und die Verzweigung beginnt unterhalb der Bruft, wo die Rippen aufhören. Schneidet man nun dicht an der Rippe ein und erfaßt dort die Spite dieser Sehnen, so lassen dieselben sich mit Leichtig= keit herausziehen, solange das Fleisch noch warm ist, oder wenn man es vorher hat aufweichen lassen; sonst muß es aufgeschnit= ten und forgfältig nach ben Sehnen gesucht werden, da diese zum verbotenen Fett (250) gehören. Um Irrthümer zu ver= hüten, ist es Brauch, auf beiden Seiten je drei Rippen, die 10. 11. und 12. zu porschen.

Nachdem diese Sehnen herausgenommen sind, schneidet man 9 [range weden]

אה"כ נוטל חלק הפנים ומתחיל מן הצוואר במקום שחיטה ומוציא משם שני גירים של דם המונחים לאורך הצוואר עד החזה. במקום שמתחיל החזה תמצא גומא. אשר בה יתקבצו גידי הצוואר ומשם נמשכים אל הכתף. לכן יחתוך הכתף מן הגוף קודם שמתחיל לנקרו. כדי שיוכל למשוך הגידין הנ"ל משם עם כל ענפיהם הרבים.

מראש החזה. היינו-מן הצוואר ולמטה. גמשכין לאורך החזה מן הקצה אל הקצה שני גידין זה אצל זה + אחר לבן ואחר אדום. לכן חותך בשיפוע את בשר החזה מבפנים עד שהגידים מונחים בגלוי לפניו. ואז אוחזם בראש העליון ומישך אותם עד למטה נגד הכסל. וכשמגיע לשם משקיע הסכין לצד הבשר כי שם מתחלק הגיד הא' לשנים כזה \. וקצה האחר הולך אל הבשר על הצלע האחרונה. (עיין צנת דוד ופירוש מקום דור סימן ב' מ"ק ב').

כשמגיע אל הכסל חותך את העצם הרך (קנאָרפעל) הנמצא בסוף החזה זקולף את הקרום שעל הכסל עם החלב שתחתיו וכן הקרום הרק שתחת

laufen kann, sowie auch den Kehldeckel und den knorpeligen Knochen unter der Zungenwurzel, weil sie widerlich sind. Luft= und Speiseröhre sind aufzuschneiden, weil sie Schleim und oft auch geronnenes Blut enthalten.

- 8. Nachher nimmt man das Vorderviertel und fängt mit dem Halse an. Zunächst werden die längst des Halses dis zur Brustsspitze sich hinziehenden zwei Blutadern entfernt. Die eine Ader liegt tiefer im Fleische und kann auch von der Außenseite des Halses herausgenommen werden. Oberhalb der Brustspitze ist eine Vertiefung, wo die beiden Adern zusammenlausen und von dort aus in den Bug gehen; deshalb muß derselbe vorher vom Rumpse getrennt werden, damit die Halsadern nebst Verzweigungen vollständig herausgenommen werden können.
- 9. Lon der Brustspitze ab liegen auf der Innenseite der Brust (IV) unter dem Fleische zwei Adern nebeneinander, und zwar eine Blut= und eine Fettader, welche bis au's Ende des Flanstens sich hinziehen. Man schneidet daher das Fleisch längst des Brustkerns schräg auf, so daß die Adern ganz frei liegen, faßt sie dann am obern Ende und zieht sie bis zur letzten Rippe der Brust; dort angelangt, schneidet man in das Fleisch auf dieser Rippe, um die dort sich hinziehende Abzweigung der einen Ader herauszunehmen.
- 10. Ist man am Flanken angelangt, schneidet man zunächst den dort befindlichen Knorpel ab; alsdann wird die Haut sammt

גם חותכין את הָעינים ושרשי האזנים ועצם הנחירים משום מאוס. (מנהג המנקרים)

הלשון הותך מן הראש עם בשר הגרגרת (שלונדפלייש) ונוטל מכל צד תחת הלשון העצם הארוך המונח שם הנקרא "טריפה:ביינכען" ותחת העצם הזה מונחים שני גידין זה תחת זה. האחד הוא לבן ומתחלק בתוך הלשון לשנים ונמשך עד ראש הלשון והשני הוא גיד של דם המתחלק ג"כ לשנים והולך רק עד חצי הלשון. ואם נשארו "הטריפה:ביינכען" אצל הראש, אזי יסירם משם. וכדי שלא יתקלקל הלשון מוטב למשוך הגידין ממנה בעוד שהיא חמה. כי אז נמשכים בנקל. ואם נתקשה הלשון. אזי טוב להקיש עליה עד שיתרכך הבשר ואז הגידין נמשכין היטב.

ויורד לבשר הגרגרת ונוטל מכל צד שני גידים של דם. הם הגידים הנמשכים מן הצוואר. וגם חוטין קטנים הנמצאים שם. וחותך את ראש הלשון. כדי שיזוב הדם. וגם כסוי הגרגרת (קעהלדעקקעל) והעצם הרך המונח תחת שורש הלשון. ופותה את הגרגרת והוושט. מפני שמלאים ליחות ולפעמים נמצא שם גם דם קרוש.

Meistens werden diese Abern mit der Junge herausgeschnitzten und man findet sie dann am Schlundsleische. Die Augen, die Ohrenwurzeln und das innere Nasenbein sind wegzuschneisten, weil sie widerlich sind.

Die Zunge (1647) schneidet man mit dem Schlundfleische ziem= 7. lich breit aus dem Kopfe heraus. Alsdann wird das auf jeder Seite unterhalb der Zunge sich befindende lange Anöchlein, genannt "Trefo=Beinchen", weggeschnitten. An dieser Stelle findet man dann zwei Adern unter einander liegend, die eben= falls entfernt werden müssen. Die oberste Aber ist weißlich. theilt sich in der Zunge in zwei und zieht sich bis zur Zun= genspite; die unterste ist eine Blutader, theilt sich ebenfalls in zwei und geht nur bis zur Hälfte ber Zunge. Wenn die "Trefo-Beinchen" am Kopfe geblieben find, dann muß man sie dort abschneiden. Um die Zunge nicht zu verschneiden, thut man gut, dieselbe in warmem Zustande zu porschen, weil die Abern sich dann sehr leicht ausziehen lassen. Ift die Zunge be= reits erkaltet, dann empfiehlt es sich, dieselbe vorher weich zu flopfen, alsdann lassen sich die Abern leichter herausziehen.

Aus dem Schlundfleische werden von jeder Seite zwei Adern mit ihren Verzweigungen heransgenommen; das sind die Halsadern, welche beim Schächten durchschnitten werden. Als= dann schneidet man die Zungenspize ab, damit das Blut ab= הקרום בנקל) ואח"כ מעביר הקרום הדבוק בעצם הגלגלת. כי הקרומים האלו מלאים דם ואינו יוצא ע"י מליחה. (עיין בי"ד ם' ם"ה ום"ח וע"א) המנהג לקצץ את עצם הגלגלת ולזרקי. לפי שקשה להוציא הקרום מתוכו. (מקום דוד סי' א' ס"ק ב') אח"כ נוטל הגידין מן הלחיים. דהיינו בסוף הלחי. במקום שמתחיל להיות עגול. חותך בין בשר לעצם נגד האוזן ונוטל משם גיד א' של דם הנראה כשנים ויורד עם שרשיו תחת עצם העין ואח"כ חותך בין בשר לעצם בצד הלחי ונוטל גם משם גיד א' כתמונת מזלג. (עיין מקום דור ס"ק ג') מלבד זה נמצאים גם על בשר הלחי עוד הוטין של דם וצריך להסירן.

חוטין שאחורי האזנים. הם חוטין חלולים וקשים ונמשכים מן האוזן תחת עצם הלחי אל הלשון והצוואר. המנהג להסירן. אף שאין בהם דם (רמ"א ס' ס"ה ס' א') על הרוב נחתכין החוטין האלו עם הלשון. לכן יסירם משם.

B. Porschen des Vorderviertels.

6. Der Kopf (rin) wird in zwei Hälften getheilt. Dann nimmt man das Gehirn (nim), auch Brägen genannt, heraus und entfernt die darüber liegende Haut (nim), sowie auch die Haut aus der Hirnschale wegen des in den Häuten enthaltenen Blustes. Vom Hirn löst sich die Haut besser ab, wenn man es vorher ins Wasser legt. Da die Entsernung der Haut aus der Hirnschale schwierig ist, thut man am besten, dieselbe gar nicht zu gebrauchen.

Die Kinnbacken (ত্থাই) enthalten je eine gabelförmige Aber. Diese Ader findet man, wenn der Kopf vollständig ist, an der Kundung des Kinnbackens, wo sie sich gabelförmig verzweigt. In der Regel wird aber vorher die Zunge mit einem Theil der Ader aus dem Kopfe herausgeschnitten, was die Auffindung der Ader erschwert. Man macht daher zunächst einen Einschnitt zwischen Ohr und Auge, wo der eine Theil der Ader mündet, alsdann einen Einschnitt zwischen- dem Backensleische und dem Knochen, wo man den andern Theil der Ader ebenfalls gabelssörmig sindet, worauf man sie mit Leichtigkeit entsernen kann-Außerdem besinden sich auf dem Backensleische mehrere Adern, die entsernt werden müssen.

Die Abern hinter den Ohren (הופין שָּאַחוֹנוי הָאַנְנֵים) ziehen sich von den Ohren hinter dem Kinnknochen nach dem Halse und der Zunge hin. Obwohl diese Abern kein Blut enthalten, so ist es doch Brauch, dieselben zu entfernen.

סוב לנקר את הבשר בעוד שהוא חם. היינו ד' או ה' שעות אחר השחיטה.
כי אז הגידין נמשכין היטיב. גם טוב לאחוז אותם בסמרטוט ולמשכן בנחת.
שאז לא במהרה ינתקו. ואם הבשר יבש ישרה אותו במים קודם הניקור
כדי שיתרכך וזה מועיל להמשכת הגידין (רמ"א סימן ס"ד סעיף י"ג) ואם
הבשר נתקשה ע"י קרח. יניחנו בבית הם עד שיעלה הקרח ואז ינקרנו.
נוהגין לנקר הבשר בי"ט אפילו נשחט מעי"ט אם הוא לצורך י"ט. אבל אסור
לנקרו בי"ט רק כדי להדיחנו ולהשהותו עד אחר י"ט. ואם נקרו מעי"ט אז
מותר להדיהנו בי"ט כדי להשהותו יותר מג' ימים (ש"ע א"ה סי' ת"ק
סעיף ו' ועיין באר היטב שם)

כל מקום שנצרר הדם מחמת מכה אסור לבשל הבשר עד שיחתוך המקום הזה וימלחנו יפה. ומשום זה יש להחמיר ולקלף מבית השחיטה כל המקומות שנצרר שם הדם בשעת שחיטה. (י"ד מי' מ"ז מעיף ד')

П

ב. חלכות ניקור מחלק הפנים.

המנקר את הבשר מתחיל בראש וחותכו לשנים ומוציא את המוח ומעביר הקרום שעליו. (וטוב לשרות את המוח במים קודם הניקור. כי עי"ו יעבור

- 3. Es empfiehlt sich, das Fleisch in noch warmem Zustande zu porsichen, d. i. etwa 4 oder 5 Stunden nach dem Schlachten, da dann die Adern sich leicht noch heransziehen lassen, auch thut man gut, mittelst eines Läppchens sie herauszuziehen, da sie dann nicht leicht reißen werden. Ist es vertrocknet, so weiche man es vor dem Porschen ein wenig in Wasser; ist es gefroren, so lege man es vorher in ein warmes Zimmer und warte, bis das Eis zergangen.
- 4. Man darf das Fleisch am Festtage porschen, auch wenn das Thier vor dem Feste geschächtet worden ist, wosern man wenigstens etwas von diesem Fleische am Feste selbst noch gebraucht. Dagegen ist es verboten, am Festtage zu porschen, nur damit man es weichen und dis nach dem Festtage aufschen heben kann. Ist das Fleisch vor dem Feste geporscht worden, dann darf man es am Festtage weichen, nur es länger als I Tage aufzubewahren.
- 5. Jede blutunterlausene Stelle muß vollständig vor dem Salzen entfernt werden, und dann ist die betreffende Stelle etwas stärster zu salzen. Deshalb muß man auch die blutigen Stellen am Halse ausschneiden und untersuchen, ob nicht dort im Fleische selbst geronnenes Blut sich befindet.

הקצבים הבשר על דרך זה. כי רובם אינם נזהרים בזה ומניחים הבשר הנ"ל לחלק הפנים. אע"פ שאינם יודעים לנקרו היטיב. ואם אירע שיש לבהמה רק י"ב צלעות. אז יחתכנה על י"א צלעות ממש. אבל אם נמצאו יותר מי"ג צלעות לא יוסיף בצלעות אלא יניח ג"כ לחלק הפנים רק י"ב צלעות.

ב', יש להזהר. כשמניע בסוף הצלע וחותך בשיפוע בכסלים. שיחתוך בשיפוע למעלה מן הצבור והטבור יניח לחלק האחור. כי הכסלים למטה מן הטבור עם הטבור עצמו גם כן לחלק האחור יחשבו. (עיין בס' מקום דור סי' ה' ס"ק א' וס"ק ב' מה שמביא בשם חינוך בית יהודה ובשם המררכי בענין הזה וגם ס' ט"ו בשם קונטרס הסמ"ע).

כשר ששהה ג' זמים מעת לעת בלא מליהה נתיבש דמו בתוכו ולא יצא עוד על ידי מליחה ואין לאכלו מבושל כי אם צלי אש. (י"ד ס' ס"ט סעיף י"ב) לכן אם רוצה להשהות הבשר יותר מג' ימים בלא מליחה. אז ינקר הבשר קודם שיעברו עליו ג' ימים ואח"כ ישרה אותו מעט במים. ולא די בשפיכת מים לחוד כמו שעושים הקצבים, ואז יוכל להשהות הבשר עוד ג' ימים פחות חצי שעה. (י"ד שם סעיף י"ג) יש מקומות נוהגין איסור לכתחילה להריח הבשר כדי להשהותו (הכמת אדם כלל ל"ב ס"ק ט').

scher oft geneigt sind, dieses Fleisch mit zum Vorderviertel zu nehmen, auch wenn sie es nicht gut zu porschen verste= hen. — Hat zufällig ein Thier nur 12 Rippen, so ist dicht hinter der 11. abzuschneiden; hat es indessen mehr als 13, so wird gleichfalls schon bei der 12. Rippe abgeschnitten.

- b. Sobald man an das Ende der Rippen gekommen ist, schneide man schräge oberhalb des Nabels in die Flanken, da dieser mit den darunter liegenden Flanken zum Hinterviertel zu rechnen ist.
- 2. Wenn Fleisch drei mal 24 Stunden ungesalzen bleibt, dann trocknet das Blut darin ein und läßt sich durch das Salz nicht mehr entfernen.

Derartiges Fleisch ist nur unmittelbar auf dem Feuer gebraten zum Genusse gestattet. Will man Fleisch länger als drei Tage ungesalzen liegen lassen, so muß man es vor Ablauf dreier Tage zuerst porschen und hierauf ein wenig in Wasser weichen lassen, — nicht etwa bloß mit! Wasser begießen; alsdann darf es von diesem Zeitpunkte an nochmals drei Tageweniger einer halben Stunde ungesalzen liegen.

ואלה מוסיף על הראשונים. ריני ניקור מחלק הפנים ובני מעיים.

נסדרו מחדש על ידי ר'אריה וואלפערם שו"ב דקהל געמטינגען.

אמר המו"ל: ברוב ספרים נמלא פה סדר הניקור לבעל העיטור כמו שמובא בטור יורה דעה סי' ס"ה ובספר לנת דוד עם קלת ליקוטים ממרדכי בשם ספר התרומה ומספר לחם הפנים. והיא הוספה מאוחרת ואינגה בהולאה ראשונה של הספר. אבל ראיתי שדברי בעל העיטור רובם כספר החתום ולריכים פירוש רחב ותוספות ביאור. לכן נתתי אל לבי לאסוף מחדש כל דיני ניקור והמנהגים הנהוגים במדינתנו על פי האחרונים ועל פי מנקרים בקיאים. והנה מלאתי איש בקי בלימודו רגיל מנעוריו במלאכת הניקור ועומד על משמרתה מדי יום ביומו. והוא סדר לפני סדר חדש כחפלי ורלוני בלשון עברי ובלשון אשכנו באופן נאה ומקובל ונתתי חותמי עליו לספחהו אל הספר ולהפילו ברבים.

א דינים כלליים

אריכין הבהמה יש לה י"ג צלעות בכל צד. ובעת שמחלקין הבהמה לרביעיות צריכין ארוהר:

א', שיניה לחלק הפנים רק י"ב צלעות ויחתוך גם כן על הצלע י"ב ממש בי הצלע י"ג עם הבשר שבינה לצלע י"ב שייך לחלק האחור וצריך ניקור ממנקר מומחה. ורוב הטבחים אינם בקיאים בזה . ועל השוחט להשגיח שיחתכו

Das Entadern (Porschen)

des Vorderviertels und der inneren Organe. Neu zusammengestellt von L. Wolpert, Schächter in Göttingen. A. Allgemeine Regeln.

- 1. Das Vieh hat auf jeder Seite 13 Rippen. Beim Trennen des Vorderviertels vom Hinterviertel, hat man Folgendes zu besachten:
 - a. Zum Vorderviertel nehme man 12. Rippen und schneide dicht hinter der zwölsten Rippe ab, da das Fleisch zwischen der 12. und 13. Rippe zum Hinterviertel gehört, somit von einem sehr Kundigen geporscht werden muß, und die Meisten das Porschen dieses Fleisches nicht gut verstehen. Hierauf hat der Schächter besonders zu achten, da die Fleis

לדיני בדיקה.

שייך לסימן כ' בדין יחרת. מעשה בא לידי שהיחה יחרת בורדא מגבה ולא
היחה רק כצפורן של אגודל לאחר גפיחדה ודנתי לפני אדמ "ו מהר"י נ"י
והכשרנו כיון דמגבה של הורדא לא שייך שיתחכך כיון דאין לו במה
להחחכך שמונח בכים ולא עוד שלא היה רק כצפורן של אגודל ויש
לסמוך אהני פוסקים דם"ל דלא מקרי יתרדה רק כשהיא כפרק אמצעי
של אגודל.

שייך לסימן פ"ט. ומעשה בא לידי בבהמה גסה שהיה לה בועה מעבר לעבר דהיינו מקמא היתה בולטת כמו בועה ומגבה הי' שוה לשאר בשר הריאה. רק מראה מוגלא כמורסא. ואחר הנפיחה נתכסית הבועה מגבה מבשר הריאה כרוחב אצבע אגודל. ולא נשתייר רק רוחב ג' אגודלים שלא נתכסה. ומקמא לא נתכסה כלל. ודנתי לפני אדמו"ר הרב הגאון מהר"י אב"ד דקהלתינו נ"י והסכים עמי להכשיר מטעם שכחב הרב בעל שמלה חרשה סי' ל"ז סעיף כ"ג דאם יש בועה במקום הסמפונות שכנגדו מעבר שני ולמטה ממקום הםמפונות שיש להכשיר דכיון דדין בועה מעבר לעבר אין לו שרש בגמרא יש להקל וה"נ דכוותי' כיון שמגבה לא היה אחר הנפיחה רק כמלא ג' אגודלים משיפולי הוי רק כמו בועה יחידית דהכל דנין כמו אחר הנפיחה. ולא עוד אלא כיון שמגבה לא היחה בולטת כלל לא הוי רק צר א' בועה וצד אחד מורסא ואף שהרב הנ"ל (שם סעיף כ"ו) לא הקיל. רק אם כל ב' צדדים שווים לבשר הריאה. והיינו מורסא מעבר לעבר אף שיש שם מראה מוגלא כשרה. אבל צד א' בועה וצד א' מורסא הוי כמו בועה מעבר לעבר וטריפה. היינו דוקא אם קיימי בכל שני עברים ד' אגודלים משיפולי. אבל אם צד אחר הוא פחורת מן ארבע אנודלים בשיפולי אף שבצר השני היא ארבע אגודלים. ואפילו בולט בכל ב' עברים מכשיר כנ"ל. כ"ש בנדון דידן שהיתה צד א' מורסא ונתכסה כמלא אגודל. ולא נשתייר רק כמלא ג' אגודלים מן השיפולי בצד אחת אף שבצד הב' הי' ד' אגולים משיפולי לא דנין בדה דין בועה מעבר לעבר. רק כמו בועדה יחידית שלא חיישינן לסמפונות וכשרה:

הערה לסימן ע"א. זה הכלל בכל מקום שיש תרתי לדיעותא וכו". המהבר לא הביא הסימן ג' ששתי ריעותות מעידות על עדות אחת כלומר על לקותא אחת לפי שהלך בשמת הרב בעל ש"ח וכתב לעיל מ' ג' שכל מיני מרפות אסורות משום נקב ואם כן כולן מעידות על עדות אחת. ודלא כלב"ש שחולק על זה שם סימן ל"ה מ"ק א'.



בצד שמאל כמו בצד ימין. ויבדוק אם יש לה אומה וב' אונות הראויות לה.
ושלא יהיה יתיר בצד שמאל מבצד ימין. ואם היא נקייה מיתרת או פיצול
הפוסל כמבואר בפנים. ואם אין בה סרכות ובועורת. ושלא יהיה שינוי
מראה הפוסלים בכל הריאה. ואם יש לו איזהו ספק יוציא הריאה לחוץ
אף שהוא בקי ומומחה. ולמראה עיניו יבחון ויתבונן לעשות כדת וכנימום.
ויהיה ירא וחרד ומתון בכל ענין ואז טוב לו סלה.

Außerdem hat man bei der Untersuchung beider Theile auf veränderte Farben (§ 121) zu achten, die sich dem Kundigen schon beim Anfühlen bemerkbar machen.

Hat sich bei dieser inneren Untersuchung auch das geringste Aufställige ergeben, so muß auch der kundigste und erfahrenste Schächter die Lunge herausnehmen lassen und die Untersuchung von Außen vornehmen.



השמטות.

אמר המו"ל: ההשמטה לדיני שחיטה והשמטה הראשונה לדיני בדי קה נמלאו בסוף הדינים הנ"ל. אלא שבהולאות האחרונות הכניסו בדי קה נמלאו בסוף הדינים הנ"ל. אלא שבהולאות האחרונות הכניסו בטעות השמטה לדיני שחיטה לפנים אחר סי' כ"א. ומי שעיניו בראשו יראה שאין שם מקומה. ובהשמטה הא' לדיני בדיקה נשתבשו המדפיסים והשמטו שורה שלמה עד שאי אפשר להבינה. והשמטה השניה לדיני בדיקה הרשיתי אני לעלמי להוליאה מבפנים וליתן לה בסוף הספר. לפי שהיא כעין שקלא ועריא ודומה ממש להשמטה הקודמת. ואין לורך להעתיק כל השמטות אלו שאין בהם עסק לשוחט הקודמת. ואין לורך להעתיק כל השמטות אלו שאין בהם עסק לשוחט ודברים כאלה אל המורה יביאו.

לדיני שחיטה.

שייך לסימן כ"א. אם חלש נוצות ויצא דם. עיין בס"ח סימן כ"ג סעיף י"ג דבהפסד מרובה או לכבוד שבת או לעני יש להתיר.

בועה הפוסלת. ואח"כ יחחוך בחצר הכבד סמוך לצלעות כדי שיכנים אצבעו

eines mittleren Danmengliedes zurückgeblieben ist, — ob nicht ein Berwechselung (Miss §§ 133 und 134) vorliegt, indem die anderen אונות größer sind als die אונה אַרוכָה וְעָכָה oder rechts weni= ger sind als links, — ob nicht eine überzählige in der Größe eines Daumennagels auf der Rückenfläche (יוֹהֶנֶת מִנַבְּה § 14) liegt — ob nicht die obere rechte אוְנָה שֶׁל יִמִין) אוּנָה S אוּנָה אוֹנָה שָׁל יִמִין) אוּנָה -21) an der inneren der Wurzel zugewandten Hälfte eine noch hinten (1727) hat, ober ob sie nicht an der äußeren der Spike zugewandten Hälfte eine nicht vorn (*PP), oder ein folche hinten unter dem, im hat, — ob ein (Loslösung § 24) sich in der Weise vorsindet, daß dadurch das Thier treso wird, ob nicht סַּרְכוֹת, die nicht von selbst bei der Berührung schwinden, oder durchgehende (מֵעבֶּר לְגִיבֶּר S 87), am Rande befindliche קמובות) בועות wie neben einander stehende בישיפולי) \$ 84) wie neben einander stehende und ähnliche frankhafte Erscheinungen vorhanden sind, — ob nicht pon einer einzeln stehenden שַּנְעָם eine herabhängende סְרָכָּא ober eine ans dließende יְּלֹנְיה) (\$59), ober von einer wie שּוּרָא eine anschließende פּוּרָא (§ 61) ausgeht. Man untersuche ferner, ob sich die יִינָד in dem Säckhen (בִּים) befindet, ob sie nicht verkehrt liegt, ob nicht zwei ייִרות oder zwei פיִכִין vor= handen, ob daran nicht eine oder oder ist, durch welche das Thier trefo würde (§ 37 u. folg.)

Alsdann mache man an der linken Seite nach dem äußersten Ende hin einen Einschnitt und nehme die gleiche Untersuchung an dem linken Theile der Lunge vor.

יקח השוחט שכרו מן הכשירות לבד. שלא יהיה בהול על ממונו להכשיר שלא כדין ח"ו. כמבואר בש"ע י"ד סי' י"ח.

? קמ רב באר לי סדר הבדיקה בקצרה

ק' כשהבידק בא לחתוך בחצר הכבר. אחר שראה וידע שחצר הכבד אינו נפרך להמסס או לבית הכוסות. יחתוך מעט בחצר הכבד מצר הצלעות. כדי שיכניס אצבעו מצד ימין הבהמדה שהוא ימין הבודק כשבהמה תלויה ברגליה. כדי שימשמש אם נסרכה אומה או אונה לחצר הכבד. ולא יחתוך לצר חלל הגוף והריאה כדי שלא יחתוך שום סרכא. ואח"כ ירחיב החיתוך ויברוק תחלה אם נפרדה לפחות עוקצה של אומה משומן שבין ב' הערוגות אפילו מעט. ואח"כ יבדוק בנחת בין ערוגה לצלעות ובערוגה. אם לא נסרכה לקנה הלב. ואח"כ יראה שיהיו ג' אונות ואומה. ולא יהיה חסר עד שלא נשאר כטרפא דאסא היינו כפרק אמצעי של אגודל. ולא יהיה חלוף. שלא יהיו יותר גדולות שאר אונורד אמצעי של אגודל. ולא יהיה חלוף. שלא יהיו יותר גדולות שאר אונורד

machen, es müßte denn seine anerkannte Frömmigkeit dieses glaubhaft erscheinen lassen. Darum soll der Schächter auch für die Thiere, die er sür treso erklärt, Bezahlung erhalten, damit sein persönliches Interesse ihn nicht in Versuchung führe.

140. In welcher Ordnung hat man bei der Untersuchung im Inneren zu verfahren?

Nachdem man sich überzengt hat, daß das Rothsleisch (הַבְּבַּבִּר) nicht am Buch, (בַּבְּבַּר) oder der Haube (בַּרְבַּבַּר) angewachsen ist (§ 135), mache man einen Einschnitt in diesem Rothsleisch, zunächst rechts, und zwar nur etwa in Fingerbreite und am äußeren Ende nahe den Nippen; man hüte sich in der Mitte, nach dem inneren Körperranme und nach der Lunge hin, den Einschnitt zu machen, damit man nicht eine בַּרְבָּ durcheschneide. Man stecke alsdann den Finger hinein und untersuche, ob nicht ein Lungenlappen mit dem Rothsleische durch eine בַּרְבָּיִ שִׁ שׁבְּרָשׁוֹח בּרִינִים שׁבְּרָיִים שׁבְּרָיִים שׁבְּרָיִים שׁבְּרָיִים שׁבְּרָיִים שׁבְּרָיִים שׁבְּרָיִים שׁבְּרָיִים שׁבְּרָיִים שׁבִּרְיִים שׁבְּרָיִים שׁבְּרָיִים שׁבִּרְיִים שׁבִּים שׁבִּים שׁבִּרְיִים שׁבִּים שִׁבְּים שִּבְּים שִׁבְּים שִּבְּים שׁבִּים שׁבִּים שִּבְּים שׁבִּים שִּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שִבּים שִּבְּים שִבּים שְּבִּים שְּבִּים שִבּים שִּבְּים שְּבְּים שִבּים שְּבְּים שְּבְּים שְּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שְּבִּים שִּבְּים שְּבִּים שְּבְּים בְּבִּים שְּבִּים שְּבִּים שְּבְּים שִּבְּים שְּבִּים שִּבְים שְבִּים שְּבִּים שִּבְּים שִּבְּים שְּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שְּבִּים שְּבִּים שִּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שְּבִּים שִּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שְּבִּים שְּבְּים שִּבְּים שִּבְּים שְ

Hierauf erweitere man den Ginschnitt und untersuche, ob die rechte richt an der Spitze (PPV) von dem zwischen den beiden Feldern liegenden die Herzader umgebenden Fette vorschriftsmäßig (§ 68) getrennt ist, und ferner, ob nicht das rechte Feld an den Rippen oder dem genannten Fette angewachsen ist.

Man untersuche hierauf, ob die Lunge die vorschriftsmäßige Zahl der nicht an der rechten Seite hat, — ob nicht eine dersselben fehlt (IP § 15), ohne daß ein Stück von der Größe

מועיל שירשום בסכין אותיות על הבשר. כי בקל יוכל להזדייף וגם אינו ניכר. רק צריך שיניח חותם על הבשר. וכשלוקח הבשר צריך לעיין על החוחם אם לא נתקלקל.

קלח רב ואם שחט פרה ונטרפה?

ת' השוחט פרה ונטרפה באופתא או שאר טריפות הבטן אסורה כל החלב ואם נחערכה חלכה כחלב אחרת כל התערובות אסור. אכל אם נטרפה בסרכות לא נאסר אלא חלבה שנחלב ממנה ג' ימים מעת לעת קורם השחיטה. לכן ניהגין מי שרוצה לשחוט פרה ליתן החלב שנחלבה ממנה ג' ימים קודם השחיטה לבד. שאם תטרוף בסרכות לא תאסור

קלט רב טבח שהוציא טריפות מחחת ידו בחזקת כשר מהו? ת' למדתני שאם הוציא הטבח טריפות מתחת ידו אין לו התנצלות לומר שוגג הייתי. (אם לא אדם שהיה מוחוק לירא שמים) ומעבירין אותו. ועי׳ בי״ד סי׳ קי״ט. כי דינים אלו לא שייכים לשוחט כלל ולא זכרתי פה רק לזרז השיחט שיהיה חרד לדבר ה' ויהיה זהיז ונשכר. ולכן נכון שלא

Fett ober die inneren Organe in solchen Häusern liegen läßt, fo muß man zur Verhütung einer Verwechselung einen Siegel darauf legen, der es als koscher kenntlich macht, und wer es kaufen will, hat sich zuvor zu überzeugen, ob ein solcher Siegel vorhanden, eine derartige Angabe enthält und unverletzt geblieben ift. Gs kann aber nicht ausreichen, mit einem Meffer Buchsta= ben einzuschneiden, denn diese lassen sich leicht nachmachen und treten überdies nicht deutlich hervor.

138. Wie ist die Milch einer für trefo befundenen Kuh zu behandeln? Diese Mild darf nicht genossen werden, und wenn sie mit an= berer Milch vermischt worden, so ist auch die Mischung zum Genuffe verboten. Wenn aber die betreffende Ruh wegen einer für treso erklärt worden ist, so erstreckt sich, da diese erst zuletzt sich gebildet haben könnte, dieses Berbot nur auf diejenige Milch, welche innerhalb drei mal vierundzwanzig Stunden vor dem Schächten gemelkt worden ist. Der Vorsicht halber pflegt man deshalb, wenn eine Ruh geschächtet werden soll, ihre Milch aus den letzten drei Tagen gesondert zu stellen.

139. Was hat der Schächter zu gewärtigen, der etwas, was trefo ist, als koscher ausgegeben hat?

Ein solcher Schächter ift aus seinem Amte zu entfernen. Gin Versehen kann derselbe nicht zu seiner Rechtfertigung geltend

להטריף. (עי' בשו"ת פ"מ חלק ב' שאלה קנ"ט ובשו"ת מאמר מרדכי מסימן כ"ג עד סימן ל"ג) ואין לו להשוחט להורות כלל בנירון זה רק צריך שאלת חכם.

מלו רב ובמה יש עור לבודק להזהר?

ת' הבודק צריך להזהר. שלא יזוז מבית המטבחיים בין שחיטה לבדיקה. אם לא בדק הריאה מיד קודם הפשטת העור. או יותר טוב שיהיה שם שומר ישראל נאמן אם שוחט אצל נכרי. שהטבח נכרי חשוד לנתק הסרכות. שמא יכנים ידו דרך בית הצואר וינתק הסרכות. והשוחט לא ידע כיון שעדיין לא בדק הריאה. ועי' בשמ"ח בשם דמשק אליעזר בסי' ל"ט סעיף נ"א. ראפילו בטבח ישראל יש לחוש לכחחילה אם יש עליו אפילו חששא קצת עכ"ל. לכן עצה טובה קמ"ל שיבדוק מיד אחר השחיטה קודם שיפשיטו העור. ואז יודע השוחט אם יש איזו סרכות או לא. ואז יכול לילך לדרכו וכשיוציא הריאה למראה עיניו יראה ויבחין.

? כלו רב ואם מניח בהמה או בשר בבית נכרי איזה סימן יעשה ם׳ מי שמניח בהמה או בשר או שומן או בני מעיים אצל טבח נכרי אינו

halb foll der Schächter selbst dann, wenn er das Innere des Bauches untersucht und keine Nadel darin gefunden, das Thier für trefo erklären, — oder darüber einen Rabbiner befragen.

136. Was hat man ferner hinsichtlich der Untersuchung zu beachten? Der Schächter soll sich nicht aus dem Schlachthause zwischen dem Schächten und der Untersuchung entfernen, sondern, gleich nachdem er geschächtet und bevor noch die Haut vom Thiere abgezogen wird, die Untersuchung von Insnen (בְּרַיַקת פְּנִים) an der Lunge vornehmen, damit nicht während seiner Abwesenheit etwaige nio? abgerissen werden. Er darf dieses namentlich nicht unterlassen, wenn er bei nichtjüdischen und bei solchen jüdischen Schlachtern geschächtet hat, die im Verdachte religiöser Leicht= fertigkeit stehen. Erstrebenswerth ist es, daß ein zuverlässiger Aufseher neben dem Schächter angestellt sei. Nachdem der Schächter den Zustand der Lunge sich gemerkt hat, darf er sich entfernen und die Untersuchung von Außen (דְּרִיבְת חניץ) bis nach seiner Rückfehr aussetzen.

137. Was hat man zu thun, wenn man geschächtete Thiere ober toscheres Fleisch im Hause eines Nichtisraeliten ober eines nicht das religiöse Vertrauen genießenden Israeliten unbewacht liegen läßt?

Wenn man unbewacht ganzes Vieh ober Stücke Fleisch ober

ק' משום שחצר הכבד אם ניקב אינה טריפה מצד עצמו כמו באברים הפנימים רק מצד הכבד. מבני שהלב המונח בתוך הריאה הוא מלא חמימות והריאה מרחפת עליו ומקררו. והכבד נמי מלא חמימות שמבשל המאכל בתוך האצטומכא. ולכן הדופן הפרום מפסיק בין כבד ללב וריאה שלא תתגבר החמימות הוא החצר הכבד. ואם יש נקב מפילש בחצר הכבד מתגבר החמימות של הלב והכבד יחד. וסופו לייבש הריאה וטריפה. לכן אם יש כאן סתימה כל שהוא מהני. דשוב לא מתגבר החמימות.

קלד רב ואם הכבד סותמת נקב של חצר הכבד מהו?

ת' זהו טריפה מכל שכן. כיון שמתקרבת יותר ללב. גובר החום.

קלה רב ואם הבודק בא לבדק ומצא שהמסס ובית הכוסות נסרך לחצר הכבד מהו?

ת' הורחני שיש לבדוק בכרם אחר קוץ או מחט דוראי יש קוץ או מחט. על כן אם בא לידי הבודק אפילו בדק ולא מצא כלל בפרש יש

Loches, während dieses bei den anderen inneren Organen bestanglos ist?

Bei dem durchlöcherten Rothfleisch wird nicht, wie bei den ans deren inneren Organen, das Thier wegen dieses Organes sondern wegen der Leber für treso erklärt. Die an sich warme Leber wird durch die Scheidewand, welche das Rothfleisch bildet, vor der zu starken Einwirkung der ans dem Herzen strömenden Wärme geschützt; der Schutz hört auf, wenn die Scheidewand eine Oeffnung hat, wird aber wieder hergestellt, wenn die Oeffnung sich wieder schließt.

134. Was ergiebt sich daraus, wenn das Loch im Rothfleisch durch die Leber selbst geschlossen wird?

In diesem Falle ist das Thier für treso zu erklären, denn alsdann liegt die Leber weiter frei, ist aber dem Herzen noch näher gekommen und um so mehr übermäßiger Wärme außegeset.

135. Wie verfährt man, wenn sich bei der Untersuchung herausstellt, daß der Blättermagen, gewöhnlich Buch genannt, (DIP) oder der Zellenmagen, gewöhnlich Haube genannt (DIP) mit dem Rothsleische verwachsen (daran angeschlagen) ist?

In solchem Falle darf sicher angenommen werden, daß ein Dorn oder eine Nadel in den Bauch eingedrungen, die Organe durchlöchert und dadurch das Verwachsen bewirkt hat. Des=

רבי למדתני שמי שמתחיל לבדוק אסור לו לומר על שום בהמה כשר.
אף שבדקה בפנים ולי מצא בה ריעותא. אם לא שיוציא הריארה
לחוץ ולמראה עיניו ישפוט עד שיהי רגיל ומומחה כמה שנים. ובהרבה
מקומות אין סומכין כלל על בדיקת פנים לבד אלא לעולם מוציאין הריאה
לחוץ. ואף בשאר מקומות אין ראוי לסמוך על בדיקת פנים לבד אלא לבודק
שהורגל היטב מכמה שנים לשחוט ולבדוק בקהלה שהבדיקה שכיחה יום יום
(ש"ח ם' ל"ט ם' ב').

קלא רב מה היריתיך בחצר הכבד?

ת' הורחני חצר הכבד שניקב נקב מפולש טריפה:

קלב רב ואם נסתם הנקב מהו?

ת' אם נסתם אפי' ע"י סרכא או חלב טמא נמי כשר.

קלג רב ומה הטעם?

Uebung hat, sich auf die innere Untersuchung (** ????) allein verlassen?

In keinem Falle darf der Anfänger, wenn er die Lunge von Innen untersucht und nichts Auffälliges an ihr entdeckt hat, schon auf Grund dieser Untersuchung das Thier für koscher erklären. Vielmehr muß er stets die Lunge noch herausnehmen und die Untersuchung von Außen (Photoperals) solange vornehmen, dis er eine vieljährige lebung und Erfahrung sich erworben hat. In vielen Gegenden wird überhaupt ausnahmslos die Untersuchung von Außen vorgenommen und darf hier Niemand sich mit der bloßen Untersuchung von Innen begnügen. Aber auch in den Gegenden, in welchen dieser strenge Brauch nicht besteht, darf nur derjenige sich auf die Untersuchung von Innen beschränken, der bereits viele Jahre hindurch in einer Gesmeinde geschächtet hat, in welcher ihm täglich reiche Gelegenheit geboten war, sich in der Untersuchung der Lunge zu üben.

131. Worauf hat man beim Rothfleisch (תַּצֶּר בַּנְּבֶּר, Methaut der Leber, Zwerchfell) zu achten ?

Dasselbe darf kein durchgehendes Loch haben, denn das durch wird das Thier trefo.

132. Wenn aber dieses Loch durch etwas anderes geschlossen wird? Wenn es durch etwas anderes geschlossen wird, sei es auch nur durch eine *?! oder durch unerlaubtes Fett, so ist das Thier koscher.

133. Weshalb niitt bei dem Rothfleisch das Geschlossein des

אם לחום או לקור. חלקה כמו ריר. או נגובה. יאו מוציא הריאה ולמראה עיניו ישפוט.

? קכח רב אם לא בדק כל הריאה כ"א מקצחה

ק' אם לא בדק כל הריאה רק מקצחה ואין לפנינו לבדוק השאר. אפילו בדק רובא טריפה. דהוי מיעוט המצוי ואולי היה באותו חלק שלא בדק איזה טרפות. לכן אסורה מספק.

קכט רב אם בדק כל הריאה מסרכות ובועות. ולא משאר טריפות שאינו בקי בהן ?

ך) הורחני אם הריאה אינה לפנינו לבדקה ואין לברר הדבר כשרה כמו בנאבדה הריאה בגדיים וטלאים. דבשאר טריפות אנו סומכין על הרוב. שאינן מצוין כ"כ.

קל רב ומי שאינו בקי מהו שיסמוך על בדיקת הריאה בפנים?

Stellen der Lunge, entweder wärmer oder kälter, schlüpferig wie Speichel, oder ganz trocken. Hat er solche Wahrenehmungen gemacht, so muß er die Lunge herausnehmen und die Untersuchung von Außen (FIT PPITZ) vornehmen.

128. Kann eine Untersuchung ausreichen, wenn sie nur an einem Theile der Lunge vorgenommen worden ist?

Wenn man nur einen Theil, sei es auch den größeren Theil, der Lunge untersucht hat, den übrigen Theil aber ununtersucht gelassen, und derselbe nicht mehr untersucht werden kann, so kann diese Untersuchung nicht ausreichen, vielmehr ist das Thier als treso anzusehen. Denn wenn auch nur die Minderzahl der Thiere treso ist, so ist doch immerhin dieses etwas Gewöhnliches, und ist deshalb zu befürchten, daß an dem ununtersucht gebliebenen Theile etwas Krankhastes gewesen.

129. Wie aber, wenn man zwar die ganze Lunge untersucht, diese Untersuchung aber sich nur auf nicht und auf andere krankhafte Erscheinungen erstreckt hat?

In diesem Falle ist, wenn die Lunge abhanden gekommen und nicht mehr untersucht werden kann, das Thier siir koscher zu erklären, denn da andere krankhafte Erscheinungen als ind und nicht gewöhnlich vorkommen, so dürsen wir uns daran halten, daß die Mehrzahl der Thiere gesund ist (vergl. den ähnlichen Fall in § 5.)

130. Darf derjenige, welcher noch nicht in seiner Hand die volle

הבהמה בולעת שער ובא לה להריאה עד הקרום. יש לפתוח ולהוציא המוגלא או השער מחחרת המראה. אם חזרו הקרומים למראה הריאה כשרדה רנתברר שהמראה היה מחמת שער או מוגלא ובקרומים אין ריעות. וכ"כ אם היא זזה ממקום למקום בין הקרומים כשרה. דנראה דאין שום לקותא בקרומים. כ"א יש איזה מוגלא בקרומים מתחתיהן:

מכז רב איזו סימן יש להבחין בשינוי מראה בשעת בדיקת הריאה תוך הבהמה ? קורם שיראה הריאה

ת' הבודק צריך להיות מומחה ובקי ביד בהרגשתו. ואז מחמת בקיאתו ורגילתו מרגיש ע"י משמוש אפילו שינוי מעט וכל שהוא. ואם יש בה מראה אפילו כ"ש מרגישו. שמקום המראה משחנה משאר מקום הריאה.

genden Fällen, was der Rabbiner zu beurtheilen hat — für koscher zu erklären. Hat indessen die untere Haut zwar eine erlandte, aber nicht die natürliche Farbe der Lunge, so ist unter allen Umständen das Thier für trefo zu erklären.

Es kommt auch vor, daß zwischen den beiden Häuten Eiter (diegt oder Haare, welche, vom Thier verschluckt, den Weg durch die Luftröhre nach der Lunge bis zu den Häuten genom= men haben. Man soll deshalb bei unerlaubten Farben immer zuletzt noch die Haut öffnen und nach der bezeichneten Richtung eine Untersuchung vornehmen. Findet man darunter Eiter ober Haare, so nehme man dieselben herans und untersuche hierauf, ob jest die Hänte die natürliche Farbe wieder erlangen; in die= sem Falle ist das Thier koscher, da offenbar nur der Eiter oder die Haare früher die Farbe verändert hatten. Desglei= chen ist das Thier für koscher zu erklären, wenn man die Farbe zwischen den beiden Häuten sich hin und her bewegen sieht, da auch dieses nur durch eine zwischen den Häuten sich bewegende Flüssigkeit verursacht sein kann.

127. Aus welchen Kennzeichen kann man auch schon bei der inneren Untersuchung (তাৰ সমান), bevor man die Lunge selbst gesehen, auf eine Veränderung der Farbe schließen?

Der Schächter soll sich die Sachkenntniß und Geübtheit in ber Sand erwerben, die ihn befähigt, schon beim Betasten der noch im Körper liegenden Lunge auch die geringste Berän= derung zu merken. Es wird sich ihm dann auch die veränderte Farbe schon beim bloßen Befühlen der Lunge bemerkbar machen. Derartige Stellen fühlen sich nämlich anders an, als die übrigen ובחי שלמים

רלים אחר מכה ברופן. דאם יש מכה ברופן נגד מראה הארום. רגלים לדבר דמכה שלטה גם בריאה ולקותא היא. אכן יש לנפוח. ואם נשתנה מראה הארום לשאר מראות הכשרות כשרה:

קכה רב ואם נפחו הריאה שיש בה מראה פסולה מהו?

ה' אם לאחר הנפיחה חזרה למראה ריאה כשרה. ואם לא חזרה למראה ריאה כ"א למראה כשרה יש להחיר בהפ"מ. כי הכל דנין כמו לאחר נפיחה. ולכן לעולם יש לנפיה הריאה אף במראה כשרה ואם חזרה מראה כשרה למראה פסולה יש לאסור.

? קכו רב ואם המראה היא בין הקרומים

ת' ככה הורתני. אם המראה רק בקרום העליון. והחחתון כמראה דהראוי לה. יש להכשיר לצורך גדול. אבל אם יש החחתון רק כמראה כשירה יש לאסור בכל עת. וכמו כן אם יש מוגלא או לפעמים

Man hat noch zu untersuchen, ob nicht auf der Rippenwand. gegenüber der rothen Stelle ein Bruch oder eine sonstige Versletzung vorhanden, in diesem Falle hat sich wahrscheinlich diese Verletzung auf die Lunge übertragen und den rothen Fleck erzeugt, und ist das Thier für treto zu erklären. Jedoch soll man die Lunge auch dann noch aufblasen; verwandelt sich hierbei die rothe Farbe in eine andere der erlaubten Farben, so ist auch hier auf koscher zu entscheiden.

125. Wie hat man sich zu verhalten, wenn beim Aufblasen die uns erlaubte Farbe sich in die natürliche Lungenfarbe oder in eine erlaubte Farbe verwandelt?

Verwandelt sie sich in die natürliche Farbe der Lunge, so ist das Thier immer treso, verwandelt sie sich in eine erlaubte Farbe so ist es bei großem Schaden — worüber der Nabbiner zu entscheiden — sür koscher zu erklären, denn wie überall, so ist auch hier die Lunge nach dem aufgeblasenen Zustande zu beurtheilen. Man hat deshalb sie auch bei den erlaubten Farben aufzublasen, und wenn diese sich in unerlaubte versändern, das Thier sür treso zu erklären.

126. Wie verfährt man, wenn die unerlaubte Farbe nicht auf sondern zwisch den beiden überziehenden Häuten (קרוֹנְים).)
liegt?

Dieses ist der Fall, wenn beim Deffnen derselben sich zeigt, daß nur die obere Hant eine veränderte Farbe, die untere aber die natürliche Farbe hat, dann ist das Thier in zwin= ד' שאם נוטה למראה ווייכסעל שנגמר בשולם נמי הוי בכלל מראה בשר). שחור היינו כדיו וכזפת טריפה. לבן היינו כלובן ביצה אחר בישולה. או כקרום שבתוך הביצה וכל מראה לבן טריפה.

? קכני רב איזהו מראה כשרה

ק' הראשונים נתנו סימו כאול תאכלנו. היינו כבדא. אדומה. ירוקה שקורין גרין בל"א. לאזור שקורין גלוי. והרב בעל ש"ח נתן סימן ע"ז במרעה טוב ארעך. אדומה. רקיע דהיינו היממעלפֿאַרבע. עשבי. כוחלא. פ" אדו מה אפילו כל הריאדה אדומה כשרה שאין זה אלא שהדם לא נבלע כולו בחוך הריאה והוא מבחוץ. וכן אם הוא כמראה כבד חי הרי זה בכלל מראה האדומה. רקיע וכל הנוטה למראה ירוק בלוי כטחול כשרה. עש בי הוא כמראה עשב השדה שהוא צבע גרין בל"א כשרה. כוחלא הוא כצבע לאזור או כדבר הנצבע ממנה כשרה. ומראה כשרה היא ריעותא ובהצטרף עמה ריעותא אחרת כנון סרכא יש להטריף משום תרתי לריעותא. ואם נמצאי על הריאה נקודות אדומות עיין לעיל ס" ק"ד.

קכד רב אם יש בריאה מראה אדומה מה צריך לבדוק?

Weichselkirsche, nicht zu verwechseln mit dem erlaubten Roth im folgenden S.

3. $w = \gamma in \psi$ schwarz wie Pech oder Tinte.

4. 5 == 177 weiß, wie das Weiße des Gies, oder wie gespal= tenes Holz.

123. Welches sind die erlaubten Farben (מַרָאוֹת בְּשֵׁרוֹת)?

Die erlaubten Farben sind:

- 1. Troth, d. i. sowohl die hochrothe (Blut=) Farbe, wie die mittlere rothe Farbe der rohen Leber, wie überhaupt jedes nicht der Fleischfarbe gleichende und nicht in das Gelbe spielende Roth.
 - 2. בְקיע himmelblau (l'azur).

3. Ity. (Gras) griin.

- 124. Worauf hat man indessen bei der erlaubten rothen Farbe (§ 123) noch zu sehen?

ר אם נשבר הצלע והשבר יוצא לחוץ כמו עוקץ. או אפילו חזר ונקשר ויש לו עוקץ טריפה. שסופו לנקוב הריאה וכל העומד לנקוב כנקוב דמי:

? קכא רב באר לי מראות הריאה

הריאה שנשתנה מראיתה הרגיל בה. יש מהן טריפה משום דקים להו לרבנן דבהאי מראה נתקלקל העור וסופו לנקוב ומטעם זה אפילו כל שהוא טריפה. ויש מראות שאפילו נשתנה בהרבה מקומות או כולה. כשרה דהדרא בריא.

קכב רב איזהו מראה פסולה?

רי הראשונים נתנו בהם סי' ד"ם כבב"ל. דיו. מוריקא. כשותא. בשרא. ביצה. לבינה. והרב בעל ש"ח נתן סימן אל תאכלו ממנו נובשל. מוריקא. בשרא. שחורה. לבנה. וכלל של דבר. כל שנוטה למראדה געלב כמו מוריקא הוא זאַפּראַן או כשותא האָפּפּען בֹל"א. או כחלמון ביצה. או כשעוה. או כזהב. טריפה. בשרא היינו שנוטה למראה בשר חי כדרכו ולפעמים שנוטה למראה געלב טריפה (ועי בש"ח סימן ל"ח סעי'

über die Spitze einer gebrochenen (wenn auch wieder geheilten) Rippe liegt?

Da eine solche Spike leicht eine Verletzung der gegenüber= liegenden Lunge erzeugen kann, so ist das Thier für trefo zu erklären.

121. Wie hat man sich zu verhalten bei veränderten Farben (מַרָאוֹת) der Lunge?

Bei manchen veränderten Farben ist das Thier für treso zu erklären, selbst wenn diese nur an einem kleinen Punkte sich zeigen, weil sich hier später ein Loch gebildet hätte ("إِنَّا إِثَانَا اللهُ unerlaubte Farbe); bei manchen veränderten Farben ist das Thier für koscher zu erklären, selbst wenn sie über die ganze Fläche sich hinziehen, weil dieselben vorübergehend sind und sich wieder verlieren (erlaubte Farbe

122. Welches sind die unerlaubten Farben (מַרָאוֹת פְּסוּלוֹת) ?

Man merke sich den Vers 2. B. M. 12. 9: אַל האַכְלוּ כִּמָנוּ כִיְּבְשְׁל (Jhr sollt nichts Gekochtes essen) in dem das Wort יִּבְשְׁל die unerlaubten Farben bezeichnet.

- 1. אַ = מּוֹרִיקְא gelb, wie Safran, Eigelb, Hopfen, Wachs oder Gold.
- 2. I = Fleischfarbe, die Farbe von rohem mitunter ins Gelbliche streisendem Fleische, wie auch die Farbe der

ח' אם נתרוקנה מבפנים. ומבחוץ היא כשאר הריאות. ועולה בנפיחה. אם החסרון אינו מחזיק רביעית הלוג לא הוי חסרון וכשרדה. ואם מחזיק יותר מרביעית הלוג טריפה:

קיח רב אם נמצה הבועה נקובה מהו?

ק' אם הנקב חדש. ויש לחלות שנגע בה הבודק או הטבח בסכינו או בידו כשרה כדרך שבארנו בריאה בסי' קי"ג. אך אם נמצא נקב סמוך לסרכא עיברת במשמוש ומיעוך. ומכ"ש במקום הסרכא עצמה. אף שיש לתלות בבודק או בטבח. אפילו הכי טריפרה. דהא אי אפשר לבדוק ארה הסרכא אם מבצבץ או לא.

קיט רב אם נמצא על גבי הריאה עצם או סחום שקורין קנאָרפיל? ה' בזרה יש להטריף כיון שאפשר לנקוב הריארה ושאל אביך ויגדך לפי תואר הענין (עיין בש"ח סימן ל"ט סעיף ע").

קב רב אם הריאה היא שלמרה רק שנמצא נגד הריאה צלע שנשבררה אף שחזר ונקשר ויש לה עוקץ?

117. Wie verfährt man bei einer Lunge, die innen einen leeren Raum hat (נְּתְרוֹיְבְּהַף)?

Hat der leere Raum einen Umfang von weniger als ein Viertel Lug, d. i. $1^{1/2}$ Gier, so ist das Thier koscher, hat er einen größeren Umfang, so ist dasselbe treso.

118. Wie verfährt man, wenn auf einer ich ein Loch befindet, bei welchem ein Anhaltspunkt (§ 111) vorhanden, daß es neuerdings entstanden ist?

Bei einem Loche, welches wie neu entstanden aussieht (§ 113) und dafür auch die im § 111 erwähnten Anhaltspunkte bietet, ist auch dann noch auf koscher zu entscheiden, wenn es sich auf der aus befindet.

Befindet sich aber ein derartiges Loch auf oder neben einer 1777, die durch Abreiben entfernt worden ist, so ist auch bei vorhandenen Anhaltspunkten das Thier für trefo zu erklären, weil man wegen des Loches an der 1777 selbst nicht feststellen kann, ob durch sie Blasen in darauf gegossenem lauen Wasser entstehen oder nicht.

119. Wie verfährt man, wenn auf der Oberfläche der Lunge ein Knochen (The oder Anorpel (The liegt?

Sier ist das Thier für trefo zu erklären, da dadurch eine Verletzung der Lunge zu besürchten ist.

120. Wie verfährt man, wenn einer an sich gesunden Lunge gegen=

לטו רב ואם נמצאת הריאה נקיבה ומורנא על גב הנקב?

שם נמצאת מורנא (פי' חולעת) על גבי הנקב חלינן שהחולעת פירש לאחר מיתה. באשר שנתקררה הריאה מחום הטבעי. שהיה התולעת בחוך הריאה ופירש לחוץ וניקב הריאה וכשרה. אכן באשר שיש בזה כמה חילוקי דעות בין הפוסקים אין להשוחט להורות בדין זה וצריך שאלת חכם. (עי' בש"ח סימן ל"ו סעיף י"ד).

? קטו רב מה הוריחיך בריאה שנימוק כשרה מבפנים

ת' אם לא נימוחו הסמפונות כשרה. אבל אם נימוק רק סמפון אחר טריפה. לכן צריך לבדוק אחר זה. דהיינו שנותנים את הריאה בכלי חרם מצופה באבר. ואם נראה כמו חוטין לבנים היא סימן למחוי הסמפון יטריפה. ואם לאו כשרה. רק שאין אנו בקיאין בבדיקה זו ע"כ אין להשוחט להורות כלל דין זה.

? ואם נחרוקנה מבפנים מהו

Aussehen gleicht, das Thier für koscher zu erklären. Dieses Verfahren darf indessen nicht mehr angewendet werden, und ist überall, wo die erwähnten Anhaltspunkte fehlen, auf trefo zu entscheiben.

115. Wie verfährt man, wenn auf der Lunge ein Loch und darüber eine Made (affindet?

Es darf in diesem Falle angenommen werden, daß dieses Loch erst nach dem Tode des Thieres durch die Made entstan= den ist, welche nach dem Schwinden der natürlichen Lebens= wärme den Weg nach Außen gesucht hat. Gleichwohl soll der Schächter, da hier Verschiedenes noch in Betracht zu ziehen ist, nicht selbstständig entscheiden, sondern die Entscheidung des Rab= biners einholen.

116. Wie verfährt man bei einer Lunge, die im Innern zerfloffen ift (נימוק) ?

Sind die Luftröhrenäste (Aust jerflossen, so ist das Thier koscher; ist auch nur ein ibro zerflossen, so ist es trefo. Dieses läßt sich badurch feststellen, daß man den ganzen Inhalt der Lunge in ein mit Blei (Glasur) überzogenes irdenes Gefäß schüttet; zeigen sich darin weiße Fäden, so sind diese bie zerflossenen Agelien, und nur dann wäre das Thier für trefo zu erklären. Doch lassen wir uns auf diese Untersuchung nicht ein; vielmehr ist bei jeder Art von zerflossener Lunge auf treso zu entscheiben.

? קיב רב ואם יש הרבה נקבים

ת' אפי' אם יש הרבה נקבים יכול לתלותן במקום דממשמשי ידי דטבחא. אם יכול לתלות שפגע שם בידו או בצפרנו או בסכין כשרה.

? קיג רב ואיזהו נקב תולין בטבח במקום שנגע שם

הנקב אדום ורך והוא משוך קצת באופן שניכר שנעשה מחדש ואין!
ריעותא בצלעות נגדו. אז אם יש מקום לתלות בזאב או בטבח תלינן.
אבר אם הנקב רזוא פתוח שיש קצרת חלל בפי הנקב, או שהוא אדום כאדמימורת המכדה נפוחה וקשה. או שחור סביב לו. או שיש נגד הנקב בצלעות אדום או שחור שזה מוכיח שנעשה הנקב מחיים. או שסביביו לבן וקשה או שיוצא כמין ליחה ממנו. או שהוא עגול. אז אין תולין בטבח כלל אפי' במקום שיש לחלות וטריפה.

קיד רב זאם נמצאת נקובה נקב חדש ואין לנו במה לתלות ? ת' מדינא דגמרא היו מקיפין בריאה לראות אם הנקבים דומים זה לזה . ואנו אוסרין להקיף וטריפרה :

112. Sind solche Anhaltspunkte auch zu berücksichtigen, wenn mehrere derartige Löcher sich vorfinden.

Auch bann sind sie zu berücksichtigen.

113. Welche Beschaffenheit muß aber das Loch (27.2) haben, damit bei derartigen Anhaltspunkten das Thier für koscher erklärt werden kann?

Sieht das Loch etwas röthlich aus, fühlt sich aber dabei am Rande weich an, und ist etwas lang gestreckt, daß es als neu entstanden erscheint, und zeigt sich auch auf den gegenübersliegenden Rippen nichts Abnormes, dann ist beim Borhandenssein der angesührten Anhaltspunkte das Thier für koscher zu erklären. Ist indessen das Loch offen, wie eine kleine Söhlung, oder rund, oder hat es gleich einer aufgeschwollenen Bunde einen stark rothen, dabei harten Rand, oder einen schwarzzen den oder einen weißen harten Rand, oder einen schwarzzen der liegenden Rippe eine rothe oder eine schwarze Stelle sichtbar, oder es quillt aus dem Loche eitrige Flüssigkeit hervor, so ist das Loch schon früher vorhanden gewesen und das Thier für trefo zu erklären, selbst wenn die vorerwähnten Anhaltspunkte bestehen.

114. Wenn aber ein Loch zwar wie neu eutstanden aussieht, aber die vorerwähnten Anhaltspunkte nicht bestehen?

Ursprünglich war es gestattet, neben einem derartigen Loche ein anderes zu machen, und, wenn das vorgefundene diesem an קיא רב מה הוריחיך בענין הריאה שנמצאה נקובה?

ר, הורתני אם נמצאת הריאה נקובה. אם יש מקום לתלות כגון שנטלה

כלב קודם הבדיקה והחזירה כשהיא נקובה. או שיש לתלות שהעביר

הבודק או הקצב ידו שם. והיינו במיצר החזה. והוא מן החוט שמנקרין מן

החזה ולמעלה לצד השדרה. ובארכה מתחלת הצלעות עד סוף חיתיכי דאונה

דהיינו עד צלע רביעית ולא עד בכלל. אבל בשאר מקומות הריאה אינו מועיל

אלא אם כן יודע שהעביר ידו במקום הנקב בכח. או שהעביר שכם סכין אפילו

בלי כח. אפילו אם רהוציא הנכרי הריאדה נמי יש לתלורת בו הנקב.

אע"פ שאין ברור שהיתה יד הנכרי במקום הנקב ממש ואפשר שמשמש סמוך לזה

(ש"ח פ' ל"ו פ' ט'). דהידים מוכיחות על הנקב הזה שנעשה על ידו וכשרה.

gende Lunge normal, so wird auf koscher entschieden, selbst wenn eine Richen den abgelösten Stellen liegt.

111. Wie hat man sich zu verhalten, wenn sich auf der Lunge ein Loch (30.1) findet, bei welchem man im Zweifel ist, ob es schon vor dem Schächten vorhanden gewesen?

Es ist hier zu erwägen, ob Anhaltspunkte dafür vorhanden sind, daß das Loch erst nach dem Schächten enistanden sein könnte. Als Anhaltspunft gilt es, wenn ein Hund die Lunge vor ihrer Untersuchung fortgeschleppt und man sie erst, nachdem sie ihnt abgenommen worden, durchlöchert gefinden, - ober, wenn man das Loch im engen Raum der Brust gefunden, da augunehmen, daß über diese Stelle der Fleischer oder Schächter beim Hineingreifen in das Innere gefahren ift. Den engen Raum der Brust rechnet man von dem Faden an, welcher beim Porschen von der Brust entfernt wird, bis hinauf gegen das Rückgrat und in der Länge vom Beginne der Rippen bis zur vierten Rippe, lettere nicht mitgerechnet. — An anderen Stellen der Lunge ist dieses nur anzunehmen, wenn man genau weiß, daß man die Hand mit recht kräftigem Griffe oder, wenn es nicht fräftig geschehen, das Messer darüber geführt hat. Auch wenn man nicht mit voller Bestimmtheit feststellen kann, daß man genau diesen Punkt berührt, wie z. B., wenn nicht= jüdische Personen die Lunge aus dem Innern herausgenommen haben, darf noch augenommen werden, daß durch Menschenhände das Loch entstanden ist. Ist ein derartiger Anhaltspunkt vorhanden, so ist das Thier für koseher zu erklären, wenn außer= dem auch die Beschaffenheit des Loches selbst nach Maßgabe von § 113 auf seine spätere Enstehung hinweist.

ת' ריאה שנתמסמסה היינו כשהיא מונחת היא שלימה וכשתולין אותה נופלין חתיכות חתיכות טריפה.

קט רב ואם נפחו הריאה ונקרע הקרום מחמת הנפיחה מהו?

רב' אם יש לתלות שנפחוה יותר מדאי כשרה. אבל אם אירע שנפחוה מחמת שום ריעותא הצריך בדיקה. כגון מראה וכדומה שנמצא בה קודם נפיחה ואחר שנפחוה הלכה לה הריעותא ונקרע הקרום. אם במקום הריעותא או סמוך לה נקרע הקרום. יש להטריף שאני אומר מחמת ריעותא וחולי שבמקום הזה נקרע. אבל אם נקרע במקום אחר שלא היה שם ריעותא כלל יש להכשיר כיון דנפחוה יותר מדאי. (עי' ש"ח סי' ל"ו סעיף ח' ובת"ש ס"ק י"ב):

קי רב ואם נמצא שומא או בשר בלוי ע"ג הריאה? ת' הורתני שצריך לנפח הריאה. ולקלפן מן הריאה ואם הריאה יפה ושלימה תחתיהן כשרה. ואם יש מרכא מקליפה לקליפה כשרה. (עי' ש"ח מי' ל"ט מ' ע').

"Auseinander fallend ("fied")" heißt eine Lunge, welche, fo lange sie nicht aufgehoben wird, ganz bleibt, wenn sie aber aufsgehoben wird, in Stücke auseinander fällt; dadurch wird das Thier trefo.

109. Wie verfährt man, wenn in folge des Anfblasens die überziehende Hant (37%) reißt?

Ist anzunehmen, daß durch sehr starkes Aufblasen die Haut gerissen ist, dann ist das Thier sür koscher zu erklären. Bestindet sich aber der Riß auf einer oder dicht an einer absnormen Stelle (Norm), wie z. B. unerlaubte Farbe § 122), um derentwillen die Lunge aufgeblasen werden mußte, so ist auf treso zu entscheiden, selbst wenn das Abnorme nach dem Aufblasen sich verloren hat, da in diesem Falle hierauf der Rißzurückzusühren ist. Besindet sich indessen der Niß in größerer Entfernung von der abnormen Stelle, so darf augenommen werden, daß er nur durch das starke Ausblasen entstanden, und ist das Thier sür koscher zu erklären.

110. Wie verfährt man, wenn die Lunge mit einer Warze (שׁלִיבֶא) oder faulem Fleisch (בְּשִּׁר בְּלִיי) iiberzogen ist?

Man blase die Lunge auf und löse von ihr die Warze ober das faule Fleisch ab; findet man sie darunter heil und unsverletzt, so ist das Thier koscher. Das Losgelöste selbst wird überhaupt nicht in Betracht gezogen; ist nur die darunter lies

את הריאה בקיץ בכלים המקררים ובמים שהתחילו להיות פושרין מקרירתם כדי שישארו פושרין כל מעת לעת. ובחורף איפכא כדי שלא יתקררו ויצאו מגדר פושרין להיות קרים. ולהניחה שם מעת לעת לראות אם תחוור לאיתנה. יהבל אנו לא בקיאין בבדיקרה זו ובפרט השוחט אין לו רשורה להורות בדין זה. כי יש בזה כמה חילוקי דינים ואם יבוא לידו דבר זה. ישאל לחכם (עי' בש"ח סעיף כ"ט):

? רב ואם צמקה אונה אחת

ק' אם צמקה אונה או אומה אחת או רובו. נותנין לתוכה דהיינו לתוך הקנה הרבה מים פושרין ומנענעין. אם חזרה לקדמותה כשרה. ואם לאו טריפה. דהוי כמו חסרה אונה. אבל אם צמקה מקצת האונה כשרה בלא בדיקה ע"ש בסעיף ל"ג.

? אם נמצא מחט בריאה

ת' יש בזה כמה חילוקי דינים. על כן בין נמצא המחט בשלימה או בחתיכה בכל מקום שהוא. אין לשוחט להורות בדין זה כלל רק צריך שאלת חכם ועי' בש"ח סעיף ל"ה.

קח רב ריאה שנחמסמסה מהו?

worden, heilbar ist, — was bei einem Schreck durch Menschen nicht der Fall — und uns auch im Talmud ein Mittel zur Unterssuchung hierüber angegeben wird, so verlassen wir uns doch nicht darauf und entscheiden, wenn die Lunge ganz ober größtentheils zusammengeschrumpst ist, stets auf trefo.

- Wenn aber nur ein einzelner Lappen zusammengeschrumpft ist?

 Wenn eine einzelne sow oder som ganz oder zum größeren Theile zusammengeschrumpft ist, so gieße man in die Luströhre viel laues Wasser und schüttle es durch; erhält sie darnach das natürliche Aussehen, so ist das Thier sür koscher zu
 erklären, andernfalls ist sie als "fehlend" anzusehen und auf
 treso zu entscheiden. Wenn indessen nur der kleinere Theil
 eines Lappens zusammengeschrumpft ist, so wird das Thier ohne
 alle Untersuchung sür koscher erklärt.
- 107. Wie verfährt man, wenn sich eine Nadel in der Lunge sindet? Da hieriiber mannigfache Vorschriften bestehen, so soll der Schächter, wenn er in der Lunge, sei es in einer ganzen, sei es in einer zerschnittenen, eine Nadel findet, die Entscheisdung des Nabbiners einholen.
- 108. Wie verfährt man bei einer auseinander fallenden Lunge (לְּחְבֵּילְהֵים) ?

קג רב מה זה יבש?

רב" שיעור יבש. כשנפרך בציפורן. ואין אנו בקיאין בזה. לכן כשמשרטט בציפורן על הריאה ונראה השירטוט בתוכה ואינו חוזר מיד בלי משמוש ידים דחרי הוא יבש. ואפילו ניקב באותו מקובם ויצא דם טריפה. שמא נתייבשו הקרומים לבדם.

נתייבשו הקרומים לבדם. קד רב ואם נמצאו מים בחלול הגוף?

היטב ולברוק אם אין
 ה'ך לנפח הריאה היטב ולברוק אם אין
 שם מקום יבש. מפני שהמים עומדים במקום יבש ולא נרחו משם.
 או אולי יש נקבים. ורוב נקבים נמצאים במקום שיש שם נקודות אדומות:
 קה רב מה הוריתיך בדין צמקה הריאה?

רבי הורחני אם כל הריאה או רובה נצטמקה שנעשית כמו פירות צמוקים וכמושים. ועדיין לא הגיעו להיות יבשים. אם מחמת בני אדם שהפחידוה כגון ששחט אחרת לפניה וכיוצא בזה טריפה. משום שאינה חוורת לברייתה. ואם נעשה בידי שמים כגון שפחרה מקיל רעם וכרומה הדרי בריא וכשרה. ומפני שאין אנו יודעין מאין בא לה. יש לבדוק איתה דהיינו להניח

103. Wann ist eine Lunge als 📆 (vertrocknet) zu bezeichnen?

Wenn man mit dem Fingernagel in die Lungenhaut ritt und die Stelle sich nicht sogleich von selbst und ohne Bearbeitung mit der Hand glättet, so ist das ein Kennzeichen sir ün, und in diesem Falle entscheidet man auf treso. Selbst wenn hierbei etwas Blut quillt, ist das Thier sür treso zu erklären, da doch immerhin der Hautüberzug vertrocknet zu sein scheint.

104. Wie hat man sich zu verhalten, wenn in der Höhlung des Körpers Wasser gefunden wird?

Man hat dann die Lunge aufzublasen und zu untersuchen, ob sich ""; vorsindet, da auf diesem das Wasser gewöhnlich stehen bleibt und nicht abläuft, oder ob nicht Löch er vorhanden, welche zumeist durch rothe Pünktchen augedentet werden. In diesen Fällen ist das Thier für treso zu erklären.

105. Wie verfährt man, wenn die ganze oder der größere Theil der Lunge zusammengeschrumpft (जन्म) ist?

Unter TRPF (zusammengeschrumpft) verstehen wir eine Lunge, die allerdings noch nicht völlig vertrocknet ist, jedoch einer welken Frucht gleich zusammengeschrumpft ist. Man führt diese Erscheisnung auf einen Schreck zurück, der dem Thiere zugestoßen ist. Obwohl eine derartige Krankheit, salls der Schreck durch Nasturerscheinungen, wie z. B. heftiges Gewitter, herbeigeführt

לאטום שהכשרנו על ידי בריקה אע"ג שקשה במשמושו דהתם עדיין לא הגיע לקושי העץ רק קשה קצת. — גם לא דמי לטנרי שכשר אע"ב שקשה כאבן דהתם מראה מוגלא יש לה והמוגלא שבתוכה נתקשה והיה לאבן אבל כאן מראיה כשאר הריאה וגוף הריאה הוא שגתקשה) *

? רב ואם היא קלה כעץ

ת' אם היא קלה כעץ ומרגיש בה קלות שלא כדרך שאר הריאות לקותא היא וטריפה (שם סעיף כ"ה).

קא רב ואם נמצאת נפוחה?

ה' אם נמצאת הריאה נפוחה כמו עיקר חריות של דקל טריפה מספק (ונ"מ לענין ס"ם). (עי' בלחם הפנים סי' ל"ו ס"ק ל"ה).

? מכשה שיבשה כדין ריאה שיבשה

ר' למדתני ריאה שיבשה משהו מבחוץ טריפה ולא מהני בדיקה דכל יבש כנקוב דמי.

auch nicht mit *?! (verhärteter Knoten § 91). Denn aus *; ist jede Feuchtigkeit geschwunden, hier aber ist die Feuchtigkeit noch vorhanden, so daß, wenn ein Loch gemacht wird, Flüssigskeit herausströmt, nur fühlt sich äußerlich die Lunge hart wie Holz an. Bei wiederum, wo eine Untersuchung noch zuslässig, ist die betreffende Stelle nur etwas hart, hat aber nicht die Härte von Holz. Und endlich ist *?!!, das für koscher, erstlärt wird, zwar sehr hart, hart wie Stein, doch ist es ein einzelner Knoten, der dazu eiterfarbig ist, während hier die Lunge selbst verhärtet ist, dabei aber ihre natürliche Farbe behalten hat.

100. Was gilt von einer Lunge, welche leicht wie faules Holz ist (noch eine andere Art von العنظمة) ?

Wenn eine Lunge leicht wie faules Holz oder überhaupt von ungewöhnlicher Leichtigkeit ist, so ist auch auf treto zu entscheiden.

101. Was gilt von einer Lunge, die man in aufgeblasenem Zustande (אוֹפְּלְּהָה) vorfindet? (noch eine Art von אִּלְּהָּה).

Findet man eine Lunge angeschwollen und aufgeblasen gleich einem Palmzweige, so ist ebenfalls auf trefo zu entscheiden.

102. Wie verfährt man bei einer vertrochneten Lunge (#27)?

Gine Vertrocknung an der Lunge wird wie ein Loch 7% in derselben behandelt und deshalb, auch wenn sie nur auf einen kleinen Punkt sich erstreckt, das Thier für treso erklärt.

להתרפאות וטריפה. אבל אם יש לעור במקום האטום מראה מוגלא לא הוי אלא טנרא או מורסא. וכשרה בלא בדיקה. דאע"פ שאינה עולה בנפיחה. וראי מחמת ליחה נאטמה וסופה להוציא הליחה לחוץ ולהתרפאות. לכן כשרה. ואם יש מקום האטום רחב ומקצתו מראה מוגלא ומקצתו מראה ריאה. יש לבדוק המקום ישיש בו מראה ריאה בבדיקה הנאמרת לעיל ם' צ"ו (יש"ח ם' ל"ו ס' כ"ג).

צח רב ואם סרכא יוצאה מחוך האטום?

ת' אם סרכא יוצאה מתוך האטום. לא לבד סרכא דבוקה למקום אחר. אלא אפילו סרכא תלויה לא מהני בדיקה וטריפה משום תרתי לריעותא (עי' בת"ש סי' ל"ו ס"ק נ"ה):

צט רב באר יתר דיני אופתא אשר זכרת בסי' מ"ח?

רץ ריאה שקשה במשמושא כעץ אפילו כל שהוא ויש במקום הזה מראה ריאה כמו שאר בשר הריאה דסופה לנקוב (ש"ח סי' ל"ו ס' כ"ד. וו"ל עוד נראה לי שאין זה יבש ההתם אין בו לחלוחית אבל הכא לחה היא ואי מנקבי לה מוציאה הם ולחלוחית ומ"מ בשימושה קשה כעץ. גם מתם יבש הוקטן שיעורו מחמת היבשות. הזה עומר בשיעורו. — גם לא המי

Abnormität hinzugesellt hat, für koscher zu erklären. G3 hat in diesem Falle lediglich der Eiter die Verstopfung bewirkt, diese aber hätte sich wieder verloren und damit auch die Verstop= fung aufgehört. Ist nur ein Theil dieser Stelle eiterfarbig, der übrige Theil dagegen hat das natürliche Aussehen der Lunge, so sind an letzterem die im vorigen zuveschriebenen Unter= suchungen vorzunehmen.

98. Wie aber hat man sich zu verhalten, wenn von vere eine spip ausgeht?

In diesem Falle sind die vorerwähnten Untersuchungen nicht vorzunehmen, sondern, da hier eine doppelte Abnormität (בְּיִישִּיהָא) vorliegt, ist das Thier sofort für trefo zu erklären, gleich viel ob es eine anschließende פְּבִייִּהְ (חִבְּיִבּיִן) oder nur eine her abhängende (קַּלִייְהַ) ist.

99. Was gilt von einer Lunge die hart wie Holz ist (eine andere Art der in § 48 erwähnten *P!*)?

Wenn die Lunge auch nur an einer kleinen Stelle sich hart wie Holz anfühlt, sie im llebrigen aber ihre natürliche Farbe hat, so ist eine Verletzung zu befürchten und auf treso zu entscheiden.

רשה ביין (hart wie Holz) ist nicht zu verwechseln mit ליים (verstooft § 96) und endlich

ואם כל זה לא יועיל. יקרע כנחת הקרום לבד במקום האטום. אם ימצא שם מוגלא או דם עכור או בשר נרקב כשרדה. דבחייה הידה זה עתיד לצאת. ואם אינו מוצא שם כלום יניה על מקום האטובם מים פושרים כחמימות הרוק או תבן או נוצה. וינפח דרך הקנה אם מתנדנד כשרה. שהרי הרוח בא שם. ואפילו כבר נחתכה הריאה אם יכול לבדוק על ידי שפופרת שיבצבץ במקום האטום כשרה (ש"ח ם' ל"ו ס' כ"ב). ואם לאו כיון שנתקלקל כל כך אינו עתיד להתרפאות ותנקוב גם העור מחמה הלקותא וטריפה.

צו רב ואם במקום האטום יש לעור מראה מוגלא? ה' אם יש לעור מראה מוגלא כשרה. דאטום לא נקרא אלא אם יש לעור מראה ריאה במקום האטום רק שאינו עולה בנפיחה. או אינה עתידה

schüttelt dieses tüchtig durch, damit falls eine Verstopfung der Luftröhrenäste vorliegen sollte, dieselbe durch das Wasser ent= fernt wird, oder man legt auch die ganze Lunge in laues Was= ser und bläst sie nochmals auf. Wenn nunmehr die betreffende Stelle sich mit aufblasen läßt, so ist das Thier für koscher zu erklären, da offenbar unr die frühere Verstopfung der nieden vor= her das Aufblasen nicht ermöglicht hat. Ist aber dieses Verfahren erfolglos geblieben, so löst man an dieser Stelle die Haut vor= sichtig ab; findet man darunter Giter, triibe Flüssigkeit ober Fleisch, so ist auf diese vorübergehende und unbedenkliche Gischei= nung die Verstopfung zurückzuführen und deshalb die Entschei= dung auf koscher zu treffen. Hat man aber derartiges unter der Haut nicht gefunden, so wende man noch ein drittes Verfahren an. Man lege auf diese Stelle lauwarmes Wasser, einen Strohalm oder eine Feder, und beobachte, ob diese sich beim Blasen bewegen; in diesem Falle ist auch dann noch das Thier für koscher zu erklären, da augenscheinlich die Luft dort= hin dringt. Es ist sogar gestattet, dieses Verfahren auch dann noch anzuwenden, wenn die Lunge bereits zerschnitten ist, in= dem man alsdann durch ein kleines Röhrchen in den betreffen= den pero bläßt. Haben alle diese Versuche sich als zwecklos erwiesen, dann ist das Thier für trefo zu erklären, da offenbar die Verstopfung sich nicht beseitigen läßt und die Möglichkeit einer späteren Verletzung der Lunge anzunehmen ist.

 בסמיכי ובין בשיפולי הכל כשר. ומורסא מעבר אחד ובועה בעבר אחר טרפה אבל מורסא נגד הבועה כשר לפי ששניהם רכים ואין סופם לנקוב זה את זה ועינוניתא דורדא שעומדת על מורסא א' על טנרא וניכרת מעבר לעבר ג"כ כשר (ש"ח ל"ז ס' כ"ו וכ"ח). גם סרכא תלויה יוצארת מן המורסא כשרה. אבל סרכא דבוקה למקום אחר היוצאת מתוך המורסא טריפה. (עיין ש"ח סי' ל"ט סעיף מ"ז).

צו רב מה למרחיך בדין אטום בריאה?

ת' למדחני רבינו ריאה שנפחוה ונמצא מקום אטום כל שהוא שאין הרוח נכנם בו ואינו עולדה בנפיחה באיזה מקום ואיזה צד שיהיה. (אפילו בצד הדק). ממשמשין בידים היטב מקום האטום אולי יפתחו הסמפונות. וגם יחנו לחוך הקנה מים פושרין ולא רותחין. וינענע הקנה אולי יש בסמפונות דבר סותם ויצא עם המים. או יתן הריאה לחוך מים פושרין וינפה אה"כ.

vielmehr auf derselben Fläche, ist aber mit Eiter gefüllt. Sie ist der אַרְיִּי gleichzustellen, also auch wenn sie am Rande (בְּשִׁיבּילִי) liegt, oder durchgehend ist (בִּשִּבֶּר לְעַבֶּר), oder wenn zwei sich neben einander besinden (בְּשִׁבְּר לְעַבָּר), für koscher zu erklären. Demgemäß ist auch wenn durchgehend (בִּשִּבְּר לְעַבָּר) auf der einen Seite eine אַרְיִבּי, auf der anderen eine יִּבְּעַבְּר ilegt, auf treso zu entscheiden, hingegen wenn בּינְבָּע und בּינְבָּע ind בּינְבָּע und בּינְבָּע en über liegen, auf koscher, da beide weich sind und sich gegenseitig nicht verleßen können. Steht die בּינָב auf einer בּינְב duf einer בּינָב מוֹלְבְּעָב, die an ihren beiden Seiten sichtbar ist, so ist gleichfalls auf koscher zu entscheiden. — Geht von einer בּינְב oder בּינִב מוֹלְב בּינִב הּב בּינִב בְּינִב בּינִב בּינִב בּינִב בּינִב בּינִב בּינִב בּינִב בּינִב בּינְב בּינִב בּינִב בּינִב בּינִב בּינְב בּינִב בּינִב בּינִב בּינְב בְּינִב בְּינִב בְּינִב בְּינִב בְּינִב בְּינִב בְּינִב בְּינְב בּינְב בְּינִב בְּינִב בְּינְב בְּינִב בְּינְב בְּינִב בְּינְב בְּינִב בְּינִב בְּינִב בְּינְב בְּינְב בְּינִב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּינִב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּיב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּיב בְּינְ בְּיב בְּינְב בְּיב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּינְב בְּינְ בְינִב בְּינְב בְּינְב בְּיב בְּיב בְּינְ בְיב בְּיב בְּינְב בְּיב בְּי

96. Was versteht man unter "verstopft" (তাত) und wie ist dabei zu versahren?

Wenn man eine Lunge aufbläft und man dabei auf eine Stelle stößt, in welche die Luft nicht dringt und welche in Folge dessen nicht mit aufgeblasen wird, die aber im Uebrigen auch die natürliche Farbe der Lunge hat, so wird diese Stelle bieß (verstopft) genannt und folgendes Verfahren angewendet. Zunächst drückt man diese Stelle tüchtig mit der Hand, damit die Luftröhrenäste (hindicht nicht heißes) Wasser, und dann in die Luftröhre laues (aber nicht heißes) Wasser, und

וא"כ אפילו בועה של מים זכים נמי טריפה משום דסופו לנקוב. (עיין בש"ח סי' ל"ז סעיף י"א). ואם יש בועה בעבר אחר ושנרא בעבר אחר ועומדות בחלק העב של האונה או האומה טריפה.

צג רב ואם יש טינרא נגד הבועה בשני אונות הסמוכות?

ת' אם יש טינרא נגד הבועה בב' אונות אפילו' אינן מכוונות ממש טריפה.

צד רב ומ"ש זה משני בועות זו כנגד זו דקיי"ל דכשרה?

ח' שאני ב' בועות זו כנגד זו. אע"ג דלפעמים נוגעות להדדי לא חיישינן שהאחת תפסוק את חברתה. מפני שרכות הן וגם אפשר להן להפרד אינן רוחקות בכל עת זו את זו ולכן כשרה. מכנואר לעיל ס' ע"ג (אם לא שיש סרכא בין האינות כדלעיל סי' נ"ז): אבל בועה נגד הטינרא מפני שהטינרא קשה וכיון שלפעמים פוגעת בבועה והיא רכה. והקשה דרכו לקלקל הרך. זסופו לנקוב הבועה וכל העומד לנקוב כנקוב דמי. וא"כ אפי' הבועה היא של מים זכים אפילו הכי טריפה בכל מקום. (ונראה לי אפילו יש בטינרא טיפת ליחה אפילו הכי טריפה, דמ"מ היא קשה וסופו לנקוב הבועה). וסרכא היוצאה מו הטינרא כבר בארנו סימן ס"א וס"ב.

צה רב ומה הוריתיך בדין מורסא?

ת' מורסא הוא שוה לשאר בשר הריאה ואינה בולטת כלל לחוץ אחר הנפיחה ויש בה מוגלא ולא מקרי ריעותא כלל. בין מעבר לעבר ובין

au erklären. Stehen "יוֹלָ" neben einander, so ist es für koscher zu erklären, wenn sie unten an der Wurzel auch nur ein Haarbreit getrennt sind, nur müssen sie oben an der Spike etwas von einander abstehen. Berühren sie sich indessen oben an der Spike, so ist auf treso zu entscheiden, da die harte in die weiche sieht verleken kann.

93. Wenn aber व्याप्त und व्याप्त einander (auf zwei benachbarten Lapspen) gegenüber stehen?

So ist auf treso zu entscheiden, selbst wenn sie nicht in ganz gerader Richtung gegenüberstehen.

94. Weshalb aber wird ein Thier für koscher erklärt, wenn nut und ried einander gegenüberstehen?

GS gründet sich dieses darauf, daß die hie weich sind und bei gegenseitiger Berührung sich nicht verletzen, (vergl. jedoch § 58), die hie aber hart ist, und, wenn ihr eine hie gegenüber steht, sie dieselbe verletzt.

95. Was, verstehen wir unter kome und wie ist bei ihr zu versfahren?

Eine App (Blatter) ragt nicht aus der Lunge hervor, bleibt

לחריץ של הורדא והיא בשיפולי אף שיש לה חוט בשר המקיף אפילו הכי טרפה. דשם הם הסמפונות ודנין אותה כמו בועה מעבר לעבר:

צא רב מה הוריחיך בדיני טינרא?

ח' טינרא הוא מלשון סלע. והיינו שבולטרת מבשר הריאדה ולחוץ כמו בועדה. רק שאין בה ליחה כלל רק היא קשה כאבן ואין בה אפילו טיפה אחת ליחה או מים. היא כשרה בין מעבר לעבר. בין בשיפולי. וכ"כ אם ב' טנרות סמוכות זה לזה. ואין ביניהם הפרש כלל. אפילו הכי כשרה רק שצריך לבדוק אם אין בה טיפת ליחה. ואם לא בדק אחר זה אנו מחזיקין אותה כבועה ומטריפין מספק.

צב רב ואם יש בועה וטנרי סמוכות זה לזה ואין הפרש ביניהם או אם יש בועה מעבר אחד וטנרא מעבר אחר מהו?

ח' הורתני בזה. אם הן רחוֹקות למעלה וגם בשרשים המה פרודות אף שאין בשרשים הפרש רק כחוט השערה כשרה. אבל אם הן קרובות למעלה טריפה משום דטנרא קשה ומנקבת בועה שסמוכה לה למעלה.

gung der bis an die Spike reicht. Aus demselben Grunde gilt bei einer "إطاق فيرة في الله أوالية أوالية أوالية أوالية أوالية أوالية wenn ein Streifen Fleisch sie rings umschließt (Trefo,

91. Was versteht man unter פִינְּרָא (verhärteter Anoten, Mehrz. ייִרְּרָי) und wie verfährt man bei ihr?

Gine Fire ragt wie eine aus der Lunge hervor, enthält aber nicht die geringste Feuchtigkeit, sondern ist hart wie Stein. Sie ist immer sür koseher zu erklären, auch wenn sie durch gehend (euse such end (euse such end (euse such einen der einander (euse befinden. Man hat aber stets erst durch Untersuchung festzustellen, daß sie keinen feuchten Tropfen enthält; ist dies nicht geschehen, so ist sie als euse anzusehen und in den angesührten Fällen als treso zu behandeln.

Steht durchgehend auf der einen Seite eine nie, auf der entgegengesetzten aber eine 1997, so ist, wenn sie sich auf dem dickeren Theile eines Lappens befinden, das Thier für troso

ובמקום הדק של הריאה דהיינו פהות מד' אצבעות בגסה וג' בדקה בועה מעבר לעבר כשרה חוץ ממקום הדק של הורדא כמבואר לקמן סי' צ'.

> פה רב ואם היא של מים זכים מהו? ת' נמי חלוי במנהג כנ"ל:

פט רב ואם נחכסה הבועה אחר הנפיחה?

ח' אם נחכסה הבועה אפילו רק כצד אחד. באופן שנכלעת הבועה בבשר הריאה ואינה נכרת מבחוץ כלל דהיינו ששוה למראה הריאה וגם אינה בולט לחוץ (ש"ח ס' ל"ז ס' כ"ו) כשר. דדנין הכל אחר הנפיחה. דבהמה בחייה הריאה היא נפוחה. והוי חסרון מבפנים וכשרה.

? מה יש עוד לבאר בדיני ביעות

עינוניתא דורדא שעומדת על הבועה וניכרת מעבר לעבר טריפה דשם הם סמפונות. וכן אם הבועה עומדת במקום הדק הסמוך

awei von einander unabhängige niviz und auf koscherzu entscheiden. Auf dem dünner en Theil des Lungenlappens, d. h. wenisger als 4 bezw. 2 Daumenbreiten von dem unter en Rande entfernt, — ist eine אַבֶּר לְעֵבֶּר לְעֵבֶּר לְעֵבֶּר לְעֵבֶּר לְעֵבֶּר לְעֵבֶּר הַוֹּנְיִם für koscher zu erklären, da bis dahin die Verzweigung der אַבְּיִים nicht reicht. Gine Auße nahme macht die אַבְיִים, wie in § 90 außgeführt wird.

[88. Wie verfährt man bei einer durchgehenden 742, die klares Wasser enthält (Wasserblase)?

Sift hier nach dem Branche des Ortes, wie oben, zu verfahren.]

89. Wie verfährt man, wenn nach dem Ausblasen die The auf der einen Seite ganz verschwindet?

Wenn auf der einen Seite die TPI nach dem Aufblasen ganz verschwindet, und zwar derart, daß sie die natürliche Farbe der Lunge wieder erlangt hat, und auch keine Erhöhung nicht zurückgeblieben ist, so wird das Thier für koscher erklärt, da überall nach dem aufgeblasenen Zustande zu urtheilen ist.

90. Welche besonderen Vorschriften gelten von Air, die auf der ich befinden?

Wenn die אָרָיִי auf einer אָרָיּבּי fteht und diese zu beiden Seiten (פּוֹלָהְיּר לְּעֵבֶּר לְּעֵבֶּר לְּעֵבֶּר לְעֵבֶּר לְעַבֶּר לְעֵבֶּר לְעֵבֶּר לְעֵבֶּר לְעֵבֶּר לְעַבְּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעַבְּר לְעִבּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעִבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעִבּר לְעִבְּר לְעִבּר לְעִבּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעַבְּר לְעִבּר לְעִבּר לְעִבּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעִבְּר לְעִבּר לְעבּר לְעַבּר לְעִבּר לְעִבּר לְעִבּר לְעִבּר לְעבּר לְעִבּר לְעב

Ub-

מראה הריאה. רק מראה כשרה נמי מהני. כיון דאין צריך רק כמלא חוט אחד אין אנו יכולין לעמוד על מראיתו מפני דקותו:

פו רב ואם היא של מים זכים מהו?

ת' חלוי במנהג המקומות כמו בסמיכי:

פו רב מה הוריתיך בדין בועה מעבר לעבר?

ת' למדתני. בועה מעבר לעבר. דהיינו שעומדת במקום העב של הריאה שהוא ד' אגודלים ברוחב מן השיפולי שבסוף האונה והאומה בגםה. ובקטן לפי קטנו. ועל כל פנים בדקה לא פחות מב' רחבי אגודל מן השיפולי. דשם הסימפונות המה תכופים ויש לחוש לקלקול הסימפונות. נוקבים אותה בא' מהצדדים. אם שופכות להדדי לצד אחד טריפה. ואם אין כל המוגלא יוצאת ממקים אחד רק הצד השני עומד במילואו. שתים הנה וכשרה.

Es genügt, wenn er so schmal ist wie ein Haar, nur muß er die 1712 ganz umschließen. Auch braucht er nicht die Farbe der Lunge zu haben, was sich bei einem ganz schmalen Streisen auch nicht mit Bestimmtheit feststellen läßt, sondern es reicht aus, wenn es eine der im § 123 als erlaubt bezeichneten Farsben ist.

[86. Wie verfährt man bei einer בּוֹצְח בְּשִׁיפּוּלֵי, welche klares Wasser enthält (Wasserblase) ?

Wo der Branch des Ortes eine Erleichterung bei Wasserblasen zuläßt, ist hier in der gleichen Weise wie bei neben einander liegenden Wasserblasen (Paris) zu verfahren.]

87. Welche Vorschriften gelten über eine (von der einen nach der entgegengesetzten Seite desselben Lappens) durch gehende פוּנְעָה בֵעַבֶּר לְעֵבֶר) פּוּעָה

Befindet sich eine durchgehende styll (גַּיִּיֶּה מֵּעֶבֶּר לְעֵבֶּר) auf dem dickeren Theile eines Lungenlappens, d. h. vier Daumensbreiten von dem unteren Rande entsernt bis zur Wurzel hin beim Großvieh, und diesem Berhältnisse entsprechend, zum Mindesten aber zwei Daumenbreit davon entsernt, beim Kleinsvieh — so ist zu befürchten, daß die Luströhrenäste (סְּיִּפִּינִירְּח) durchlöchert sind, wodurch ein Thier treso wird. Man nuß deshalb die מַנְיִיבַ auf der einen Seite öffnen und untersuchen, ob durch die Öffnung die ganze Flüssigteit ausströmt, oder nicht. Strömt Alles aus, so ist es eine einzige מַנְיִּיבָּי, die den וּשִׁיִּיִּיִּי durchbrochen hat, und das Thier ist für treso zu erklären; bleibt die Flüssigkeit auf der anderen Seite zurück, so sind es

להכפף ולכנום לפנים וכשרה. אבל אם נראה לעינים שאין ממנה כלל בתוך הריאה. רק כולה בחוץ כאלו רק דבוקה להריאה. כיון שאין לה מקום להכפף לחוכה. יש לאסור בכל מקום שעומרת ע"ג הריאה דסיפה להתפרק כצלעות. (ש"ח סימן ל"ז סעיף ט"ז) ומשמע אבל מקמא כשרת.

פד רב מה הוריתיך בדין בועה בשיפולי הריאה?

ת' הורחני בועה בשיפולי הריאה היינו במקום הקצוות והחירורים שבה.
אם אין חוט בשר מקיף סביב לה טריפה. משני טעמים. חדא משום
רסופו להפסיק מפני שאין לה חיזוק. והמוגלא הכבירה. ועוד מפני שנראה
כב' מקומות על השטח ועל השיפולי ויש לחוש למראות עין שנראה כתרי
בועי דסמיכי. ולכן אם יש לה בשר המקיף סביב לה בטלו השני טעמים וכשרה.
ועיין לקמן מ' צ' לענין בועה בשיפולי הורדא.

פה רב וכמה שיעור חוט זה?

ת' אפילו אין לחוט זה רק כמלא שער על כל סביביו. ואפילו אין להחוט

äußerlich daran angeschlossen ist, ist anders zu beurtheilen, als jede andere innerlich entstandene nit. Die letztere wird, selbst wenn sie nach den harten Rippenwänden zu liegt, durch den von diesen ausgeübten Druck nicht abgerissen, sondern nur tieser in die Lunge hineingestoßen und kann — wenn einzelnd stehend — als unbedenklich erachtet und sür koscher erklärt werden. Bei einer äußerlich nur angeschlossenen nicht ist indessen, wenn sie auf der Rückenstläche der Lunge liegt, auf treso zu entscheiden, weil sie in der Lunge seinen Halt hat und deshalb insolge des Druckes der Rippen zerreißen kann; liegt sie auf der Vordersläche, so ist auch bei ihr auf koscher zu entscheiden.

84. Wie verfährt man bei einer בּוּצְה am Rande der Lunge (בּוּצְה) ?

Liegt eine Runge, daß kein Streifen Fleisch sie ringsherum umschließt (End Piese daß kein Streifen Fleisch sie ringsherum umschließt (End Piese aus zwei Gründen, einmal, weil hier die von dem Eiter beschwerte Eich feinen Halt hat und leicht abreißen kann, und ferner, weil sie auf zwei Seiten gesehen wird und den Eindruck zweier neb en einander liegenden Eich macht. Beide Gründe fallen jedoch weg, wenn am Nande noch ein sie umschließender Streifen zurückbleibt, und ist in solchem Falle auf koscher zu entscheiden. (Ueber die Ausnahme am Nande der III s. § 90).

85. Wie groß muß der umschließende Fleischstreisen (III) sein?

ניקב הריאה תחתיהן. וצריך לבדוק דוקא אחר זה. ואם לא בדק טריפה מספיקא:

פא רב ואם שופכות להדדי. מה צריך לבדוק עוד?

רן׳ צריך לבדוק אם יש לה ב׳ כיסין. ואם יש לה ב׳ כיסין טריפה. דכיון דיש לכל אחד כים בפני עצמה. ודאי ב׳ בועות הן ונקבה א׳ לחברתה

ובועה שניקבה טריפה. ואפילו הן של מים זכים נמי טריפה בכל מקום:

פב רב ואם יש בריאה אחת על הרבה מקימות בועות דסמיכי וההפרש כקש ביניהם. או שאר ריעותות משם א' מהו?

ה' אפילו יש כמה בועות רסמיכי. וההפרש כקש ביניהם או שאר ריעוחות משם א' בריאה א'. לא מקרי תרתי לריעיתא וכשרה.

פנ רב ואם בועה יחידית בולטת לחוץ ?

הירחני בועה בכל מקום שעומדת אפילו במקום מהריאה שסמוכרה לשדרה. לא אמרינן כיון שנהחקת שם סופה להחפרק אלא דרכרה

daß nur eine TPI vorliegt, doch ist noch eine besondere Unterssuchung vorzunehmen, bevor das Thicr für koseher erklärt werden darf.

81. Worin besteht diese Untersuchung?

Man untersucht, ob die ausgeströmte Flüssigkeit in einer einzigen Hülle (P'?) gelegen hat; in diesem Falle war nur eine vorhanden und ist auf koscher zu entscheiden. Findet man aber zwei Hüllen, so sind dort auch zwei Pivi? gewesen, die nur durch ein zwischen ihnen entstandenes Loch ihren Inhalt in einander ergossen haben, und ist dann auf treso zu entscheiden.

82. Wie ist zu verfahren, wenn auf der Lunge sich viele einzeln stehende sire oder andere gleichnamige abnorme Ersscheinungen in größerer Zahl vorfinden?

Bei vielen einzeln stehenden ninz, zwischen deuen überall gesundes Fleisch in der Breite eines Strohhalms (§ 74) liegt,— wie überhaupt überall, wo viele gleich namige abnorme Erscheinungen vorgesunden werden ist auf koscher zu entscheisden, da nach § 59 nur zwei abnorme Erscheinungen verschiesden, da nach § 59 nur zwei abnorme Erscheinungen verschiesdenen Namens als doppelte Abnormität (***) anzussehen sind.

83. Wie ist bei einer 317 zu verfahren, die nur äußerlich mit der Lunge verbunden ist?

Eine sign, die augenscheinlich nicht aus dem Innern der Lunge kommt, vielmehr ganz außerhalb derselben liegt, nur

ינקב הבועות בסכין רק בקוץ. שסכין ממלח המים ולא יקבלנו בידו לטעום בלשונו. רק יקבל אותם בכלי מפני שהיד ממררת אותן. ואז אם יש להם כל הסימנים הללו יש להכשיר בסמיכי במקום שיש מנהג ידוע שמכשירין במים זכים:

עה רב ואם בועה אחת מהם מוגלא. והאחרת הסמוכה לה היא של מים זכים?

הורתני שאין להכשיר בכה"ג אלא בהפסד מרובה ושעת הדחק יחר:

עט רב ואם הבועות הם מלאים רוח ואין בהם לא מים ולא ליחה מהו?

ר, הורתני שבועות המלאים רוח דינה כמו במים זכים ובמקום שיש להכשיר במים זכים מכשירין נמי מלאה רוח.

? בי רב ומה הוריתיך בבועה אחת נראה כשתים

ת' הורחני ביעה אחת שיש בה סרק ונראה כשתים נוקבין אותה באחת מצריה. אם כל המיגלא יוצאת משתיהן דרך אותו נקב. אז אחת היא וכשרה. ואם אינן שיפכות זו לזו שתים הן וטריפה כמו בסמיכי. דוראי

eine Untersuchung dieser Kennzeichen nicht mit keinem Wasser vor, da dieses leicht einen kleinen Salzgeschmack giebt, sondern mit einem Holzsplitter, auch koste man das Wasser nicht mit der Hand, da dieses oft einen bitteren Geschmack erzeugt, sondern mittelst eines Geräthes.]

[78. Wenn aber von diesen neben einander liegenden riviz sich die eine als Wasserblase, die andere als Eiterblase erweist?

Bei großer Verlegenheit und gleichzeitigem großen Schaben ist in den Orten, wo Wasserblasen erleichternd behandelt werden, hierüber der Rabbiner zu befragen, sonst aber ist auch hier auf treso zu entscheiden.]

[79. Wie sind rivid zu behandeln, die weder mit Eiter noch mit Wasser, sondern mit Luft gefüllt sind (Lustblasen)?

Diese sind in Orten, wo ein Unterschied zwischen Wasser= und Eiterblasen gemacht wird, wie Wasserblasen zu behandeln.]

80. Wie ist eine zu behandeln, die das Aussehen von zweine nur hat?

Wenn eine nyie in der Mitte eine Einschnittslinie hat, die ihr das Aussehen von zwei nive giebt, so durchlöchert man sie auf der einen Seite. Bleibt auf der andern Seite die Flüssigkeit zurück und strömt nicht aus, so ist damit erwiesen, daß hier zwei nive vorhanden und das Thier nach § 72 für trefo zu erklären. Strömt indessen aller Eiter aus, so ist die Wahrscheinlichkeit vorhanden,

ען רב ואם אין להבועות הסמוכית מוגלא. רק שיש בהם מים זכים מהו?

ב"ר" אם אין מנהג ידוע בעיר שמכשירין מים זכים אין להכשיר. ואם יש מנהג ידוע בעיר שמכשירין מים זכים יש להכשיר בסימנים המבוארים:

ען רב מה הם הסימנים?

ח' הבזעה של מים זכים יש לה כים בפני עצמה זולח עיר הריאה והוא לבן מבפנים. ונקלף מהריאה. ואין רוח יוצא כשמנקבין אוחה. והמים צריכין להיוח דוקא צלולין ומחוקין ולא מלוחים ולא סרוחים ולא מרים. וצריך לבדוק אחר זה. ואם לא בדק. אף שידע בבירור שהמים היו צלולין טריפה. שצריך דוקא כל הסימנים הללו ביחר. ועצה טובה קמ"ל שלא

76. Sind die פועית, welche ganz klares Wasser (בועית) enthalsten (Wasserblasen), anders zu behandeln als שונים, welche Eiter (אינים) enthalten (Eiterblasen)?

In manchen Orten ist es allerdings Branch, Wasserblasen nicht als bedenklich und krankhast auzusehen, doch soll man überall, wo nicht ein solcher Branch sich mit aller Bestimmtheit feststellen läßt, zwischen Wasserblasen und Siterblasen keinen Unzterschied machen. Aber auch da, wo ein derartiger Branch nachzweisdar ist, hat man erst durch gewisse Kennzeichen sehn seizusstellen, ob die vorgefundenen Wasserblasen wirklich als solche anzusehen sind. Außerdem giebt ch Fälle, in welchen auß anzderen Gründen überall bei Wasserblasen ebenso streng wie bei Eiterblasen zu verfahren ist; eh geschieht dieses bei den Fällen, welche in den §§ 58, 71, 81, 92, 94 behandelt werzden. In unseren Gegenden werden überall Wasserblasen den Eiterblasen gleichgestellt, und kommen daher die über Wasserblasen handelnden (in Klammern eingeschlossenen) §§ 77, 78, 79, 86, 88 sür und nicht in Betracht.

[77. Welches sind die Kennzeichen für Wasserblasen?

Gine Wasserblase hat innerhalb der Lungenhaut noch eine Hülle (PP), die inwendig weiß ist, sich von der Lunge abschälen und durchbohrt keine Luft ausströmen läßt; das eingeschlossene Wasser ist klar und siß, nicht salzig, bitter oder übelriechend. Sind alle diese Kennzeichen vorhanden, so sind die nebeneinander stehenden vird wirkliche Wasserblasen und in Orten, wo nach altem Brauch diese als unbedenklich angesehen werden, auf koscher zu entscheiden; sehlt indessen auch nur eines dieser Kennzeichen, so sind dieselben als Eiterblasen zu behandeln und überall auf treso zu entscheiden. Uebrigens nehme man

? עב רב ומה הוריחיך בענין חרתי בועי דסמיכי

ח' הורתני חרי בועי דסמיכי להדרי ואין הפרש ביניהם טריפה. מפני שודאי לא נסמכו כ"א מחמת נקב שבריאה והעלה בועות אלו חביב. אבל שתי בועות זו כנגד זו. דהיינו שבועה אחת עומדת באינה אחת ובועה השנית באינה שכנגדה ונוגעות זו בזו כשרה עיין לקמן ס' צ"ד.

עג רב ואם יש הפרש ביניהם מהו?

ה' כשר:

עד רב וכמה שיעור ההפרש?

ת' שיעור ההפרש. שיהיה ביניהם כרוחב קש. ובהפ"מ אם הוא רק כשיעור רוחב ב' שערות. ויפרדו גם למעלה באופן שלא נגעו כלל זה בזה:

עה רב איזה מראה צריך שיהיה ההפרש?

ק' צריך להיות מראה ריאה ממש. ולא שאר מראה אפילו ממראות הכשרות שיתבארו לקמן. ומכ"ש שטינרא ומורסא ביניהם לא מהני:

72. Was giebt es für eine Vorschrift über zwei neben einander liegende nivis (nisie) ?

Zwei Miz, die neben einander liegen und keinen Zwischen= raum unter sich haben, sind als troso anzusehen, weil sie sicher= lich durch ein dort vorhandenes Loch entstanden sind, um welches herum sie sich gebildet haben.

Hen befindlich, einander gegenüber liegen: (" לְּנֶלֶּהְ ווֹ , siehe hier= über noch § 94).

- 73. Wenn sie aber einen Zwischenraum haben? Dann gelten sie als koscher.
- 74. Wie groß muß dieser Zwischenraum sein?

Er nuß mindestens so groß sein wie ein Strohhalm, bei großem Schaden geniigen auch zwei Harbreiten. Außerdem müssen sie an den Spitzen wenigstens so weit auseinandergehen, daß sie beim Aufblasen sich nicht berühren.

75. Welches Aussehen muß dieser Zwischenraum haben?

Er muß die gesunde Lungenfarbe haben, nicht irgend eine andere Farbe, mag dieselbe auch zu den Farben gehören, bei denen das Thier erlaubt ist (§ 123). Es darf selbstverständlich auch in dem Zwischenraum keine *?! (verhärteter Anoten § 91) oder *?! (Blatter § 95) liegen.

יעא רב ואם עומדת במקום ריעותא?

ת' אם בועה עומדת על הגבשושית הוי חרחי לריעותא. וכן אם בועה במקום שמשמעת קול. או על מקום שנגלד עור העליון משים דקרום החחתון הוא קרום שעלה מחמת מכה. וכן בועה על הקמט או גומא אפילו אינה כשיעור אגודל. או בועה על יחרת מקמא או פיצול מגבה: (וצ"ע בש"ח סימן ל"ז סעיף ה' שכחב להטריף בועה על יחרת בדרי דאונה. וזה תימא למה יהיה טריפה הלא יחרת בדרי דאונה לא מקרי ריעותא כלל. והלא הוא עצמו הכשיר סרכא מחוד יחרת בדרי דאונדה כמבואר שם בסימן ל"ט סעיף כ"ג). וכן אם שחין ע"ג בועה. וכן אם נמצא נקב בבועה טריפה אם לא שיש לחלות במקים דממשמשי ידי רטבחי באופן שיתבאר לקמן. וכן אם סרכא יוצאה מתוך הביעה כאשר בארנו למעלדה בדיני סרכורה סימן ס'. זה הכלל בכל מקים שיש תרתי לריעותא מב׳ שמות. והריעותא היא במקום אחד שאין שאר בשר הריאה מפסיק טריפה. וכן אם בועה עומדת במקום החריץ של הורדא ממש. או במקום החריץ של אונה העליונה ממש או באונה העליונה מחציה ולמעלה מפני שעומרת ברוחק ומתחככת. ובזה אפילו למאן דמכשיר במים זכים יש להטריף משום שסופו לפסוק. (עיין בש"ח סי' ל"ז ס' ט"ו):

71. Wie aber, wenn sie auf einer Koun (abnorme Stelle) steht?

Dann bildet sie mit dieser eine doppelte Abnormität (לְבִיעִיקְאַ und ist nach § 59 auf treso zu entscheiden. Solche Fälle sind: Gine מוף auf einer אַנְישִיים (hügelartige Erhöhung § 22); auf einer Stelle, die beim Aufblasen ein Geräusch entstehen läßt (אַנְישִי § 12); auf einer abgeschälten Stelle (בּישִיים § 51); auf einer Falte (בּישִיים אַ 12); auf einer Vertiesung (בּישִיים אַל הַבּישִּיים אַ 13); auf einer Vertiesung (בּישִיים אָל הַבּישִּיים מַשְּׁישִיים אַל הַבּישִּיים מַשְּׁישִיים אַל (בַּישִיים מִּשְׁישִׁים מַשְּׁישִׁים (בְּישִׁים מִּשְׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מִּשְׁישִׁים מַשְּׁישִׁים (בְּישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים (בְּישִׁישִׁים בּישִּׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים (בְּישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים (בְּישִׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים (בְּישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מִּשְּׁישִׁים (בְּישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים (בְּישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים (בְּישִׁים מַשְּׁישִׁים בּיִּשְׁישִׁים (בְּשִּׁישִׁים מַשְּׁישִׁים בּישִׁים בּישִּׁישִׁים (בְּשִּׁישִׁים בּישִׁים בּישִׁים בּישִּים מַשְּׁישִׁים (בְּשִּׁישִׁים בּישִׁים בּישִׁים בּישִּים בּישִׁים בּישִּים ב

Gine 74, auf welcher ein Ausschlag (1777) ist, oder in der ein Loch (77.3) sich befindet, bei welchem nicht anzunehmen ist, daß es durch die Hände des Schlachters entstanden sei (§ 111).

Gine 1732, von welcher eine 1730 ausgeht, wie dieses bereits im § 60 bargelegt worden.

Gine בּנְעה auf bem חַרִיץ (Rerb) ber בַּנְעה.

Gine אובה, welche auf dem ריין der oberen rechten בּנְעה שׁל יִכִּין אוּבָה שׁל יִכִּין ספר ober anch nur auf der äußeren Hälfte derselben (שֵלִיבָה שֶׁל יִכִּין), oder auch nur auf der äußeren Hälfte derselben (בּהֶצִין וּלְכִּעְלָה) sich befindet. An letterer Stelle nämlich liegt die Lunge sehr beengt, so daß sie sich au der Luftröhre reibt und die בּנְעה שׁר שׁרוֹנִים שׁרִּים שׁרוֹנִים שׁרִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרוֹנִים שׁרִים שׁרוֹנִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שְּרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִּים שׁרִּים שׁרִים שׁרִים שׁרִּים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שְּיִים שְּיִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שְּיִים שׁרִים שְּיִים שׁרִים שְּיִים שְּיִים שׁרִים שׁרִים שׁרִים שִּים שׁרִים שׁרִים שִּים שְּיִים שְּיִים שְׁרִים שׁרִים שׁרִים שְּיִים שְּיִים שְּיִים שְּיִים שְּיִים שְּיִים שְּיִים שְּיִים שְּיִים שׁרִים שְּיִים שְּיִים שִּיים שְּיִים שִּיִּים שְּיִים שְּיִים שְּיִים שְּיִים שְּיִּים שְּיִּים שִּיים שְּיִייבְּייִים שְ

זבחי דיני בדיקה שלמים

מקור דין זה. וכ"כ דין אינות הדבוקות לגרגרת שנזכר בסימן הקדום עיין בש"ח סי' ל"ט סעיף כ"ח כ"ו כ"ח:

פח רב ואם האומה אינה פרודה בעוקצה מהו?

ת' הורחני האומה למעלה במקום שהיא דבוקה אל הערוגה נגד הכליות סמוך לחצר הכבד צריכה שתהא נפרדת שם כעובי אצבע אגודל. ויש מכשירין אפי בכל שהו. וא"כ אם היא דבוקה לגמרי טריפה:

פט רב ומה הטעם ?

רן' לפי שהריאה נפוחה וראשי האומות מתרחקות זו מזו: וצריכה שתהא נפרדת כדי שתוכל לרחף ולנפוח. ואם היא דבוקה מתפרקת והריאה סופה לנקוב. וכל העומד לנקוב כנקוב דמי.

ע רב באר לי דיני בועות?

ה' בועה יחירית אף שיש בה מוגלא וליחא סרוחה אפילו היא גדולה. אם אונדה עומדת במקום ריעותא כשרה ואינדה צריכה בדיקדה. ובלבר שאינה עומדת בשיפולי הדיאה.

art verwachsen, so ist auch dieses nur als proposed zu betrachten und für treso zu erklären, wenn es sich nicht durch Abreiben entfernen läßt oder das darauf zu legende Wasser Blasen schlägt.

68. An welcher Stelle aber darf die spin niemals angewachsen (PII) sein?

Die nym muß an den Nieren unter dem Zwerchsell mit ihrer Spitze in Daumenbreite vom Fette zwischen den beiden Feldern losgelöst sein; ist sie hier vollständig angewachsen, so ist das Thier sür treso zu erklären.

69. Weshalb dieses?

Weil die Lunge stets im aufgeblasenen Zustande ist, hierbei die Lungenspitzen weit auseinandergehen und die Möglichkeit haben müssen, sich frei bewegen und Luft athmen zu können. Sind sie aber fest angewachsen, so werden sie sich zuletzt mit Gewalt losreißen und damit eine Verletzung der Lunge hervorrusen.

70. Was haben wir für Vorschriften über hervortretende Blasen (בּנְעָה Ginzahl בּנִעָּה) ?

Gine einzelne (Blase) mit Ausnahme einer (Blase) am Rande der Lunge (§ 84) ist, selbst wenn sie mit Giter (App) und übelriechender Flüssigseit gefüllt ist (Giterblase), siir koscher zu erklären, vorausgesetzt, daß sie nicht auf einer abnorm erscheisnenden Stelle (Crup) steht. Die Größe der ist hierbei belanglos.

הכא ריעותא לא סמכינן אָמיעוך ומשמוש: (עיין ש"ח סימן ל"ט סעיף ט"ו). סו רב ואם אונה העליונה דבוקה לגרגרת?

ק' ככה למדתני. האונות העליונות הסמוכות לגרגרת. אם אחת מהן או
שתיהן דבוקורת לגרגרת במקום סמיכתן דיבוק גמיר דוקי ולא
על ידי סרכא. וגם אין פילוש כלל אפילו כמלא אצבע קטנרה
ודבוקה בכל הרוחב. אז היינו רביתייהו. אבל אם אינה דבוקה כ"כ.
או שיש כעין כרכא או עור ביניהם שמדביקם (ש"ח סימן ל"ט סעיף כ"ה).
צריכה משמוש ומיעוך כשאר סרכות שלא כסדרן (עיין בש"ח סימן ל"ט
סעיף כ"ה):

סז רב ומה הוריתיך אם אומה דבוקה לסמפון השומן?

ת' ככה דהירתני אומה דהדבוקה מעיקרה לסופדה לסמפון השומן

הדבוקה לשדרה כשר דחיינו רביתייהו. אבל אם אינה דבוקה עד
לסופדה אז היא טריפה. אם לא עברה ע"י מיעוך ומשמוש (ש"ח שם ם' כ"ו).
ובאשר שהרב מהרי"ו קיצר בלשונו. ודין זה צריך ביאור רחב. לכן אין
לשום שוחט לדון בדין זה וצריך שאלת חכם מומחה. והרוצה לעמור על

die zweite entfernt werden kann, die erste aber zurückbleibt, so ist das Thier für treso zu erklären.

86. Wie ist zu verfahren, wenn eine der beiden oberen mit der Luftröhre (null) verwachsen ist (Pick § 52)?

Wenn die eine oder auch beiden oberen sie in ihrer ganzen Breite und so dicht, daß ein kleiner Finger nirgends hindurchsgesteckt werden kann, mit der Luftröhre verwachsen sind, so ist anzunehmen, daß dieses von Natur so gewesen und keine krankhafte Erscheinung vorliegt. Indessen bedarf dieses noch einer genaueren Prüfung, die vom Schächter allein nicht vorgenommen werden kann, und ist den Rabbiner zu befragen, ob ein solches Thier für koscher zu erklären ist. Ist aber die obere nicht ganz und vollständig angewachsen, oder unr mittelbar durch eine pie der ein Häutchen mit der Luftröhre verbunden solft dieses nicht als natürlich verwachsen (Pier), sondern als eine ist dieses nicht als natürlich verwachsen zu behandeln.

67. Wie ist zu versahren, wenn die App mit der von Fett umschloss senen Herzader (1914) berwachsen ist (1914)?

Wenn die Alexaber von Anfang bis gegen Ende dicht mit der Herzäder verwachsen ist, so ist gleichfalls anzunehmen, daß dieses von Natur so gewesen ist, doch soll auch hier der Schächter nicht selbständig auf koscher entscheiden, son= dern darüber noch den Rabbiner befragen. Ist sie nicht der= סימן ל"ו. אבל הכא דליכא אלא סדק אחד ועליו אנו דנין. וא"כ אם כבר שפטנו עליו שהוא כשתי אונות להכשיר. שוב אין אנו יכולין לשפוט עליו שהוא כאלו אינו. וא"כ דנין אותו מקום כפרוד והוי סרכא מגב לגב וצריכה בדיקה.

פה רב הטבת דבר ומה הוריתיך בדין סרכא כפולה?

ק' ככה הורתני אם יש סרכא כסדרן. ומחוך סרכא יוצאה סרכא אחרת חלויה שלא נדבקה לשים מקום. או דבוקה להסרכא עצמה הוא הנקרא סרכא כפולה וכשרה. ואם היא דבוקה למקום אחר. אפילו באחת מהאונות אלו רק שלא מחצי חיתוכן ולפנים טריפה. אפילו למכשירין סרכא באונה עצמה ממקים למקום שבה. הכא חיישינן שמא שרשה באונה אחרת והוי ליה מאונה לאונה שלא כסדרן. ומהני כאן משמוש ומיעוך. דכשניטל הכל על ידי משמוש יראה מזה דהכל היה רק הפשטת ליחות. אבל אם הסרכא כפולה אזלא ע"י משמוש. והראשונה שבין החיתוכים לא אזלא. שנראה מזה שסרכא גמורה הוא. יש להטריף כיון דודאי איכא אזלא. שנראה מזה שסרכא גמורה הוא. יש להטריף כיון דודאי איכא אזלא.

Ginschnittslinic einmal zu berücksichtigen, um dadurch die Lunge für koscher erklären zu können, ein anderes Mal aber nicht zu berücksichtigen, um sie nicht dadurch für trefo erklären zu müssen. Haben wir einmal angenommen, daß durch die eine Einschnitts= linie zwei rein gebildet werden, so müssen wir daraus auch die weitere Folgerung ziehen und die von einer Seite der Einschnitts= linie nach der anderen Seite hinlaufende rip als eine solche behandeln, die zwei ried mit einander verbindet.

65. Was verstehen wir unter סִּרְבָּא בְּפוּלָה (doppelte פְּרָבָא) und was ist darüber vorgeschrieben?

Benn von einer לְּבָּא בְּלִּבְּא eine zweite אַבָּף מעצַפּּהּד, welche entweder ganz frei herabhängt (תְּלִינִי), oder mit dem anderen Ende an die erste אַבְּיִּ יִּבְּיִיְ oder wenigstens an die innere Lappenhälfte (בְּעִיּנְיִ יִּנְיַבְיִּ מְּחָבָּא בְּלִּבְּא בְּלִּבְּא בְּלִּבְּא בְּלִּבְּא בְּלִּבְּא בְּלִּבְּא מַבְּא בְּלִּבְּא וֹלְבִּיְּה (doppelte בְּא בִּלִּבְּא בְּלִּבְּא בְּלִּבְּא בְּלִּבְּא בְּלִּבְּא בְּלִּבְּא בִּבְּא בְּלִּבְּא בִּבְּא בְּלִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בְּלִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בְּבִּא בִּבְּא בִּבְא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בִּבְּא בּבְּא בִּבְּא בּבּא בּבּיבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּיבּא בּבּבּא בּבּא בּבּיא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּיא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּי בּבּא בּבּא בּבּא בּבּי בּבּא בּבּא בּבּי בּבּא בּבּיבּא בּבּא בּבּא בּבּבּא בּבּא בּבּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּא בּבּבּא בּבּי בּבּא בּבּי בּבּא בּבּבּי בּבּי בּבּי בּבּי בּבּי בּבּיבּי בּבּבּא בּבּבּי בּבּי בּבּבּי בּבּבּי בּבּבּי בּבּבּי בּ

ובמקים הטינרא שהיא קשה כאבן אין לברור אם מבצבץ או לא. לכן מטריפין בכל ענין אם לא שנחכםית הטינרא לגמרי דאז דינה כמו שבארנו בסימן הקדום גבי סרכא היוצאת מחוך הבועה. עיין בשו"ת מאמר מרדכי סימן כ"א.

םג רב מה הוריתיך אם ב' אונות דבוקות לגמרי ונכשרו על ידי הכשר סדק.
אם נמצאה סרכא באותו שטח השלם מגב לגב מהו?
ה' ככה הורתני דהוה סרכא מגב לגב וצריכה בדיקה על ידי משמוש
ומיעוך ופושרין:

סך ךב ולמדה צריכה בדיקה. נדון אותה כמו סרכא ממקום למקום כיון
שבריאה זאת כל השטח דבוק. והא שאין דנין כחסר אונה היינו
משום שיש היכר סדק. ונאמר סדק מועיל להכשיר ולא לחטריף?

ה' הא דאמרינן סדק מועיל להכשיר ולא להטריף. היינו כשיש הרבה
סדקים אנו דנין אחד במקים אונה. והשאר כאילו אינו כמבואר לעיל

Bei der Fie kommt außerdem noch hinzu, daß es, weil sie steinhart, bei ihr schwer ist, durch laues Wasser festzustellen, ob die Lunge an dieser Stelle Luft ausströmen lassen kann, oder nicht.

Wenn beim Aufblasen die App ganz verschwindet, so ist selbstver= ständlich auch bei einer solchen PPP die Untersuchung zulässig.

63. Wenn zwei nink zu einer einzigen zusammengewachsen sind und nur wegen der dazwischen liegenden Einschnittslinie (PIP) nach § 16 die Lunge als normal und das Thier als koscher angesehen werden konnte, — wie ist eine *?IP zu beurtheilen, welche die beiden durch den PIP getrennten Theile verbindet?

Sie ist als eine zwei auschließende ৰাত্ৰ zu betrachten und ersordert eine Untersuchung mittelst Abreibens.

64. Weshalb wird diese יְרָיִי nicht als eine in sich abgeschlos=
sene zwei Stellen derselben אוֹנְה verbindende (בִּרְבָּא בִּיבְּיִם לִּכְּיִם)
angesehen, da doch der Grundsatz gilt (§ 45°, daß eine Gin=
schnittslinie (אַבָּי) nur soweit berücksichtigt wird, als dadurch auf
koscher entschieden werden kann, anderenfalls aber unberücksich=
tigt bleibt?

Es ist verständlich, wenn beim Vorhandensein mehrerer Einsschnittslinien eine derselben berücksichtigt wird, weil durch sie auf koscher entschieden werden kann, eine andere hingegen unberücksichtigt gelassen wird, weil durch sie auf treso entschieden werden müßte. Aber widersinnig wäre es, eine und dieselbe

פא רב ואם סרכא יוצאה מחוך הטנרי מהו?

ק' בזה יש חילוק. אם סרכא חלויה יוצאה מחוך הטינרי כשרה לגמרי בלא בדיקה. רק שיבדוק הטינרי אם אין בה טיפת ליחה כאשר יחבאר. אבל אם סרכא דבוקה למקום אחר יוצאה מחוך הטינרא. אפילו אם אין בה טיפת ליחה טריפה ולא מהני בדיקה.

דיני בדיקה

םב רב ומאי שנא דמכשירים בתלויה וא"צ בדיקה. ומטריפין בדבוקה ואין מועיל בדיקה ?

ר, עיין בש"ח סימן ל"ז ס"ב שכתב הטעם בזה. דאין טינרא ריעותא כ"כ

שנאמר שהיא ריעותא ומעירה על חברתה ואם כן כשרה. אבל אם

יוצאה מטינרי והיא דבוקה למקום אחר. כיון דסרכא דבוקה צריכה משמוש

ומיעוך. וכיון דענין מיעוך ומשמוש קולא גדולה היא לסמוך על בדיקתנו.

והרבה פוסקים לא סבירא להו הכי. לכן בהצטרף אל זה אפילו ריעותא

כל דהוא טריפה ע"ש ומטעם זה גם גבשושית. דהיא גם כן ריעותא כל דהו.

בסרכא תלויה כשר בלא בדיקה. ובסרכא דבוקה טרפה ולא מהני בדיקה

(עיין לעיל ס' נ"ט וס' ס'). ועיד נ"ל דכיון דצריכה מיעוך ובדיקת פושרין.

ihr ausgehende anschließende (निष्ट्रा) ist ununtersucht für trefo zu erklären.

81. Wie ist zu verfahren, wenn aus einer *?! (verhärteter Anoten § 91) eine *?? hervorgeht?

כפופה נמי טריפה ולא מהני בדיקה.—זה הכלל כל מקום שיש ריעותא. רק שבאותה ריעותא לבד לא היה כדי להטריף ויש באותו מקום סרכא הוי תרתי לריעותא ולא מהני בה שום בדיקה וטריפה. (עי' בש"ח םי' ל"ז סעיף ב'):

רב ואם סרכא יוצאה מחוך הבועה ונחכסה הבועה אחר הנפיחה מהו?

ת' אם סרכא חלויה יוצאה מן הבועה וכשנופחים הריאה נחכסה הבועה לגמרי מבשר הריאה ולא ניכר שום מראה הבועה מבחוץ אפי' כמלא חרדל. אף שניכר אוחו מקום שהוא גבוה כמו הר וגבשושיח. אפילו הכי כשר. אבל אם סרכא דבוקה למקום אחר יוצאה מן הבועה אם נחכסה הבועה לגמרי אחר הנפיחה שלא ניכר שום מראה בועה בחוץ. וגם לא ניכר מקים הבועה שהוא גבוה משאר מקומות הריאה רק הוא שוה. אז יש לה בדיקה שממעכין הסרכא ובודקים בפושרים. דזה לא הוי סרכא מחוך הבועה רק מחוך בשר הריאה דהכל דנין אחר הנפיחה. אבל אם אחר הנפיחה נתכסה הבועה רק שנשאר מקום הבועה גבודה כמו הר אחר הנפיחה הביעה הכי טריפדה ולא מהני בה בדיקדה דהוי סרכא מחוך וגבשושית אפילו הכי טריפדה ולא מהני בה בדיקדה דהוי סרכא מחוך הגבשושית.

tönnte, zusammentreffen, die Lunge ununtersucht für treso zu erstlären ist. Als frich ist aber nur ein Zusammentreffen zweier Erscheinungen zu betrachten, welche verschiedene Namen haben und außerdem von einander durch keinen Zwischenraum getrennt sind (vgl. auch § 71).

60. Wie verhält es sich, wenn eine ?? aus einer (hervortrestende Blase) hervorgeht, diese letztere aber beim Aufblasen vollsständig verdeckt wird?

Wir beurtheilen, wie wiederholt erwähnt, die Lunge nach dem aufgeblasenen Zustande. Wenn demnach die auf die kleinste Spur verschwunden und auch nicht einmal an der bestreffenden Stelle eine Erhöhung zurückgeblieben ist, so hat man sich lediglich an die in zu halten; ist dieselbe herabhängend (Atip), so ist sie sogleich für koscher zu erklären, ist dieselbe ansschließend (Atip), so muß eine Untersuchung durch Abreiben vorsgenommen werden.

Ist aber an der betreffenden Stelle nach dem Verschwinden der nicht noch eine Erhöhung zurückgeblieben, so ist diese letztere als eine sine Letztere als eine Letztere zu behandeln und demgemäß nach Angabe des vorigen § zu entscheiden. Eine von dieser Erhöhung ausgehende herabhängende fir hir koscher, hingegen eine von

מבשר הריאה. ולמטדה מלא מוגלא ודם כעין כפתור. או שהסרכא עולה בנפיחה עם הריאה טריפה ולא מהני בדיקה. — או שסרכא תלויה יוצאה מן הבועה ואין בשר הריאה מכסה אותה. ומכ"ש אם סרכא דבוקה למקום אחר יוצאת מן הבועה ולא נתכסית הבועה אחר נפיחה. — או סרכא דבוקה למקום אחר יוצאה מן הגבשושית או מטינרי (עיין לקמן פ" פ"ב). — וסרכא למקום אחר יוצאה מן האטום כאשר יתבאר לקמן בדיני אטום. — וסרכא על מקום שנגלד עור העליון נמי לא מועיל בה משמוש ומיעיך וטריפה. הכ"כ אם הסרכא ממקום למקום באותה אונה עצמה ובשר הריאה וכ"כ אם הסרכא ממקום למקום באותה לשאר בשר הריאה טריפה ולא מהני בדיקה. כיון שהבשר מתקמט סופו לייבש או להתפרק. — וכן אם סרכא יוצאה מתוך הקמט או מתוך הגומא אף שהוא רק גומא כל שהוא ואינו כאצבע אגודל. כל שאינו אחר הנפיחה כשאר בשר הריאה שהוא ואינו כאצבע אגודל. כל שאינו אחר הנפיחה כשאר בשר הריאה הוי תרתי לריעותא וטריפה. יעיין בש"ח סי' ל"ז ס"ק ח') ואפי אם הסרכא היוצאת מתוך הקמט או הגומא היא תלויה. — וכ"כ אם סרכא תלויה ומכל היוצאת מתוך הקמט או הגומא היא תלויה. — וכ"כ אם סרכא תלויה ומכל היוצאת מתוך הקמט או הגומא היא תלויה. — וכ"כ אם סרכא תלויה ומכל היוצאת מתוך הקמט או הגומא היא תלויה. — וכ"כ אם סרכא תלויה מחוך כף היוצאת מתוך הקמט או הגומא היא תלויה. — וכ"כ אם סרכא תלויה מחוך כף היוצאת מתוך הקמט או הגומא היא תלויה. — וכ"כ אם סרכא תלויה מחוך כף היוצאת מתוך למקום אחר יוצאה מכף פשוט ה. ואין צריך לומר מתוך כף

entscheiben, wenn dieselbe in einen Anoten voller Eiter oder Blut mündet, wie auch, wenn dieselbe beim Aufblasen der Lunge mit aufgeblasen wird.

Ferner bei jeder *?!, sowohl einer (herabhängend) als einer (anschließend § 52), welche von einer ausgeht, die beim Aufblasen nicht verschwindet. (mit Ausnahme des § 57 erwähnten Falles).

Ferner bei einer הַרָּלְּיִלְּיִ (anschließende מִּרְלָּיִלְּי), welche von einer מִּרְלָּיִ (verhärteter Knoten) oder einer הַּלְּיִלְיִי (hügelartige Erhö-hung § 22) außgeht (vgl. § 62). Ferner bei jeder מַּרְלָּיְלָּי, welche außgeht auß (verstopfte Stelle § 96) — auß בְּלִילְרָה (abge-schälte Stelle § 51), — auß מַרְיּ (Falte,) oder מִּרְיִ (Vertiefung), auch wenn diese nicht so groß ist, daß man einen Daumen hinzeinlegen kann, (§ 18) — oder auß einer Lücke (מַרְרִין) von der Form eineß אַ geschweige denn eineß אַ (§ 18).

Ferner bei einer ppp ppp ppp (in sich abgeschlossene pp, unter der beim Aufblasen die Lunge Falten schlägt, weil alsdann diese sich nicht frei bewegen kann und entweder zusammenschrumpfen oder die pp zerreißen wird.

überhaupt ist überall, wenn zu einer kand sich noch eine abnorme Erscheinung gesellt, auf treso zu entscheiben.

Denn es gilt die Regel, daß, wenn zwei abnorme Erschei= nungen (בּיִמִּי לְבִיעוּתְא), deren jede für sich allein nicht schaben ביניהם נמי טריפה ולא מהני בדיקה מפני שהבועה מנחקת הסרכא. וכן כשיש סרכא כסדרן כנ"ל ובצדיה יש בכל צד בועה זה כנגד זה נמי טריפה בלא בדיקה. והטעם כיון דאנו לא מכשירים ב' בועות זה כנגד זה רק מטעם שהבהמה בחייה אונותיה פרודות ואינן דוחקות זה את זה ואינן סופן לנקוב. והכא כיון שסרוכות דוחקות זה את זה וסופן לנקוב. וא"כ אפילו בועות של מים זכים נמי טריפה בכל ענין. כאשר יתבאר בדיני בועות.

נט רב הוסף עוד לבאר איזה סרכות טריפה ולא מהני בהם בדיקה?

ק' אם יש ב' גנבים בשרש אחד ונסרכו להדדי כסדרן אפילו הכי טריפה ולא מהני בדיקה. כיון שהלב דוחקן יותר מדאי זה על זה עשויות להפרד.

וכן אם ית רת מקמא נסרך לכל מקום שהוא אינו מועיל בדיקה וטריפה (אבל יתרת בדרי דאונה דינו כמו שאר אונות).

הרכים (עיין לעיל מ' ה') בכל מקום שהם נסרכין חוץ מכסדרן ומרכא תלויה וממקום למקום לא מהני בדיקה משום רכותן.

וממקום למקום לא מהני בדיקה משום רכותן.

Wenn die 1779? 1979 nicht aus einer 1973 selbst kommt, sons dern an ihrer Seite sich eine große 1973 befindet, welche die beiden Lungentheile sich einander nicht berühren läßt. Ferner wenn zwei einander gegenüberliegende verbunden die 1779 serrissen und eine Berletzung in der Lunge hers vorgerufen wird.

Wenn eine *?! sich in zwei an der Wurzel singerdick verwachssene Theile gelöst hat (§ 46) und diese beiden Theile mit einsander durch eine *??, sei es auch eine i???, verbunden sind, so ist diese ununtersucht sür treso zu erklären, weil sie durch den Druck, die das Herz hier übt, leicht zerreißen und eine Verstehung erzeugen kann.

Ferner ist bei jungen Kälbern und Lämmern jede 1775 ohne Untersuchung für treso zu erklären, weil bei der Zartheit dieser Thiere jede 4775 sich leicht entsernen läßt. Indessen sind wegen einer 17754 sich oder einer ind viese viese incht sind inge Thiere nicht für treso zu erklären, weil diese nicht durch Abreiben entsernt zu werden brauchen.

Ferner ist bei הַרְבָּא הַלֹּנְיָה ohne Untersuchung auf treso zu

שכנגדה. — ואם למטה מחציה בין אונה לאונה יש ב' בועות והפרש כקש ביניהם. רק שסרוכות להדדי אפי' בלא פילוש. א"נ בועה גדולה אחת וסרכא אצלה שם ולא על הבועה (דאם יצאה מן הבועה עצמה כשרה משום דחיתוך שכנגדה סותמה. עיין תבואת שור סי' ל"ט סוף ס"ק ס"ד). והבועה אינה מנחת להגיע הצדדים להדדי במקים הסרכא אפילו בלא חלון טריפה. — סרכא היוצאת מטנרי ולפנים מחציה בין אונה לאונה ודבוקה לחיתוך שאצלה יש להכשיר אם עברה על ידי מיעיך בין שיש חלון בין שאין חלון. אבל אם יוצארת מטנרי שבין אונה לאומה ודבוקדה לשכנגדה. אבל אם יוצארת מטנרי שבין אונה לאומה ודבוקדה לשכנגדה. אין להכשיר על ידי בדיקה. כי אם על פי חככם ובהפסד מרובה. (תוכן דבריו של בעל אהל ישראל בש"ח סי' ל"ט סעיף מ"ד ומ"ה. הביאם המחבר באריכות. ושם מבואר נ"כ שבהפסד מרובה יש להכשיר איזה סרכות הנ"ל אפילו לא אזלו ע"י מיעיך ומשמוש אבל דבר זה מסור לרב ולא לשוחט הנ"ל השימטתיו).

נח רב איזהו סרכות לא מהני בהו בדיקה וטריפה?

ק' סרכא שבין אונה לאונה יוצאה מחוך הבועה כשיש חלון. או בין אונה לאומה אפילו בלא חלון הוי תרתי לריעותא וטריפה ולא מהני בה משמוש ומיעיך כאשר בארנו בסי' הקרום. — וכן אם יש סרכא בין אונה לאונה אפילו למטה מחציין כסררן וביעה גדולה עומדת בצדה ומפרדת

Wenn es eine "אָרָא (verhärteter Anoten § 91) ist, von der die lige ausgeht, so ist die Untersuchung durch Abreiben zulässig, sowohl bei einer durch brochenen wie einer ununters broch enen vieseiner durch brochenen wie einer ununters broch enen vieseiner durch brochen zwei אוני liegt. Wenn sie indessen zwischen zwei וופלא liegt. Wenn sie indessen zwischen zwei אוני וופלא liegt, soll der Schächter auf eine derartige Untersuchung sich nicht einlassen, allenfalls bei großem Schaden die Entscheidung des Nabbiners einholen.

Gine אַלְיָה (herabhängende), die innerhalb der inneren Lappenhälfte von einer בּוּצָא מושּקפּאָל, ist nicht anders als jede andere von einer פּוּבָא חַלוּיָה ausgehende אַלִּיָה מושׁ אַ 60 זו פֿוּבָא חַלוּיָה מושׁ פֿוּבָא פֿוּבָא הַלוּיָה behandeln.

Dann wird in diesen Fällen keine Untersuchung durch Abreiben vorgenommen, vielmehr das Thier ununtersucht für treso erklärt? In dem vorhergehenden S ist schon ausgesührt worden, daß die Lunge ununtersucht für treso zu erklären ist, wenn die von der ausgehende ift. Danar zwischen zwei liegt, aber durch brochen ist, oder wenn sie sich zwischen ausgehende und die gleichviel ob durch brochen oder ununterbroch en besindet. Dazu treten noch die folgenden Fälle.

ח' למרחני שבריאה לא מהני סחימה של שומן הלב משני טעמים. חדא משום דחלב טהור אינו סותם רק באותו אבר שהוא מחולדתו. אבל הריאה אין לה חלב מתולדתה. רק החלב היא של הלב. ועור רשומן הלב עשוי ככובע ואינו מהדק. וחלב העשוי ככובע אינו סותם: רב הוסף עור לבאר באיזה סרכות מהני משמוש ומיעוך?

ר, אם סרכא יוצאת מחוך הבועה בין אונה לאונה למטה מחציה ואין
שם חלון כשרה. אם עברה על ידי משמוש ומיעוך. שסרכא זו לאו
ריעותא מקרי שאין סופה להתפרק. אבל אם יש חלון. או דבוקה מחוך
בועה בין אונה לאומה למטה מחציה אפילו בלא חלון. כיון דיש פוסקים
המטריפים סרכות אלו אפילו בלא בועה. ואם כן הוי ליה עם בועה חרתי
לריעותא וטריפה ולא מהני בדיקה. — ואם תלויה יוצאת מן הבועה במקומות
הללו דינה כמו בשאר מקימות שבריאה. שהרי אינה מתחוקרת בחיחוך

bei den inneren Organen an. Müßten wir danach nicht auch ohne Untersuchung die von Herzsette verschlossene *??, die wir im vorigen \S erwähnt, für koscher erklären?

Es geschieht dieses nicht aus zwei Gründen: Einmal, weil dieser Grundsatz nur dann gilt, wenn das Fett zu dem Körperstheile gehört, an dem das Loch sich befindet; hier aber gehört es nicht zur Lunge, sondern zum Herzen. Dann, weil das Herzsett eine hohle helmartige Form hat und deshalb sich nicht fest anschließt.

57. Bei welcher 17.0 ist die Untersuchung durch Abreiben noch zus lässig, trotz des Zusammentreffens mit einer anderen auffälligen Erscheinung?

Auch bei einer IIII, welche nicht un mittelbar vom Lunsgenfleische, sondern von einer kris (hervortretende Blase, § 54) außseht, ist die Untersuchung durch Abreiben noch zulässig, wenn sie zwischen zwei riedt, dabei aber un unterbrochen ist. Denn eine derartige riedt nicht als Abnormität ("Liver) und es liegt somit nur eine einzige Abnormität durch die vor.

Singegen ist eine derartige Untersuchung unzulässig und die Lunge ununtersucht sier treso zu erklären, wenn die von der Lunge ununtersucht sier treso zu erklären, wenn die von der ausgehende speschende speschende speschende speschende speschende speschende speschenden speschenden speschenden die brochen ist, oder wenn sie — gleichviel ob durch brochen oder ununterbrochen — sich zwischen speschenden. Dies sist als doppelte Abnormität (Franzischen § 59) anzusehen.

7.

בדיקה. — וכמו כן אם נסרכה אונה לאומה אפילו למטה מהציה לצד שרשה ויש פילוש חלון ביניהם צריכה בדיקה. שמפני שהאומה עומרת במקום רחב ועל ידי זה מתנועעת יותר חיישינן שתפסוק מחמת הפילוש ולא הוי כסררן וצריכה בדיקה (עיין בש"ח סי' ל"ט סעיף י"ט).—וסרכא בין אונה לאונה למע לה מחציה עד שיפולי או אפי' למטה מחציה ומגיע עד למעלה מחציה לא מקרי כסדרן וצריכה בדיקה כאשר בארנו בסי' הקדום.— וכן העינונית א דור דא בכל מקום שהיא נסרכה (חוץ אם נסרכה בשרש שלה לכים שכשרה כאשר בארנו בסי' הקדום) ואפי' דבוקה לגמרי בכיסה צריך להפרידה בנחת במיעיך ובדיקת הפושרים. ואין חלוק בכל אלו אם הסרכא היא רחבה או אם במיעיך ובדיקת הפושרים. ואין חלוק בכל אלו אם הסרכא היא רחבה או אם הסרכא מבשר הריאה שלא ישאר שום דלדול. ולבדוק אותה במים פושרין אם מבצבץ או לא כאשר בארנו. (עי' ש"ח סי', ל"ט סעיף ל"ה שאין לסמוך אם ניתקה הסרכא בשעת בדיקה לומר ריר הוא כ"א בבהמות ישרא יכבורק ירא ה' מרבים שלא הכנים ירו בכח):

רב ולמה נטריף אם נבלעת הריאה בשומן הלב אם ניקבה. נאמר חלב טהור סותם כרקיימא לן בבני מעיים?

Ueberall machen wir keinen Unterschied, ob die App breit und dick oder dünn und haarsein ist.

56. Wir haben überall den Grundsatz, daß, wenn ein 37. (Loch) durch erlaubtes. Fett verschlossen wird, jenes als nicht mehr vorhanden augesehen wird, und wenden diesen Grundsatz sonst

^{3.} Gine אָרָרָא, welche zwar zwei neben einander liegende Lappen verbindet, sich aber in der äußeren Lappenhälfte (לְּמֵעְלָה מְחַנְּיִה לְצֵר fieh. § 7) befindet, oder bis in diese hinein sich ausdehnt.

^{4.} Gine *?!, die in der inneren Lappenhälfte (७३०० १५००, f. § 7) liegt, aber nicht die beiden Ginschnittsfläche (१०००) nach der Rückenstäche (१०००) nach der Rückenstäche (२२), oder gar von einer Rückenfläche nach der anderen, oder von einen Kande (१०००) nach dem andern geht.

^{5.} Aber auch in der inneren Lappenhälfte und zwischen den beiden Einschnittsflächen muß die Fir durch Abreiben, untersucht werden, wenn sie zwischen wift und kieft und zugleich durch brochen ist.

^{6.} Bei der AP ist jede APP durch Abreiben zu untersuchen, selbst wenn sie mit ihrem eigenen Säckhen (DP) verbunden ist, ausgenommen den im vorigen § erwähnten Fall, daß ihre Wurzel mit dem DP verwachsen ist.

ואין הבשר מקמיט מתחתיו כשנופחין הריאה והסרכא אינה מחנהקת רק שעולה בנפיחה והבשר שלם ושיה וחלק כשאר מקומות -הריאה כשירה .—
וכן אם הורדא נסרכת ונדבקת בשרש שלה כשרה. ואלו סרכות שכשרתו בלא בדיקה כלל. ועוד יתבאר לקמן סי' ס"ו וס"ו דין אונה עליונה דבוקה לגרגרת. ודין אומה הדבוקה לסמפין.

נד רב איזהו סרכות שבשרות ע"י מיעוך ומשמוש?

הריאה לכל מקום שהיא נסרכת למקום אחר. לצלעות. או לגרגרת. אפילו או לחזה. או לסמפון הלב או לשומן הלב. או לשומן הגרגרת. אפילו היא דבוקה ומובלערת בשומן צריכרה בדיקה. וצריך להפריד הריארה ממקים שהיא נסרכת. ולהפריד הסרכא מהריאה עד שלא נשאר בה שום דלדול במשמוש ומיעוך בנחת בין אצבעיתיו כאשר בארנו ולבדוק במים פושרין. — וכן אם נסרכת אונה לאונה או לאומה מחיתוך לגב. ומכ"ש מגב לגב או משיפולי לשיפולי הכל נקרא שלא כסדרן וצריכה מגב לגב או משיפולי לשיפולי הכל נקרא שלא כסדרן וצריכה

desselben Lappens oder des diesem gegenüberliegenden unsgetheilten Feldes ("") geht. Hier ist indessen darauf zu achten, daß beim Aufblasen die Lunge unterhalb dieser "" nicht Falten schlägt, auch die "" dadurch nicht zerrissen wird, sondern mit der Lunge zusammen sich hebt, ohne diese äußerlich zu veränstern. Sollte das nicht der Fall sein, so muß das Thier ohne weitere Untersuchung für treso erklärt werden.

- 4. Auch bei einer "إَرَّهُ, welche unten an der Wurzel mit ihrem Säckhen (الإَرُّهُ) verwachsen ist (الإَرَّهُ \$ 52), bedarf es nicht erst des Abreibens, sondern dieses ist ununtersucht für koscher zu erstlären. Ueber eine mit der Herzader الرَّهُ اللهُ الله
- **55.** Welche אַכּוּת שׁלֹא פִּסְּרָבוּת Untersuchung durch Abreiben? פְּכִּבוּת שֵׁלֹא בִּסִּדְּבָן (nicht normal anschließende סִּכְּבוּת שִׁלֹא בִּסִּדְּבָן), zu welchen die folgenden zu rechnen sind:
 - 1. Jede *??, welche die Lunge mit einem anderen Organe versbindet, als da sind: Rippenwände, Gurgel, Brust, Herzader, das um die Gurgel liegende Fett, selbst wenn sie an diesem Fett angewachsen und von ihm umschlossen ist (§ 56). Die Untersuchung ist nach den Aussührungen im § 52 vorzunehmen.
 - 2. Gine פְּרֶבֶּא, welche zwei nicht neben einander liegende Lap= pen verbindet.

וכל זה דנין אחר הנפיחה דצריך לנפח הריאה לאיזה מקום הסרכא נוטה אם לגבה או לקמא. דאם נוטה לאיזה מקים שיהיה צריך מיעוך ומשמוש. וכן בקרום צריך להבין אחר הנפיחה אם הוא קרום דבוק כדרכו כשר. ואם תמונתו כתבנית סרכה צריכה בדיקה. וקרומים הרגילים בבעלי חיים ניכרים להבקיאים. שהן דקין חלקין ושוין בכל מקום. ואם אינם חלקין ושוים בכל מקום או עבים ביותר אין להם אלא דין סרכות. (ע' בש"ח סימן ל"ט סעיף "ו). — וכן אם סרכא תלויה יוצאת מבשר הריאה ואינה דבוקה למקום אחר נמי כשרה. ובתנאי שצריך לבדוק נגדה בצלעות או בשאר מקומות שכנגד הסרכא. אם אין שם מכה. דאם יש שם מכה מסתמא משם ניתקה הסרכא. ודינה כדין סרכא הדבוקה למקום אחר שצריכה בדיקה. — וכן אם הסרכא מ מקום למקום באותה אונה או אומה עצמה או בערונה שכנגדה שכנגדה שכנגדה בצריכה מחום למקום באותה אונה או אומה עצמה או בערונה שכנגדה

Bei einer P.P., welche zwei Arin verbindet, wird ein derartiger Unterschied zwischen ununterbrochen und durch brochen nicht gemacht (verg. jedoch § 57).

Oft ist es nicht eine wirkliche *?.P, sondern nur ein EP? (Häutschen), welche zwei neben einander liegende werbindet. Ein bift von Kundigen bald zu erkennen; er ist dünu, glatt, übersall gleichmäßig und stets ununterbrochen. Dieser ist selbst dann, wenn er über die innere Lappenhälfte hinaus sich bis an den-Rand (****) hinzieht, noch für koscher zu er= (Ktären.

Das Aufblasen der Lunge darf übrigens bei keiner Art von prip unterbleiben. Denn danach läßt sich erst mit Bestimmtheit festellen, ob die prip innerhalb der Lappenhälfte und zwischen den Einschnittsflächen liegt, wie auch, was ein pri und was eine prip ist.

Gine יוֹתֶגֶת לְּדְגִי יִאוּנְה in der Reihe der anderen אוּנְה § 52) ist wie jede andere אוּנְה זע behandeln.

- 2. Eine atte ferabhängende kapp), d. i. eine solche, die nur an dem einen Ende befestigt ist, deren anderes Ende aber frei herabhängt. Hier muß man jedoch an den Rippen und den anderen ihr gegenüber liegenden Stellen nachsehen, ob sich dort nicht eine krankhaste Stelle (app) befindet; wenn dieses der Fall, so ist sie gewiß von dort losgerissen und bedarf einer Untersuschung durch Abreiben.
- 3. פֿרָכָא מְפָּקִים לְכָקוֹם (in sich abschließende סְרָבָא מִפְּקִים לְכָקוֹם), d. i. eine solche, welche von einer Stelle eines Lappens zu einer anderen Stelle

רביקה. יש מהן כשרות בלא בדיקה ויש מהן שצריכות בדיקה. ויש מהן שלא מהני בהן בדיקה וטרפה.

ואלו הן סרכות שכשרות בלא בדיקה. אם נסרכה אונה לאינה כסדרן דהייגו מחיתוך לחיתוך למטה מחציה לצד שרשה. אפילו יש לה חלון. ואפי׳ באלכסון. וכן יתרת בדרי דאונה ונסרכה לאינה הסמוכה לה כסדרן למטה מחציה וכן אם יש קרום בין אינה לאונה או בין אונה לאומה כסדרן אפי׳ עד סיף השיפולי נמי כשר. וכן סרכא בין אונה לאומה למטה מחציה בלא חלון כלל נמי כשר. ולענין למטה מחציה אנו הולכין אחר האונה היותר קצרה. ומה שכנגדה באינה אחרת. וגם בסרכא זו צריך לראות אם אין הבשר גקמט תחת הסרכא. מחמת שהיא הולכת באלכסון וקצרה יותר מדאי. וגם צריך שתהא הריאה מונחת כסדרה ולא שתהי מונחת על ידי סרכא כגון זו לפנים וזו לאחור. הבענין זה יש לאסור אפילו סרכא כסדרן בלי בדיקה (ש"ח ס' ל"ט ס' י"א).

Wir haben die Mind in drei Gruppen zu theilen und zwar A. Mind die unnntersucht für koscher gelten,

B. אוֹבוֹף welche der Untersuchung bedürfen,

C. nisi, welche ununtersucht für treso zu erklären sind. Folgende nisip sind ununtersucht für koscher zu erkären, weil sie normaler Art sind und auf Krankhastes nicht hinweisen.

^{1.} פְּרָכָא בְּסִדְכָן (normal anschließenbe פְּרָכָא בְּסִדְכָן), b. i. eine solche, welche zwei neben einander liegende Lappen (אוֹמָה oder אוֹמָה) ver= bindet. Doch gelten hier folgende Ginschränkungen: a) Dieselbe muß in derinneren Lungenlappenhälfte (לְבַּיִי מְהָצְיָה לְצַר שׁנָשׁ) liegen (Erklärung dieser und der folgenden Begriffe oben § 7). Die Hälfte wird nach dem kleineren Lappen bestimmt. b) Auch inner= halb dieser Grenze muß die Pop gang zwischen ben Gin= schnitts flächen (vinici) liegen und darf nicht bis zum Rande oder der Rückenfläche hinüber sich ausdehnen. Dabei darf die natürliche Lage der Lappennicht verändert werden, auch dürfen nicht durch die Kürze der *??? in denselben Falten entstehen. c) Wenn sie zwischen wich und wiegt, so ist noch eine dritte Ginschränkung zu machen, daß die *?!? ununterbrochen ist, d. h. von der Wurzel aus sich ohne Unterbrechung (it eig. ohne Fenster) bis zu ihrem Ende hinzieht. Fängt sie indessen erst in einiger Entfernung von der Wurzel an, oder ist das eine Ende derfel= ben zwar an der-Wurzel, das andere aber etwas entfernter an dem anderen Lappen befestigt, so heißt sie durch brochen und bedarf einer Untersuchung mittelst Abreibens und Aufblasens.

דיניהן שוין אלא שבסרכא תלויה צריך לבדוק בצלעות. ובסרכא ממקים למקום צריך לראות אם הבשר שתחתיה מקמיט (ע' ס' נ"ד).

ג' כעין אמצעית שביניהן היא סרכא כפולה. וענינה שמסרכא כסדרן יוצאת עוד סרכא אחרת שהיא או סרכא תלויה או סרכא ממקום למקום (ם' ס"ה).

רב מ"ש סרכא שמועיל בה בדיקת פושרין מריאה הנשמע בה קיל הברה דלא מהני (כמביאר לעיל בסי' י"ג)?

הלא כבר רמזתי לעיל בסימן הנ"ל שהסרכא שאזלה במשמוש היר אין לה דין סרכא ומדינא כשרה. רק שאנו בודקין בפושרין לחומרא. לכן יש לסמוך על בדיקת מים פושרין. משא"כ ריאה שנשמע בה קול הברה. דאם יש נקב בריאה היא טריפה מן התירה. ואנו באנו לברר ע"י בדיקת פושרין אם יש שם נקב או לא. אין סימכין על הבדיקה להקל (כאשר בארנו למעלה בסי' הנ"ל):

נד רב ברר לי דיני סרבות ?

- Barum ift bei einer *?!? die Untersuchung in lauwarmem Wasser gestattet, während dieses, wenn die Lunge einen geränschvollen Ton beim Aufblasen vernehmen läßt (§ 13), nicht gestattet ist?

 Sin *?!?, welche durch Abreiben sich vollständig entsernen läßt, ist, wie soeben bemerkt worden, überhaupt keine *?!?, sondern ein bloßer Schleim (**), und könnte das Thier eigentlich auch schon ohne ein nachfolgendes Ausblasen als koscher gelten; das Ausblasen ist als Erschwerung eingesührt und darf darum genügen. Bei einer Lunge hingegen, die einen geräuschvollen Ton von sich giebt, ist anzunehmen, daß sie ein Loch hat, wodurch jenes als treso gelten müßte, und der Versuch mit lauwarmem Wasser soll dazu dienen, festzustellen, ob vielleicht doch nicht ein Loch vorhanden. Hier bedeutet die Untersuchung eine Erleichterung, darum darf sie nicht zugelassen werden.
- 54. Welche ring sind auch ohne vorangehende Untersuchung für koscher zu erklären?

73

ולא ישים בפעם אחר מים הרבה שמבלבל הראות ואינו יכול להבחין אם מבצבץ. וגם יותר שיתית הריארה נפוחה היטב במקום הסרכא. וגם שתהיה מונחת בשוה ולא בשיפוע כדי שלא יזלו המים למטה (ם' ל"ט) והנופח לא יעשה מלאכחו ברמיה שלא יכשל ח"ו להאכיל טריפות. ומרה נעים שלא ינפח הקצב בעל הבהמדה בעצמו. רק יתמנה אדם לנפוח: ולענין תוארם יש לחלק הסרכות לג' מחלקות:

א' סרכא דבוקה. כלומר שמדבקת אונה לאונה או לאומה אחרת או לשאר איברים והיא או סרכא כסדרן (ס' נ"ד) או סרכא שלא כסדרן (ס' נ"ה). גם נמצא לפעמים שהאונות אינן נדבקות על ידי הוש כלל. אלא מודבקות ומושרשות לנמרי בלי אמצעי זו בזו ונקראות דבוקות (עיין סוף ם׳ נ"ד ום׳ ם"ו). או שיש ביניהם כמין חוט אכל החוט ההוא אינה סרכא אלא קרום וניכר לבקיאים (ע' מ' נ"ר):

ב' יש סרכא שאינה מדבקת כלל אונה לאונה אחרת או לשאר איברים. אלא בקצה האחר יוצאת מן האונה או האומה וקצה האחר תלוי למטה. והיא שנקראת סרכא תלויה. או נאחות באותה אונה היוצאת ממנה והיא שנקראת סרכא ממקום למקום (או מניה וביה) וסרכא תלויה וסרכא ממקום למקום

- 1. Die אִּבְה, welche von einem Lungenlappen (פִּרְבָּא ober ausgeht, ist mit dem anderen Ende an einem anderen Lappen ober auch an einem anderen Organe befestigt. Man nennt sie alsdann eine aufchließende (סִרְכָּא דַבּנְקָה), die wieder zu theilen in normal anschließende (1775% f. § 54) und nicht חסרוומו anichließende (פִּרָבְא שֶׁלֹא בְּסְּוְרָן § 55). Öfter kommt ein vollständiges Verwachsensein zweier neben einander liegenden Theile (Pi=7) vor (f. § 54. 66. 67); mitunter sind dieselben durch ein natürliches Häutchen (50%) verbunden (f. § 54).
- 2. die 47.5, welche von einem Lungenlappen ausgeht, hängt mit dem anderen Ende frei herab (סְּרָכָּא תַּלֹינָה, herabhängende סְרָכָּא תַּלִינָה, herabhängende oder sie ist wenigstens nur an dem selben Lappen befestigt פול אים פוּלָא מּמְקוֹם לְמָקים) non einem bis zum andern Punkte in sich ab= geschlossene *?!). Abgesehen von der Verschiedenartigkeit

größte Sorgfalt und Achtsamkeit. Man gieße deshalb nicht zu viel Wasser mit einem Male auf die Stelle, was den Blick triibt, achte ferner darauf, daß die Lunge gerade und nicht schräge liegt, damit das Wasser nicht über die betreffende Etelle hinweg laufe, und vor Allem, daß die Lunge tüchtig aufgeblasen werde. Hinsichtlich ihrer Beschaffenheit haben wir folgende nie? zu unterscheiben.

וחוט יוצא מן האונה או מן האומה. זאין סרכא בלא נקב. או שסופז לנקוב. (חוץ מסרכא כסדרן וזולחה כאשר יחבאר) ומחיך שהריאה שואבת כל מיני משקים יוצא הלחלוהית דרך הריאה ונעשה סרכא. ונהגו למעך ולמשמש הסרכות כאשר נבאר לקמן על הסדר באיזה סרכא מהני משמוש ומיעוך. ועתה אין לנו אלא לבאר סדר המיעוך. והיינו הבודק יפרד הסרכא וירחיב אותה היטב וימשמש בה וימעך אותה בין אצבעותיו במחינות. ואם נפרדת ולא נשאר שום דלדול בריאה אז לאו סרכא היא רק ריר והתפשטות הליחות. באשר שסרכא גמורה אם ימשמש וימעך בה כל היום לא תסור ממקומה (והסימן המובהק כשיש חוטים לבנים כמו גידים. אז הוי סרכא גמורה ופיגול הוא לא ירצה). והסרכא שמתנתקת במשמוש ומיעוך כשרה. רק שאנחנו מחמירים לנפוח הריאה אחר הסרת הסרכא ולבדוק במקום חסרכא במים פושרים כחמימות הרוק. ואם מבצבץ טריפה. ואם לאו כשרה.

und gewöhnlich zwei Stellen mit einander verbindet. Die *7.5 weist auf ein =?.? (Loch, Öffnung) hin, das in der Lunge ent= weder bereits vorhanden ift, oder noch entstehen könnte, indem die darin befindliche Feuchtigkeit an die Oberfläche vordringt und sich zu einer derartigen *??? verdichtet. In den meisten Fällen, die später (§§ 55-57) bargelegt werden sollen, nimmt man alsdann eine Untersuchung (निर्म्न) vor, und zwar zunächst durch das Driicken und Abreiben (מִישְׁמוּשׁ וּמִיעוּה) der פִּרְבָּא Man brückt nämlich dieselbe breit und sucht sie dann durch vor= sichtiges Abreiben zwischen Danmen und Zeigefinger von der Lunge loszulösen. Löst sie sich nicht vollskändig ab, so wird das Thier sofort für trefo erklärt. Löst sie sich aber von die= fer vollständig ab, so daß nicht das Geringste von ihr zurück= bleibt, and die Lungenhäute (Pipi) nicht beschäbigt worden, jo ist das ein Beweis, daß es nicht eine wirkliche *?.P, sondern nur ein durch das Uebermaß von Feuchtigkeit gebildeter Schleim ist, da eine wirkliche אַרְיִי auch durch das nachhaltigste Abreiben nicht entfernt werden fann.

In diesem Falle nimmt man noch eine zweite Untersuchung durch Aufblasen (أَثِاثِا) zu dem Zwecke vor, sich vollständig darüber zu vergewissern, ob die Lunge an dieser Stelle ein Loch hat oder nicht. Man gicht nämlich auf die betreffende Stelle lauwarmes Wasser und bläst alsdann die Lunge auf; entste=hen Bläschen im Wasser ('`=`?=`?), so ist ein Loch vorhanden, und das Thier wird für treso erklärt, entstehen keine Bläschen, so ist es sier koscher zu erklären. Dieses Versahren erfordert die

ח' בכל מיני בחמות וחיות שייך דין אופתא. חוץ מגדיים וטלאים הקטנים שידעינן בבירור גמור שהן חוך שלשים יום ללידתן. בהן יש להכשיר אם כל הריאדה דבוקה. אף שאין בה היכר סדק שדרכן בכך בקטנות וכשמחגדלים גדלים האונות עמהם. אבל אם קצח האונות נפרדו וקצתם דבוקים. אין להכשיר אפילו בקטנים מאד בלא סדק. דכיון שהתחילו להתפרד קצחם הרי לפנינו דאין הקטנות גורם:

נא רב אם נגלדה העור העליון של הריאה מהו?

הריארה לנפוח העליון והתחתין קיים כשר. רק דצריך לנפוח הריארה לראות אם אינו מבצבין וגם אם אין בה שאר ריעותא:

נב רב באר לי דיני סרכות וטיבן ?

ה' סירכא הוא מלשון שרוך הנעל. פי' שהריאה היא נסרכת למקום אחר

Junge Ziegen und Lämmer, die noch nicht dreißig Tage alt sind, darf man bei vollständig zusammengewachsener Lunge selbst dann sür koscher erklären, wenn an dieser nicht einmal Ginschnittslinien (PFP) sichtbar sind. Denn gewöhnlich hat die Lunge bei ganz jungen Thieren noch diese Beschaffenheit, und erst später, wenn dieselben älter werden, bilden sich die einzelnen Lappen.—Wenn indessen älter werden, bilden sich die einzelnen Lappen.—Wenn indessen bereits die Bildung der Lappen begonnen, indem ein oder mehrere Lappen sich schon von der Lunge losgeslöst haben, dann sind derartige Thieren sollständig gleichzustellen. In diesem Falle darf man and, junge Thiere nur dann sür koscher erklären, wenn an allen Stellen Einschnittslinien (PFP) hervortreten.

51. Wie haben wir zu verfahren, wenn die obere der beiden Hänte der Lunge ganz oder zum Theil abgeschält ift (לִּלְיִרָה)?

Wenn die obere Haut abgeschält ist, (1714) so ist das Thier sür koscher zu erklären, wosern die untere Haut gauz heil ist. Man bläst in diesem Falle die Lunge in lauwarmem Wasser auf; läßt sie keine Bläschen hervortreten, so ist sie an der unteren Haut unverletzt und das Thier koscher; zeigen sich Bläschen oder sonst eine Abnormität, (Crush) so ist es treso.

52. Was verstehen wir unter *?? (Mehrh. 5155, fadenartige Auflagerung, Verklebung) und welches Verkahren ist bei ihr auzuwenden?

Unter 37.7, zusammenhängend mit 47.79 (Faben, Band), verssteht man einen Faben, welcher sich auf der Oberfläche auflagert

1

ת' אם אחת מהן גדולה מחברתה. הולכין אחר יותר גדולה. אם היא אינה הפוכה כשרה. אכל אם הם שוות ואחת מהן הפוכה טריפה:

מה רב מה הוריחיך בדיני אופתא?

ראה דרמיא לאופתא. והיינו שהיא קלה כעץ. או לבנה כעץ. (ויתבאר כל אחד לקמן על מקימו). ופה נכאר חלקה כעץ.

מט רב ומה חלקה כעץ?

ק' שהיא כמו חתיכת עץ ואין בה היתוכי דאונה טריפה. ובזה אין מועיל היכר סמפון רק היכר סדק. שאם יש סדק בכל מקים שראוי להיות אונה עד שיהיו כ"כ סדקים כמו אונית הרגילין בכל צד כשרה: דר שייך בכל מיני בהמות וחיות אופתא או לא?

Wenn die eine dieser Ari größer ist als die andere, so richtet man sich nach der größeren; liegt diese verkehrt, so entscheisden wir auf treso, ist diese in der richtigen Lage, so entscheiden wir auf koscher. Wenn beide Ari gleich groß sind, so ist auf treso zu entscheiden.

48. Was haben wir unter אוֹפְלָּא (Holzblock) zu verstehen?

Unter *ffix ist zu verstehen eine Lunge, die einem Holzblocke ähnlich sieht, und zwar wird dieses verschiedentlich erklärt: Leicht wie Holz, hart wie Holz, glatt wie ein Stück Holz, end= lich auch geschwollen wie ein Palmzweig.

49. Was ist uns vorgeschrieben hinsichtlich einer Lunge, die glatt wie ein Stück Holz ist, d. h. bei der die Lunge sich nicht in getheilt hat?

Gine Lunge, die glatt ist wie ein Stück Holz, d. h. sich nicht in Min getheilt hat, ist treso. Hier ist aber zu untersuchen, ob sich nicht an sämmtlichen Stellen, wo sonst die Min sich schen, wie sieh sich schen, sich schen, wo sonst die Min sich schen, wie sieh das Thier sür koscher zu erklären. Denn die Prop zeigen an, daß die Mirkthatsächlich vorhanden, nur wie bei Ip (§ 16) mit einander zussammen gewachsen sind. Das bloße Vorhandensein einer entsprechenden Zahl von Minzep (Luftröhrenäste) hingegen kann hier, wo die Lunge ein einziges Stück bildet, nicht als Merkmal hiersür gelten und darum nicht ausreichen, um in gleicher Weise das Thier sür koscher zu erklären.

50. Kann es vorkommen, daß bei einer derartigen Lunge (*F!*) auf koscher entschieden werden kann, auch wenn nicht einmal Ginsschnittslinien (*F!!) vorhanden sind?

ה' אם יש לה תואר ורד ממש שיש לה חריץ וכים הוי יתרת דורדא וטריפה. אבל אם אין לה חוֹאר ורד ממש. אף שיש לה כים. לא הוי יתרת דורדא כיון שעומדת בצד שמאל וכשרה. ומכ"ש אם יש בצד שמאל רק כים בלא ורדא דכשרה. אבל אם היתרת דורדא היא בצד ימין. אף שיש לה תואר ורד קצת נמי טריפה:

? ואם יש ב' ורדת בשרש אחר?

ת' אם יש ב' ורדות בשרש אחד כעובי אצבע. אפילו שיש סדק בשרש. אפילו הכי אינה נחשברת אלא כאחת וכשרה. ושיעורה הוא כרוחב אגודל בינוני במקום הרחב שבו דהיינו שיהיה השרש קודם שיתפרד גבוה כשיעור הרוחב דאנודל במקום הרוחב שבו: (עיין בש"ח סי' ל"ה ס' ל"ח):

מו רב ואם אחת מהן הפוכה מהו?

dann als wirkliche 77 zu betrachten, und das Thier für trefo zu erklären?

Nur dann, wenn sie ganz das Aussehen einer hat, an welcher der in (Kerb) wie die (Sächen) vorhanden, ist sie in diesem Falle als zweite indessen nicht ganz das Aussehen das Thier gilt als treso. Hat sie indessen nicht ganz das Aussehen der ift, so ist sie nicht als zweite indessen das Aussehen der ist, so ist sie nicht als zweite ist, wielmehr als in anzusehen und das Thier ist koscher Es versteht sich von selbst, daß bei einem bloßen seine ist, in sich schließenden die auf koscher zu enscheiden ist. Aus dem recht en Felde hingegen ist ein überzähliger Lappen, der auch nur einige Ühnlichkeit mit der ist, als zweite in zu beurtheilen und auf treso zu entscheiden. (vergl. § 42 und § 19).

46. Wie verfahren wir bei zwei בְּרִוֹח, die eine gemeinsame Wurzel

haben?

Wenn zwei fich vorfinden, die eine gemeinsame Wurzel in Daumendicke haben, so ist auf koscher zu entscheiden. Es ist dieses auch dann der Fall, wenn auf dieser Wurzel ein PIP (Einschnittslinie) sichtbar ist (§ 35). Der Begriff Daumen=dicke ist hier, wie überall, (vgl. §§ 28, 29, 41) in dem Sinne zu verstehen, daß die Wurzel bis zur Stelle, wo die betreffende ursel oder Ist ist in zwei Theile scheidet, so hoch bezw. lang sein muß, wie der Durchschnittsdaumen an seiner breitesten Stelle breit ist.

47. Wie aber, wenn einer dieser beiden an der Wurzel verbundenen שַּרְּהַוּת verkehrt liegt?

מָב רב אם לא מצא ורדא כלל. או אם נמצאו ב' ורדות מהו? ת' אם לא נמצא ורדא כלל או שנתקטנה והיא פחותה מפרק אמצעי של אגידל טריפה. וכן אם נמצאו שתי ורדות נמי טריפה. דכל יתר

כנטול רמי: מג רב יש מין בעלי חיים שיצא מן הכלל הזה?

רב" קבלנו דחיות השדה או פופֿיל אָקם דרכן להיות להם ב' ורדות. וא"כ לא מטריפים בהם יתרת ורדא. אבל אם חמר ורדא. ומכ"ש שאר

טריפות. אין חילוק בין חיות השרה לשאר בהמות וחיות:

מד רב אם יש ורדא ואין לה כים או שיש לה שני כיםין מהו?

ק' אנו מטריפין חסר כיס. או יחר כיס. דכל יחר כנטול דמי. והיינו דוקא
 כשיש לה ב' כיסין שיש לכל אחד ואחד גיד שפה לפיו. והורד
 פעמים מונחת בזה ופעמים מונחת בזה לאחר הנפיחדה. אז היא טריפה.
 אבל אם חסר מכל אלה לא הוי יחר כיס רק דלדול בעלמא וכשירה:

מה רב ואם יתרת דורדא עומדת בצד שמאל מהו?

42. Wie verfährt man, wenn die Lunge keine אָרָיּ oder eine dop= pelte יִרְגּא hat?

Wenn die "II fehlt oder noch kleiner wie das mittlere Dausmenglied ist, (§ 40) hat man auf trefo zu entscheiden. Nicht minder ist bei zwei III auf trefo zu entscheiden, denn "übersählig" und "fehlend" ist gleich zu beurtheilen.

43. Giebt es auch Thiere, bei denen man im letzteren Falle eine Ausnahme macht?

Es giebt Thiere, wie z. B. Büffelochsen, die regelmäßig zwei haben. Findet man bei solchen Thieren zwei אַרָּיוֹת, so hat man selbstverständlich sie für koscher zu erklären. Wo die יֵרָרָא gar nicht vorhanden, so sind auch sie als treso anzusehen.

44. Wie ist zu verfahren, wenn die "F" keinen "'? oder zwei l'"? (Säcken) hat?

Auch hier ist in beiden Fällen auf trefo zu entscheiden. Doch ist, wenn zwei l'd' sich vorsinden, erst festzustellen, ob der zweite wirklich als d'd anzusehen ist. Dieses ist nur dann der Fall, wenn er einen Saum rings um die Deffnung hat, und wenn ferner beim Aufblasen der Lunge die App bald in den einen bald in den anderen d'd hineingeht. Wenn indessen eine dieser Bedingungen fehlt, so ist dieses als ein herabhängendes Häutchen (''?') zu betrachten und auf koscher zu entscheiden.

45. Wenn die zweite יוֹרָא auf dem linken Felde steht, ist sie auch

היארה בכיסה כשרה. אם נשארה בכיסה כשרה. אם נשארה בכיסה כשרה. ואם אינה נשארה מונחת בתוך הכיס. ודאי שינתה מקומה מעט וטריפה. דגדילתה ותמונתה שיש לה חריץ גורם שתתעכב בכיס. ובאשר שהיא אינה נשארת שם. ודאי שינתה מקומה מעט וטריפה.

? ואם שנתה תוארה מהו

ק' הורתני כבר שצריכה להיות עגולה וקלושה. ע"כ אם שינתה תוארה שהיא משוכה וחדודה כמו אונה טריפה. וכן אם אין לה חריץ. וכן אם נחקטנה שהיא פחותה מפרק אמצעי של אגודל. או אם היא גדולה מאונה הםמוכה לה טריפה:

מא רב ואם חסר מקצת מן הורדא?

ח' אם יש בשרש שלה כעובי אצבע כתואר שרש הורד. אז יש לכרוק באונות או באומות בשמאל או בימין. ואם נמצאה שם החתיכה החסירה כשר. שדרכה להמצא כך:

In diesem Falle legt man sie in den die hinein und bläst als= dann die Lunge auf. Bleibt sie darin liegen, so ist das Thier koscher, bleibt sie nicht darin liegen, so ist es treso, weil als= dann anzunchmen ist, daß sie nicht ganz auf der richtigen Stelle steht.

40. Wie ist zu verfahren, wenn die *?! eine andere Form und Gestalt hat?

Wenn die "I" nicht rund und platt ist (§ 9), sondern lang und gestreckt und spik zuläuft, wie eine "I" — oder wenn sie keinen "I" (Kerb) hat, — oder wenn sie kleiner ist als das mittlere Daumenglied (§ 31) oder so groß ist als die daran stoßende I, sift auf trefo zu entscheiden.

41. Wie ist zu verfahren, wenn ein Stiick von der יַּרָא fehlt?

Es kommt öfter vor, daß von der *?! ein Stück abgelöst ist, welches an einer anderen Stelle sich sindet und, wenn die Lunge aufgeblasen wird, sich wieder daran anschließt und mit ihr die vollskändige *?! herstellt. Wenn man darum sindet, daß ein Stück an der *?! fehlt, so hat man zunächst zu untersuchen, ob dieselbe wenigstens an der Wurzel die richtige Gestalt einer *?! in Daumendicke (s. § 46) hat. Hierauf hat man nachzussehen, ob sich an den **! oder den ** rechts oder links das sehlende Stück sindet und in der bezeichneten Weise ergänzt; ist dieses der Fall, so ist auf koscher zu entscheiden.

כשר. ואותו סדק שבצד ימין מחשבינן כאונה. ואוחן שבצד שמאל אינן נחשבין לכלום (עיין לעיל סימן כ"ט בדין אונה שנתפצלה לשנים):

לו רב מה הוריתיך בדיני ורדא?

הורתני שהורדא צריך לעמוד דוקא במקימה הראוי לה בחוך כיםה.
 ואם שינתה מקומה אפי' רק מעט טריפה. ומטעם זה יש להטריף אם נמצאה יתרת בדרי דאונה בין ארוכה ועבה לאומה עיין לעיל ם' ישים.

לח רב ואם היא הפוכה?

היא רק הפוכה מעט כגון שההריין מעט למעלה נגד האונות או מעט למטה נגד האומה (מל"ז ס' ד' ס' ב') כשר. אבל אם כולה הפוכה או אפי' הפוכה במקצת. כגון שגבה נגד החיתוך והחריץ נגד הכליית. או החריץ נגד הלב ופניה נגד החיתוך טריפה:

לט רב ואם נמצא הורדא חוץ לכיסה מהו ?

müßten, oder überall sie nicht zu berücksichtigen, wodurch wir gleichfalls das Thier für treso zu erklären hätten, (vergl. oben § 29 das ganz ähnliche Verfahren bei Loslösung der nicht in zwei an der Wurzel daumendick verbundene Theile).

37. Was wird uns über die 47.7 (Rosenläppchen) gelehrt?

38. Wie haben wir zu verfahren, wenn die אָרָדְיּ zwar an der rich=
tigen Stelle, aber verkehrt liegt (אַפּוּרָה)?

Wenn die ganze oder ein Theil der 471 eine verkehrte Lage hat, z. B. ihre Nückenfläche an den Ginschnittsflächen (nach) der unteren rechten wie und der unteren wie, und ihr in (Kerb) an den Nieren, — oder wenn ihr in an dem Herzen und ihre Vorderfläche an diesen vien siegt, so ist auf treso zu entscheisen. Hat die Art, daß ihr in etwas mehr als sonst nach oben oder nach unten zu sich hinneigt, so ist noch auf koscher zu entscheiden.

39. Wie verfährt man, wenn man die *?! außerhalb ihres Säck= chens (p'?) findet?

ת' הורתני שם דק אחת מועיל להכשיר ולא להטריף. וא"כ הסדקים לא מורידין:

לו רב ואם יש בצד שמאל אונה אחת וארבע סדקים. ובצד ימין הריאה כתיקונה מהו?

ת' נמי כשר. דסדק א' מועיל להכשיר והוי לה שתי אונות בשמאל. ושאר סדקים אינן כלום. ולא אמרינן. ממ"נ אי חשבינן לסדק שיהיה כאונה א"כ שאר סדקים נמי הויין כאונות והוי יותר בצד שמאל מבצד ימין. זהו לא אמרינן משום דקיי"ל סדק מועיל להכשיר ולא להטריף. ולכן אם יש בצד ימין ב' אונות וסדק אף שבצד שמאל יש נמי סדקים. אפ"ה

Es gilt hier ber Grundsatz, daß wir einen PP (Einschnitts= linie) dann zu berücksichtigen haben, wenn wir durch seine Berücksichtigung uns für koscher entscheiden können, und ihn nicht zu berücksichtigen haben, wenn wir durch seine Berücksichtigung uns sir treso entscheiden müßten. Wenn demnach eine Lunge rechts normal ist, links aber an der einen der beiden wieden mehrere piete, so sind diese letzteren nicht zu berücksich= tigen, weil sonst links mehr als rechts wären und dieses wegen sich (Verwechselung) das Thier treso macht. Hinwiederum würde man, wenn links nur eine pie mit einem pie vorhan= den, diesen pie wohl zu berücksichtigen haben, um dadurch die volle Zahl der linken vielen haben, um das Thier sür koscher erklären zu können.

36. Wie aber, wenn mehrere verschiedenartige FRF (Ginschuitts= linien) vorhanden, derart daß nach den einen auf koseher, nach den anderen auf trefo zu entscheiden wäre?

Dann berücksichtigen wir eben nur diesenigen, nach denen auf koscher zu entscheiden wäre, und lassen unberücksichtigt diesenigen, die zur Entscheidung auf treso sühren müßten. Wenn demnach die Lunge rechtsseitig normal ist, links aber nur eine pur hat mit vier pres, so berücksichtigen wir nur den einen pur, um links die volle Zahl zu haben, lassen aber die anderen unberücksichtigt, um nicht mehr nicht als rechts annehmen zu müssen. Desegleichen werden wir, wenn rechts die Lunge zwei nur nur den einen pur, und zwar eine derselben mit einem pur, links aber zwei nicht mehreren prese hat, aus demselben Grunde den pur auf der rechten Seite berücksichtigen und die auf der linken unberücksichtigt lassen. In beiden Fällen erklären wir das Thier für koscher, trozdem die strenge Consequenz verlangen würde, entweder übersall die prese anzuerkennen, wodurch wir für treto uns entscheiden

צפורן של אגודל. אנו מטריפין וחוששין לדעה זו. דלמא זה הוא כטרפא דאסא:

לג רב הטבה דבר וכן הוריתיך. פרש לי דיני חלוף?

רן' אם היו שלשה אינות כצד שמאל ושני אונות בימין. או ד' בימין וא'
בשמאל או ד' בימין וה' בשמאל. וכלל זה נקוט בידך. דאם יש
בשמאל יותר אונות מבימין טריפה. ואם הם שוה בשוה אפילו יותר מה'
בכל צד כשר: (עיין בזה חירושי דינים בש"ח סי' ל"ה סעיף כ"ג):

לד רב ומה יש עוד לבאר בדיני חלוף?

ר, אם האומות למעלה והאונות למטה. זכן אם נתחלפו צורות אונות דימין לשל שמאל נמי טריפה. זאם אומה הימנית גדולה משל שמאל. או שאונה העליונה של שמאל גדולה מאונה המתפצלת. או אונה האמצעית של ימין גדולדה מאונה ארוכה ועבה הסמוכה לה. נמי הוי חלוף:

לך רב ואם יש בצד ימין כתיקונה ג' אינית ובצד שמאל ב' אונות וג' סדקים מה דינו?

für treso erklärt, wenn sie nur so groß wie ein Daumennagel ist. 33. Was verstehen wir unter Verwechselung (1967), das für treso zu erklären ist?

Als In (Verwechselung) ist es zunächst zu betrachten, wenn das richtige Zahlenverhältniß zwischen den Lungenlappen rechts und links geändert ist. Also z. B. wenn in Vertauschung oder Veränderung ihrer gewöhnlichen Stelle drei nick links und zwei rechts, oder vier rechts und eine links, oder wenn vier rechts und fünf links, überhanpt mehr links als rechts liegen. Wenn auf beiden Seiten gleich viele nick liegen, so ist die Lunge für koscher zu erklären,

34. Was verstehen wir ferner unter Berwechselung (1150)?

Alls אולה ift es ferner zu betrachten, wenn die אולה ihre Stelslung gewechselt oder verändert haben. Also wenn die אולה oben nach dem Kopfe und die אולה unten nach dem Banche hin liegen, oder eine rechte אולה die Form einer linken hat, oder umgekehrt, oder die rechte אולה größer als die linke, oder die linke ober e größer ist als die entsprechende rechte, oder die mittlere (אַרְּצָּעִיה) größer ist als die untere rechts (אַרְצָּעִיה) vergl. § 15.) In allen diesen Fällen ist auf trefo zu entscheiden; eine Bersänderung in dem gewöhnlichen Größenverhältniß anderer als der hier genannten Lappen ist nicht als Tich anzusehen.

35. Wie haben wir uns hinsichtlich einer Einschnittslinie (PIP Mehrh.

? רב ואם האומה נחלקה לשנים ברחבה

ק' אם האומה נחלקרת לשנים ברחברה. צריך לנפחה אם החלקים מתקרבים זה לזה אחר הנפיחה כשרה ואם לאו טריפה. דהוי חסרון מבחוץ.

? אם רב מה הוריתיך בשיעור טרפא דאםא

ה' שיעור טרפא דאסא יש אומרים שארכו ורחבו כאורך ורוחב צפורן אגודל בינוני. וי"א ארכו ורחבו כאורך ורוחב פרק אמצעי של אגודל בינוני. ולכן בכל מקום שנזכר שיעור טרפא דאסא. יש לפסוק כסברא החמורה שבשניהם. ואין חילוק בין בהמה גסה לדקה לענין שיעור זה:

לב רב ברר לי היטב באיזה מקום הוי חומרא?

היות אחר אונה אחת ויש בליטה אחר הנפיחה במקום הראוי להיות אונה כפרק אמצעי של אגודל אז כשר. אבל אם הוא כצפורן של אגודל אנו מחמירים ומטריפים. דחיישינן דלמא זה אינו כטרפא דאםא. ואם יש יתרת מגבה או פצול מקמא שהוא לאחר נפיחה כ"כ גדול כמי

30. Wie haben wir zu verfahren, wenn die in ihrer Breite in zwei Theile sich gelöst hat?

Schließen sich beim Aufblasen der Lunge beide Theile an einander an, so ist auf koscher zu entscheiden, andernfalls auf treso, weil alsdann eine Lücke an der äußeren Oberfläche (Pinding inding § 18) vorliegt.

B1. Wie groß ist das Myrtenblatt (শ্রুমা প্রাণ্ড) anzunehmen, das zur Maßbestimmung öfter angewendet wird ?

Manche verstehen darunter ein großes Myrtenblatt, das dem mittleren Daumengliede entspricht, Manche wiederum ein klei= nes Myrtenblatt, das dem Daumennagel entspricht. Man wendet deshalb immer das Maßan, welches in dem betreffenden Falle das erschwerende ist, auch wird hinsichtlich des Maßes fein Unterschied zwischen Groß= und Kleinvieh gemacht.

32. Wann ist das größere und wann ist das kleinere Maß das ers schwerende und in Anwendung zu bringen?

Bei אַרְ (fehlendes) ist das größere, bei אַרָּ (überzähliges), wie bei אַרְ (Loslösung) ist das kleinere Maß das erschwerende. Gine אוֹבְּר wird deshalb noch solange als אַרְ (fehlend) angesehen und für treso erklärt, als sie nicht mindestens so groß wie das mittlere Daumenglied ist. Hingegen wird eine überzählige אוֹבָּר auf der Rückensläche (אַרָּהָ מִבְּרָּ מִנְּהָרָ) auch schon dann

אונה ממנין ואונה אחת! נחלקה לשנים אף אם נשאר כעובי אצבע למטה שלא נחלקה. משלים החסרון דלא גרע מהכשר סדק וכשרה. אכן זה דוקא בדליכא אלא חדא לריעותא. אבל אם יש תרתי לריעותא. כגון אם ה' אונות שלמות בצד שמאל ובצד ימין ד' אונות. ואונה א' נחלקה לשנים! בשרש אחד. אז אמרינן אם נשאר למטה כעובי אצבע הוי לה אחת ואינה משלמת החסרון. והוי חלוף דיש יותר בשמאל מבימין. ורק אם נחלק לגמרי הוי כשתים ומשלים החסרון ואז הוא שוה בשוה וכשרה. (אהל ישראל בס"ה ס"ח). אונה שנחפצלה לשנים ב עוביה. אם יש שרש כעובי אצבע. חלק הנחלק בולט מגבה מכשירין. אבל אם אין לה שרש כעובי אצבע. אם החיצונה שכלפי השדרה בולט לחוץ הוי יתרת מגבה וטריפה. ואם צד החצון עומד כהרכו. והפנימי בולט לפנים הוי יתיר מקמא וכשרה. ואם שניהם בולטים זה לקמא וזה לגבה יש להחמיר. ואם שניהם אינם בולטין כשרה. בולטים זה לקמא וזה לגבה יש להחמיר. ואם שניהם אינם בולטין כשרה. בולטים זה לקמא וזה לגבה יש להחמיר. ואם שניהם אינם בולטין כשרה.

und die Lunge für koscher erklärt werden kann. Doch ist dies ses auf den Fall zu beschränken, daß nur, wie hier, eine ein zige nicht normale Erscheinung vorliegt. Liegen aber zwei nicht normale Erscheinungen vor, hat z. B. das linke Feld fünf, das rechte vier, von denen eine in zwei derartige Theile sich gelöst hat, so ist die Loslösung nicht zu berücksichtigen, somit, da links mehr als rechts sind, die Lunge für treto zu erklären, es sei denn, daß die Loslösung vorhanden sind, in welchem Falle sie für koscher erklärt werden darf.

Auch bann, wenn eine ich sich in der Dicke in zwei unten mit einander daumendick verwachsene Theile gelöst hat, derart daß der eine nach vorn, der andere nach hinten liegt, ist die Loslösung nicht zu berücksichtigen und die Lunge als im normalen Zustande besindlich für koscher zu erklären. Sind indessen die beide Theile unten nicht in voller Daumendicke verwachsen, so ist folgendermaßen zu verfahren. Hat der vordere (innere) Theil die normale Lage, der hintere (äußere) aber ragt hervor, so ist dieser als in die normale Lage, der hintere (äußere) aber ragt hervor, so ist dieser der hintere die normale Lage, und der vordere ragt hervor, so ist dieser als in dieser als koscher and born, der andere nach hinten, so ist die Lunge als treso, ragt keiner der beiden Theile hervor, so ist sie als koscher anzusehen.

כרו רב ומה הוריחיך בדין אינה שנתפצלה לשנים ויש לה שרש א' כעובי אצבע?

הורחני. אונה שנתפצלה לשנים אינה נחשבת אלא לאחת להטריף. אבל להכשיר לא גרע מהכשר סדק (רמ"א בי"ד סימן ל"ה וש"ך סעיף ה' וס"ק ל"ד):

כמ רב פרש לי הדבר היטב.

רך דרך משל אם יש ג' אונות גמורות בצד שמא ל. ונוסף על זה שאונה אחת נתפצלה לשנים ונשאר כעובי אצבע. ובצד ימין יש גם כן ג' אונורת גמורות. לא אמרינן דהוי יותר בצד שמאל מבצד ימין והיא טריפה. אלא כיון שנשאר השרש כעובי אצבע אינה נחשבת אלא לאחת והוי שוה בשוה וכשרה. אבל להכשיר שיש בצד שמאל ב' אונות. ובצד ימין גם כן ב' אונית. ואונה א' של ימין נתפצלה לב' ינשאר בשרש כעובי אצבע. לא גרע אותו פיצול מהכשר סדק ונחשב לג' אונית וכשרה (זבח שמואל בדיני פיצול ם ג'). וכמו כן אם חסר

28. Wie ist eine su zu beurtheilen, welche in zwei Theile sich los= gelöst hat, die aber unten an der Wurzel in Daumendicke (Er= läuterung unten § 46) zusammengewachsen sind?

Lon einer derartigen Loslösung gilt derselbe Grundsatz, der auf eine Einschnittslinie (PIP) angewendet und weiter unten (§ 35) angeführt werden wird. Die Loslösung wird nicht berücksichtigt und die getheilte Als eine einzige angesehen, wenn andernstalls die Lunge für trefo erklärt werden müßte. Sie wird aber wohl berücksichtigt und die getheilte Als zwei als zwei angesehen, wenn man nur dadurch in die Lage gebracht wird, sie für koscher erklären zu können.

29. Wie können wir uns dieses an Beispielen flar machen?

Wenn die Lunge auf dem rechten Felde die normale Zahl der nur hat, auf dem linken aber sich eine überzählige (ADDI) befindet, welche sich indessen in zwei daumendick unten verwachsene Theile gelöst hat, so ist diese Loslösung nicht zu berücksichtigen und die Lunge als koscher anzusehen, weil, wenn sie berücksichtigt würde, links mehr als rechts wären, und die Lunge wegen sich (§ 33) für treso erklärt werden müßte.

Wenn aber umgekehrt auf einem Felde die Lunge normal, auf dem anderen aber eine sehlt (המי), dafür aber die eine der beiden vorhandenen sich in zwei derartige Theile losgelöst hat, so ist diese Loslösung wohl zu berücksichtigen, da nur das durch die normale Zahl auf beiden Feldern wieder festgestellt

בו רב ואם הפיצול הוא מקמא?

היינו כצפורן של פיצול מקמא הריאה טריפה. אם הוא כטרפא דאסא דהיינו כצפורן של אגודל מפני שנופל לחוץ ומתפרק מעצמו:

כן רב ולמה? מ"ש מיותרת?

הורתני בזה טעם נכון. דשאני יותרת מקמא שהיותרת היא אונה בפני עצמה ולא נתפצלת מגוף הריאה. והוא חזקה זעימדת בפני עצמה. זאינה סופה להתפרק אם אין שום דבר שתתחכך בו. (משא"כ ביותרת מגבה אף שהיא חזקה. מ"מ היא מתחככת תמיד בצלעות זסופה להתפרק). אבל הפיצול שהגומא תחתיו מורה שודה נתפצל מבשר הריאה ממקום הגומא. והוא אינו אונה בפני עצמה. והוא חלש בטבעו. זכשהבהמה הולכת הפיצול נופל לחזץ. זאין לו מקום לנוח זיתפרק מאליו. לכן טריפה. מה שאין כן מגבה יש לו לנוח בגומא. זאינו מתפרק זכשר:

Myrtenblattes, d. h. eines Daumennagels, hat, weil hier ein Abreißen zu befürchten ist.

3. Wenn endlich der hier fleiner als die Vertiefung ist, so ist wegen einer Lücke an der äußeren Obersläche (ringe ind) nach § 18 die Lunge für treso zu erklären, sobald der leer bleisbende Raum etwa 1¹/₂ Eier fassen kann.

26. Wie ist zu verfahren bei pp (Losreißung auf der Vorsbersläche)?

Gin sight für trefo zu erklären, wenn er die Größe eines Daumennagels hat, weil er in solcher Lage nach auswärts fällt und leicht abreißt.

27. Weshalb wird beim ping jang entgegengesetzter Weise versfahren, wie bei der יוֹהֶנֶּה ?

ift ein selbständiger Lungenlappen, der an sich fest und stark ist und nur abreißen oder verletzt werden kann, wenn er mit einem anderen Gegenstande zusammenstößt. Dieses sindet nur statt bei אַרָּיִי מְיִינִיי, weil hinten die harten Rippenwände sind, an denen sie sich reibt, nicht aber bei אַרְיִיִּי, weil vorn eine Reibung an harten Körpern ausgeschlossen ist.

Das Umgekehrte findet beim ftatt, welcher ein von der Lunge losgelöster Theil ist und durch sich allein sich nicht halten kann. Liegt derselbe vorn (APP), so wird er beim Gehen des Thieres aus der Vertiefung herausfallen und zerreißen, liegt er aber auf der Kückensläche (APP) so wird er in die Vertiefung immer wieder hineinfallen und eben dadurch geschitzt sein. Dese halb ist hier umgekehrt APP koscher und APP treso.

לתוך הגומא. ואיננה חוככת שתתפרק. לכן אפילו אם כשמסירין היד היא
חוזרת ויוצאת קצח מהגומא כשרה. אבל אם אינה ממלאת הגומא
ויוצאת מן הגומא קצת אף כשמניחין היד עליה. אז אם כל הפיצול הוא
כטרפא דאמא (דהיינו כציפורן של אגודל) אף שאינו בולט לחוץ כט"ר
אפילו חכי טריפה. מפני שסיפה להתפרק. וכ"כ אם הפיצול מגבה צד
המחובר שבה לצד שיפולה של הריאה וצד הפרוד שבה לצד השדרה.
אפילו אם מונחת הכל בגומא יש לאסור. מפני שסופה ליפול ולהתפרק:
(וע' בש"ח סי' ל"ה סעיף י"ט):

כה רב ואם הפיצול קצרה מהגומא מהו ?

ת' אם הפיצול קצרה מהגומא כשרה. רק אם הגומא מחזקת יותר מרביעית הלוג שהוא כמו ביצה ומחצה טריפה. משום חסרון מבחוץ:

ses Stück nicht ein überzähliger Lungenlappen ("") ist, sondern sich nur von der Lunge losgelöst hat. Ueber andere Arten von Loslösungen s. §§ 28 und 29.

- 25. Wie ist zu versahren bei einem פּיצול יִנַבְּהְ (Loslösung auf der Rückenfläche)?
 - 1. Wenn dieser פיצול beim Aufblasen ganz in die אינול (Bertiefung) hineinfällt und sie ausfüllt, so erklärt man die Lunge für koscher, benn, da er in der Vertiefung ruht, so ist nicht zu befürchten, daß er gleich einer an dieser Stelle befindlichen nicht zerreißen wird. Auch dann ist noch auf koscher zu entscheiden, wenn man erst die Hand sanft darauf legen muß, um den fin die Vertiefung hineinzubringen, auch wenn er nach der Entfernung der Hand wieder etwas aus der Vertiefung heraus treten sollte. Denn man muß sich das Thier in lebendem Zustande vorstellen; auch hier wird der herausdrängende ein ben Rippen in die Vertiefung wieder hineingeschoben. Indessen giebt es einen Fall, in welchem auf trefo zu entscheiden ist, selbst wenn die ganze Vertiefung durch den gefüllt ist. Wenn nämlich die verbundene Stelle am Rande ("und die lose Stelle des auch dem Rücken zu liegt, so ist ein Abreißen desselben zu befürchten und die Lunge für trefo zu erflären.
 - 2. Wenn der Früger ift als die Vertiefung, so daß ein Theil von ihm herausragt, und er auch nicht durch sanftes Hinauflegen der Hand ganz in dieselbe hineingebracht werden kann, so ist die Lunge als treso anzusehen, wosern der Früge geschweige denn schon der herausragende Theil die Größe eines kleinen

? אם יש ע"ג הריאה כמו הר

יה נקרא גבשושית. והיא כצורת הר רהב מלמטה ועב מלמעלה. ואם אין שם שאר ריעותא כשר כאשר יתבאר. אבל אם הוא הד ככובע טרפה

כג רב אם היותרת עומדת בדרי דאונה ונהעקמה לגבה מהו?

ת' אם היותרת עומדת בדרי דאונה. ונוטה בשרש שלה אהר הנפיחה
לצד גבה כטרפא דאסא טריפה. אבל אם היא מושרשת כראוי בדרי
דאונה. רק החוט בולט לגבה אחר הנפיחה אפילו כטרפא דאסא כשר:
בד רב מה הוריתיך בדיני פיצול?

הירתני. אם נמצא על גב הריאה אונה וגומא תחתיה וכשניפחין הריאה כל האונה נופלת לתוך הגומא כשרה. דאין זה יתרת כי אם פיצול הריאה. ומאחר שהגומא היא תחתיה לנוח בו. אינה עתידה להתפרק כיתרת. ולכן אפילו אינה נכנסת לתוך הגומא רק כשמניחין היד עליה בנחת כשרה. דכמו כן בחיי הבהמה אם הצלעות דוחפין הפיצול. מניחין אותה

22. Wie haben wir zu verfahren, wenn das Neberzählige nicht lappenartig ist, sondern als eine hügelartige Erhöhung (المجَسَّسُةِ) sich darstellt?

Wenn das Neberzählige nicht die Form einer אוֹבְּה hat, sondern wie eine hügelartige Erhöhung aussieht, so nennen wir dieses (fleiner Hügelartige Erhöhung). Vorausgesett, daß eine andere Abnormität (בִּישׁוֹבְּא) sich nicht hinzugesellt hat, ist eine אַבְּישׁיִּיִּם koscher, wenn sie oben abgerundet ist, hingegen treso, wenn sie oben spit (helmartig) zuläust.

23. Wie versahren wir, wenn eine "" zwar in der Reihe (") hin macht? fteht aber eine Krümmung nach der Rückenfläche (") hin macht? Wenn sie mit ihrer Wurzel (") in der Größe eines Dansmennagels in die Rückenfläche nach dem Aufblasen hineinragt, so ist sie als treso anzusehen. Ruht sie aber mit der Wurzel ganz in der Reihe der sie und ragt nur mit dem nach oben hin sich biegenden Ende über die Rückenfläche hinweg, so ist sie, selbst wenn das überragende Ende die Größe eines Danmensnagels hat, als koscher zu betrachten.

24. Was verstehen wir unter פיעול (Loslösung)?

Wenn aus der Lunge ein Stück heraustritt, unter dem eine Vertiefung (κίζα) sich befindet, in welche es beim Aufblasen der Lunge hineinfällt, so nennt man dieses (Loslösung). Die darunter liegende Vertiefung weist nämlich darauf hin, daß die=

ח' ש חלק אחד בריאה שיצא מן הכלל הזה. והוא באונה העליזנה מחציה ולמעלה לצד עוקצה. דהיינו אוחו צד הפנימי של החוד. מחציה ולמעלה לצד עוקצה. דהיינו אוחו צד הפנימי של החוד (פירוש אותה החציה של האונה שהיא בפנים של החוד) ונהגו השוחטים למדוד אותה נגד אונה עליונה השמאלית. ובמקום שכלה אונה העליונדה השמאלית אותו חלק הארוך יותר מאונה השמאלית אם יש שם באותו מקום יתרת מגבה אפי' יותר מטרפא דאסא כשר. מפני שדרכה להתפצל מחמת הדוחק. ומ"מ אנו גוהגין להכשיר רק אם עומדת למעלה מן החריץ דהיינו נגד הגדגרת. אבל אם עומדת למטה מן החדיץ דהיינו גגר הריאה יש להטריף אותה היתרת כמו שאר יתרת מגבה. ואם נמצא באותו חלק יתרת מקמא טריפה. אם הוא גדול כטרפא דאסא. מפני שתחחכף בכל הריאה. ואם כן זכינו לדין. שאותו חלק של צד חוד באונה העליונה הימנית יצא מן הכלל דבר והיפוכו. ע"כ כשר באונה עליונה של ימין לצד חוד טריפה בכל הריאה. כשר בכל הריאה טריפה באונה עליונה של ימין לצד חוד כ"ה בש"ח סי' ל"ה סעיף ט"ז. (וע' בפ"מ ח"ב סי' קנ"ו):

Wir machen eine Ausnahme bei der äußeren Hälfte der obes ren rechten stellte sich um die Luftröhre schlingt.

Diese äußere Hälfte pflegen die Schächter in der Weise zu bestimmen, daß sie die gegeniiberliegende fürzere nut links auf die längere rechte nie legen; der überragende ber Spite zu= gekehrte Theil der letteren ift die äußere Hälfte, der übrige der Wurzel zugewendete Theil ist die innere Hälfte. än Beren Hälfte nun ist gerade eine יותרים מבומיי (überzählige vorn), vorausgesett daß sie die Größe eines Daumenna= gels hat, trefo, weil sie an der Luftröhre infolge der Umschlingung sich reibt und losgerissen werden kann. Hingegen kommen bei ber äußeren Hälfte auf ber Rückenfläche wegen ihrer Ginengung in der Brusthöhle derartige Loslösungen vor und ist hier חֹבֶּה מִבַּבָּה (überzählige nam hinten) als normal zu betrachten. Gleichwohl er= flären wir auch auf ber äußeren Hälfte eine ייתרת פנבה nur bann für koscher, wenn sie sich oberhalb des Prin (Kerb § 8) nach der Luftröhre hin befindet; befindet sie sich hingegen unterhalb des חַרִיין nach ben anderen אינות hin, so ist sie gleich jeder anderen השנת שנבת שנה als trefo anzusehen. Die äußere Hälfte dieser אונה מולה bietet also die eigenartige Erscheinung, daß wo sonst nicht trefo, sie hier (wenigstens oberhalb des min) koscher, und wo sie sonst koscher, sie hier trefo ist. An der inneren der Wurzel zugewendeten Hälfte ift hier wie überall ייתרת מנבה koscher und ייתרת מנבה trefo.

וכן יש להטריף אם נסצא יתרת בין אונה ארוכה ועכה לאומה שאו נרחקה הורדא קצת ממקומה הראוי לה. ושנתה מקומה טרפה כרלקמן ס' ל"ז.

רב הא קיי"ל דכל למטה מן הורדא. שלא בדרי דאונה מקרי. וא"כ למה נכשיר יתרת העומדת בסוף שיפולי האומה. הלא היא למטה מן הורדא?

ק' בחנתני רבי אם עמדתי על בירור דבריך אשר הורחני. דמה שאמרו דכל למטה מן הורדא מקרי שלא בדרי דאונה. היינו אם הם ר אונה ממנין ממקום גידולה. ובסוף שיפולי האומה של אותו צד יש בליטה יתירה כמו אונה. בהא אמרינן דאותה בליטה אינה משלמת החסרון. כיון דהאומה מפסקת והוי שלא בדרי דאונה. ואם כן היי חסר וטריפה. אכל אם לא חסר ממנין האונות כלים. ויש יתיר בסיף שיפולי האומה. זה לא מקרי בדרי דאונה לענין זה וכשרה:

כא רב אמת הוא זכן למדתיך. אך ברר לי אם דבר זה שיתרת מגבה טרפה ומקמא כשר. הוא כללי בכל חלקי הריאה. או יצא חלק אחר מן הכלל הזה ?

In allen diesen Fällen ist die Lunge aufzublasen und banach auch festzustellen, ob ein "" nach der Rückenfläche sich hinsneigt und auf treso, oder nach der Vordersläche sich hinneigt und auf koscher zu entscheiden ist.

איקה Bach Vorstehendem wird das איקה, wenn es unterhalb der איקה sich befindet, als in der Reihe (קנו האינה) liegend betrachtet und die Lunge für koscher erklärt. In einem früheren Falle aber (§ 15) haben wir es wie eine nicht in der Reihe liegende אינה אינה bas zu verstehen?

In dem früheren Falle handelte es sich um Ergänzung einer sehlenden III. Wenn zwischen einer überzähligen und einer sehlenden III. Wenn zwischen einer überzählige untere III. siegt, so können wir unmöglich die überzählige untere III. sier die sehlende obere ansehen und das Thier ist wegen einer sehlenden III. spir sier treso zu erklären. Hier aber, wo die III. vollzählig sind und lediglich die eine überzählige III. in Frage kommt, haben wir das Thier sür koscher zu erklären, da diese III. wenn auch unterhalb der III. doch immerhin in der Reihe der übrigen III.

21. Giebt es eine Ausnahme von der allgemeinen Regel, daß אַיְרָת מִּבְּפָּא (überzähliges vorn) koscher und אַרָּת מְנַבְּּה (überzähliges hinten) trefo macht?

יט דב פרש לי דיני יחיר?

ק' אם יש יחרת שלא בדרי דאונה שהוא אחר נפיחה כטרפא דאסא אפילו רק כצפורן של אגודל טריפה. אך אנו נוהגים להכשיר יחרת מקמא. דהיינו אונה יתרת מקמא שהיא כתואר אונה. אבל אם יש לה תואר ורדא נחשבת לורדא יתרה ושני ורדות טרפה כדלקמן ס' מ"ב. ואין אנו מטריפין רק יח רה מגבה. ואם נמצא יחיר צריך לבדוק בנפיחה. אם נוטה לגבה או לקמא. ואם יש יחרת כצפורן של אגודל בגב הריאה בבל מקום שהוא. בין בערוגה בין באומות טריפה. דכיון דלאו אורחא בכך הוא יחר וכנטול רמי. א"כ סופה להתפרק וחהיה נקובה. אבל אם עומדת היתרת בדרי דאונה אפילו הן גדולות. והן יותר מחמש בכל צד כשר. אפילו עומדת היתרה למטה מן האומה הכל כשר רק שלא יהיו יותר אפילו עומדת היתרה מבצד ימין. דבכה"ג מקרי חלוף כאשר יחבאר:

19. Was ist uns über ייהֶה oder מיי (überzähliger Lappen) vorge= schrieben?

Der allgemeine Grundsatz lautet: eine überzählige מונָרה מונָרה אונות מונית שׁלא בְּרָתוֹ דְאוֹנְתוֹ אונות ווֹנְתְּתוֹ שִׁלֹא בְּרָתוֹ יְאוֹנְתוֹ אונות ווֹנְתְּתוֹ שִׁלֹא בְּרָתוֹ יְאוֹנְתוֹ ווֹנְתְּתוֹ שׁלֹא בִּרְתוֹ יִאוֹנְתוֹ אונות ist trefo, eine überzählige innerhalb der Reihe der übrigen יוֹנֶגְתוֹ אוֹנְתוֹ (בְּרָנִי דְאוֹנְהַ ist koscher.

Es ist indessen Branch, die überzählige منه auch dann für koscher zu erklären, wenn sie auf der Vorderfläche (vorn) liegt (مارية وجومه), und sind demnach drei Fälle zu unterscheiden.

- 1. יוֹתָרֶת מִקּקּא, (Neberzählige אִיְה שִקּקּא, vorn) ist koscher. Hat sie indessen die Form und das Außsehen der אָרָיִי, so ist sie als dop= pelte יוֹתָרָא זַע betrachten und auf trefo zu entscheiden (§ 42).
- 2. אַנְהָּהְ מִנְּבָּהְ (Neberzählige אַנְּהָּ auf der Mückenfläche, hinten) ist treso, wenn sie die Größe eines kleinen Myrtenblattes (שִּיִבְּאַ רַאַּפְאַ) hat, was der Länge und Breite eines mittleren Daumennagels entspricht; hat sie diese Größe nicht erreicht, so ist auch hier noch auf koscher zu entscheiden.
- וותקת לְּבֶנִי דְּאוּנְהַ (Meberzählige אוֹפְה in der Reihe der הווילות) ist koscher, selbst wenn sie sich unterhalb der אַנְיְהָה besindet; nur darf sie nicht zwischen der אוֹבְה וִעְבָה וועבָה liegen, weil das durch die Lage der יוֹנְיְהָה וּעִבְּה שׁמּשׁת שׁמּשׁת הווילות שׁמּשׁת הווילות שׁמּשׁת הווילות שׁמּשׁת הווילות שׁמּשׁת הווילות שׁמּשׁת וויֹנָיִה לְּבִּרְיִּי וְּאִנְּהְה מומּץ הווילות שׁמּשׁת ווֹנִינְיִי וֹשְּבָּה ווּעַבְּה ווּעַבְּה ווּעַבְּה מומּץ הווילות שׁמּשׁת ווֹמָלָית בְּבָנִי דְּאוּנְהְיִּה וּשִׁתְּיִי וְעִבְּה ווּעַבְּה וּשִׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִּׁתְּיִ וְעִבְּה וּשִּׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִּׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִּׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִּׁתְיִי וְעִבְּה וּשִׁתְּיִבְּיִי וְעִבְּה וּשִּׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִּיִּתְ וּשְׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִּׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִּׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִּׁתְּיִי וְעִבְּה וּשִּׁתְּיִי וְעִבְּה וּשְּׁתְּיִי וְעִבְּה וּשְׁתְּיִי וְעִבְּה וְעִבְּיִי וְיִּעְּבְּה וּשִׁתְּיִי וְעִבְּיִי וְעִיבְּיִי וְעִיבְּיִי וְעִבְּיִי וְעִבְּיִי וְעִבְּיִי וְעִבְיִי וְעִיבְיוֹי וְעִבְּיִי וְעִבְּיִי וְעִבְּיִי וְעִבְּיוּ בְּיִי וְעִיבְּיוּ בְּיִי וְעִיבְּיִי וְעִיבְּיוּ וְעִיבְּיִי וְעִיבְּיוּ וְעִיבְּיוּ וְעִיבְּיוּ בְּיִיתְיִי וְעִיבְּיוּ וְעִיבְּיִי וְעִּבְּיוּ וְעִייְּבְּיוּ בְּיִי וְעִיבְּיִי וְעִיבְּיוּ וְעִיבְּיִי וְעִּבְּיוּ וְעִיבְּיִי וְעִיבְּיוּ וְעִיבְּיִי וְעִיבְּיי וְעִיבְּיוּ וְעִּבְּיי וְעִבְּיִי וְעִּבְּיי וְעִיבְּיוּ וְעִיבְּיי וְעִּבְּיי וְּבְּייִי וְעִּבְּיִי וְבְּייּי וְעִּבְּיי וְבְּייּבְיי וְיִיבְּיי וּעְּבְייי וְעִיבְּיוּי וְעִיבְייי וְעְיִיב

פימן השלישי הוה הוא כללי או לא?

ק' אינו כללי דהיכר סמפון אינו מועיל רק בשני אונות הדבוקות. אבל אם אונה האמצעית השמאלית דבוקה לאומה שבצדה. אינו מועיל היכר סמפון. לפי שהאומה יש לה יותר מסמפון א'. א"כ אם ימצא ב' סמפונות אפילו הכי אין זה סימן שיש שם אונה. ולכן בכה"ג צריך דוקא היכר פדק:

? יח רב מה יש עוד לבאר בדיני חסר

ק' אם יש חסרון באומה או באונה. בין בשיפולי בין על גבה או מקמא כמו כף כפופה שעוקציה שווים. אם יכול להכנים בין שני העוקצים אצבע אגודל או שחסרון מחזיק יותר מרביעית הלוג שהוא כמו ביצה ומחצה הוי נמי הסרון. אבל אם החסרון ככף פשוטה דהיינו שהעוקץ האחר ארוך מהבירו כשר. דזהו סימן שהתחיל להתרפאות וסופו להרפא כולו. אמנם גם אם החסרון ככף כפופה. אם נופחין הריאה ולא מוציא רוח יש לה למצוא היתר. אבל הורתני שאין להשוחט להורות היתר בזה. וישאל לחכם:

Nein. Es ist nur dann anzuwenden, wenn es sich um zwei Nein. Es ist nur dann anzuwenden, wenn es sich um zwei nach handelt, von denen man vermuthet, daß sie mit einander verwachsen sind. Kann jedoch das Fehlen einer nur durch ihr Verwachsensein mit einer serlärt werden, so ist das Vorhandensein zweier dasir kein Merkmal, da die verw, wie bereits (§ 8) erwähnt, mehrere dasie hat und deshalb beide ihr angehören können. In diesem Falle kann nur bei vorhans dener Einschnittslinie auf koscher entschieden werden.

למטה כשיעור מרפא דאסא דהיינו כפרק אמצעי של אגודל. ובעיקרו ובאמצעי תו צריך שיהיה ארוך כרובו של מקום הראוי להיות פרוד. או שיתרהב הסדק לפירוד ממש במקום החיתוכים באופן שעמקו וארכו כאורך ורוחב של מרפא דאסא. וסדק שאמרנו היינו שהוא כעין חיתוך. אבל אם הוא רחב וחלק למטה כעין חסרון מבחוץ אינו מועיל להכשיר (ש"ח ס' ליהס"ר). וסימן השני הוא פרטי. דהיינו אם אונה התחתונה של ימין דבוקה לאומה היא כשרה אפילו בלא סדק. שיש היכר שהיא ארוכה ועבה. וגם באשר שבכל הריאות האומה של שמאל היא גדולה בדביקתה לערוגה משל ימין. ווהו האומה של ימין גדולה בדביקתה לערוגה משל ימין מובהק שלא חסרה האונה וכשרה. מ"מ אין להכשיר כי אם בשאלת חכם. ומ" השל ש לבדוק בסמפונות. אם יש לה ב' סמפונות. בידוע שב' אונות הן ולא חסר אונה אחת. דלכל אונה אין לה רק סמפון אחד כאשר בארנו. ובאשר שוו יש לה ב' סמפונות א"כ ב' אונות הן וכשרה:

ten in dem Umfange eines großen Myrtenblattes, d. i. des mittleren Daumengliedes, umspannen. Besindet sie sich aber an der Wurzel oder in der Mitte, so muß diese Einschnitts= linie sich zu einem vollständigen Einschnitte erweitern und, tief in die Lunge eindringend, in ihrer Länge und Tiefe der Länge und Breite eines großen Myrtenblattes entsprechen. Oder es muß, wenn die Einschnittslinie sich nicht derart vertieft hat, dieselbe so lang sein, als der größere Theil der Stelle, an welcher hier die Lappen sonst geschieden sind. In diesem Falle darf man annehmen, daß die sehlende wir mit der besnachbarten verwachsen ist, und die Lunge für koscher erklären.

- 3. Das dritte Merkmal liegt in den Luftröhrenästen (Auspie). Wenn eine Einschnittslinie (PID) nicht zu bemerken ist, so sehe man nach, ob nicht die betreffende Aus zwei Luftröhrenäste (Auspie) hat. In diesem Falle ist gleichfalls auf koscher zu entscheiden, da jede Aus nur einen Luftröhrenast hat und dars aus zu schließen ist, daß zwei Lappen zu einem verwachsen sind.

דאסא אפי' לאחר נפיחה כשר. והיינו אם נשתייר כפרק אמצעי של אגורל
דוקא. כאשר נבאר: ובלבד שלא תהיה אונה הראויה להיות גדולה מחברתה
קטנה היטנה. כגון שלא תהיה ארוכה ועבה קטנה מאונה אמצעית דאז טרפה
משום חלוף. ועיין לקמן ס' ל"ד. ואונה יתרה בערוגה אחרת (עיין לקמן ס'
ל'נ) או שלא בדרי דאונה. וגם יתרת העומדת בסוף שיפולי אומה (דלענין חסר
נם היא נקראת שלא בדרי דאונה כדלקמן ס' כ') או גבשושית או פיצול וגומא
תחתיו. כל אלו אינם משלימין חסרון האונה וטרפה.

מז רב ואם חסר אונה האיך בודקין אותה למצוא לה היתר?

הורתני רבי ג' סימנים. הא' לנפוח הריאה ולעיין. אם יש במקום הראוי להיות שם אונה. סדק כשיעור טרפא דאסא דהיינו כפרק אמצעי של אגודל. הן בעקרו והן באמצעיתו והן בסופו הוא סימן שיש שם אונה וכשרה. אלא שבסופו דהיינו בשיפולי צריך שיהי' הסדק סיבב מלסעלה

עולה פּינור אונית האונית ist nicht anzusehen eine überzählige יוֹהֶהֶהוֹ אוּבְּה וֹ אַנְרָח וֹלָּהְה בּוֹלָה אוּבְּה אוּבְּה אוּבְּה אוֹנִית בְּבָרִי אוּבּיה אוּביה אוּבי

16. Hat man, wenn eine אוֹנְה vollständig fehlt, sofort das Thier für trefo zu erklären, oder giebt es noch eine Möglichkeit, das selbe auf Grund weiterer Untersuchungen für koscher zu erklären? Es kommt vor, daß eine אוֹנְה nur scheinbar fehlt, in Wirklichsteit aber vorhanden ist. Es giebt drei Merkmale, an denen sich der Thatbestand feststellen läßt.

Das erste Merkmal ist eine Einschnittslinie (PP), aber eine wirklich e Linie, nicht etwa nur eine flache Höhlung, — an der Stelle, wo sich die Lunge in die einzelnen stelle scheidet. Befindet sich diese Einschnittslinie (PP) an der Spike bei dem Rande (PP), weich, wiese bei dem Rande (PP), wiese, wiese bei dem Rande (PP), wiese, wiese bei den Rande (PP), wiese, wiese bei den Rande (PP), wiese, wiese bei dem Rande (PP), wiese, wiese bei dem Rande (PP), wiese, רב מחוייבים אנו לנפוח כל הריאות?

רב מחוייבים אנו לנפוח כל הריאות?

ועתה נאסרה נפיחת הריאה ע"פ הזקי הממשלה משום חשש מיאום אוכלין ועתה נאסרה נפיחת הריאה ע"פ הזקי הממשלה משום חשש מיאום אוכלין ונם העברת חולי מגוף לגוף. וצריכים אנו למסור לאיבוד אחר נפיחתה ריאה שנמצא בה ריעותא. ובחב מקומות אין פוסלים אותה לאכילת אדם אם נפחוה ע"י כלי מפוח או שפופרת. וכן ראוי לנהוג מפני המערערים וכ"ש שיש להזהר לשום רו ק על הריאה במקום מים פושרים לראות אם מבצבץ. ובקצת מקומות אינם מניחים לנפוה כלל אפילו באופן זה ואפילו על דעת שישליכו הריאה. ואם יש להתיר בשעת הדחק להתוך אונה או אומה יח ידית שנמצא בה ריעותא ולנפחה לבדה בם מפון שלה ע"י שפופרת התחובה בו. בוה ישאל לחכם והוא יורה לפי הענין.

? רב פרש לי דיני חסר

ת' אם חסר אונה אחת הן בימין והן בשמאל. ומכל שכן אם הסר אומה אחת טרפה. וָהיינו באופן שחסר כל האונה. אבל אם נשתייר כטרפא

Ganz das Gegentheil findet bei der iftatt, wie später (§ 53) gezeigt werden wird.

14. Sind wir verpflichtet, jede Lunge aufzublasen? Es ist bei uns gebräuchlich, die Lunge nur dann aufzublasen, wenn wir bei ihr eine Abnormität (ביעוקא) sinden.

Reuerdings ift das Aufblasen der Lunge durch die Behörden verboten worden, weil sie darunter als Nahrungsmittel leide, auch badurch Krankheiten übertragen werden können, und muß deshalb jede abnorme Lunge nach dem Aufblasen vernichtet werden. Doch wird gewöhnlich die Lunge freigegeben werden, wenn man sie mittelst eines zweckmäßig eingerichteten Blase balgs ober einer Röhre aufbläst; anders sollte dieses überhaupt nicht mehr geschehen und noch viel weniger Speichel statt lauen Wassers zur Untersuchung der Haut angewendet werden. In einzelnen Orten geht man allerdings so weit, überhaupt und selbst in dieser Form das Aufblasen nicht zu gestatten. Ob und inwieweit es in zwingenden Fällen ausreicht einen abnorm er= scheinenden einzelnen Lappen von der Lunge abzutrennen und allein mittelst einer in seinen ispp hineingesteckten fest an= schließenden Röhre aufzublasen, darüber ist die Entscheidung des Rabbiners einzuholen.

15. Was haben wir für Vorschriften über אָבְּי (fehlendes)?
Wenn eine אַרְּיִּי oder eine אוֹבְיי vollständig fehlt, so ift sie dann noch koscher; wenn das zurückgebliebene Stück nach erfolgtem 4*

יצא ממנה הרוח. וא"כ אף אם ניקבה משני רוחות טריפה משים שלפעמים הרוח נכנם בוה ויוצא בוה:

> רב ואם הריאה בשעת נפיחה משמעת קול מה רינה? ה' היא טריפה שמא ניקברה הריאה:

רב ולמה לא נתיר אותה על ידי בדיקה. לבדוק את המקום שממנה יוצא קול הברה במים פושרין אם מבצבץ. ואם אינו מבצבץ נאמר שבוראי ניקב התחתון בלא העליון והקול יוצא רק בין שני הקרומים. ונכשיר אותה על פי היסור שבארנו דניקב זה בלא זה כשר?

ת' הלא למדתני רבינו שחכמי הגמרא אסרו הבדיקה בין במים חמין ובין במים קרים משום דסיתמין הנקב. ויבוא להכשיר את האסור. ולא התירו לבדוק רק במים פושרין. ואין אנו בקיאין בשיעור מים פושרין. לכן אין אנו רשאין לסמוך על הבדיקה להקל בספק איסור. על כן אנו מטריפין בכל ענין (ועיין לקמן בדיני סרכות סימן נ"ג):

wird durch sie geathmet. Sie muß deshalb auch dicht sein, um die Luft halten zu können. Sind indessen beide Häute durch= löchert, so wird die Luft in die eine eindringen und durch die andere ausströmen.

12. Wie verfahren wir, wenn die Lunge beim Aufblasen einen geräuschvollen Ton vernehmen läßt?

Wir erklären sie für trefo, weil alsdann anzunehmen, daß die Lunge durchlöchert ist.

13. Warum erklären wir in diesem Falle die Lunge sofort für treso, ohne zuvor durch eine Untersuchung festzustellen, ob sie wirklich durchlöchert ist? Warum verfahren wir hier nicht in derselben Weise, wie bei einer 17 (§ 52), wo wir lauwarmes Wasser auf die betreffende Stelle legen, hierauf die Lunge aufblasen und nur dann, wenn dort Bläschen getrieben werden, sie für treso erklären?

Wenn wir überhaupt zu ähnlichen Untersuchungen gerade lauwarmes Wasser anwenden, so geschieht es deshalb, weil sowohl kaltes wie heißes Wasser das Loch wieder zusammenschließt. Nun aber ist es schwer, genan die Grenze zwischen kalt und warm zu ziehen und darf deshalb die Untersuchung mit lauwarmem Wasser überall nicht angewendet werden, wo sie eine Erleichterung bewirken würde. Dieses ist aber hier der Fall, denn ein geräuschvoller Ton läßt mit großer Wahrscheinlichkeit auf die Verletzung der Lunge schließen und durch die Untersuchung wünschen wir die Unverletztheit derselben sestzustellen. רב כך היא תמונרת הורדא. הורדא עומדת בצד ימין למטה מן האונות ומונחת בתוך כים ויש לה חריץ 'משום שהשפה של הכים דוחקו. ודרכו להיות דוקא עגולה וקלושה כמו ורד. ומכוון החריץ שלה בין האונה ארוכה ועבה ובין האומה מקמא. ופניה כנגד הכליות וגבה כנגד הלב. ושערו חכמים שצריך דוקא לעמוד כך. וצריך דוקא להיות עגולה וקלושה. אבל בשאר אונות אין מדקדקין בתוארים שאונות פעמים עגולות ופעמים ארוכות: רב אם יש נקב כל שהוא באחת ממקומות הריאה מהו?

רבינו ששני קרומים יש לריאדה. אם ניקב העליון והתחחון קיים כשר. אבל אם נקבו שניהם אפי' זה שלא כנגד זה. אפילו בשני רוחות נמי טריפה: ויש לבדוק הריאה במים פושרים. אם מבצבין בידוע שנקבו שני קרומים וטרפה. ואם אינו מבצבץ בידוע שניקב רק קרום אחד וכשר.

רב ולמה?

ת' משום שהריאה מנשבת והיא נפוחה בחייה וצריכה שתהא שלימה שלא

Die "I" befindet sich rechts unter den "I", liegt in einem Säcken (I), ist rund und glatt wie eine Rose, hat einen durch den Druck des Säckens (I) entstandenen Kerb (III), welcher genau in der Richtung der Einschnittsflächen (IIII), welcher genau in der Richtung der Einschnittsflächen (IIII) der Micht und der rechten Miegt, und ist endlich mit der Vorderseite den Nieren, und mit der Rückseite dem Herzen zugestehrt. Auf diese Stellung der III ist streng zu achten und nicht minder auf die Form, die bei der III immer rund und glatt sein muß, wohingegen es bei den anderen dus die Form nicht ankommt und dieselben bald rund, bald länglich sind.

10. Wie verfahren wir, wenn ein Loch (72.2) auf der Lunge sich befindet?

Die Lunge hat zwei Häute (PIR Mehrzahl PIR). Ist nur die obere durchlöchert, die untere aber ganz, so ist sie koscher. Sind beide durchlöchert, so ist sie treso, selbst dann, wenn die Löcher nicht auf einander stoßen, sondern auf verschiedenen Seiten liegen. Man muß in diesem Falle die Lunge in lanwarmem Wasser aufblasen, läßt sie dabei Bläschen hervortreten, so ist die Lunge an beiden Häuten durchlöchert und treso, zeigen sich keine Bläschen, so ist sie nur an einer Haut durchlöchert und koscher.

11. Warum dieses?

Solange das Thier lebt, ist die Lunge stets aufgeblasen und 4 [rent weder]

ת' בצד ימין. אונה הסמוכה לאומה. נקראת נמי אונה התחתונה גם אונה ארוכה ועבה מפני תמונחה. וסמוכה לה נקראת אונה אמצעית של ימין או אונה קטנה מפני שהיא קטנה שבכולן. והשלישית נקראת אונה המתפצלת מפני שמונחת במיצר החזה סביב לגרגרת ודרכה להתפצל ויש לה חריץ מפני סיבובה את הגרגרת ונקראת גם כן אונה העליונה של ימין. אלו הן ג' אונות שבצר ימין המחוברין בערוגה אחת עם האומה. ויש לכל אונה ואונה סימפון בפני עצמה. והאומה יש לה יותר מסימפון אחר. ומלבד זה יש בצד ימין אונה קטנה הנקרארת גנב הנזכר למעלה ויש לו סימפון בפני עצמו. ואינו עומר בדרי דאונדה. כאשר נכאר עוד תמינתו ועמידתו ודיניו למטה. ובצד שמאל יש סמוך לאומה אונה אחת שהיא משוכה כחץ ונקראת על שם חמונתה אונה יורה כחץ. וסמוכה לה אונה העליונה השמאלית שמונחת בשוה ואינה מסבבת את הגרגרת ויש לכל אונה ואונה סמפון. זולת האומה שיש לה יותר מסמפון א':

? ברר לי תמונת הורדא ועמידתו

A. Un die erste אונָה בַּפְּמוּכְה לְאוֹמָה 1. אונָה בַּפְמוּכְה לְאוֹמָה 1. אונָה בַּפְמוּכְה לְאוֹמָה (die ber אובָה הַבַּתְּתוּבָה nächstliegende אוֹבָה מולן), auch genannt אובָה הַבַּתְּתוּבָה (die un= tere אונה אונה ל. h. vom Halse aus betrachtet), wie auch אונה אונה וְגְבָה (bie lange und dicte) לי יִמִין (bie mittlere rechts), auch, weil sie die kleinste unter allen ist, אינה השבה (die tleine) genannt. 3. אוּלָה הַמְּחָפַצֶּילֶת (die sich aus einander lösende), so genannt, weil sie an der engen Stelle der Brusthöhle Theile von sich abzulösen pflegt (§ 21.) Dieselbe umschlingt die Gurgel und hat einen durch den hierdurch verursachten Druck entstandenen Kerb (פריין), welcher sie in ihrer Länge durch= fchneidet. Sie heißt auch ישל יִימִין (die obererechts, d. h. vom Halse aus betrachtet). 4. Die bereits erwähnte בּנְרַ מיניגיהָא דְוַרְדָא, auch בַּנְּב genannt, die im folgenden § näher behan= delt wird.

B. An die linke אוּבְה הַמִישׁוּבְה הַמִּישׁוּבְה הַמִישׁוּבְה הַמִּישׁוּבְה הַמִּישׁוּבְה הַמִּישׁוּבְה הַמִּישׁוּבְה הַמִישׁוּבְה הַמִּישׁוּבְה הַמִישׁוּבְה הַמִּישׁוּבְה הַמְישׁוּבְּה הַמְישׁוּבְה הַמְישׁוּבְּה הַמְּישׁוּבְּה הַּמְישׁוּבְּה הַּמְישׁוּבְּיה הַּמְישׁוּבּיה הַּמְישׁוּבּיה הַמְישׁוּבּיה הַמְישׁוּבּיה הַּמְישׁוּבּיה הַּמְישׁיּבְּיה הַמְישׁיּבְּיה הַמְישׁיבּיה הַּמְישׁיבּיה הַּמְישׁיּבְּיה הַּמְיּבּיה הַּמְיּיבּיה בּמְיִישׁיבּיה בּמְישׁיבּיה בּמְישׁים אוּבּיה הַיּבְּיה הַּמְיּבְּיה הַּמְיּבְיּבְּיה הַּמְיּבְּיה הַּמְיּבְּיבּיה הַּמְיּבְיּבּיה הַּמְיּבְּיבּיה הְּיבְּיבּיה הַּמְיבּיה הַּמִייים בּיבּיה בּיבְּיבּיה הַּמְיבּיה הַּיבּיה בּבּיה הַּיבּיה הַּיבּיה בּיבּיה הַיּיבּיה הַּיבּיה הַּיבּיה הַּיבּיה הַּיבּיה הַּבְּיבּיה הַּיבּיה הַּיבּיה בּיבּיה הַיבּיה בּיבּיה הַּיבּיה הַּיבּיה הַּיבּיה הַּיבּיה הַּיבּיה הַּבְּיה הַּיבּיה הַיבּיה הַּבְּיה הַּיבּיה הַּיבּיה בּיבּיה הַיבּיה בּיבּיה הַּיבּיה הַיבּיה הּיבּיה הַיבְּיה הַּבְּיה הַיבּיה בְּיבּיה הַּיבּיה pfeilartige אונָה הָעֶלְיוּנָה) nach ihrer Form so genannt. 2. אונָה הָעֶלְיוּנָה לית (die obere אונָה links), die aber sich nicht, wie die ent= sprechende rechte, um die Gurgel legt.

Durch jede dieser nink geht ein Luftröhrenast (1975), durch jede der nione aber mehrere Luftröhrenäste (ninspp).

Wie muß die Gestalt und die Lage der "יִרָּא" (Rosenläppchen) sein? 9.

או האוטות נגד הצלעות הוא הנקרא מגבה. ומה שהוא נגד הבטן הוא
הנקרא מקמא. ושטחי האונות במקום שהן מחותכות ונוגעות זה בזה נקראים
חיתוכים. ושיפולי הם הקצוות וההידודים שבת חתית ושבצדדי
האומות והאונות והורדא. וכן שבחיתוכים שבין אונה לאונה או לאומה. ואפילו
למעלה במקום שהריאה דבוקה לשדרה נגד חיתוך האונות נקרא שיפולי
לפי שהריאה שם חדה. אבל במה שהוא נגד האומות לא נקרא שיפולי
לפי ששם הריאה רחבה (עיין בש"חם' ל"זם' כ"א). ועיקרן של אונות במקום
שהם מושרשים בריאה נקרא שרש וקצה האחרון נקרא חוד. ומוה תבין לשון
מחציה ולמטה לקמן ם' נ"ד ום' נ"ה.

? פרט אוחן לי כאשר נקבו בשמוח

An den sie an der Lunge überhaupt sind folgende Theile zu unterscheiden:

"Die Rückenfläche, hinten (२३, ७३२२)" — die den Rippen zugekehrte Fläche.

"Die Vorderfläche (1979)" — die entgegengesetzte der Bauchwand zugewendete Fläche.

"Die Einschnittsflächen (חיתוכים, Einzahl תיתור)"— die durch die Einschnitte im Lungenfelde und die Zertheilung in mehrere Lappen entstehenden Seitenflächen.

"Die Känder ("")", darunter sind zu verstehen die spitz zulausenden Känder und Kanten unt en und an den Seiten, sowie auch an den Einschnittsfläch en der einzelnen Lappen. Dazu werden auch gerechnet die dach-artigen Stellen auf der Rückensläche der Lunge, wo dieselbe an das Kückgrat auschließt, doch nur, soweit diese Stellen zwischen den kleinen Lappen (Nickon) liegen, weil sie hier gleichfalls spitz zulausen; was indessen davon zwischen den großen Lappen (Nickon) liegt, wird, da es hier breit und rund ist, nicht dazu gerechnet.

"Die Wurzel ("I")" — der Ausgangspunkt des Lungen= lappens, wo derselbe mit der übrigen Lunge verwachsen ist.

Wie heißen die einzelnen kleinen Lappen (Aus)?

٠.

זבחי דיני בדיקה שלמים

בה כולן אסורורת משום נקובה. או שסופן לנקוב וכל העומד לנקוב כנקוב דמינן:

? ברר לי תמונת הריאה?

ק' כך שנו חכמים. הריאה יש לה שתי ערוגות ומערוגה דימין יפרדו ג'
אונות ואומה אחת גדולה מפני שנראית עיקרית מחמת גדולה. דהיינו
לבנים. ומערוגה דש מאל יפרדו שתי אונות ואומדה אחת גדולה. דהיינו
כשתולים הבהמה ברגלים למעלה ופניה למטה. כנגד פני הבודק. אז
כשחיתך חצר הכבד. פוגע בתחלה בצד ימין באומה וג' אונות תחתיה בצד
הימין של הבודק שהוא גם כן ימין הבהמה. וכן בצד שמאל כשחותך חצר
הכבד פוגע באומה ותהתיה ב' אונות. ויש עוד בצד ימין אונה קטנה הנקראת
גנב או עינוניתא דורדא על שכם קטנותה ותוארה. ואינה עימדת בסדר
האונות כי אם לפנים קצת. וכים שמונחת בתוכו. ואם לקתה ההיאה
ב חםר או יתיר או חלוף טריפה כאשר יתבאר: ודע כי שטה האונות

löcherte Lunge treso ist. Alle weiter aufzuzählenden Fälle, welche ein Thier treso machen, weisen nämlich darauf hin, daß ein Loch-(???) an der betreffenden Stelle entweder bereits vorshanden war, oder, was ebenso zu beurtheilen ist, sich später gebils det haben würde.

?. Wie ist die Gestalt der Lunge (בּיֹאָה) ?

Wenn an der Lunge eine אַנְה fehlt (יְהַלְּי) oder überzählig (יַהְיה ייֹהֶלָּת) ist, oder Verwechselung (יַהְיה ייֹהֶלָּת) vorliegt, so ist das Thier unter den weiter angeführten Umständen für trefo zu erklären.

רב ומה נשתנה הריאה מכל שאר אברים הפנימים גבי בהמה וחיה?

ת' חכמינו ההמירו לבדוק את הריאה בבהמה וחיה משום שהיא עלילה ליטרף ושכיה בה סרכות ובועות ואתרע לה רובא והוי מיעוט המצוי. לכן גדרו גדר שאסור לאכול שום בהמה וחיה הן גסה הן דקה עד שיבדוק הריאה חחילה. והאוכל מבהמה וחיה ולא ברק הריאה הוא פורץ גדר וישכנו נחש:

? הבדיקה קודם הבדיקה

ח' אם נאבדה הריאה קודם הבדיקה באונס או בשיגג בבחמה וחיה גסה טריפה. אבל בעגלים הרכים היונקים וגדיים וטלאים כל זמן שנקראים כן בלשון בני אדם (ש"ה ס' ל"ט ס' ד') שאין מצוין בהם סרכות יש להכשיר בדיעבד. ומ"מ יש לבדוק בצלעות אם לא נמצא שם סרכא. דכל מה שאפשר לברר אנו מבררין:

? ולמה נאסרו מכל מיני טריפות בריאה

ת' הכל סובב על יסוד זה דריאה שניקבה טריפה. וכל מיני טריפות שמנו

4. Warum verfahren wir bei der Lunge anders, als bei den ans beren Organen?

Wir nehmen bei ihr deshalb die Untersuchung vor, weil sie in höherem Grade der Gefahr, treso zu werden, ausgesetzt und durch das häusige Vorkommen von "FF" (Mehrh. FF, Verklebunsgen § 52) und FF, (Mehrh. Blasen § 70) die erwähnte Annahme geschwächt ist. Es ist uns darum strengstens verboten, geschächtetes Groß- oder Kleinvieh ohne vorhergegangene Unterssuchung der Lunge zu genießen.

5. Wie aber, wenn die Lunge vor der Untersuchung abhanden ge= kommen ist?

Wenn die Lunge durch Zufall oder aus Fahrlässigkeit vor der Untersuchung abhanden gekommen, so ist dadurch Groß=vieh unbedingt treso, hingegen dürsen Ziegenböcklein und Lämmer — solange dieselben im allgemeinen Sprachgebrauche so genannt werden — sowie auch saugende Kälber noch für koscher erklärt werden, weil bei diesen vorsommen. Gleichwohl muß man auch bei diesen nachsehen, ob sich nicht an den Rippen Spuren einer Fir vorsinden, denn, was sich noch klarstellen läßt, ist man auch verpflichtet klarzustellen.

6. Worauf gründet sich das Genußverbot bei all den Erkrankungs= arten, welche die Lunge trefo machen?

Alles ist zurückzuführen auf den einen Grundsatz, daß eine durch =

1

? בני מה הוריתיך בענין הטריפות

רב' רחורתני שיש הרבה מיני טריפות בבהמה ובחיה ועוף. רק שאין אנו מחויבין לברוק אחריהן:

רב ולמה?

רי העירותני רבינו על יסור זה דכיון דנשחטה הבהמה כדינא. היא בהזקת כשרות. ובחזקת מוחרת. ואנו הולכים אחר הרוב דרוב הבהמות בחזקת כשרות הן. א"כ היא בחזקת היתר ואין מוציאין אותה מספק עד שיודע לך במה נטרפה. וסומכין על הרוב:
רב אין בזה דבר שיצא מן הכלל?

רב" יש. והוא שאנו מחויבים לבדוק את הריאה בבהמה וחיה. אבל לא בעוף שאין לו חיתוך האונות כמו בבהמה וחיה. וחסר ויתיר וחלוף אינם נמצאים בו כלל אבל שאר טריפות הריאה שייכים גם בעוף. רק דאין צריך לבדוק אחריהן דלא שכיח בהם טריפות כמו בבהמה וחיה ואם כן סומכין על הרוב כמו בשאר טריפות:

Die Vorschriften der Untersuchung (הביקה).

1. Wodurch werden geschächtete Thiere trefo (תְּיִישִׁ, religionsgesetzlich verboten)?

Sie können durch die mannigfachsten Fehler an den verschies denen Organen treso werden. Wir sind indessen nicht verpflichtet, alle Organe zu untersuchen, ob sie derartige Fehler haben.

- 2. Weshalb sind wir nicht zur Untersuchung (IPI) verpflichtet? Sobald ein Thier gesetzmäßig geschächtet ist, hat es im Hinsblick darauf, daß die meisten Thiere gesund und koscher (IP) sind, die Annahme (IPP) für sich, daß es gleichfalls koscher ist. Denn wir verlassen uns auf die Mehrheit der vorkommenden Fälle, solange kein Anhaltspunkt vorliegt, welcher die Berechtigung dazu in Zweisel stellt.
- Bei welchem Organe machen wir gleichwohl eine Ausnahme? Wir sind verpflichtet an der Lunge ("") eines Biehes ("") oder Wildes ("") die Untersuchung ("",") vorzunehmen. Bei Geflügel ("") sind wir dazu nicht verpflichtet, weil hier eine Gliederung in Lungenlappen nicht vorhanden und darum manche Fälle wie "" (Fehlendes § 15), "" (lleberzähliges § 19) "" (Verwechselung § 33) gar nicht, andere aber so selten vorkomemen, daß wir uns auf die Mehrheit verlassen können.

בלבבו. כי מלאכתו מלאכת ד'. הוא קדשנו במצותיו והוא צונו על השחיטה לקדש אותנו גם בדברים הגופניים ולטהר מחשבותינו גם בשפיכת דמן של בעלי חיים. ויעשה מצות ד' בקדושה ובטהרה. בטהרת הנפש ובטהרת הגוף-ואז יוקירוהו גם אחרים הרואים אותו ולא יהיה בעיניהם כתופס אומנות גרועה ופחותה אלא ככהן העומד לשרת בקדש. ומלאכתו לא לבד תכבד את בעליה אלא גם לישראל תנחיל כבוד ולו תהיה צדקה מאת ד' אלקי ישראל.

דיני שחיטה

Maaße die Pflicht auf, auch auf seine äußere Erscheinung sorg= fältig zu achten, Körper und Kleidung müssen sauber und sein Auftreten ein würdevolles sein. Keinesfalls aber darf dieser Umstand ihn dazu führen, mit Widerwillen seines Amtes im Schlachthause zu walten, aus Furcht, von seiner Würde und seinem Ansehen etwas einzubiißen, wenn er dort mitten unter den vielen handwerksmäßig das Schlachten ausübenden Personen schäch= tet. Denn nur derjenige, der sich selbst nicht achtet, wird auch von Anderen nicht geachtet, und nur, wer selbst über seinen Beruf gering denkt, darf annehmen, daß auch Andere denselben gering schätzen. Vielmehr soll der Schächter das Bewußtsein in sich tragen, daß er eine Thätigkeit ausübt, welche der Gott, der Jsrael durch alle seine Gebote geheiligt, eingesetzt hat, um uns selbst in den körperlichen und im Dienste des Körpers stehenden Verrichtungen zu heiligen, um selbst beim Tödten von Thieren unfere Triebe und Empfindungen rein zu erhalten und sogar die= fem Akte eine heiligende Weihe zu geben. Wenn er, von diesem Bewußtsein getragen, seine Arbeit in Reinheit ber Seele und des Körpers verrichtet, so wird er auch allen Anderen gleichsam im Lichte eines Priesters erscheinen, der eines heiligen Dienstes waltet, und die Arbeit, in der rechten Weise geübt, nicht nur ihm, sondern überhaupt dem Namen Israels Chre machen.



העוף להוציא דמו ולמות. ואם לא שחט הורידין יכול לנקבם אחר השחיטה.
כי זה מותר אפילו בעודו בפרכוסו. אע"ג ששאר קירובי מיתה. כגון הכאה
על ראשו בקופץ או נעיצת סכין במפרקת. אסורין קודם שפסק דם השחיטה
כמבואר לעיל ס' כ"ו. — ובמקומות שאינם שוחטים עוד בבתי קצבים יחידים.
אלא בית אחד לכולם גדול ורחב ידים. ושמה יביאו כל טבחי העיר בקרם
וצאנם. צריך השוחט להזהר מאוד פן ימצאו בו דופי ומגרעת. גופו נקי
מלבושו טהור. וכל מנהגו בכבוד. ואל יתבייש לעשות שם עבודתו מחמת
שהיא בפרסום וברוב עם. ואל יחשבה לפחיתת כבודו. כי רק נבוה בעיניו
נמאם ומי שמלאכתו בזויה בעיניו בזויה גם כן בעיני אחרים. אלא יבין וישכיל

Niederwerfen ohne jede Spur von schmerzlicher Empfindung von nur zwei Männern durch eine sehr einfache Methode bewerkstelligen, durch das sogenante Niederschnüren, bei dem sich das Thier von selbst ruhig und sauft auf die Erde legt und die Füße von sich ausstreckt, die alsdann auf die gewöhn= liche Weise gebunden werden können. (S. Dembo, das Schächten im Vergleich mit anderen Schlachtmethoden, S. 44 und folg.) Alle diese verbesserten Einrichtungen entsprechen dem Geiste unserer Religion, welche durch viele Vorschriften unserer Thora und durch zahlreiche Aussprüche und Verordnungen unserer Weisen uns Mitgefühl mit dem Schmerz unvernünftiger Geschöpfe (צַער בַּעלי חַיִים) einflößt und von uns verlangt, daß wir auch da, wo wir ihnen den Schmerz nicht ganz ersparen können, ihn doch auf das unvermeidlichste be= schränken. Wenn darum auch die Vorbereitungen zum Schächten nicht zur religiösen Thätigkeit des Schächters gehören, sondern in ben Händen anderer Personen liegen, so hat doch der Schäch= ter die Pflicht, dafür zu sorgen, daß in den Schlachträumen diese Verbesserungen eingeführt sind, und darüber zu wachen, daß sie überall auch richtig ausgeführt werden. Er wird als= dann sehr viel dazu beitragen, den letten Rest der in neuerer Zeit geweckten Vorurtheile gegen die uns vorgeschriebene Schlacht= weise zu beseitigen, und darf das erhebende Bewußtsein haben, innerhalb seiner bescheidenen Thätigkeit den Namen des Gottes und des Glaubens Israels vor den Augen der Menschheit zu heiligen.

Die Deffentlichkeit aber, in der heute, wo sich in den größeren Städten öffentliche Schlachthäuser befinden, das Schächten vorgenommen werden muß, legt dem Schächter in erhöhtem

בלי שום צער. ואזהרה לשוחט שישים עין פקוחה על כל התיקונים החדשים שיחיו מצוים כבית השחיטה והקצבים לא יתעצלו בשמירתן. לא לבד משום ריסוק איברים אלא גם משום השש צער בעלי חיים. כי ידוע כמה הקפידה תורה על צער בעלי חיים וכל מה דאפשר למעט בצערן עלינו למעט. ולמצוה רבה יחשב לו בפרט בזמננו. שקמו אויבינו וכתבו שטנה למלכות על השחיטה המסורה לנו מפי הגבורה. ובזה יסתום פיות משטינינו הדוברים על צריק עתק. ויקדש שם אלקי ישראל ותורתו לעיני עמים רבים. ומטעם זה ראוי גם כן להשוחט שלא ישליך העוף מידו תיכף אחר השחיטה. אלא יאחזנו או יתן לאחר לאחוז. עד אחר שפסק דם הקילוה, מפני שאירע לפעמים שהעוף שוהה למות ויפרכם ויתנענע ממקום למקום. ואף שבאמת לפי דעת הרופאים העוף אינו מרגיש כלום אחר שנשחטו הסימנים ואין בזה חשיט צער בעלי חיים כלל. מ"מ רבר זה הוא מכוער וגורם למשטיננו שיוציאו לעו על השחיטה. ולכתחלה יכוון השוחט לשחוט גם הורידין שבזה ימהר

sondern langsam hinlegen. Darauf muß nach religiöser Vor= schrift geachtet werden, weil der starke Fall eine Erschütterung oder Verletzung der Glieder herbeifiihren könnte. Auch haben ichon Schächter wahrgenommen, wie Personen, die sich mit dem Niederwerfen eines widersätlichen Thieres beschäftigten, dasselbe zur Zähmung seiner Widersätlichkeit mit einem Beile vor den Kopf geschlagen haben, was selbstverständlich verboten ist, da dadurch das Gehirn zertrümmert oder verletzt werden kann. In neuerer Zeit find Apparate hergestellt und Einrichtungen getroffen worden, welche sowohl derartige Vorkommnisse verhüten, als auch das Niederlegen selbst in schonender Weise her= beiführen, und sind dieselben in unserem Lande durch staatliche Verordnungen, (s. Anhang I) zur allgemeinen Ginführung ge= langt. Es werden zum Niederlegen großer Thiere Winden angewendet, der Kopf während dieser Zeit unterstützt und geführt und auch noch während des Schächtschnittes und darüber hinaus durch einen Strick oder Riemen oder noch besser durch die gleichfalls neuerdings in verschiedenen Systemen hergestellten Ropfhalter festgelegt, damit er nicht am Boben heftig aufschlage und die Hörner verlett werden. Während des Nieder= legens soll auch schon ber Schächter mit einem scharteufreien Messer bereit stehen, um ohne Verzögerung den Schächtschnitt auszuführen. Auch in fleinen Schlachträumen, wo der Ginrichtung von Winden Schwierigkeiten entgegenstehen, läßt sich das

להסיר פגעים רעים ומכשולים בשעת שחיטה ולהכין את הבהמה לשחיטה על צד היותר טוב ומרוצה לכל. וענינם כך הוא. שיפילו הבהמה בנחת על ידי גלגלים סובבים (ווינדען) ובתוך נפילתה יתמכו את ראשה וינהלוהו לאט לאט פרי שלא תכה בראשה על הארץ ותשברנה קרניה. והשוחט עומר על גבה בספין מרוטה כדי לשחטה תיכף אחר נפילתה כלי איחור. וגם בשעת השחיטה עד אחר השחיטה כורכין חכל או רצועה על ראש הכהמה או ישימו אותו בכלי אחיות ראש (קצפפהאלטער) שהמציאו גם כן בזמננו. כדי שלא יתנענע הנה והנה להכות בקרניה על הרצפה. ועוד יש לריעת. כי גם בנפרים וערים קטנות שאינם מצויים שם תיקונים גדולים כאלה. יכלו לחכין הבהמה לשבח על דרך יותר פשוט בחבל לבד. אשר יכרכו בשליבה על קרניה ועל גופה פעמים או שלש. ולא יותר מב' אנשים ימשכו הכהמה בחכל למטה (ניעדער: ישנורען). עד אשר מעצמה תשכב על הארץ ותפשוט רגליה לאכור אותם

lassen, bis alles Blut aus der Schächtstelle ausgeströmt ist, da mitunter das Geflügel nicht sofort todt ist, sondern sich noch längere Zeit zappelnd hin und her bewegt. Wenn auch nach ärztlicher Ansicht das Thier nach der Durchschneidung der Hals= gefäße sofort das Bewußtsein verliert und keinen Schmerz mehr empfindet, so ift doch immerhin dieses ein häßlicher Anblick, der unferen Gegnern einen Anhaltspunkt zur Verdächtigung unferes Schächtverfahrens bietet.

Am Besten ist es, wenn der Schächter sich daran gewöhnt, die Halsadern (!!!) immer mit zu durchschneiden, denn dann strömt das Blut schneller aus und der Tod tritt schneller ein. Hat er dieses beim Schächten selbst unterlassen, so barf er es noch nach dem Schächten vornehmen. Dieses ist während der zappelnden Bewegung des Geflügels gestattet, obwohl andere Mittel zur schnelleren Herbeiführung des Todes, wie Ropfschlag und Genickstich, nicht angewendet werden dürfen, so= lange noch nicht alles Blut ausgeströmt ist (j. § 26).

Der Schächter soll aber seine Aufmertsamkeit nicht lediglich auf das Schächten felbst richten, sondern auch auf das, was zur Vorbereitung für dasselbe von anderen Personen an Thieren vorgenommen wird. Er hat diese Personen darauf aufmerksam zu machen, daß, wenn sie ein Thier niederwersen, sie nicht alle bier Füße zusammenbinden, vielmehr wenigstens einen Juß frei lassen, und, wenn sie ein junges Thier auf den Schultern her= beitragen, dasselbe nicht von dort auf die Erde hinab wersen,

ירחצנו וינגבנו היטב כל פעם אחר השחיטה יהיה שמור ונקי לעת הצורך. ולא יהיה בו חלודה. וזה מן הזהירות להשוחט. וביותר צריך זירוז להשגיח על הקצבים נכרים כשירביצו הבהמה. משני טעמים. אחר שלא יקשרו ד' רגלים יחד כדלעיל. השני כי חזות קשה הוגד ששוחט אחד השחיז סכינו בבית הקצב נכרי. והקצבים הוליכי השור לבית המטבחים. והשור היה עז ומרד עליהם והיה עליהם לטורח. ולקח אחר מהמסייעים מקבת ברזל והכהו על ראשו כדי שיקל עליהם להפילו. והשוחט בא בשעת ההכאה וכראותו כי כן לא רצה לשחטו. ע"כ יש להזהר: ואם מתרמי שצריך לשחוט לצורך נכרי. ואינו רוצה ישראל לאכול מן הבשר. אם השוחט בקי בבדיקות הריארה ורוצה לשחוט ולבדוק. אע"ג שאין הישראל אוכל ממנו. מותר לשחוט ולברך ברכת השחיטה כיון שהוא ראוי לו. אבל אם השוחט אינו בקי בבדיקת הריאה. ואין שם מי שבקי בבדיקה. אם כן אינו ראוי לו. ואין לברך על השחיטה. וגם יש להזהר כששוחט יונה. שלא יחלוש נוצות. מפני שעלול לכך שיוצא דם בתלישת הנוצות. רק יפנה הנוצות לצדדין שלא יבוא לידי שהיה או חלדה. ועוד יש לידע שביונה הסימנים מונחים מן הצד. ולכן מוטב שיניחם השוחט באמצע הצואר ויתפום וישחוט:

וכבר נתחדשו בזמננו ונתפשטו במדינתגו בפקודת המלכות כמה תיקונים

anderes Thier nicht schächten darf, endlich weil man überhaupt das Messer stein haben soll, nm es zu jeder Zeit gebrauchen zu können.

Sat der Schächter sich die Befähigung zum Schächten (শৃণ্ড্ৰ) und zugleich zur Untersuchung (শিং কি) erworben, so darf er, auch wenn das betreffende Thier nicht zum rituellen Genusse bestimmt ist und darum nicht innerlich untersucht werden soll, dasselbe gleichwohl unter Verrichtung der Brocho schächten.

Beim Schächten von Tanben hat der Schächter mit besons derer Borsicht und Sorgfalt zu versahren. Er soll an der Schächtstelle nicht die Federn ausrupfen, weil dadurch bei diesen zarten Thieren leicht eine Blutung entstehen kann, sondern diesselben nur nach der Seite hinzichen, um ein Anhalten (PPP) oder ein Bersteckthalten (PPP) zu verhüten. Auch ist zu beachten, daß bei Tauben die Halsgefäße seitwärts liegen; er umß sie deshalb in die Mitte ziehen, sie festhalten und alsdann den Schächtschnitt machen.

Ueberall ist es beim Schächten von Geflügel dem Schächter ans Herz zu legen, es nicht sogleich von sich zu werfen, sondern es noch solange zu halten oder von einem Andern halten zu ? רב היש עוד פרטי דינים שצריך לידע אותן

ק'יש עוד ממכשירי מצוה. ואלו הן. השוחט שבא ליקח קכלה צריך לשחוט לפני המורה שלשה עופות ואחד מהם יהי' תרנגיל ששחיטתו קשה. לראות אם לא יתעלף (ולדעת הש"ח סימן א' סעיף ו' צריך שיהיו כל הג' שחיטות כשרות) גם צריך להזהיר לקצבים כשמרביצין הבהמה לשחיטה שלא יקשרו כל הד' רגלים יחד ולהפילה משים ריסוק אברים. גם אם נושא העגל על כתפו לא ישליכנו לארץ כמבואר בשלחן ערוך יורה דעה סי' נ"ח. וגם יהיה לשוחט ג' סכינים מיוחדים לשחיטה. אחת לגסה ואחת לדקה. ואחת לעופות. וישחיזנו כל פעם שיהיה בהזקת בדוק. ויצניענו במקום מוצנע שלא יעלה בו חלודה. ואחר השחיטה ירחיצנו כמה פעמים היטב מכמה טעמים. א' שאם יבדקנו אחר השחיטה בעודו מלוכלך בדם לא ירגיש בפגימה. שבקל טיפי דמים המונחים על הסכין יכסו מקום הפגימה. וגם שאם ישחוט אחררת בית השחיטה רותח ובולע. וגם אם הפגימה. וגם שאם ישחוט אחררת בית השחיטה רותח ובולע. וגם אם הפגימה. וגם שאם ישחוט אחררת בית השחיטה רותח ובולע. וגם אם

60. Was hat schließlich der Schächter in Bezug auf seine persönliche Thätigkeit zu wissen und zu beherzigen, damit er zur Ausübung dieser Thätigkeit geeignet und wohl vorbereitet sei?

Wer die Autorisation (1772) zur Ausübung des Schächtens (§ 7.) erlangen will, muß die Vorschriften über das Schächten (1772) und die Untersuchung der Lunge (1772) gut kennen und unter der Leitung eines Schächters dieselben auch praktisch zu handhaben gelernt haben. Nachdem er hierüber sich vor dem Rabbiner ausgewiesen, hat er außerdem noch in dessen Wart drei Stück Geflügel, darunter einen Hahn, der sich schwerer schächten läßt, hinter einander mit fester und sicherer Hand und, ohne dabei schlaff zu werden, koscher zu schächten. Die Vorschriften hat er nach erlangter Autorisation regelmäßig zu wiesderholen und von Zeit zu Zeit sich auf Grund einer Prüfung die Autorisation (1732) erneuern zu lassen.

Der Schächter muß ferner versehen sein mit drei Messern, einem sür Eroßvieh, einem zweiten sür Kleinvieh und einem dritten für Geslügel. Er hat dasür zu sorgen, daß diesselben stets im Zustande ritueller Brauchbarkeit sich besinden und sie an einem Orte wohl zu verwahren, wo sie vor Rost geschützt sind. Auch soll er sie jedesmal gleich nach dem Schächten von Blut reinigen, weil dieses das Aufsinden einer Scharte (skisch) nach vollzogener Schächtung erschwert, weil man ferner mit einem vom Blute eines Thieres besleckten Messer ein

ה' אסור לו לשחום. עד שיהיה לו מוכן במה לכסות דם עוף או חיה.
לכן השוחט ב"ט צריך ליוהר בכל אלה הדברים הנאמרים פה:
רא שון שיבדוק הסכין קודם השחיטה. אם מצא בו פגימה אסור להשחיו
הסכין ואסור לשחוט בו אכם לא ע"י שיכרוך מטלית על מקום הפגימה כמבואר לעיל בסי' י"ד. ובשנית צריך ליוהר להכין אפר לכסות בחיה ועוף כאשר בארנו. ובשלישית צריך ליוהר שבאם יכול לשחוט את העוף ויפנה לו מקום בלא תלישת הנוצות או צמר בכבשים ובעזים אסור לתלוש אותן בי"ט. אבל אם אי איפשר לו בענין אחר ויש לחוש שיבוא לידי שהיה או חלדה. מותר למרוט אותן גם בי"ט:

נט רב כיצר יכסה?

ת' יכסה ביד או בקתא של הסבין אבל לא יכסה ברגל שלא יהיו מצות בזויות עליו. וסמכו הז"ל זה על המקרא ושפך וכסה במה ששפך יכסה שלא יכסה ברגל. ואסור לכסות בלהב של הסבין שלא יפגום אותו:

Man darf alsdann überhaupt nicht schächten, und soll daher der Schächter vor dem Feste geeignete Erde oder Asche für den Fall des Bedarses vorbereiten. Außerdem soll der Schächter vor Beginn des Festes seine Messer in guten Stand setzen, da er dieselben am Feste selbst nicht schleifen darf. Gleichwohl muß er das Messer auch unmittelbar vor dem Schächten unterssuchen, und hat er eine Scharte (TPP) darauf gesunden, so läßt sich höchstens durch Umwickelung der betreffenden Stelle nach Maßgabe von § 14 unter Umständen Abhülse schaffen.

Ferner soll er das Ausrupfen der Federn oder der Wolle am Feste unterlassen, wenn er ohne dasselbe den Hals zum Zwecke des Schächtens bloß legen kann. Ist indessen ein Anhalten (אַרִיי) oder Bersteckthalten (אַרִיי) zu befürchten, so darf das Ausrupfen auch am Feste geschehen.

59. In welcher Weise soll man das Blut bedecken?

Man bedeckt das Blut mittelst der Hand oder des Messer=
stiels, nicht aber mit dem Fuße, weil dieses den Charakter
einer verächtlichen Behandlung des religiösen Gebotes hat,
auch nicht mit der Alinge des Messers, weil dieses dadurch
schartig werden kann.

Eine Anlehung hiefür bietet der Anfangs erwähnte Schriftvers (3. B. M. 17, 13) "er vergieße sein Blut und bedecke es mit Erde", beides in gleicher Weise, wie das eine mit der Hand, so auch das andere mit der Hand, nicht mit dem Fuße. של הנשחט לתוכו. ואח"כ יתן עפר תיחיח או אפר כירה למעלרה ויברך ויכסה:

נו רב ובי"ט כיצד יעשה בכסוי דם חיה ועוף?

רב" אם יש לו עפר תיחוח שהכין מעי"ט יכסה בו. ואם אין לו עפר מוכן.
ויש לו אפר כירה מוכן מעי"ט יכסה בו. ואם אין לו אפר אחר
רק אפר כירה שנשרף בי"ט. אז אם כבר נחקרר האפר אסור לכסות
בו משום נולד. שבין השמשות היה עץ ועתה הוא אפר. ואם האפר עדיין
חם כ"כ שראוי לצלות בו ביצה מותר לכסות בו. כיון דראוי לטלטל ארד
האפר לצלות בו מטלטלין אותו גם לכסות:

נז רב ובמה צריך ליזהר אם מכסה באפר חם בי"ט?

ת' שלא יהיה בו ניצוצות. דאם יהיה בו ניצוצות יבוא לידי כבוי בשעת כסוי. ואסור לכבות בי"ט:

נה רב ואם אין לו עפר או שאר דברים במה לכסות בו בי"ט מהו שישחוט עוף או חיה?

abermals Erde oder Asche, verrichtet die vorgeschriebene Brocho und bedeckt das Blut.

56. Wie hat man sich am Feste hinsichtlich der zu verwendenden Erde oder Asche zu verhalten?

Die lockere Erde oder Asche, welche man dazu verwenden will, darf nicht erst am Feste selbst vorbereitet und nutbar gemacht werden, sondern muß schon vor dem Feste dazu verwendbar gewesen sein. Wenn man nur Asche hat, die am Feste selbst erzeugt ist, so darf dieselbe nur dann dazu gebraucht werden, wenn sie noch so warm ist, daß sie zur Zubereitung von Speissen, z. B. zum Braten eines Gies, benutt werden kann. Wenn indessen die am Feste selbst entstandene (1212) Asche schon kalt ist, so daß darauf nichts mehr zubereitet werden kann, so darf sie aus dem angegebenen Grunde auch nicht zum Bedecken des Blutes verwendet werden.

57. Worauf hat man aber am Feste bei Benutzung von warmer Asche zu achten?

Die Asche darf nicht mehr glühend sein und Funken enthalten, damit man sie durch das von ihr berührte Blukkum Verlöschen bringe, was am Feste verboten ist.

58. Was hat es für eine Folge, wenn man am Feste nicht die vorsgeschriebene Erde ober Asche hat, und welche Lehre ergiebt sich daraus für den Schächter?

הנולד מחיה ובהמה. או מה שאנו קורין פופיל אָקם מה יעשה בכסוי?

ב" מכסה בלא ברכה. או ישחוט עוף אצל הכוי. דהיינו שלא יתבטל רם העוף בדם הכוי. ויברך על כסוי דם על דם העוף. ויכסה גם את דם הכוי:

נד רב מה דינו של הכוי או פופיל אָקם בי"ט ?

ה' אסור לכתחילדה לשחוט כוי או פופיל אָקס בי"ט משום ספק כסוי ואסור לכסות דמו בי"ט. ואם עבר ושחטו אסור לכסות את דמו. דחיישינן שהרואה שמכסין את דמו בי"ט. אף שיש לו עפר תיחוח או אפר כירה מוכן מעי"ט. יטעה ויאמר כיון שהטריחוהו רבנן לכסות את דמו ביו"ט. שמע מינה דודאי היא חיה ויבוא להתיר חלבה לאכילה. כיון דחלב חיה מותר. ובאמרת חלב כוי אסור מספק שמיא בהמה הוא. ולכן אסור לכסות דמו בי"ט.

נה רב כיצר יכסה דם חיה ועוף?

ת' צריך שיתן אפר דק או תיחוח למטה קודם השחיטה ויתן מקצת דמו

oder zu der des Wildes (IP) zu rechnen ist, wie z. B. beim Büffelochsen und bei einem Thiere, das aus der Mischung beis der Gattungen entstanden?

Man deckt das Blut eines solchen Thieres ohne Brocho zu. Ober man schächtet daneben in einiger Entfernung ein Stück Geflügel, bedeckt zuerst dessen Blut unter Verrichtung der Brocho, und darauf im Anschlusse daran das daneben liegende Blut des anderen Thieres.

54. Darf man ein derartiges Thier an einem Festtage zum Gebrauche für diesen Tag schächten?

Man soll ein derartiges Thier an einem Festtage nicht schächten, um dem in Bezug auf die Verpslichtung zum Blutbedecken hier bestehenden Zweisel auszuweichen. Hat man es gleichwohl geschächtet, so darf man selbst ohne Brocho sein Blut nicht bestecken, auch wenn man vor dem Feste dazu Asche vorbereitet hat, um nicht die Auffassung aufkommen zu lassen, als ob es bestimmt zur Wildgatung gehöre und deshalb von ihm auch das beim Vieh verbotene Fett genossen werden dürfe.

55. Wie verfährt man beim Bedecken des Blutes?

Man streut zuerst vor dem Schächten dünne Asche oder lockere Erde auf die Erde und läßt darin einen Theil des außströmenden Blutes fließen. Nach dem Schächten nimmt man

איפגם רק אחר השחיטה. והוי שחיטה ראויה. או שחתך כל המפרקרת לשנים ראנו אוסרין אותו מספק. או שחט חיה ראין לכסות רמה עד שיברוק הריאדה דשמא ימצא טריפדה. ואם נמצא ספק טריפות. צריך לכסות בלא ברכה. דכל ספק ברכות להקל. אבל מצות כסוי אין יכול לבטל משום ספק. אבל הברכה אינו מעכב המצוח. ויש לחוש שיעבור על לא תשא. לכן יכסה בלא ברכה:

בג רב אם בא לירו לשחוט כוי שהיא בריה בפני עצמה. או שבא לידו דבר

Wenn daher beim Schächten ein Thier unbedingt und un= zweifelhaft newelo geworden, oder nach der Untersuchung der inneren Organe unbedingt und unzweifelhaft für trefo hat erklärt werden müssen, so ift man zum Bedecken des Blutes überhaupt nicht verpflichtet.

Wenn es aber nur zweifelshalber für newelo oder treso zu erklären war, so ist das Blut zwar zu bedecken, aber dar= über feine Brocho zu verrichten.

Aus demselben Grunde soll man das Blut von erlaubtem Wild nicht unmittelbar nach dem Schächten bedecken, son= dern zuvor erst dessen Lunge untersuchen. Stellt sich dabei heraus, daß das Wild koscher ist, so bedeckt man das Blut mit Brocho, ergiebt sich, daß es unbedingt trefo ist, so ist das Bedecken überhaupt zu unterlassen, ergiebt sich, daß es zweifelshalber trefo ist, so ist es ohne Brocho zu bedecken.

Wenn wir nämlich auch bestehender Zweifel wegen uns des Genusses eines Thieres enthalten, so können uns dieselben doch nicht berechtigen, ein religiöses Gebot aufzuheben und haben wir deshalb auch in solchen Fällen das Blut zu bedecken. Eine Brocho aber sprechen wir alsdann nicht, weil ihre Unterlassung den Werth der religiösen Handlung nicht beeinträchtigt, wohl aber ihre Verrichtung ein unnützes Aussprechen des göttlichen Na= mens (בְּלְהַה לְבַּמְלָה) bei Zweifelsfällen bewirken könnte.

Da indessen zumeist der Schächter schwer feststellen kann, ob ein Thier unzweifelhaft oder bestehender Zweifel wegen für newelo oder trefo zu erklären ist, so möge er lieber von dieser Unterscheidung gänzlich absehen und bei jedem nicht für koscher zu erklärenden Geflügel oder Wild das Blut bedecken, ohne aber eine Brocho darüber zu verrichten.

53. Wie hat man sich zu verhalten, wenn es bei dem zu schächten= den Thiere zweifelhaft ist, ob es zur Gattung des Viehes (7907) ערוך יורה דעה סי' כ"ח): (ואין לכסות לא בזבל הגס ולא בחול שצריך לכותשו. ולא בקמח ובסובין. ולא בשחיקת מתכת חוץ מזהב שחוק. ולא בעפר המדבר:

? אם לא כסה דם הנשחט מהו

1

הנשחט מותר באכילה. אבל ראוי לקנום השוחט המזלזל בכך ולאסור הבשר עליו:

נא רב אם שוחט כמה עופות מה יעשה בכיםוי?

רבי כסוי אחר לכולן. אם לא שהפסיק בינתים כאשר בארנו בדיני שחיטה לעיל בסי׳ י"ט:

נב רב אם שחט ונתנבלה בידו מהו שיכסה?

ר. אם נעשה נבל דה גמורה כגון שלא שחט רוב הסימן. או שהה שהיה גמורדה או שנפסל באחרת משאר הלכות הפוסלורת. פטור מלכסות. אבל אם לא נעשה נבלה גמורה רק דאנו אוסרים אותו מספק. כגון מצא פגימה בסכין לאחר שחיטה דאנו אוסרים אותו מספק דלמא בעור איפגם. אבל מ"מ אין אנו יכולים לעקור מצוה דאורייתא. דלמא לא

tallstaub, mit Ausnahme von Goldstaub, wie nicht tragfähige Erde zum Bedecken des Blutes nicht gebraucht werden.

50. Wenn das Blutbedecken unterblieben ist, wird dadurch auch das betreffende Thier zum Genusse verboten?

Der Genuß des geschächteten Thieres ist in diesem Falle nicht verboten, jedoch soll dem Schächter, der sich leichtfertig über diese Vorschrift hinweggesetzt, der Genuß desselben untersagt werden:

51. Wie hat man sich hinsichtlich des Blutbedeckens zu verhalten, wenn man mehrere Stücke zu schächten hat?

Es ist dann ein einmaliges Blutbedecken nach dem Schächten des letzten Stückes ausreichend; es sei denn, daß man dazwischen nicht dazu gehörende Dinge gesprochen, wie bereits in § 19 dargelegt worden.

52. Wie hat man sich bei Thieren zu verhalten, die beim Schächten newelo (genabbelt) oder bei der Untersuchung der inneren Organe treso geworden sind?

Das Gebot, das Blut zu bedecken, bezieht sich, wie bereits § 45 erwähnt, nur auf solches Geflügel oder Wild, welches auch genossen werden darf, und ist deshalb auch nur bei diesen der Segensspruch zu verrichten.

ל״ה ויברך עובר לעשייתן. אשר קרשני במצותיו וצונו על כסוי רם בעפר.
ואם לא כסה מיד יכול לכסות כל זמן שרשומו של הדם ניכר. ומי ששוחט
עוף בפעם ראשון יברך שהחיינו על הכסוי אכל לא על השחיטרה משום
דמזיק לבריה (עיין בת״ש סי׳ כ״ח סעיף קטן ד׳ שרחה טעם הש״ך והחזיק
טעם השלחן ערוך):

מח רב כסהו ונתגלה מהו;?

ת' כסהו ונחגלה פטור מלכסות. כיון שכבר קיים המצוה. אבל כסהו הרוח קודם שכסה הוא ואח"כ נתגלה חייב לכסות. דאין דיחוי אצל

מצות:

מט רב במה מכסין?

ת' מכסין בעפר המגדלת צמחין. ובאפר כירה ובזהב שחוק (עיין בשלחן

festgestellt hat. (vgl. jedoch § 52). Hat man versäumt gleich nach dem Schächten zu bedecken, so darf es nachgeholt werden, solange noch Blutspuren zu erkennen sind. Unmittelbar vorher verrichtet man den Segensspruch: אַלְהֵינוּ מֵלֵהְינוּ מֵלֵהְינוּ מֵלֵהְינוּ מֵלֵהְינוּ מֵלֵהְינוּ מֵלֵהְינוּ מֵלֵהְינוּ מֵלֵהְינוּ מֵלְהִינוּ מֵלֵהְינוּ מִלְהִינוּ מֵלֵהְינוּ מִלְהִינוּ מֵלֵהְינוּ מֵלֵהְינוּ מִלְהִינוּ מֵלֵהְינוּ מִלְהִינוּ מֵלֵהְינוּ מִלְהִינוּ מֵלֵהְינוּ מִלְהִינוּ מִלְהִינוּ מִלְהִינוּ מִלְהִינוּ מִלְהִינוּ מִלְהִינוּ מַלְהִינוּ מִלְהִינוּ מִלְּהִינוּ מִּלְהִינוּ מִּלְהִינוּ מִּלְהִינוּ מִּלְהִינוּ מִּיִּינוּ מִינוּ מִּינוּ מִינוּ מִּי מִינוּ מִינוּ מִינוּ מִּי מִינוּ מִּי מִי מִּי מִינוּ מִי מִינוּ מִּי מִינוּ מִּי מִינוּ מִינוּ מִינוּ מִינוּ מִינוּ מִי מִינוּ מִינוּ מִינוּ מִינוּ מִינוּ מִינוּ מִינוּ מִינוּי מִינוּי מִינוּ מִינוּי מִינוּ מִינוּ מִינוּי מִינוּי מִינוּי מִינוּי מִינוּי מִינוּי מִינוּ מִינוּי מִינוּ מִינוּי מִינוּ מִינוּ מִינוּ

בְעוֹלֶם אֲשֶׁר קְדְשָׁנוּ בְּמִצְוֹתִיו וְצִנְנוּ עַל בִּסוּי דַם בָּעָפָר:

"Gelobt seist Du Ewiger unser Gott,"König der Welt, der uns geheiligt durch seine Gebote und uns befohlen, das Blut mit Erde zu bedecken."

Schächtet man zum ersten Male und bedeckt das Blut, so schließt man an die Brocho über das Blutbedecken den Sezgensspruch """ an, nicht aber auch an die Brocho über das Schächten, weil durch diese Handlung ein Geschöpf Gottes vernichtet wird.

48. Wenn das bereits bedeckte Blut wieder blosgelegt worden ist, hat man dasselbe nochmals zu bedecken?

Man braucht dieses nicht zum zweiten Male zu thun. Nur wenn nicht Menschenhände es bedeckt, sondern etwa der Sturm Erde darüber getrieben hat, — in welchem Falle man es selbst nicht zu bedecken braucht — und diese hinterher wieder fortzgeweht worden ist, hat man die Verpflichtung, das noch nicht erfüllte Gebot nunmehr zu erfüllen.

49. Mit welcher Erde ist das Blut zu bedecken?

Man verwendet dazu lockere, tragfähige Erde oder Asche vom Heerd. Hingegen darf grober, ungestoßener Sand, Mehl, Me=

מה רב היש עוד מצוה מוטלת על השוחט?

ק' יש עוד מצוח כסוי דם חיה ועוף כמאמר הכחוב: (ויקרא י"ז י"ג) אשר יצוד ציד חיה או עוף אשר יאכל ושפך את דמו וכסהו בעפר. ובא בקבלה דוקא אם שחט שחיטה ראויה לאכילה מכסין את דמו. אבל שחיטה שאינה ראויה לא. ודם הבהמה אין מכסין כמאמר הכחוב בבשר תאוה (דברים י"ב ט"ז) על הארץ חשפכנו כמים:

מו רב מי יכסה?

ח' מצורה כסוי היא בפני עצמה. ואם לא כסדה השוחט מוטל על כל ישראל לכסות. אבל נהגו השוחטים סלסול בעצמן שאינן מניחין לאחר לכסות. רק השוחט מכסה דם בעצמו. ואם חטף אחר לכסות הוי בוצע בירך. אם לא שנתן לו השוחט רשות:

מז רב מתי יכסה? ומה יברך?

יכסה מיד אחר השחיטה ואחר שבדק בסימנים שנשחטו כראוי כמבואר בסי

45. Welches Gebot hat man nach dem Schächten bei Geflügel und Wild wie (Reh) zu erfüllen?

Man muß das Blut von Geflügel oder Wild, das vorsichriftsmäßig geschächtet und auch zum Genusse erlaubt ist, (s. § 52) mit Erde bedecken. Denn so heißt es (3. B. M. 17. 13): "Wenn Jemand ein Wild oder Geslügel eingefangen das gezgessen werden darf, und sein Blut vergossen hat, so soll er es mit Erde bedecken. Dagegen braucht das Blut von geschächteten Vieh nicht bedeckt zu werden, hierauf sind die Worte anzuwenden: "auf die Erde sollst du es strömen lassen wie Wasser." (5. B. M. 12, 16.)

46. Wem liegt das Gebot des Blutbedeckens (570 vo) ob?

Das Gebot des Blutbedeckens ist ein Gebot sür sich und vom Gebote des Schächtens ganz unabhängig. Jeder Israelit, der derartiges Blut unbedeckt sieht, hat deshalb die Pflicht, es mit Erde zu bedecken. Indessen nehmen die Schächter nach alter Sitte dieses Recht für sich in Anspruch; und soll deshalb ein Anderer nur dann in Anwesenheit des Schächters das Blut bestecken, wenn dieser ihm dazu die Erlaubniß ertheilt hat.

47. Wann soll man das Blut bedecken, und welchen Segensspruch (Brocho, אָרֶבָּיִי) soll man dabei verrichten?

Man bedeckt das Blut, gleich nachdem man die vorschrifts= mäßige Ausführung des Schächtens nach Maßgabe von § 35 אף אם אין לו יותר פנאי. רק כדי לאכול כזית צלי (שאינו צריך מליחה) מבית טביחתה קודם שתחשך. אפילו הכי מותר:

מד רב מה הוריתיך בענין שחיטת עגלים קטנים וגדיים?

הזהרתני שאסור לשחוט שום עגל וגדי שלא ידעינן בבירור גמור שכלו לו חדשיו. דהיינו עגל ט' חדשים שלמים. וגדי וטלה חמשה חדשים שלמים. ואם לא ידעינן בבירור שכלו לו חדשיו. אסור לשחטו עד שכלו לו מיום לידחו שבעה ימים שלמים. ואז מותר לשחטו מיד בליל שמיני. ואם שחט עגל או גדי וטלה וידוע בודאי שעדיין לא יצאו לו מיום לידחו שבעה ימים. אזי הבשר אסור באכילה משום ספק נפל. ואם לא ידע אם כלו לו שבעה ימים מיום לידחו. יש לסמוך אסימנים. דהיינו בעגלים יש לסמוך אסימז אם יש לו קרנים קשים שאין יכול לתחוב בהם ציפורן. ובגדיים צריך שיהיה לו קרנים קשים. וגם שינים. אבל נפילת הטבור לא הוי סימן. ונכרי מסיח לפי חומו אינו נאמן.

bleibt, um davon einen kleinen Bissen schnell anszuschneiden, am Fener zu braten (was ohne das vorherige zeitraubende Salzen gestattet ist) und noch vor Nacht zu verzehren.

44. Was haben wir bei jungen Thieren zu beachten ?

Ein neugeborenes Thier darf nur dann so fort geschächtet werden, wenn man bestimmt weiß, daß es vollständig ausgetrasgen ist, was bei Kälbern nach neun, bei Böcken und Lämmern nach sünf Monaten der Fall ist. Solange man dieses nicht bestimmt weiß, muß man bei neugeborenen Thieren sieben Tage, den Tag der Geburt' mit eingerechnet, warten, und erst am Abend, mit dem der achte Tag beginnt, darf man sie schächten. Hat man sie schächten. Hat man sie sehlgeburten sein könnten. Fleisch zum Genusse verboten, da sie Fehlgeburten sein könnten.

Kauft man von einem Nichtisraeliten ein junges Thier und kannte somit selbst nicht den Tag seiner Geburt, so darf man den darüber gemachten Angaben nicht ohne Weiteres Glauben schenken, sondern ein junges Kalb nur dann schächten, wenn es bereits so harte Hörner hat, daß man dieselben mit dem Nazgel nicht eindrücken kann, und ein junges Böcklein nur dann, wenn es außer derartigen Hörnern auch schon Zähne hat. Nur dann läßt sich mit Bestimmtheit annehmen, daß diese Thiere bereits 7 Tage alt sind; anderen Falls muß man noch 7 Tage warten. Ein abgefallener Nabelstrang beweist nicht, daß dieses Alter schon erreicht ist.

והחזירה. או שפשטה רגלה אף על פי שלא החזירה. או כפפה רגלה בלבד הרי זה פרכום. "אבל פשטה ידה ולא החזירה אינו פרכום. כי אין זה אלא שיצאה נשמתה קודם לכן. ואם היתה ידה פשוטה וכפפתה גם זה אינו פרכום. ובבה מה גם ה בין ביד בין ברגל. בין פשטה ולא כפפה. בין כפפה ולא פשטה. הרי זה פרכום. ובעוף נקרא מסוכן כל שרואין שהוא חולה ואינו הולך כשאר בריאים. וצריך דוקא פרכום ופרכים דידיה הוי גם רפפה בגפו או כשכש בזנבו בסוף השחיטדה ומושך עד אחר השחיטדה (ועיין באחרונים בי"ד סי" י"ז דגם בבהמה מהני כשכש בזנבו):

מג רב מה צריך לידע עוד בדיני מסוכנת?

הירע בבהמרת ישראל שנעשתרה מַסוכנת בי"ט. ויש לחוש אם 'ה' אם אירע בבהמרת ישראל שנעשתרה ממון. התירו לשחטו ביום טוב. ימתין עד הלילה תמות. ויש הפסד ממון. התירו לשחטו ביום טוב.

nommen wird; dadurch erst ist festgestellt, daß wirklich durch das Schächten der Tod erfolgt ift.

Die zappelnde Bewegung kann sowohl mit dem Hinterfuße, als mit dem Vorderfuße geschehen. Geschieht sie mit dem Hinterfuße, so ist es bei jedem Thiere ausreichend, wenn derselbe nur vorwärts—gerade oder krumm (hakenförmig)—ausgestreckt wird.

Geschieht sie mit dem Vorderfuße, so reicht dieses bei Großvieh gleichfalls allein auß; bei Kleinvieh indessen wie beim Wild ist es nothwendig, daß der Vordersuß nicht nur am Schlusse des Schächtaktes vorwärts ausgestreckt, sondern auch dann wieder zurückgezogen wird.

Was Geflügel anbetrifft, so haben wir dieses schon als gefährslich (The au betrachten, wenn wir wahrnehmen, daß es krank ist und nicht wie ein gesundes Thier geht. Hinsichtlich der zappelnden Bewegung, durch welche es zum Genusse erlaubt wird, reicht es aus, wenn es nur die Flügel bewegt oder mit dem Schwanze geschlagen hat, selbstverständlich gleichfalls bei der Been digung des Schächtschnitts und noch etwas darüber hinaus.

43. Darf man an einem Festtage ein Thier schächten, das man als gefährlich krank (קסופ פון) daliegen sieht?

Wenn einem Jsraeliten an einem Festtage ein Thier berart erkrankt ist, daß es bis zum Festausgange sterben und ihm dadurch Geldverlust erwachsen könnte, so ist es erlaubt, es so= fort zu schächten, wenn darnach auch nur höchstens soviel Zeit באכילה מספק. אפילו הכי אסור לשחוט השני. אבל אם שחטו אין לוקין עליו. אבל אם נמצא הראשון טריפה. אסור לשחוט השני בו ביום. ואם שחטו לוקה. ואם עבר ושחטו אפילו בשוגג. יש לקנוס לאסור האחרון על השיחט בו ביום:

מב רב ובמה יש עוד ליזהר?

ך למדתני רבינו שלא לאכול מבהמה מסוכנת לכתחילה. ואם יש לו בהמה מסוכנת דהיינו אף שאוכלת מאכל בריאים רק שמעמידים אותה בגערה או במקל ואינה עומדת. שחטה ולא פרכסה הרי זו נבילה ולוקין עליה כשאוכלים אותה. ואם פרכסה הרי זו מותרת. וצריך שיהיה הפרכום בסוף השחיטה ולמשוך עד אחר השחיטה. אבל מתחלת השחיטה אינו מועיל. וכיצד הוא הפרכום. בהמה דק ה. וחיה בין דקה ובין גסה: שפשטה ידה

befindlichen schartigen Messer getödtet worden ist, so ist dagegen nichts einzuwenden, sein Junges, beziehungsweise seine Mutter noch an demselben Tage zu schächten. Keineswegs darf dieses aber geschehen, wenn es nur bei der Untersuchung der inneren Organe für treso befunden worden ist. Auch auf Gesliges und Wild (3. B. geschächtetes Reh) ist diese Vorschrift nicht anzu- wenden.

42. Was ist bei einem gefährlich kranken Thiere (المحادث عنه المعادة) zu besobachten?

Ein Thier ist als gefährlich frank (riziop) zu betrachten, wenn es frank zur Erde liegt und man es nicht durch Drohungen und durch Anwendung eines Stockes zum Aufstehen bringen kann. In diesem Falle ist es, selbst wenn es sich mit der Hand aufrichten läßt und sogar, wenn es wie ein gesundes Thier frißt, als gefährlich frank (rieff) anzusehen.

Man soll nach Möglichkeit sich vom Genusse eines solchen Thieres fernhalten. In keinem Falle aber darf man es genicken, wenn es nicht, während es geschächtet wird, eine zappelnde Bewegung (Pi)) gemacht hat. Darauf hat also der Schächeter zu achten, wenn er ein derartiges Thier schächtet; hat er die gleich näher zu bezeichnende zappelnde Bewegung beim Schächten nicht wahrgenommen, so ist dasselbe newelo und streng verboten.

Hinsichtlich der zappelnden Bewegung ist folgendes zu merken. Es genügt nicht, wenn dieselbe nur bei Beginn des Schächtens vor sich geht; vielmehr ist es erforderlich, daß sie bei Beendisgung des Schächtens und etwas darüber hinaus wahrge=

מא רב הטבת דבר וכן הוריתיך. ומה הוריתיך עוד בדיני שחיטה?

מא רב הטחט פרה אסור לשחוט עגל הנולד ממנה (דהיינו כשרואין שכרוך אחריה מסתמא הוא בנה ואסור לשוחטו בוביום) כמאמר הכחוב (ויקרא כ"ב כ"ח) אותו ואת בנו לא תשחטי ביום אחד. ונוהג בנקיבות שהרי היא ודאי אמו. אבל בזכר יש ספק. ואינו נוהג בחיה ועוף וה"ה שאסור לשחיט הבן ואחר כך האכם בו ביום. דאף בנו ואותו במשמע. והשוחט חייב מלקות על האחרון. ובאותו ואת בנו היום הולך אחר הלילה. ע"כ אם שחט האם במוצאי שבת. אסור לשחוט הבן עד תחילת ליל ב' משחשיכה. ואם שחט האם בין השמשות ביום הראשון לעת ערב קידם בין השמשות. מותר לשחוט השני תחלת ליל ב' משחשיכה מיד. אבל אם שחט האם בין השמשות ביום א'. אסור ליל ב' משחשיכה מיד. אבל אם שחט האם בין השמשות הוא ספק יום וספק לילה. אבל אם שחט הראשון ונתנבל ה בידו. שהיא נבילה מן התירה. באופן שלא הוי שחיטה ראוידה. מותר לשחיט השני לכתחלה. אבל אם הראשין נאסר רק מטעם ספק בשחיטה. כגון מצא פגימה בסכין שאסרינן הנשחט מספק שמא בעור נפגם. או בשהיה במיעוט בתרא וכדומה שאסרינו הנשחט מספק שמא בעור נפגם. או בשהיה במיעוט בתרא וכדומה שאסרינו הנשחט

41. Wie ist zu verfahren, wenn ein Stück Vieh mitsammt seinem Jungen (אוֹהוֹ וַאֶּח בְּנוֹי) geschächtet werden soll?

Wenn man ein Stück Vieh geschächtet hat, so darf man an demselben Tage nicht auch das von ihm geborene Junge schächten, welches daran zu erkennen ist, daß es der Mutter nachlänft. Dieses ist uns verboten in den Schriftworten (3. B. M. 22. 28.) "Bei Rind und Schaf sollt ihr Mutter und Junges nicht an einem Tage schlachten."

Auch in umgekehrter Reihenfolge darf das Schächten nicht an einem Tage erfolgen.

Man zählt hierbei den Tag nicht zu 24 Stunden, sondern beginnt und schließt ihn mit dem Abende, nur daß die Dämmersstunde (etwa ½ Stunde vor Sonnenuntergang) zweiselshalber sowohl zum vorangehenden, wie zum solgenden Tage erschwerend gerechnet wird. Würde man z. B. am Sonntag Nachmitztag eine Kuh schächten, so dürfte man das Kalb schon am Sonntag Abend nachfolgen lassen; würde indessen Ersteres erst Sonntag übend nachfolgen lassen; würde indessen Ersteres erst Sonntag in der Dämmerstunde geschehen, so dürfte Letteres nicht vor Montag Abend erfolgen. Die heilige Schrift hat das Versbot nur auf das Schächten an einem Tage gesetzt. Wenn darum ein Thier gestochen oder mit dem Beile oder auch einem unzweiselhaft nicht in vorschriftsmäßig brauchbaren Zustande

השחיטה טבעת נפרש מהגרגרת. וספק אם נעשה קודם גמר שחיטה או אח"כ בין נמצא על הארץ בין נמצא על הסכין. בין החוך בין שלם. אי ששני צדדי החתוך מונחים על שני צדדי הסכין ותחוב עליו בין באורך הטבעת בין ברחבו. הכל הוא ספק בשחיטה ואסירה. ואין לך בו שום צד להיתר כי אם בנמצא מיעוט הטבעת ושאר הגרגרת הוא שלם. כמבואר בש"ח סי" כ"ד סעיף כ"ד:

רב האחרונים נחנו טעם בשהיה ושאר הלכות הפוסלות. כנין שאמרו שהיה אסורה משום שמבליע דם באיברים וכדומה. ולמה לא זכרת מזרה

רבר הזורה זקן. הרב הגדול בעל חבוארת שור. שאין ממש בטעמים הללו ויש להוש דיצא מזה מכשול. כגון במה שאמרו דטעם שהידה משום דמבליע דם באיברים. יטעה לדמותו לשובר מפרקת של בהמדה קודם שתצא נפשה דאסירה ג"כ משום דמבליע דם באיברים. ואפילו הכי קיימא לן דיוצא ע"י מליחה. וגם יטעה להתיר גבי שהיה בני מעיים דאין מחזיקין דם. לכן מוטב שלא לתת טעם בחמשה הלכות רק לאמר שגזרת המל." היא. (עיין בת"ש סימן כ"ג ס"ק א').

Hessen aber die Gurgel vollständig geblieben, ist bei Einholung der Gurgel vollständig geblieben, ist bei Einhohanden, das Thier jür koscher zu erklären.

40. Nachdem wir die Vorschriften über die Ausführung des Schächtens abgeschlossen, darf man fragen: "Weshalb haben wir die Gründe für dieselben bisher nicht angegeben?"

Weil diese Vorschriften in ihrer Gesammtheit sich zwar als Aussluß einer höheren Weisheit zu erkennen geben, wir aber im Einzelnen die Gründe für dieselben nicht anzugeben vermösgen. Was in dieser Hinsicht gesagt und geschrieben ist, beruht nur auf Vermuthungen, und auf diese brauchen wir um soweniger einzugehen, als sie siir das prakt ische Leben keine Bedeutung haben und dazu noch zu falscher Anwendung führen können. Wir haben darau festzuhalten, daß sie durch mündliche Ueberslieserung fortgepflanzt wurden und göttliches Gesetz sind.

להתקרע ברוחב. וא"כ ודאי נשחט רובו. אבל אם לא נשחט רוב הושט. רק רוב הקנה מצא אחר הבדיקה יש להטריף. דחיישינן שמא לא היה נשחט רובו. רק שמחמת פרכוסו של עוף נחקרע ונעשה רוב. שכן דרכו של קנה להתקרע ברוחב:

לח רב ואם לא בדק אחר השחיטה אם נשחטו רוב הסימנים מהו? ת' הרי הנשחט אסור באכילה מספק:

לט רב ולמה אסרינן מספק. נסמיך ארובא. דרוב שחיטת הסימנים המה ברוב?

ח' הלא יסוד מוסד הוא דכל ספק בשחיטה אסור. והטעם משום דבהמה בחיידה בחזקת איסור עומדת שאינדה זבוח. ואסור לאכלדה. ואין אנו יכולין להוציא אותה מחזקת איסור עד שיודע לן בבירור שנשחטה בשחיטה ראויה כדינא. לכן אסורה מספק דאורייתא. ומטעם זה אם נמצא אחר

das Geflügel koscher, weil bei der Speiseröhre eine spätere Ersweiterung des Einschnittes nicht auzunehmen ist. Findet man hingegen nur den größeren Theil der Luftröhre (1947) durchsschnitten, so ist das betreffende Geflügel unerlaubt, weil bei der Luftröhre eine später eingetretene Erweiterung des Schächtsschnittes wohl angenommen werden kann.

38. Wie aber ist es, wenn die Untersuchung, ob der größere Theil (217) der Halsgefäße durchschnitten, gänzlich unterlassen worden ist?

39. Wie ist zu verfahren, wenn nach dem Schächten ein Gurgel= ring gefunden wird, der sich von der Gurgel abgelöst hat?

Es ist in diesem Falle zwar auch zweifelhaft, ob sich derselbe während der Schächtung oder erst später von der Gurgel losgelöst hat. Indessen nach dem angeführten Grundsaße, betreffend einen bei der Schächtung selber entstehenden Zweisel, ist auch hier das Thier für unerlaubt zu erklären. Es ist in dieser

1, 2, 4

לה רב וכיצד יבדוק?

ר' צריך לדחוק אצבעו על שפוי כובע של הנשחט. ואז יראה. אם נשחטו הסימנים כהלכתן וגם אם יחזרו הסימנים למקומן. בידוע שלא נשמטו. ואם לא יחזרו למקומן בידוע שנשמטו רוב הסימנים ממקום חבורן בלחי וטריפה:

לו רב אם זרק העוף אחר השחיטה בדעבד ולא בדק כלל מהו?

ת' אם נמצא מיד שנשחטו הסימנים כראוי. דהיינו שנשחט הסימן כולו (עיין
ש"ח ס' כ"ח ס' ה') והקנה נופל בפרכיסו דרך הפה. בידוע שלא נשמטי
הסימנים וכשירה. ואם דרך בית השחיטה נפל בידוע שהיא שמוטה
וטריפה:

לי רב ואם מצא שלא נשחט רק רוב סימן מהו ? ת' בזה שמעתי חילוק. אם נשחט רק רוב הושט כשר. שאין דרכו

35. Wie stellt man dies durch Untersuchung fest?

Man drückt den Finger auf den Kehlkopf; durch den Drucktreten beide Halsgefäße heraus, und man sieht nunmehr nach, ob der größere Theil derselben wirklich durchschnitten ist. Man läßt hierauf den Finger wieder los; treten die Halsgefäße von selbst zurück, so waren sie nicht losgelöst, treten sie nicht von selbst zurück, so waren sie vom Kinn schon früher losgelöst, und das Geschächtete ist verboten.

36. Wie verhält es sich, wenn man das Geflügel von sich geworfen, bevor man die Untersuchung am Kehlkopfe vorgenommen hat.

Wenn man bei nachfolgender sofortiger Untersuchung findet, daß eins der Halsgefäße ganz durchschnitten ist, so ist daß Thier koscher, trokdem die Untersuchung auf Loslösung (new) nicht mehr möglich ist, weil diese nur selten vorkommt. Nur in dem Falle, daß die Halsgefäße (vipp) nicht durch die Oeffnung des Mundes, sondern durch die Schnittöffnung fallen ist anzunehmen, daß die Halsgefäße losgelöst waren und ist das Thier für verboten zu erklären.

37. Wie aber, wenn man findet, daß nur der größere Theil (בוֹב) der Halsgefäße (בּיבִּים) durchschnitten?

Hier ist die Möglichkeit in Betracht zu ziehen, daß ursprünglich der Schnitt nur durch den kleineren Theil gegangen sei und durch den Fall sich weiter über den größeren Theil ausgedehnt habe. Es ist deshalb Folgendes zu beachten. Findet man nur den größeren Theil der Speiseröhre (PR) durchschnitten, so ist

רוב ולא פסק ונפסלה השחיטה בא' מחמשה ההלכוח הנ"ל במיעוט בתרא. כיון דהכל הוי מעשה א'. ולא גמר מעשה קמא. הרי נעשה השחיטרה בפיסול במיעוט אחרון. לכן טריפה:

לג רב יש עוד בשחיטה דבר הפוסל?

ת' יש. אבל אינו מענין חמשה הלכות הנעשה בשעת שחיטה ופוסלת במשהו. רק שאין שחיטה מועלת בו. ולכן לא נמנה עמה:

לד רב ואיזהו?

ה' זה שמוטה. דהיינו שנעקרו הסימנים בחיי הנשחט ממקום חיבורן. וכיון
 דאנו חופסין הסימנים בשעת השחיטה אפשר לשמוטה שתעשה שחוטה.
 לכן כל שוחט צריך לבדוק כל הסימנים אחר שחיטתו טרם שיזרוק העוף
 מידו. אם לא היה שמוטה. וגם אם שחט רוב הסימנים:

bas Geschächtete koscher. Hat man aber barnach noch nicht mit dem Schächten aufgehört, sondern dasselbe noch weiter fortzgeset, so muß es auch bis zu Ende vorschriftsmäßig ausgezübt werden und jede Verfehlung macht bis zuletzt das Schächten possul und das Thier unerlaubt.

33. Kann außerdem noch ein Umstand eintreten, durch den die Schächstung unbrauchbar wird?

Es kann noch ein anderer Umstand eintreten, durch den die Schächtung unbrauchbar wird. Indessen wird dieser nicht zu den fünf vorgenannten Verfehlungen beim Schächten gezählt, weil er nicht erst durch das Schächten hervorgerusen wird, sondern vor demselben bereits vorhanden ist und die nachher vollzzogene Schächtung unbrauchbar macht.

34. Wann tritt ein solcher Umstand ein?

Wenn die Halsgefäße schon beim Leben des Thieres von der Stelle, an der sie sonst befestigt sind, sich losgerissen haben, es sei dieses auch noch so unbedeutend. Dieses nennt man Loss-lösung (night), während, wenn es infolge ungeschickten Schächstens geschieht, Losreißen (virv) genannt wird. —

Da man die Halsgefäße beim Schächten mit der Hand festshält, so können diese auch im Zustande der Loslösung (recht gut geschächtet werden. Man muß deshalb, bevor man ein Geslügel nach dem Schächten von sich wirft, durch Untersuchung feststellen, ob diese Halsgefäße nicht etwa schon beim Leben des Thieres losgelöst (Approx) gewesen, und ferner, ob wirklich der größere Theil derselben (II) nach Anweisung der §§ 5 und 6 durchschnitten worden ist.

ך, שחט בסכין פגומה. או שרחף עוף בשעת שחיטרה רגלו בכותל או בגוף השוחט. הוי עיקור שנעקרו קצה הסימנים אפילו משהו. דכל חמשה הלכות אלו בשעת שחיטה הן. ופוסלין במשהו. אפילו שחט הכל כהוגן. רק שהה או דרם או חלד או עקר אפילו במיעוט בתרא, של סימן אחרון ה"ז נבילה. לכן יש ליזהר בששוחט תרנגול שירחיק אותו מן הכותל ומן הגוף. שלא ידחוק העוף רגלו בשעת שחיטה אל הכותל או אל הגוף ויעשה עיקור במשהו:

לב רב למה יופסלו חמשה הלכות הנ"ל במיעוט בתרא. הרי הוא כאלו לא שחט כלום במיעוט אחרון דכשר ברוב?

ר' דבר זה הוא איבעיא דלא איפשטא בגמרא וקיימא לן לחומרא. מטעם דשאני שחט רוב ופסק דנעשה כל השחיטה בהכשר. אבל אם שחט

Man versteht darunter das Losreißen der Halsgefäße von der Stelle, an der sie von Natur befestigt sind. Aber auch alles, was zu diesem Losreißen führen könnte, wird mit diesem Namen bezeichnet und macht das Schächten possul und das Thier newelo.

Das Schächten gilt als Losreißen (K'T), wenn es mit einem Messer, das eine Scharte (1944) hat, vorgenommen wird. Ferner, wenn während des Schnittes das Thier, wie es beim Geslügel mitunter vorkommt, mit dem Fuße an die Wand oder auch an den Körper des Schächters stößt. Denn durch den Gegendruck, den der Stoß verursacht, können die Halsgesäße, wenn auch unmerklich, abgerissen werden.

Der Schächter soll deshalb beim Schächten von Geflügel dasfelbe möglichst entsernt von einer Wand wie von seinem Körper
halten. Wie bei allen anderen Verfehlungen, so reicht auch bei
dieser das geringste Maaß aus, um das Schächten possul und das
Thier newelo zu machen, nicht nur, wenn sie gleich am Anfange,
sondern auch wenn sie am Schlusse, nachdem bereits der größere
Theil der Halsgefäße vorschriftsmäßig durchschnitten worden,
am letzten kleinern Theil (River Liver) vorgekommen ist.

32. Wie aber kann die Verfehlung an dem zurückgebliebenen Theile (מִיעִישׁ בַּתְּרָאוּ) das Schächten noch possul machen, da dasselbe doch mit dem Durchschneiden des größeren Theils der Halsgefäße bereits vorschriftsmäßig vollzogen ist?

Gewiß ist mit dem Durchschneiden des größeren Theiles der Halsgefäße das Schächten vorschriftsmäßig vollzogen, und darum, wenn man darnach das Messer sogleich weggezogen,

או עומד במקומו הוי תורבץ הושט. הושט עצמו אם חותכין בו מתכווץ וסותם החלל. ע"כ אם שחט משהו בתורבץ. פירש מקום שעומד במקומו. הרי זה הגרמא: ולמטה בקנה בבהמה וחיה עד מקום שתמשוך אונא העליונה השמאלית. והיינו כל אורך הצואר שתמשוך הבהמה צוארה לרעות כדרכה. ואם שחט בקנה למטה במקום הזה ה"ז הגרמא. ולמטה בקנה בעוף כשיעור נגר מטה של ושט ריָריה. ולמטה בושט בבהמה יחיה מקום השחיטה עד שישעיר הושט. ויתחיל להיות פרצים כמו הכרם. ולמטה בושט בעוף ער גגו של זפק. והסימן שהגג אין לו רק עור א' ולבן. ובעוף שאין לו זפק כגון אווא. עד נגד התחלת חיבור האגפיים לגוף:

לא רב איזהו עיקור?

obersten Theile der Speiseröhre, welcher bein kallt (eigentlich Vorhof der Speiseröhre) heißt. Es ist dieses die Stelle der Speiseröhre, an welcher dieselbe noch breit, weit und, ohne sich zu fräuseln, stehen bleibt, während die eigentliche Speiseröhre (thun) sich beim Durchschneiden kräuselt und die aufgeschnittene Oeffnung sich verengt. Hat man auch nur ein wenig in diese Stelle hineingeschnitten, so ist dieses als Abseitslenken (h????) zu betrachten.

Nach unten hin ift es erlaubt zu schächten:

a. Bei der Luftröhre (קנָה) des Viehes bis zu der Stelle, wohin der obere linke Lungenlappen (אונָא) reicht, d. h. die ganze Länge des Halfes, wie man sie beim normalen Ausstrecken des= felben sieht. Bei der Luftröhre (IP) des Geflügels bis zu der Stelle, wo es bei der Speiseröhre (by') noch gestattet ist. Dicht unterhalb dieser Stelle ist der Einschnitt als Abseitslenken (הוּרָמָא) anzusehen.

b. Bei der Speiseröhre (wy) des Viehes bis zu der Stelle, wo dieselbe anfängt rauh und zellenartig, gleich dem Panzen (5), zu werden. Bei der Speiseröhre (by) des Geflügels bis zum Dach des Kropfes, d. h. bis zu der Stelle, wo die beiden Häute, die die Speiseröhre einschließen, in eine einzige weiße Haut auslaufen. Bei dem Geflügel, welches, wie z. B. die Gans, keinen Kropf hat, darf bis zu der Stelle geschächtet werden, wo die Flügel anfangen, sich an den Körper zu legen. Unter= halb dieser Stelle wird der Einschnitt als Abseitslenken (vielen betrachtet.

ה' למדתני רבינו שכך קבלנו בהלכה למשה מסיני שלא כל הצואר כשר לשחיטה. רק נמסר למשה רבינו איזו מקום כשר. ואיזו מקום פחול. לכן יש ליזהר לשחוט באמצע הצואר לארכו. בין בבהמה ובין בעוף. ונהגו השוחטים לכפוף אזן הבהמה נגד הצואר. ובמקום סיומו שם שוחטין:

רב עדיין לא בארח לי מה לשון הגרמא ואיזו מקום הפסול?

ה' הגרמא הוא לשון הכרע. שמכריע הסכין ממקום הכשר למקום הפסול.

בין למעלה בין למטה. וקבלו א רבע מקימות הפסילין לשחיטה. שנים למעלה א' בקנה וא' בושט. ושנים למטה א' בקנה וא' בושט. ואלו הן: למעלה בקנה בין בבהמה וחיה בין בעוף עד שפוי הכובע. שאם שחט למעלה מחוטי הגרגרת אפילו משהו הוי הגרמא. ולמעלה בושט בין במחר בו מתרחב. בהמה וחיה בין בעוף עד חורבץ הושט. דהיינו מקום שחותכין בו מתרחב.

Nach der überlieferten Vorschrift darf nicht an jeder beliebigen Stelle des Halses der Schächtschnitt gemacht werden, sondern an bestimmten Stellen darf geschächtet werden, und an bestimmten Stellen nicht.

Wenn nun aber das Messer von der zum Schächten erlaubten Stelle nach der dazu unerlaubten Stelle abgelenkt und dort das Schächten begonnen, oder fortgeführt oder vollendet wird, so nennt man dies Abseitslenken (*?!!). das Schächten ist alse dann possul und das Thier newelo.

Um diese Verfehlung zu vermeiden, soll man bestrebt sein, den Halsschnitt in der Mitte der Halslänge zu machen. Wan pflegt deshalb beim Vieh das Ohr nach dem Halse hin zu biegen und an der Stelle, bis zu welcher die Spitze desselben reicht, den Schnitt zu machen.

30. Welches sind die Stellen, in welche man nicht den Halsschnitt machen darf, damit nicht ein Abseitslenken (בּּלְּבֶּיִּא) entsteht?

Es sind dieses vier Stellen, zwei oben nach dem Kopfe zu, eine bei der Luftröhre und die andere bei der Speiseröhre, und zwei unten nach dem Körper zu, und zwar gleichfalls bei jestem der beiden Halsgefäße.

Nach oben ist erlaubt zu schächten:

A. Bei der Luftröhre (קַנָּה) aller Art von Thieren bis an den Kehlkopf (שְּפַּוּי בּוֹבַעי). Halb der Gurgelringe geschnitten, so ist dieses als Abseitslenken (בּוּנְקָמִא) zu betrachten.

b. Bei der Speiseröhre ("") aller Art von Thieren bis zum

בח רב איזהו חלדה?

ח"ש ששחיטתו טמונה כחולדה. כגון שתחב הסכין בין סימן לסימן ושחט. או שתחב הסכין תחת העור ושחט הרי זה נבילה. ואם שחט ולא חלש נוצות בעוף ולא סלקן לצדרין. יש לאסור משום חלדה. וכ"כ יש למרוט הצמר המסובך בכבשים ובעזים. שאי אפשר לסלקן לצדרים היטב. וכן יש לזהר להסיר החבל מצואר הבהמה קודם שחיטה שלא יבא לידי חלדה שאסורה במשהו. בין במיעוט קמא. בין במיעוט בתרא. בין בקנה. בין בושט. ולכן אסור לשחוט בסכין שיש לו עוקץ שלא יבא לידי חלדה:

? בט רב איזהו הגרמא

am Anfange, oder in der Mitte, oder am Ende des Schächtens eingetreten ist.

28. Was versteht man unter Versteckthalten (תַּלְנָה)?

Wenn man das Messer nicht frei und offen, sondern unter einem Gegenstande versteckt hält, so nennt man dieses Verssteckthalten (הַבְּיִרִי von יוֹלְיִי Wiesel, aus dem Versteckt gleich dem Wiesel hervorbrechen), und das Thier wird dadurch newelo (gesnabbelt).

Als folches ist es zu betrachten, wenn man das Messer zwisschen die beiden Halsgefäße ober auch unter das Fell gesteckt und von hier aus das Schächten vollzieht.

Ferner, wenn man die Federn am Geflügel nicht vor dem Schächten an der betreffenden Stelle ausgerupft oder an die Seite gelegt, vielmehr darunter geschächtet hat.

Um das Versteckthalten (תַּלְיָה) zu vermeiden, muß man ferner bei Schafen und Ziegen, wenn die Wolle und die Haare sich nicht an die Seite ziehen lassen, die betreffende Stelle kahl zupfen.

Aus demselben Grunde muß man, wenn das Thier einen Strick um den Hals hat, diesen vorher entfernen.

Und endlich darf man sich nicht eines Messers bedienen, das eine Spitze ("१५४) hat, weil auch diese leicht zu Versteckthalten (१५५७) führt. Auch diese Versehlung macht, wenn sie auch noch so geringsügig ist, das Schächten possul und das Thier newelo, gleichviel ob sie nur am Anfange oder am Schlusse, an der Luftröhre oder an der Speiseröhre vorgekommen ist.

29. Was versteht man unter Abseitslenken? (בּוּרָכָאי).

בסכין קטן שאינו כמלא שני צוארים עם העור והמפרקת בהולכה או בהבאה לחור. או ששחט בסכין שיש לו עוקץ. וכרי שלא יבא לירי חלרה. תחב דבר כבד בראשו הוי דרסה. ואם שחט אפילו עוף גדול בסכין גדול. או אם הניח אצבעו על הסכין יש לאסור משום דרסה. וגם יש ליזהר לתפום הסימנים בשעת שחיטה. שאם לא יתפסם היטב פעמים שנשמטין הנה והנה ויבא לידי דרסה. ומי שידיו מרחתין אסור לו לשחוט. וגם שכור לא ישחוט שמחיך שידיו כבדים יבא לידי דרסה. (ומלבד זה יש לאסור בשכור שדעתו מבולבל ואין מרגיש בפגימה כל שהוא) ודרסה אסורה בין במיעוט קמא בין במיעוט בחרא. בין בקנה בין בושט. ובמשהו:

Messer auf den Hals gelegt und es gerade hinunter gestoßen hat, etwa in der Art, wie man beim Schneiden von Kräntern verfährt.

Ferner, wenn man zwar nicht grade hinunter gestoßen, aber sich eines kleinen Messers bedient hat, das nicht von doppelster Halslänge ist, und mit demselben durch Hinziehen (הוֹלְבָּה) allein oder durch Herziehen (הַבְּאָה) allein geschächtet hat.

Ferner, wenn man Geflügel, selbst sehr großes, mit einem großen für Lieh bestimmtes Messer geschächtet hat, weil durch die unverhältnißmäßige Größe ein Druck erzeugt wird.

Ferner, wenn man beim Schächten den Finger auf die Messer= klinge gelegt, denn dadurch wird gleichfalls ein Druck bewirkt.

Um das Drücken (१८६०) zu verhüten, soll man beim Schächten die beiden Halsgefäße recht fest halten, sonst könnten dieselben hin und her gleiten, und man könnte dazu kommen, sie mit dem Messer niederzudrücken.

Dies ist auch der Grund, weshalb derjenige, dem die Hände zittern, wie auch der Betrunkene, — bei dem noch hinzukommt, daß er nicht geistestlar und darum unfähig ist zur gründlichen Untersuchung des Messers, — nicht schächten darf. Da diesem die Hand schwer ist, so liegt die Befürchtung nahe, daß sie das Drücken (1977) herbeiführt.

Auch heim Drücken (1977) genügt ein einziger Augenblick, um das Schächten possul und das Thier newelo zu machen, und auch hierbei ist es gleichgiltig, ob es an einem der Halsgefäße של סימן ראשון פסולה. (עיין ביורה דעה סימן כ"ג סעיף ד' ובש"ך שם סיק י' ובס' י"ח ס"ק י"א וי"ב ולעיל ס' ח') לכן יש ליזהר לסלק הנוצות בעוף וצמר בכבשים ובעזים. בנחת ולא בחזק ולא הרבה נוצות בפעם אחת אלא מעט מעט זו אחר זו. שלא יבא לידי שהיה או לידי חלדה. ומטעם זה אם שחט עוף או בהמדה ברוב שני סימנים ושהה למות לא ימיתנו בסכין רהוי שהידה. ולא בקרדום דהוי עיקור במיעוט בתרא. רק ימיתנו על ידי הכאה על ראשו. אחר שיצא הדם מה שיש לצאת בזינוק. (עיין בי"ד ם' כ"ג ם׳ ה׳ בהגה ום׳ כ״ז ס׳ ג׳ בהגה וט״ז שם ס״ק ב׳) ואסור למהר מיתת בעלי חיים תיכף לאחר שחישה כל זמן שהדם מקלה בכל מיני קירובי מיתה. הן בהכאה על ראשו. הן בנעיצת סכין במפרקת זהן על ידי הושטת סכין בלבה. עיין קונטרס הבלעת הדם להרב ר׳ צבי פלאטא והסכמת הרבנים שם . ועיין עוד לקטן סוף ס׳ם׳-

? רב איזה דרסה

ם׳ כגון שהניח הסכין על הצואר ורחק למטה כמו צנון. וכן אם שחט

Endlich kann bei einem nicht scharfen Messer leicht ein Anhal= ten (שְּׁהִייֵי) vorkommen, und soll deshalb mit einem solchen nicht geschächtet und das damit etwa Geschächtete nicht genossen werben. (§ 8)

Um das Anhalten (יְיִהְיִה) und auch das Versteckthalten (תִּלְהַה § 28) zu vermeiben, soll man an der Stelle, wo man den Halsschnitt machen will, die Federn oder die Wolle ausrupfen. Dieses soll langsam geschehen und nicht in zu fräftiger Weise; auch soll man nicht viele Federn zusammen, sondern sie einzeln hinter einander ausrupfen. Ferner soll man, wenn ein Geflügel nach Durchschneidung der Halsgefäße noch nicht sterben will, dasselbe nicht mit einem Messer oder einem Beile tödten, denn dieses würde als eine Fortsetzung des Schächtens anzufehen und dazu auch noch als Losreißen (עיקור § 31) zu beur= theilen sein. Vielmehr soll man in solchem Falle den schnellen Tod durch einfaches Schlagen auf den Ropf bewirken, nachdem man sich überzeugt, daß das Thier sich völlig ausgeblutet hat. Solange aber die Ausblutung nicht vollen= bet ist, darf man nicht den Tod durch irgend welche Mittel, wie Stirnschlag, Genickstich ober Stich ins Herz, beschleunigen. (Siehe Plato Hablaath Haddam und die zustimmenden Erklä= rungen der Rabbiner S. I-X, vgl. auch weiter § 60.)

27. Was versteht man unter Drücken (7977)? Als Drücken, (דְּרֶפְהוֹ) ist es zu betrachten, wenn man bas [ובחי שלמים]

אבל כבר קיימו וקבלו קרמונינו ז"ל לפסול שהיה אפילו כל שהוא. בין בקנה בין בושט. בין במיעוט קמא בין במיעוט בתרא:

כו רב ברר לי כל סעיפיה?

אם שחט ונמצא גמי או עשב דק חוך הושט או חוך הקנה ונחתך עמי אסור משום שהיה. דכל דבר רך שאינו מחוח אינו נחתך כ"כ מהר כמו דבר רך המתוח. א"כ ודאי שהה בשחיטה בחתיכת הגמי. וכן אם נדחה ידו בשעת שחיטה אל הקיר או שנגע בכותל או בקרקע הוי שהיה. וכן אם חתך באצבעו בשעת שחיטה ונבהל הוי שהיה (אבל אם חתך באצבע של חבירו בשעת שחיטה יש להכשיר עיין בשו"ת פ"מ ח"ש סימן מ"ב). וכן אם שחט בהמה בסכין שאינו חד ונתעכב כשיעור שהיה בשחיטת מיעוט אחרון שחט בהמה בסכין שאינו חד ונתעכב כשיעור שהיה בשחיטת מיעוט אחרון

währt hat, gleichviel ob beim Durchschneiden der Luftröhre oder beim Durchschneiden der Speiseröhre. Auch macht cs keinen Untersichied, ob die Unterbrechung eingetreten beim Beginn des Schächstens, wo noch der größere Theil (217) der Halsgefäße vorsichriftsmäßig durchschnitten werden konnte (1272-1272), beim ersten kleineren Theile) — oder am En de des Schächtens, wo ber eits der g'rößere Theil (2177) vorschriftsmäßig durchschnitten ist, (12772-1222), beim letzten kleineren Theile) oder in der Mitte des Schächstens, wo weder vorher noch nachher eine vorschriftsmäßige Durchschneidung des größeren Theils (2177) möglich ist.

26. Welches sind die besonderen Arten von Ris (Unterbrechung) und worauf hat man ihretwegen zu achten?

Als Tif sind folgende Fälle zu betrachten: Wenn man nach dem Schächten bemerkt, daß ein Halm oder Stengel, der sich in der Luft= oder der Speiseröhre befunden, mit durchschnitten worden ist. Denn ein loser, nicht fest angespannter Gegenstand wird nicht so leicht durchschnitten, wie ein solcher, der fest liegt, und ist deshalb anzunehmen, daß der Schnitt durch den Halm aufgehalten worden ist.

Ferner wenn man mährend des Schächtens mit der Hand, dem Arme, oder dem Messer an eine Wand ober irgend wo anders anstößt.

Ferner wenn man während des Schächtens sich in den Finger geschnitten, dieses auch sofort noch währ end dieser Hand= lung bemerkt hat und darüber erschreckt ist. Hat man indessen in eine fremde Hand geschnitten, so wird dadurch das Schächten nicht untauglich. אם לא נחתך כל העור מפולש כשר ואם לאו טריפה. וכן אם נמצא גרר יבש על הצואר ישחוט למטה או למעלה ויבדוק העור:

? כג רב אם שחט ולא מצא דם מהו

ב' כשרה. דמשפחה אחת יש שאין להם דם:

כד רב אמרה שחמשה הלכות הפוסלות בשחיטה הל"מ ברר לי כל אחת על מכינו:

הנני. ואחחיל לבאר דיני שהיה:}

כה רב מה זה שהיה ?

ים אם שחט ועמד מלשחוט ושהה בחחילת שחיטה או באמצע או בסופו. הרי זה שהיה ושחיטתו נבילדה. וחכמי החלמוד נתנו שיעור לשהיה.

andernfalls rituell unbranchbar. Ganz so verfährt man, wenn äußerlich am Halse sich trockener Grind befindet. Man macht dann gleichfalls den Schächtschnitt etwas höher oder tiefer, untersucht dann die innere Seite, nach deren Befund die Entscheidung zu treffen ist.

- 23. Wie ist es, wenn beim Schächten gar kein Blut ausströmt? Das Thier ist dessen ungeachtet für erlaubt zu erklären, weil es thatsächlich eine Art giebt, bei der dies vorkommen soll.
- 24. Wir kehren nun zu den fünf Vorschriften über die Verfehlung (חֵבִישֶׁה הִלְּכוֹת שִּׁחִישָה) zurück, welche das Schächten possul und das Thier rituell unbrauchbar machen. Was ist im Allgemeinen über diese Vorschriften zu bemerken?

Der Schächter muß diese Vorschriften gut wissen. Ergiebt sich, daß er mit denselben nicht vollständig bekannt ist, so darf man nicht essen, was er geschächtet hat, und ist ihm hierin kein Verstrauen zu schenken, auch wenn er bestimmt erklärt, das Schächten praktisch gut ausüben zu können und ausgeübt zu haben.

25. Was versteht man unter יְיִהִיהְ (Anhalten, Unterbrechung)?

Wenn man den Schächtschnitt nicht ununterbrochen und zusams menhängend macht, sondern dazwischen innehält oder gestört wird, so nennt man dieses wir (Anhalten, Unterbrechung). Dadurch wird das Schächten possul und das Thier ist als newelo (genabselt) anzusehen.

Unsere Weisen haben für diese App eine bestimmte Zeitdauer festgesett. Doch ist es feststehende Norm geworden, das Schächten für possul zu erklären, wenn dieselbe auch nur einen Augenblick ge=

אותו הנכרי ויניחנו עד שיתרפא וימכרנו לישראל ויבוא לידי תקלה. דאסור אפילו אחר שנתרפא דהוי קרום שעלה מחמת מכה וסופי לנקוב וכנקוב דמי וטריפה. ונכון שימית הנכרי את העוף בפני ישראל. ולא ימיתנו הישראל בידים: ואם לא יצאה מפת דם כלל רק נתאדם הבשר. לעולם מותר לשחטו. עיין בש"ח ס' כ"ג ס' י"נ.

? ואם חתך העור בבהמה ופסק מהו

ק' אם נחתך כל העור מפולש אע"פ שלא יצא דם (עיין בש"ח ס' כ"ג סי' י') טריפה דחיישינן שמא ניקב הושט. וצריך למכרו לנכרי ולהמיתו בפניו כמו שבארנו בעוף. ואם לא נחתך כל העור וגם לא יצא דם אזי ישחוט למעלה או למטה ממקום החתך. ואחר כך יבדוק בעבר השני מבפנים.

kaufen, diesen aber zu verpflichten, es sofort, während man noch zugegen ist, schlachten zu lassen. Letzteres ist deshalb erforderslich, weil die verletzte Haut wieder zuheilen und es dann vorstommen könnte, daß das Thier später zum rituellen Gebrauche geschächtet wird. Dieses aber ist unstatthaft, weil es feststehender Grundsatz ist, daß jede Durchlöcherung, welche veranlaßt, ein Thier sür trefo zu erklären, diese Wirkung auch dann noch aussübt, wenn eine Haut sich darüber gezogen sund sie verdeckt hat.

Wenn beim Ausrupfen nicht wirklich Blut hervorströmt, sondern nur der Hals geröthet ist, so darf unter allen Umständen das Thier geschächtet werden.

22. Wie hat man sich zu verhalten, wenn man einen Einschnitt in das Fell gemacht und alsdann mit dem Schneiden innegehalten hat?

Wenn das Fell gänzlich durchschnitten, dergestalt, daß das Fleisch blosgelegt worden ist, so ist, selbst wenn kein Blut hervorquillt, gleichfalls eine Verletzung der Speiseröhre anzunehmen, und darf das Thier deshalb nicht zum rituellen Gebrauch geschächtet wersden. Man soll es alsdann nach der im vorigen § augegebenen Weise an Nichtisraeliten verkaufen.

Wenn indessen das Fell nicht ganz durchschnitten, auch nicht Blut hervorgeströmt ist, so soll man etwas höher oder etwas ti efer den Schächtschnitt vollziehen und darnach das Fell an der inneren Seite durchsuchen. Zeigt sich, daß dasselbe wirklich nicht ganz durchschnitten, so ist das Thier rituell brauchbar,

השחיטה השנית. אבל על כסוי שנית לא יברך. דשחיטה לא הוי הפסק אם לא סח בינתיים:

רב אם הביאו לו לשחוט דבר שנולד בו ריעותית וצריך שאלת חכם מרה יעשה?

ח' אם אפשר לו להמחין עד שיביאו לו דבר כשר. יברך על הכשר. ויכוון בברכחו להוציא את החפק. וישחטנו בלי ברכה. (וגם יכסה דם בלי ברכה): הגהה. ואם אירע כגון זה בי"ט יותר נכון לשחוט בלי ברכה מלשחוט יותר מצורך י"ט. כ"ב בכרתי בי"ד סי' י"ט ע"כ הגהה.

כא רב השוחט שבא לפנות לו מקום לשחוט בעוף ותלש נוצות ויצא דם?

ת' הורתני שצריך להמירת את העוף ולמכרו לנכרי דחיישינן שמא ניקב
הושט. אבל אסור למכרו לנכרי טרם שימיתנו דחיישינן שמא לא ימית

folgenden Geflügels spreche man alsdann eine neue Brocho. Beim Be de ken seines Blutes aber ist, wenn man nicht etwa abermals nicht dazu Gehöriges gesprochen, die Brocho nicht mehr zu wiederholen, da, wie erwähnt, das Schächten selbst nicht als Unterbrechung anzusehen ist.

20. Wie hat man hinsichtlich der Brocho zu verfahren, wenn an dem zu schächtenden Thiere etwas Abnormes (ביעיביי) hervortritt, um dessentwillen noch die religiöse Entscheidung eines Gelehrten (ביייייי) einzuholen ist?

Wenn es möglich ift, soll man zuerst ein normales Thier schächten, und wenn man hierüber wie über das Blutbedecken die Brocho spricht, dieselbe auch auf das andere Thier beziehen, über dessen rituelle Brauchbarkeit man noch im Zweisel ist. Kann man ein zweites Thier nicht auftreiben, so sind die religiösen Hand-lungen ohne Brocho zu vollziehen. Auch an Festtagen ist es, selbst wenn dieses möglich ist, richtiger, ohne Brocho das nicht normale Thier allein zu schächten, als mit Brocho mehr zu Schächten, wie für das Fest gebraucht wird.

21. Wie hat man sich zu verhalten, wenn man zum Zwecke des Schächtens Federn vom Halse abgerupft hat und in Folge dessen Blut hervorströmt?

Man soll in diesem Falle davon abstehen, das betreffende Gefliigel zu ritnellem Gebrauche zu schächten, weil zu befürch= ten, daß die Speiseröhre (PPI) verletzt worden ist. Man schlach= tet es alsdann nur, um es an Nichtisraeliten zu verkaufen; noch besser ist, es noch lebend an einen Nichtisraeliten zu ver=

ולא בירך קודם השחיטרה. מסקנה רוב האחרונים שאין צריך לברך אחר השחיטה:

ימ רב אם שחט ובירך והביאו לו לשחוט עוד מה יעשה בברכה? ת׳ אם כיון לבו בשעה ברכה על כל מה שיביאו לו לשחוט. אפילו ממינים שונים. וגם לא סח בינתיים מתברים שאינן מענין השחיטה. או אין צריך לברך שנית. אבל אם לא כיון על כל מה שיביאו לו. או סח בינתיים מדברים שאינן מענין השחיטה צריך לברך שנית. אבל מדברים שהם מענין שחיטה מותר לדבר אפילו בין ברכה לשחיטה. וגם הכסוי לא הוי הפסק. אבל אם דיבר בין ברכה לשחיטה בדבר שאינו מענין השחיטה צריך לברך שנית. או אם דיבר בין שחיטה לשחיטה צריך לכסות דם שחיטה הראשונה ולברך על

Wie überall spricht man diesen Segen unmittelbar vor dem Schächten; hat man dieses aber vergeffen, so braucht man es nicht nach dem Schächten nachzuholen.

19. Wie hat man sich hinsichtlich der Brocho zu verhalten, wenn nach bereits vollzogener Schächtung eines Thieres noch ein anderes zum Schächten gebracht wird?

Hat man beim Aussprechen der Brocho diese im Vorans auf alles etwa weiter zu Schächtende bezogen, und dazwischen auch höchstens Worte gesprochen, die mit dem Schächten in Berbindung stehen, — so ist nicht zum zweiten Male die Brocho zu iprechen.

Hat man indessen die vorher gesprochene Brocho nicht auch auf später zu Schächtendes bezogen, ober anch Worte gesprochen, die zum Schächten selbst in keiner Beziehung stehen, - so muß eine zweite Brocho gesprochen werden.

Worte nämlich, die sich auf das Schächten selbst beziehen, gelten selbst, wenn sie zwischen der Brocho und dem Schächten gespro= chen worden, nicht als eine Unterbrechung dieser religiösen Handlung, welche zu einer neuen Brocho verpflichtet. Desgleichen sind nicht die beiden religiösen Gebote des Schächtens und des Blutbedeckens (בסוי בוקם § 45) beim Geflügel in Bezug auf ein= ander als Unterbrechung anzusehen.

Wenn man ein Geflügel geschächtet und danach über nicht zum Schächten gehörige Dinge gesprochen, so bedecke man auch gleich vorschriftsmäßig deffen Blut und warte damit nicht, bis man auch das folgende geschächtet. Ueber das Schächten des

? רב באיזה מקום שוחטין

בכל מקום. זחוץ לחוך הימים ונהרות שלא יאמרו לשר של ים הוא שוחט. ולא לחוך הכלים שלא יאמרו מקבל הדם לורקו. אם לא שיש בכלי מים עכורים. אבל מים צלולים אסור שלא יאמרו לצורת הנראת במים הוא שוחט. ולא לחוך הגומא שהוא דרך המינים. וגם לא ישחיט במקום הטינופת. משום שאסור לברך. ואם אי אפשר בענין אחר יברך ברחוק ארבע אמות לאחריו כמביאר בש"ע א"ח. ופי חזיר אפילו עלה מן הנהר כצואה עוברת דמי ואסור לשחוט כנגדו. לא ישחוט כשהוא ערום שאסור לברך אם לא שיש לו חגורה:

ידן רב מה יברך? ומתי יברך?

ת׳ מברך, אשר קרשנו במצוחיו וצינו על השחיטה. ויברך מיד חמוך לשחיטה קודם שישחט. דכל הברכות צריכין להיות עובר לעשייתן. ואם שכח

hat vor dem Feste den vorgeschriebenen Erub mit gekochten Speissen gemacht, durch den es bekanntlich gestattet ist, auch am Feste etwas auf den Sabbath vorzubereiten, so darf man auch nach dem Mittagsmahle zum Sabbathgebrauche schächten.

17. Was ist hinsichtlich des Ortes, auf dem geschächtet werden soll, zu beachten?

Man soll nicht schächten über der Fläche des Meeres oder eines Stromes, wie auch nicht über Gefäßen (außer, wenn dieselben mit trübem Wasser gefüllt sind), wie über einer Grube, weil dieses heidnische Sitte gewesen ist. Ferner soll man nicht schächten an einem schmukigen Orte oder angesichts eines nureinen schmukigen Thieres, z. B. eines Schweines, weil man dort keine Brocho (T.), Segen) sprechen darf; ist es nicht anders möglich, so soll man wenigstens vier Ellen weit sich davon entsernen und dann die Brocho sprechen. Endlich darf man im nachten Zustande nichtschächten, weil man dann gleichfalls keinen Segen sprechen darf; es sei denn, daß man um das Hemben Gürtel geschlungen hat.

18. Was spricht man siir eine Brocho?

Die zu sprechende Brocho lautet: בְּרוּךְ אַתָּה ה׳ אֱלֹהִינוּ מֶלֶךְ

בָעוֹלָם אָשֶׁר קִדְשָׁנוּ בְּמִצְוֹתְיו וְצִנְנוּ עַל הַשְּׁחִישָה:

"Gelobt seist Du Ewiger unser Gott, König der Welt, der uns geheiligt durch seine Gebote und uns Vorschriften gegeben über das Schächten."

אי אפשר שלא ידרום במשהו. ודרסה במשהו פסולה. כאשר נכאר למטה בריני דרסה. אבל אם שחט בהולכה ובהבאה כשירה. וקדמונים אחזו שיעור של סכין לשחוט בו בהמה גסה כמו ארבע עשר אגודלים ברוחב. וסמך לזה י״ד. עם ב' הפעולה בגימט' י״ד. ומקרא הנ"ל ושחטתם בז ״ה. עם ב' הפעולה בגימט' י״ד.

מז רב באיזה זמן שוחטין?

ת׳ בכל זמן אפי בלילה כשיש אכוקה. או שתי נרות דולקים שיכיל לראות היטב אם שחט כהוגן. אבל בשבת אסור לשחוט אם לא לחולה שיש בו סכנה (או ליולרת). וביום טיב מותר לשחים מה שצריך לאותו יום אם יש סכין בדוק מערב יום טוב. לכן אסור לשחיט אחר סעורת שחרית ביום ראשון או ביום שני של י"ט. דאסור להכין מי"ט לחברו. ומכל שכן מי"ט לחול. ואם חל י"ט בערב שבת. מותר לשחוט אחר סעודת שחרית לצורך שבת אם הניח ערוב תבשילין:

gogen worden ist. Andernfalls ist sie possul, weil hierbei 797! (Drücken) unvermeidlich ist. Man hat übrigens als Maaßstab für die Länge eines Messers für Großvieh 14 Daumenbreiten angenommen; wofür gleichfalls das früher angeführte Wort als Merkzeichen dienen kann (mit Hinzuziehung des ersten Buchstaben = 14).

16. Was ist in Bezug auf die Zeit des Schächtens zu beachten? Man darf an Wochentagen zu jeder Zeit schächten, Nachts jedoch nur bei einer hellen Flamme oder bei zwei Lichtern, die erkennen lassen, ob die Schächtung eine vorschriftsmäßige gewe= jen. Am Sabbath darf nicht geschächtet werden; es sei benn, daß dieses wegen eines lebensgefährlichen Kranken ober einer Wöchnerin unumgänglich ift.

Un einem Festtage barf geschächtet werden, jedoch nur das, was an dem Tage der Schächtung gebraucht wird, voraus= gesetzt, daß das Wieffer am vorhergehenden Riifttage bereits schartenfrei hergestellt ist, da man dasselbe am Feste nicht schleifen darf. Aus diesem Grunde darf man nach dem Mittagsmahle am ersten wie am zweiten Feiertage nicht schächten, da es alsbann erst für den nächsten Tag benutt werden würde. Es ist aber nicht gestattet von einem Festtage auf den anderen Festtag, geschweige denn von einem Festtag auf einen Werktag etwas vorzubereiten.

Fällt indessen der erste Festtag auf einen Freitag, und man

ותלינן לחומרא. מה שאין כן כאן. שפיר יש לתלוח שנפגם מחמת הנפילה על הקרקע:

יד רב הבא לשחוט בי"ט שאסור להשחיז הסכין. או בשעת הדחק שאין לו משחזת והסכין הוא פגום. מה יעשה?

ת' אם נשאר ממקום הפגימה ואילך עוד שיעיר הראוי לשחוט בו. אז כורך מטלית על הפגימה ושוחט עם מקום הבדוק. אבל יזהר מאר שלא ידחק המטלית ממקומו בשעת שהיטה. וגם שלא יכרך עליו רק דבר קל שלא יהי השש דומה וגמון שלא יעשה זה אם לא לצורך גדול מאר:

מו רב יפה דברת. ברר לי שיעור אורך הסכין?

הנשחט. שיעור אורך הסכין כמלא שני צוארים עם העור והמפרקת של הנשחט. ואז מותר לשחוט בו בהולכה או בהבאה בלבד. ואם הסכין הוא רק כמלא אורך צואר אחד של הנשחט ומעט חוצה לו לבד. אז אם שחט בחולכה או בהבאה לבד. השחיטה פסולה. דכיון שהסכין הוא קצר כל כך בחולכה או בהבאה לבד. השחיטה פסולה. דכיון שהסכין הוא קצר כל כך

nicht ohne Weiteres anzunehmen ist, — so dürfen wir auf diesen Umstand die Scharte zurückführen.

14. Wenn man in die Lage kommt, an einem Festtage schächten zu müssen, wo man das Messer nicht schleifen darf, oder man bestindet sich in der Nothlage, keinen Schleifskein zu haben, das Messer aber ist schartig, — wie kann man sich da helfen?

Wenn von der Stelle der Scharte an noch die vorschriftsmäßige Länge (§ 15) am Messer übrig bleibt, so umwickelt man die Stelle der Scharte und schächtet mit dem schartenfreien Theile. Nur achte man darauf, daß der umwickelte Streisen sich während des Schächtens nicht verschiebe; ferner umwickele man die Stelle nur mit einem leichteren Streisen, damit die Schwere nicht die Versehlung von IP?? (Drücken § 27) erzeuge. Selbstverständlich ist solche Aushülse nur im äußersten Nothfalle gestattet.

15. Wie groß muß die Länge des Messers sein?

Das Messer muß die doppelte Länge der Halsbreite des zu schächtenden Thieres haben, die äußere Haut und das Halsgeslenk mit einbegriffen. In diesem Falle ist das Schächten durch Hinziehen (הּוֹלְבָה) oder Herziehen (הּוֹלְבָה) allein ausreichend. Wenn indessen das Messer nur die Länge einer Halsbreite und wenig darüber hat, so ist die Schächtung nur dann koscher, wenn sie durch Hinz und Herziehen des Messer (הּוֹלְבָה וִבּבְאָה) voll=

ת׳ הורחני שאסור להסתירו, ואם הבהמה היא של ישראל צריך לגלורת שנטרפה בפגימה. דאז אסור למכור הבני מעיים לנכרי. שאסורין לנכרי משום אבר מן החי. והמוכרן לו עובר אלפני עור (עיי' בש"ח סי' כ"ט):

רב אם נפל הסכין אחר השחיטה קודם שבדק אותו על קרקע קשה או אבן ואח"כ מצא בו פגימה. מה דינו ?

ק' אם נפל על החוד באופן שיש לתלות שנפגם מחמת הנפילה על הקרקע. הוי כשיבר בו עצמות וכשירה. דתלינן שנפגם מהמת האבן או הקרקע. דמעמידין הסכין על חזקתו הראשונה שהיה בדוק קודם השחיטה. ולא דמי למפרקת דלא תלינן בו כנאמר לעיל סי' י"א דשאני המפרקת שהוא עצם רך. ועוד שהוא דרך הולכה והבאה ואין דרכו לפגם בו. א"כ הוי ספק השקול

Das erstere nennen wir newelo (ক্ট্ৰা gefallen, verendert, genabelt); das lettere nennen wir treso (ক্ট্ৰা zerrissen, frankhaft versstümmelt), und es ruht auf jenem ein strengeres Verbot wie auf diesem. So dürsen, wenn die Halsgefäße mit einem schartigen Messer oder sonst nicht vorschriftsmäßig durchschnitten worden sind, die daran hängenden inneren Theile vom Standpunkte des israelitischen Religionsgesetes aus selbst von Nichtisraeliten, sür welche die sogenannten sieben noachidischen Gebote gelten, nicht genossen und darum von Israeliten ihnen nicht verkauft werden. Aus letzterem Grunde hat der Schächter, wenn das Thier wegen eines Versehens beim Schächten newelo geworden, dieses wahrheitsgemäß anzugeben und nicht etwa aus falscher Scham vorzuschützen, daß er es auf Grund der Untersuchung der Lungen für treso habe erklären müssen.

13. Wenn das Messer unmittelbar nach dem Schächten, bevor man es hat nochmals untersuchen können, auf harte Erde oder auf einen Stein gefallen, und es wird nachher eine Scharte (פַּגִּימָה) darin gefunden, — wie hat man alsdann zu versahren?

Wenn das Messer mit der Scheide auf den harten Gegenstand gefallen, so darf angenommen werden, daß dadurch nach vollzogener Schächtung die Scharten entstanden, und ist das Thier noch für koscher zu erklären. Denn nachdem das Messer vor dem Schächten untersucht und für gut befunden worden ist, hat es die Annahme für sich, daß es in demselben guten Zustande auch nachher geblieben, und, da durch das Fallen auf harte Erde leicht Scharten entstehen, — was bei der Berührung des Halsgelenkes

יא רב ואם מצא פגימה בסכין אחר השחיטה מה דינו של הנשחט בו?

ת' אם מצא אפילו פגימה כל דהוא אחר השחיטה בסכין. אפילו נמצא
ששחט בחוך עצם המפרקת אפילו הכי הנשחט בו אסור. והוי ספק
נבילה. דיש לחוש שמא בעור נפגם קודם השחיטה. ואף אם שחט הרבה
בבימות או עיפית ולא ברק הסכין בין שחיטה לשחיטה ומצא פגימה באחרונה.
אפילו הכי הכל אסור (דחיישינן שמא בעור הראשונה נפגם. ואפי' בעוף
שעורו רך אפילו הכי הכל אסור. ואפילו נגע בעצם המפרקת. דכל ספןק

יב רב אם מצא פגימה בסכין אחר השחיטה. רשאי השוחט להסחיר הדבר ולחלות הטריפות בדבר אחר או לא?

11. Wenn nach dem Schächten eine Scharte (פְּנִיקָּה) gefunden wurde, wie ist mit dem Geschächteten zu verfahren?

Wenn nach dem Schächten auch die kleinste Scharte (RPP) im Messer gefunden wird, so darf zweiselshalber das Geschächtete nicht gebraucht werden. Selbst wenn der Schnitt bis in den Halsgelenkstnochen vorgedrungen ist, nimmt man nicht an, daß crst nach bereits vollzogener Schächtung durch das Anstoßen an das Halszgelenk bie Scharte entstanden ist, denn das Messer konnte ebensowohl an der änßeren Haut, also noch vor der Durchschneidung der Halsgesäße, schartig geworden sein.

Aus diesem Grunde sind, wenn man mehrere Thiere hinterseinander geschächtet, ohne dazwisch en das Messer zu untersuchen, und ganz zuletzt eine Scharte (TPP) gesunden, sämmtliche Thiere für verboten zu erklären, denn das Messer könnte bereits beim ersten Thiere an der äußeren Hant die Scharte (TPP) sich zusgezogen haben. Auch beim Gesligel sindet diese Bestimmung Answendung, trothem dessen äußere Hant sehr weich ist, und wird auch hier die Scharte (TPP) nicht dem Vordringen des Schnittes bis an den Halsgelenktnochen zugeschrieben. Denn bei jedem Zweisel, der beim Schächten entsteht, entscheidet man nach der erschwerenden Seite.

12. Welches ist der Unterschied zwischen einem Stück Vieh, welches wegen eines Versehens beim Schächten, etwa wegen eines schartig befundenen Messers für unerlaubt zu erklären ist, und einem solchen, welches sich später bei der Untersuchung der inneren Theile als unerlaubt herausgestellt hat?

שקורין דומה לסאסאה. לא ישחט בו. אף שהוא חד. וכמו כן אסור לשחוט בסכין שאינו חד. אע"פ שהוא חלק. מפני שיש לחוש לשהיה. ועיין לקמן ס' כ"ו. וכבר העירותי על "עונש רב מי ששוחט" בסכין פגום ח"ו. שפגימה איתיות מגיפה. שהנכשל בזה נידון בזה ח"ו. וגם פגימה בגימטריא חמץ להורור" שאסור במשהו כמו חמץ. ולכן צריך השיחט להיות ירא שמים:

רב ואם יש לסכין שני פיות מהו ?

הורחני סכין שיש לו שני פיות צריכין שיהיו כל השני פיות בדוקין שלא יהיה בהם שום פגם. ואם צד אחד בדוק וצד א' אינו בדוק. אסור אפילו במקום הבדוק דחיישינן לאחלופי. ואפילו עשה לו היכר במקים שאינו בדוק. אפילו הכי אסור לשחוט בצד הבדוק. אבל סכין שאין בו פנימה בק הוא עולה ויורד מותר לשחוט בו לכתחילה:

? ואחר השחיטה מה יעשה בסכין

ת' צריך לבדוק י"ב בדיקות אחר השחיטרה כמו קודם שחיטה. ואם לא נמצא שום פגימה שחיטחו כשירה. ורמזו על זה מאמר המלך הנ"ל בז"ה ואכלתם, רמו שקודם אכילה צריך לבדוק את הסכין י"ב בדיקות:

Endlich ist darauf zu achten, daß das Messer scharf und glatt ist (P?!! II). Ist es zwar scharf, aber nicht glatt, vielmehr der Spike einer Ühre ähnlich (right sour) und wie diese sich anstühlend, oder glatt aber nicht scharf, so darf damit nicht geschächstet werden (vgl. § 26). Die Untersuchung des Messers erfordert die größte Ausmerksamkeit und das Fernhalten aller anderer Gesdanken, und nuß deshalb vor Allem der Schächter ein sehr gottessfürchtiger Mann sein.

- **9.** Wie verfährt man mit einem Messer, das zwei Schneiden hat? Hier müssen beide Seiten auf Scharten (Aus) untersucht und schartenrein gestellt werden. Hat man nur eine Seite untersucht, so darf man auch mit dieser nicht schächten, weil leicht eine Verwechsezung vorkommen kann; selbst dann nicht, wenn man ein Merkmal
 - an der nicht untersuchten Seite sich gemacht haben sollte.
- 10. Wie ist nach dem Schächten mit dem Messer zu verfahren?

Auch nach dem Schächten sind die vorerwähnten 12 Untersuschungen am Messer vorzunehmen. Auch hiersür kann als Merkseichen der angeführte Ausspruch vienen בּוֶּה נַאָּבּלְּחֶּם בְּּוֶה נַאָּבלְּחֶם הַּוֹּשׁ שׁנִּים בְּּוֶה נַאָּבלְּחֶם הַּוֹשׁ שׁנֹחְ שׁנִים בּוֹשְׁם בְּּוֶה נַאָּבלְּחֶם בּוֹשׁ וֹשׁנִים בּוֹשְׁם בּוֹשׁ בּוֹשׁם מוֹשׁם בּוֹשׁם בּוֹשִׁם בּוֹשִׁם בּוֹשְׁם בּוֹשִׁם בּוֹשְׁם בּוֹשִׁם בּוֹשְׁם בּיִים בּיים בּיים בּיִים בּיים בּישְׁם בּיים בּיים

עד סמוך לקתא. ופגימה כל דהוא פוסלת בכל שלשה צדרי הסכין. בין שהיא נרגשת בהולכה וגם בהבאה. וזו שנקראת אוגרת. בין שנרגשת בהולכה או בהבאה לבד. וזו שנקראת מסכסכת. אבל אם היא רק עולה ויורדת אינה פוסלת השחיטה כדלקמן כ' ט'.

ולכן צריך השוחט לבדוק את הסכין קודם השחיטה אהר ששטף את הסכין
היטב במים ויקנחנו יפה יפה על הצפורן ועל הבשר דהיינו על הצפורן נגד
הקנה. ועל הבשר נגד הושט. בשלש רוחיתיו. בהולכה ובהבאה. במתון רב
ולא יהיה לו שום מחשבה אחרת רק על בדיקת הסכין. נמצא כל הבדיקורה
שנים עשר. ויש רמז לזה ממאמר המלך שאול (שמואל א' י"ד ל"ד) ושחטתם
בזה. זה בגימטריא י"ב. לרמז שקודם השחיטה יבדוק הסכין י"ב בדיקות
אבשר א ואטופרא ואת לת רוחת א בהולכה ובהבאה! אכן אם לא
מרגיש בבשרא צריך לבדוק כל הי"ב בדיקות אטופרא.

ויזהר שיה׳ הסבין חד וחלק. ואם אינו הלק. ורק שמגעו כראש השבלת מה

Rande der oberen Abrundung an bis dicht am Stiele keine Scharte (פְּנִיפְה) haben, denn die allerfeinste Scharte an einer der Seiten des Messers macht das Schächten possul. Dabei ist es gleichgültig, ob die Scharte beim Hinziehen (הוֹלְבָה) und Her= ziehen (אוֹנֶרֶת) des Messers wahrgenommen wird, was man (אוֹנֶרֶת) eindringend nennt, oder nur beim Hinziehen oder beim Ber= ziehen allein vorgefunden wird, was (جَوْرَهُمْ) anstoßend heißt. Wenn indessen das Messer lediglich ausgeschliffen ist ("", d. h. hoch steigend und niedrig gehend) in Uebrigen aber der Ra= gel darin nicht haften bleibt, so wird das Schächten dadurch nicht possul. Vor dem jedesmaligen Schächten muß das Messer auf Scharten untersucht werden, nachdem man vorher es geschliffen und darnach es gut abgespült und abgetrocknet hat. Und zwar ist diese Untersuchung des Messers (1900 norzunehmen auf dem Fle i= זָמָ (אַכִּשְּׂרָא), nämlich auf der unter dem Nagel befindlichen Finger= spike, entsprechend der weichen Speiseröhre;-ferner auf dem Nagel. (אַמוּפְרָא), entsprechend der harten Gurgel, — und zwar beides auf drei Seiten des Messers (אַהְלֵה רוּחְהָא), und durch Hin und Herziehen desselben (בְּחוֹלְכָה וַתַבְאָה). Im Ganzen also sind zwölf Unter= suchungen vorzunehmen; als Merkzeichen hierfür ist das Wort 📭 in dem Ausspruche: (1. Sam. 14, 34) בָּיָה נַאָּבַיְּהֶם בָּיָה נַאָּבַיְהָם, "ihr sollt mit diesem (3ahlenwerth = 12) schlachten und dann effen." Hat man in der Fingerspitze nicht das rechte Gefühl, so soll man alle 12 Untersuchungen am Nagel vornehmen.

מכל מקום המה עבים למעלה ודקים למטה. ויש לחוש שלא ישחוט רוב חללו. ולכן צריך לשחוט דוקא רוב הקנה. דהיינו רוב הקרום המקיף סביב מבפנים לטבעתים:

? מי ישחום

ק' כך שנו חכמים חרש שיטה וקטן שחיטתן פסולה כ״כ מומר נמי שחיטתי פסולה. ושחיטת נכרי נבילה. וגם אשה אסורה לשחוט. רק ישחוט זכר בר מצוה. וראוי שלא ישחיט שום אדם אם הוא פחות מבן ח'י שנים. אם לא שהוא חריף ומהיר. ולמעלה אין לו שיעור אפילו זקן בן שמונים שנה מותר לו לשחוט אם אין לו תשות כח. ואסור לשום אדם לשחוט אם אין לו קבלה מרב ומורה צדק לעדתו:

? רב במה שוחטין?

רבי בסכין שאין לו עוקץ למעלה ולא למטה אצל הקתא. רק צריך להיורי עגול או רחב למעלה. וצריך שלא יהיה בו שום פגימה מחצי העגולה

dinn; es könnte deshalb der größere Theil der Gurgeldicke durchschnitten sein, ohne daß darum auch wirklich der größere Theil des eingeschlossencn hohlen Raumes durchschnitten zu sein brauchte. Aus diesem Grunde genügt es hier nicht, wenn der größere Theil der eigentlichen Gurgel (PPP) durchschnitten ist, vielmehr muß der größere Theil der innerhalb der Ringe liegens den Haut, der eigentlich en Luftröhre (PPP), durchschnitzen sein.

7. Wer darf das Schächten versehen?

Ganz ausgeschlossen vom Schächten sind Taubstumme, Blödssinnige, Kinder wie auch Renegaten und Nichtjuden, und das von diesen etwa Geschächtete ist zum Genusse verboten. Es dürsen aber auch Frauen nicht schächten, sondern nur männliche Personen, die das 13. Lebensjahr abgeschlossen haben. Aber auch letztere soll man in der Regel nicht vor dem 18. Jahre zum Schächten zulassen; weiter hinauf aber giebt es keine festen Grenzen, und selbst ein Achtzigjähriger, dessen Hände nicht zittern und dessen Kraft ungeschwächt ist, darf das Schächten versehen. Vor Allem aber darf Niemand schächten, der nicht vom Rabbiner seiner Gesmeinde dazu die Autorisation (1777) erhalten hat.

8. Wie soll das zum Schächten bestimmte Messer beschaffen sein? Das Messer darf zunächst keine Spitze (rzp) weder oben am Ende, noch unten am Stiele haben (nicht spitz zulaufen), und muß oben abgerundet oder breit sein. Ferner darf dasselbe von dem רוב הנראה לעינים מיד בהשקפה ראשונה, ובבהמה וחיה הן גםה או דקה שני סימנים. או רוב הנראה לעינים מכל סימן וסימן. או הוא כשר. אבל אם לא שחט בעוף רק רוב מימן שאינו נראה לעינים. או אם שחט בבהמה אפילו סימן אחד שלם ומסימן השני לא שחט רק רוב שאינו נראה לעינים פסולדה. וכמו כן צריך לכוון לכתחילדה לשחוט בעוף גם הורידין כיון שדרכו לצלותו כאחד. אבל בדיעבד אם לא שחט הורידין כשר:

? איזה רוב צריך לשחוט בסימנים

רבי ושט יש לו שני עורורת החיצון ארום והפנימי לבן לכן צריך לשחוט רוב הגראה לעינים בכל שני עורות. ובקנה אינו מועיל אם שחט רוב הגרגרת דהיינו הטבעתים. כיון דהמה אינן מקיפין סביב בבהמה. רק המה פתוהין למטה חוץ מטבעת הגדולה. ובעוף אף שהמה סתומין סביב.

beachten, daß derselbe dem bloßen Auge als solcher sofort erkennbar ist (פוב בּוֹלֶאֶה לַּעַנֵיבּי). Demnach darf nicht gebraucht werden ein Geflügel, bei welchem der Einschnitt nur in ein Halsgefäß gemacht worden ist, der durchschnittene Theil aber nicht schon beim bloßen lleberblick als der größere Theil (בוֹלְי) erkannt wird. Ferner nicht ein Stück Groß= und Kleinvieh, bei welchem zwar in bei de Halsgefäße der Einschnitt gemacht, von dem einen Halsgefäße aber nicht der dem bloßen Auge sichtbare größere Theil (בוֹל) durchschnitten worden ist. Auch soll man bestrebt sein, beim Gestügel die dem Halse entlang laufenden Halseadern (פוֹלִייִי) zu durchschneiden; ist indessen dieses unterblieben, so darf gleichwohl dasselbe gebraucht werden.

6. Wie ist der zu durchschneidende größere Theil (217) an den beiden Halsgefäßen zu bestimmen ?

Was die Speiseröhre (") anbetrifft, so hat diese zwei Häute, eine äußere rothe und eine innere weiße, und man wird deshalb von beiden den schon dem bloken Auge erkennbaren größeren Theil durchschneiden müssen. — Hinsichtlich des anderen Halsgefäßes sind zu unterscheiden die äußeren Kinge und die innere diesielben verbindende Haut; die ersteren bilden zusammen die Gurgel ("??), die letztere die eigentliche Luftröhre ("??). Was nun die Gurgel anbetrifft, so wird diese beim Vieh von den genannten Kingen mit Ausnahme des größeren oder Schlußeringes nicht ganz umschlossen, sondern dieselben sind unten offen, beim Geslügel wird sie zwar von ihnen ganz umschlossen, doch sind wiederum dieselben hier ungleich, oben dick und unten

ק' אלו הן שהיה. דרסה חלדה. הגרמה ועיקור. וכל טבח שאינו יודען על בוריין כאשר נבאר. אסור לאכול משחיטתו. אפי' אמר ששחט כהוגן אין להאמינו:

? רב ואם שחט יותר מן הסימנים מה דינו

ק' אם חתך כל המפרקת לשנים אפילו בהולכה והבאה טריפה. וזה שקראו חלמינו ז"ל גיסטרא מלשון גיסי תרי. הראש לבדו והגוף לבדו. ואם לא חתך רק רוב המפרקת לשנים נמי טריפה משום גיסטרא. דרובא ככולא (כן הוא הסכמת האחרונים):

? רב אם לא שחט כל הסימנים מהו

רב' למרחני לכחחלרה צריך לכוון לשחוט אפילו בעוף כל השני סימנים.
ובריעבר אפילו לא שחט רק סימן אחר, או רוב סי' א' בעוף. דהיינו

Es sind die Vorschriften über 1. יְּהִיְה (Anhalten) 2. רְרָפְה (Drücken) 3. עיקור (Versteckthalten) 4. בּנְרְפָה (Abseitslenken) 5. עיקור (Los=reißen).

4. Wie verhält es sich, wenn der Halsschnitt über die beiden Hals= gefäße hinaus gemacht worden ist?

Wenn man, über dieselben hinausgehend, das ganze Halsgelenk durchschnitten hat, so ist das Thier zum Genusse verboten, auch wenn der Schnitt vorschriftsmäßig durch Hin= und Herziehen des Messers (Arient, siehe § 15) vollzogen worden ist. Ein derartiger Schnitt wird gastro (Lieft) genannt von Lie (d. h. in zwei Theile gespalten, Kopf und Rumpf besonders), und ein solcher macht das Schächten possul. Es ist dieses auch dann der Fall, wenn nur der größere Theil des Halsgelenks durchschnitten ist, denn es ist ein allgemeiner Grundsat: "der größere Theil ist dem Ganzen gleich zu achten."

5. Wie verhält es sich, wenn der Halsschnitt nicht durch beide Hals= gefäße gemacht worden ist?

Zunächst soll man bestrebt sein, beim Geslügel nicht minder wie beim Vieh durch beide Halsgefäße den Halsschnitt zu machen. Indessen darf Geslügel auch schon für koscher (rituell brauchbar) erklärt werden, wenn nur eines der beiden Halsgefäße oder auch nur der größere Theil (217) des einen derselben durchschnitten ist. Veim Groß= und Kleinvieh hingegen ist es zum rituellen Gebrauch erforderlich, daß der größere Theil (217) beider Halsgefäße durchschnitten ist.

In Bezug auf den vorerwähnten größeren Theil (717) ist zu

א רב הלכה אדם מישראל שבא לאכול בהמה חיה ועוף שצריך לשחוט כמאמר הכתוב (דברים י"ב כ"א) וזבחת כאשר צויתיך. בני אמור נא היכן צונו לשחוט? ובאר לי מהות] השחיטה:

תלמיך למרחני רבינו שצריך לשחוט מן הצואר. דהיינו הסימנים הקנה והושט. ודבר זה נמסר הלכה למשה מסיני:

רב מה זה הלכה למשה מסיני?

ת׳ העמדתני רבינו על יסור זה. שכל דבר שאינו נרמז במקרא ואינו נקשר בו. ואי אפשר לחוציאו מדרכי הסברא. עליו נאמר שהוא הלכה למשה מסיני. ושחיטה וחמשה הלכותיה אחד מהן:

? רבת הטבת דבר. אבל אמור נא מה הן חמשה הלכות הפוסלות בשחיטה

Die Vorschriften über das Schächten.

1. Es ist dem Israeliten von Gott geboten, daß, wenn er von einem erlaubten Stück Vieh, Wild oder Geflügel essen will, dieses vorsher in einer bestimmten Weise geschlachtet werden soll. Denn so heißt es: (5. B. M. 12, 21.) "Du sollst schlachten, wie ich es dir geboten habe." Daraus ergiebt sich zuerst die Frage: "in welcher Weise ist uns zu schlachten geboten?"

Das Thier soll geschlachtet werden von der Halsseite aus durch einen Einschnitt in die Halsgefäße (פֿיבָּיִם), nämlich in die Luft= röhre oder Gurgel (בַּרָבֶּרֶ oder בַּרָבֶּרֶ und in die Speiseröhre (נֵשֶׁם).

2. Wo hat uns dieses Gott geboten?
In der niedergeschriebenen Lehre selbst ist diese Art der Schächstung nicht angegeben, aber die angeführten Worte: "wie ich dir geboten," weisen darauf hin, daß sie mundlich überliesert worden ist. In der mündlichen Lehre giebt es manche Vorschriften, welche in der Schrift gar nicht angedeutet sind, auch nicht daran sich anstnüpfen lassen, auch nicht auf dem Wege der Schlußfolgerung daraus abgeleitet werden können, und darum schlechtweg genannt werden:
"Dem Mose am Sinai überlieserte Vorschriften" (בַּלְבָּה לְמִישֶּׁה בִּלְנוֹת שִׁיִּיםְה).
Dazu gehört auch die israelitische Schächtweise und die fünf Vorsschriften über die Verfehlungen, welche dieselbe possul, d. i. unstauglich, machen.

3. Welches sind die fünf Vorschriften über die Verfehlungen, die das Schächten possul machen?

		*					
עמור	סימן			יקה	A COLD AND	דיב	
102	' P	•		•	•	•	אם דריאה קלה כעין.
102	ק"א	*	•	•	. •	•	אם נמצאת נפוחה .
102	ק"ב ק"ג		,	*	•	+	. דין ריאדו ישיבשה
103	ק"ד		•	•	•		נמצא מום בחלל הגוף
103	ק"ה ק"ו	•	•	•	*	•	דין צמקת הריאה
104	ק״ז	•	٠	*	•	•	נמצא מדמ בריאד
104	ק"ה		a	*	•	*	ריאה שנתמסמסה +
105	ק"ט		o	*	•	•	נפחו הריאה ונקרע קרום
105	ק"י	*	+	+	/ +	+	נמצא שומא או בשר בלוי
106	א – קש"ו	י ק"ו	+	+	+	+	ריאה שנמצא נקובה
108	קס"ז	+	+	•	+		ריאה שנימוק
~ 108	קייד	•	+	+	+	•	ריאה שנתרוקנה .
-109 -	קי"ח	+	+	÷	*	*	. נמצאת הבועה נקובה
109	קי"ם	4	•	· +	ė.	•	נמצא עצם או סחום .
109	ק"כ	+	•	•	+	*	צלע שנשברה נגר הריאה
110	1"27	קב"א	*	+	*		דיגי מראות הריאה
114	5">	קב׳	•	+	+	a	אם לא בדק אלא מקצתה
116	י-קל"ה	קל"א	+	* *	+		דוצר דובבד ישניקב או נסרן
117	"וקל"ז	קלי	+	+	*	+	במה שיש לבודק להזהר
118	קל"ח	•		+	+	a	חלב של פרה שנטרפה
118	קל"מ		•	•	+	כישר	מבה שהוצוא מהפה בחוקה
119	ק"מ			•	•	•	। । । । । । । । । । । । । । । । । । ।
123		+	+	*		1 •	ייוני ניקורי .
			d. 1.17 A				
							Paragraph Seite
	•					_	ופ (אַמַקה) 102—106 102
Alnder	e Erschei	nunger	i an de	r Lunge		•	. 107-120 104
	derte Fa		* *				. 121-127 110
					_		. 128-130 114
	_		′ '			•	131 – 135 באר תאַ (מַצֵּר תּאָ
				-		•	·
Die V	dorschrifte	en über	c das (Entadern	(Por	schen).	
Alnhan	g .	•	•	• •	•	•	139

		1			*	
עמור	סימן		דיקה:	דיני ב		
79	נ"ז		•		סרכות שמחני בהן בדיקה	
80	נ"ח נ"ט		• .	•	סרכות שלא מהני בהן בדיקה	
83	סמ"ך		•		סרכא מן הבועה ונתכסה	
84	ם"אם"ב		•		סרכא מתוך השינרא	
85	ס"ג ס"ד		ממקום למקום	שטח סרכא	אם ב' אונות דבוקות ובאותו ש	
86	מ״ה		•		םרכא כפולה	
87	מ"ל				אונה עליונה דבוקה לגרגרת	
87	מ"ו		•		אומה דבוקה לסמפון השומן	
88	מ"ח מ"ט		·		אומה אינה פרורה בעוקצה	
88	ע' ע"א			ריעותא	דיני בועות. ואם עומדת במקום	
90	ע"בע"ט		•		כל הילוקי דינים בתרתי בועי	
92	ם'נ"ב	•	י זתוחות		בועה א' נראה כשתים ובועות	
93	פ"ג	• •	# 1 ! (# 1 _] > !		בועה יחידית בולטת לחוץ	
94	פ"ר—פ"ו	•	•		,	
95	פ"זצ"	•	•	ه . پښايه ايم ايم ايم	בועה מעבר לעבר ובועות על	
97	צ"א צ"ב		•			
98	צ"גצ"ד.	•	•			
			•		בועה ושינרא סמיכים, מורסא ב	
99		• •	•	•	•	
100	Z"Y	•	•		מראה מוגלא כשרה .	
101	ג "רו				סרכא יוצא מן האטום	
101	2"3	•	•	•	יתר דיני אופתא	
o	. F	East		Y	Paragraph Seite	, in
Su Di	ifammentreff	ם תוחות חשן (בפולה)	moeren Etje	yeinungen	57—64 80	
	iwachsen (Pi					
	(Blasen)		~			
	nzelstehende				70—71 88	
Ne	beneinander	stehende		•	72—82 90	
	ir äußerlich			•	83 93.	
	n Rande ('.	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	· •	•	84—86 94	
	urchgehende		•	•	. 87—89 95 . 90 96	
	(Verhärte					
				y .	st aufgeblasene	
			•			

עמוד	סימן	·	;	בדיקד	דיני	
56	' >	•	*	•	•	בלישה בסוף שיפולי אומה
56	ב"א	•	•		•	יתרת באונה עליונה לצד חוד
58	ב"ב	•	c	•	•	
58	ב"ג	•	•	•	- גבה	אם יתרת בדרי דאונה נוטה לצו
58	כ"דד"ז	•	•	•	•	. דיני פיצול . דיני
61	כ"ח כ"מ	•	•	•	•	אונה שנתפצל לשנים
63	4	•	•	•		אם האומה נחלקה לב׳
63	ל"א ל"ב	•	•	•	•	שיעור מ"ד ב"כ לחומרא .
64	ל"גל"ו	•	. 0	-	•	. דיני חלוף והכשר סדק
66	ל״ז	•	•		•	שינתה ורדא מקומה .
66	7"5	•	+	•	•	ורדא הפוכה
66	ל"מ					- וררא חוץ לכיסה
67	מ׳		,	•	דוריין	אם שינתה תוארה. או אין לה
67.	מ"א				. '	מקצת ורדא
68	מ"ב מ"ג				•	. הסר ורדא או ב' ורדות
68	מ״ד		•			. חסר כים או ב' כיסין
68	מ"ה					יוררא בצד שמאל .
69	מ״ו					ב' ורדות בשרש א' .
69	מ"ד	•	•			א' מהם הפוך
70	מ"ח—נו"ן		•	·	•	אופתא שאין לה חיתוכי דאונות
71	כ"א	•	•	•	•	בגלר עור עליון
71	נ״ב נ״ג	•	•	•		םרכות וסדר מיעוך .
74	כ"כ	•	•	•	•	פרכות הכשרות בלא בדיקה .
77	נ"ה נ"ו	*	•	•	•	סרכות הכשרות במיעוך ומשמוש
4 4	لد ا و لد ا	•	9	•	•	الما الما الما الما الما الما الما الما
					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Paragraph Seite-
Logiöj	ung (פֿיצול)	•	-	•	24—30 58
Das ?	Maaß des	Myrten	blattes	(דָאַקא)	(מַרְפָּא	. 31—32 63
	chselung (•				33-34 64
, ,	nittslinie	• • • • •			•	. 35—36 64
	riften übe heilte und					
	(Anflageri			• •		52-69 71
_	fahren bei	•			•	
	ne Untersu		•	•	•	54 74
Unt	ersuchung	erforder	lich.	•	•	55—56 77

עמוד	כימן	} _			of describing by the descrip	ברבר ני						
33	נ"ב				וחימה	· · ·	ו דין כסוי אם שחש ונתנבלה					
34	ر بر د″د	+ + .	* *	* *	+ +	+ +	כסוי של כוי + + + .					
35	7")	* *	* *	* *		+ +	שהוטת כוי בי"מ					
35	7")	•	* *	* *	* *	+ +	סדר הכיסוי + + + + +					
36	נ"ן	* *	* *	* *	* *	+ +	דין כסוי בי"ט ואפר חם					
36	3"3	* *	* *	* *	* *	* *	עוד מוד + + + + + + + + + + + + + + + + + + +					
3 6	77")	* *	* *	* *	* *	* *	השוחם בי"ם במה יוהר					
37	' ''3		* *	* *	* *		יישווי ביט בנון יווו י					
38	סמ"ך	* *		* .		* *	מכשירי מצות שחיטה					
) and beed	• •	* *	* *	* *							
المرد المادال												
44	1 1 1	8' C	+	TIS	חר דרי:	C"% %	שאין לבדוק אחר שום טריפות					
45	1000	+	*	+	+	base à	אם נאבדה הריאה קודם בדיקו					
45	19	+	+	*	+ i	ם נקובו	כל טריפות הריאה אסורה משונ					
46	17	+	*	+	+	+	רנכוונרג דוריאדו					
47	f 1999	*	+	•	+	÷	שמות האונות +					
48	۵′	+	+	+	+	+	תמונת הורדא					
49	K"? 19	+ ,	*	•	+	+	אם ניקב עליון בלא התחתון					
50	ו"ב ו"ג	+	*	+	•	+	אם הריאה משמעת קול					
51	119	4	. "	•			אין דווב לנפוח כל הריאות					
51	פווך רווף	מ"ו	•		•	0	חסר אינה והכשר סדק וסמפון					
54	pm//9	•		٠			כך כפופה					
55	20/19	*	٠	*	+	•	יתרת מגבה ומקמא .					
							Paragraph Seite					
Bedec	ken des	Blutes	י הַקְּם)	ו לכו	4		45-59 31					
Vorbe	ereitung	und vi	orbereite	ende Ho	indlung	en für	das Schächten 60 38					

	Die Vorschriften der Untersuchung.											
OTTLAC	maina?		'	• '								
				· · · · · ·		•	7-9 46					
			•	•	*		d Verfahren					
	des A1	ufblaser	1Ŝ .		*		. 10—14—49					
	ndes (7t				•							
Heber	ähliges	(אומֶנֶת)		•	•		19-23 55					

			1	ASSET	/	and the same	571.	ے ا	/	2000	lame!	Season)	} }	116	,			
וור	סימן עט							רוינ	2	9596	7							
15	77/5	+	•	:	٠	+	+	•	•	+	٠	+	•	+	+	1 1 1 1 1	25.5	דוני
16	ב"ו	+	^	•	+	+	+	+	+	+	+	+	•	+	שהייה	ועיפי י		שאר
17	1"5	+	٠	+	†	٠	•	+	9	*	+	•	•	+	+	+	I I	Const Annual
19	כ"ח	+	+	+	+	*	+	+	•	+	+	+	+	+	+ +	+	7	חלר
19	כ"מ לי	•	٠	•	*	+	+	*	+		+	*	+	+	+ +	+	best bo	ידוגר
21	ځ" %	+	+	+	+	+	+	+	•	+	+	+	*	•	+ .	+	100)	עיקו
22	3"5	+	+	*	+	+	+	+	תרא		כועוו		ולכוו	7	'סלין ד	ל שפו	ا لا	מעם
23	7"5 3"5	;	+	+	+	+	+	+	+	•	٠	٠	*	+	+ +		מה	שמו
24	tors // lan	+	+	+	*	דק	שב	ודם	דו ק	מיד	ועון	יק ז	ם זו	8 1	הכמנים	בדוק	, , -	כיצו
24	ליו	+	•	٠	+	+	•	•	זנים	הסינ	ה	שבו	5	קוו	ז מידו	ן העוף	זרכ	NG NG
24	7">	+	+	+	*	+	+	+	+	+	+	1 12	כימ	יוב י	רק ד	שחמ	48	אם
25	ליון ליים	+	•	+	+	•	+	*	מור	s ac	שחט	דוג	ישה	שה	אחר	בדק	28	DX
26	מ׳	•	•	*	+	+	+ 1	לכות	/10	נל ד	נם י	דומי	التالة	1217	שמים	100	5 1	שעם
27	8"5	٠	+	+	+	٠	+	+	+	*	+	+	+	+	+ 1	ות בנ	27 7	אותו
28	מ"ב	٠	+	•	٠	+	٠	•	4	+	+	+	+	+	+	וכנת	מם	1400
29	מ"ג	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	ď.	ות בי"	מפוכו	מות	שחי
30	מ״ד	+	+	+	+		÷	٠	+	+	+	+	•	ים.	ומלא	الد المعادر ال	no	ישודוי
31	מ"ה מ"ו	+	+	+	+	*	•	+	+	+	•	•	٠			יםור.	ג כ	מצור
31	7"2	+	+	+	+	+	•	+	+		•	•	٠	1.	שהחיינ	ביסוי ו	ז נ	ברכו
32	מ"ח	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	ותנלה	i i	יכסד
32	מ"ם	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	*	+	+	+	בסין	מו	במה
33	כר"ן	+	+	+	+	*	+	+	+	+	+	•	שחש	הני	מותר	כמה	28	DX
33	8")	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	חוב	עוו	להרבה	ביכוי	ת	ברכ
															· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
															Ą	aragra	ph C	Seite
	j.							hali				•		*	2	5-26	3	15
					1	,			n)		`	•		•		7		17
										Iten ifen		•	e	*		8 9—30		19 19
									jen)		,	•		•		3-30		21
וֹטְה	algod) ma	jun	(g)					•	, ,	•		•		9		3-34		23
Un	tersuchung	de	r ş	ğals	gefä	Be		•		•		•			3	5-40) ;	24
CCC		Q.		2 10	to 6m	466	6 PM SL	10							6	A	- 1	OF.

Wutter und Junges (אותוֹ וַאֶּת בְּנוֹ)

Gefährlich krankes Thier (קסובֶּנֶת)

Schächten junger Thiere.

27

28

30

41.

42-43

44

עמוד	סימו						ī	שחיש	>	יני			
1	'X	•	•			•	•	• •		ונו	מם	משה	שחיטה מן הצואר הלכה ל
1	13	•		•	•	•	+			•	•		ביאור הלכה למשה מסיני
1	' 3		•		•	•	•			•	٠	•	צריך לידע ה' הלכות .
2	1	•	•	٠	٠	*	•	• •		•	•	•	אם התך המפרקת
2	有	•	•	٠	•	٠	٠			•	٠	•	כמה צריך לשחוט
3	/1	•	•	,	+	•	•		•	•	•	+	שיעול רוב קנה וושט
4.	17	•	•	•	+	•	•	• •		٠	•	•	מי פסול לשחוט
4	'n	•	•	•	•	•	•			+	•	•	במה שוחטין ובדיקת סכין
6.	ري	•	•	•	•	•	•			٠	•	•	ם כין שיש לו ב' פיות
6	(1)	•	•	•	٠	•	+						בדיקת הסכין אחר שחיטה
7	X"7	٠	*	•	٠	*	•			•			אם מצא פנימה בסכין אחר
7	ד"ב	•	•	٠	٠	•	•			•			צריך להודיע שנטרף ע"י כ
^8	3"7	•	٠	•	٠	٠	٠			קע	ל קו	ה עי	אם נפל הסכין אחר שחיט
9	787	•	•	•	•	•	٠			•	٠	•	בי"ט כורך משלית
9	מ"ו	•	•	•	٠	+	•	. +		•	•	•	שיעור אורך הסכין
10	מ"ז	•	+	•	•	•	•			,	•	•	באיזה זמן שוחטין
11	7"7	•	•	•	•	•	٠	. +		•	•	+	באיוה מקום שוחטין
11	ו"ז	+	•	+	•	•	•			•	٠	•	מה יברך ומתי יברך?
12	י"ט	•	•	+		+	•			,			אם לא סח בנתיים ברכה
13	′⊃	٠	•			+		ריעותא	1	ב כ	תילו	דאיו	אם הביאו לו לשחוט דבר
13	ב"א	•		+	•		+	• 1	>	•	•	•	אם תלש נוצות ויצא דם
14	2"5	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	+	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
15	ב"ב	•	•	•	•	•	•	•		4	+	•	אם שחט ולא יצא דם .
15	כ"ד	•	٠	+	•	•				•	•	+	ביאור ה' הלכות .

Inhalt.

Die Vorschriften über das Schächten.

					Paragraph	Seite
Verfahren beim Schächten	•	•		•	1-7	1
Das Schächtmesser und seine	Untersud	jung	•	•	8—15	4
Zeit und Ort des Schächtens	•	•	•	•	16-17	10
Segensspruch beim Schächten			•	•	18-20	11
Besondere Vorkommnisse beim	Schächte	n	•		21-23	13
Die fünf Verfehlungen .	•	•	•	•	24-32	15

הקדמת המחבר

קושית התוסי. אך ונלאתי בריטב"א נותרן לקושי הנ"ל דזה לא הוי רבותא בשחיטה וכדחין דברי נופני דבריו ואפשר לזה כוונו התוספות בלחות לשונם שכתבו רק בדרך בוי נולי לשנוי נושום דאין הכרע וזיל הכי קנודהי ליה ודו"ק כי קלרתי וסנוכתי על הנובין ובאשר שלקט זה אינו נון תפארת לעושיה שלא חדשתי בו דבר כ"א לקטתי וסדרתי דברי הפוסקים על הסדר אינני לריך להתנללות. כ"ד נודרם לקודש תולעת יעקב הקטן הנקרא יאקב בעק הותם בלייפניק יום ג' י' אלול תקנו"ט לפ"ק.

הקדמת חתן המחבר

שיר זה ארגתי לכבור ארמ"ו הגאון מו"ה בנימין וואָלף איגר אב"ד ור"מ דקהלתנו לייפניק נ"י והוא שיר פשוט על משקל אחד עשר תנועות בדלת וכן בסוגר: אַפִּוּץ יָדִי אָדוֹן כֶּתֶר הִלּוּכִוּים.

> אָחַרֶיךּ בּּנְיָמִיוּ נָוֶר חַשְּׁלֵמִים · בּם שָּׁב בַּם יָשִּׁישׁ זָבִוְ בַּם עוּל יָמִים · יַרוּצוּ לִקַּח אָת זִבְחֵי חַשִּׁלְמִים ·

בדיוך שידעתי נאננה כי כל נוגנותיו של אד"ה הנוחבר זל"ל היו לזכות רבים

ואנכי הרואה כוונתו רלויה ותועלת היצור הלז כי רבה היא ושוה לכל

נפש היפה לכן קנותי ואתעודד להוליא נוחשבה טובה אל הפועל בת"ד ונולאתי נכוך

להיות ראשון תחילה נאנר בספר דיני שחיטות ובדיקות אשר יסד נוהרי"ו ז"ל. כי

הנה כל ספרי שו"ב נובעים נונקור ספרו נוננו יתד נוננו פנה. אחר כך יבוא

חיבורו של אד"ח זל"ל דרך שואל ועונה. על סדר נכונה. הכ"ד התן הנוחבר הקי

יוסף יוול בנוו"ה אוי זללה"ה נואז שבתי פה לנוורה ולע"ע בק"ק לאנוניץ יע"א:

על טוב יזכר שם בן הנוחבר ה"ה אהובי גיסי הקלין החו' הר"ר נוענדעל נר"ו

כי ברוח נדיבתו התעורר להנוליא לכסף נוולא נוכיסו וכספו לסיועת הולאת הדפוס.

בשכר זה יזכה לרב טוב לאורך ינוים ושכים. יראה זרע ברך נטעי בעמנים. עס

השתו הלנועה נוכת קנה תי' בנושכנות שאנים:

חקומה חמהגר

שמך יעקב זה לי עשרים שנה. ויותר מהנה. ואני בתוך המחנה העברים הנה וסנה. עובד מלחכת הקודש בזבחי חולין בחמונה. וזה חמשה עשר שנה אני יושב בתוך עמי עדת מי מנה. קריה נאמנה לייפניק בעבודת משא דבר ה׳. זומתי לבי לתור בחכמה בחובורים שוכים בדיני שו"ב כולם אל מול פני הקודש פוכים, ותלו זייניהם על דוני שו"ד של הגאון מהרי"ו ז"ל וכל דרכיהם מיוסדים על הדני קודש. כק מהם השר לגודל כחם קלרו כמו הרב מהרי"ו ומהר"ן שהמה להשונים וחין זכרון לחקרונים חשר היו הקריהם. ונוהם החריכו לנועניתם וכשל כח בסבל לתלמיד במתחיל ללמוד דיני שקיטות ובדיקות. אשר ע"ם פרוב לא נסב ללכת בשבילי דנהר דעה דברי הגמי אשר הביאו המחברים. כמו בעל גבול בנימין. וסנה רחיתי אחד קדוש מדבר ה"ה הרב בעל תבואת שור. אשר פרס שמלה חדשה והעמיק עלה והגדיל תושיה בדינים שונים. כל אחד על דגלו חונים. לכן אמרתי ללקוט שו שנים מגנו ולחכל פרי מגדיו ודרכתי בזה בדרך בעלי המלילה חשר מלחו מזור לזכרון. ליסד הענין ע"פ דרך שו"ת רב ותלוניד כי נוחד ונועיל לכנס בלב יהזרוע. ולקיימו כמסמר נטוע. וממנו לא יזוע. ומלאתי בלקט הזה מן התועלת להתלמיד המתחיל. שבחם יהכל לשובע נפשו בחיבור זה חה"כ יהיה לפניו דרך פלולה ללמוד בדברי הרחשונים כמו בעל אוהל ישראל ואחרים כיולא בו נוחי נפש ויהיו דבריהם מוכנים לו כשלחן ערוך. וגם להרב השוחל יחל המשח מעליו בחשר שהדברים האלה מסודרים בהלכה ברורה. זיש סדר למשנה ערוכה וסדורה בסדר נאה. יובה כבה מקומות של שבחים במקום שפתמתי ויש בזה מקום להכשיר הוריתי המקומות וליינתי בין שני חלחי עגולה חי זה דרך ישכון חור וחל נני נוקדושים יפנה לנולוח מוקור דין זה לכן קראתיו ובחי שילמים כשלמים הללו שהכל נהנים מהם וגם נרנוז בו הליכת שנני ושם חדוני חבי ננורי ז"ל כקורת בתורה לדבר שבקדושה יעקב בן חנוך ז"ל במלת זב הי:

לבדי לפטר בדבר הלכה אמרתי להעתיק מה שעלה במלודתי דבר מענינו במסי הולין דף ג' ע"ב תוספות דבור המתחיל הולין שנעשו עט"ק. האי טעמא הוי מלי למימר גם ללישנא קמא עד כאן לשונה: והנראה למרץ דבריהם. דלכאורה קשה דלמא הא גופא קמ"ל דלאו כקודש דמי ומותר לשחוט אפי' בסכין קלר (ומלאתי קושיא זאת בריטב"א) וא"ל הא כבר תני לה בטהרות פ"ב דבין לת"ק ובין לר"א לאו בקודש דמי י"ל דלמא התם טיקר והכא איידי (וגמרא ערוכה היא בזבחים דף ל"א דתני רישא איידי דסיפא) אמנה כ"ז ללישנא קמא דטמא במוקדשין הכא עיקר. אבל לשטוי בתרא דטמא במוקדשין התם עיקר והכא איידי דתני טמא בחולין תני כמי טמא במוקדשין. ואם כן א"א דלאו כקודש דמי גם רישא איידי זכל המשכה אין לריך וזה דבר שא"א לומר ודברי הש"ם כסתור ופרח ואזלי לה Fragen sind, wo es erforderlich schien, präciser, oft auch anders gesaßt, oft habe ich sogar keinen Anstand genommen, der größeren Nebersichtlichkeit wegen den Inhalt eines hebräischen § in der deutsichen Bearbeitung auf zwei einander folgende, ja sogar von einander entfernte § zu vertheilen (vgl. z. B. die Vorschriften über das Schächten §§ und 24). Formell habe ich mich einer möglichst correcten Ansdrucksweise besleißigt, doch habe ich mitunter, um eine weitläusige die Anschaulichkeit beeinträchtigende Unschreibung zu vermeiben, die Begriffe koscher und treso statt auf das Thier auf die Lunge oder gar auf die frankhaften Erscheinungen angewendet; selbstwerständlich haben Ausdrücke, wie "die Lunge, die NOO ist treso", den Sinn, daß wegen deren Beschaffenheit das Thier sir treso zu erstären ist.

Meine freie Bearbeitung wird auch den Vortheil bieten, daß sie einerseits das Verständniß des hebräischen Textes zweckmäßig erleichtert, andererseits von trägen Schülern nicht wird gemißbraucht werden können, um sich die selbstständige Vorbereitung für den hebräischen Unterricht zu ersparen.

Die vollständig neue Bearbeitung der Vorschriften über das Entadern (Porschen), der sich in einer sachtundigen von praktischer Erfahrung unterstützten Weise Herr L. Wolpert in Göttingen unterzogen hat, wird voraussichtlich die jüngeren Schächter auregen, sich auch auf diesem Gebiete diesenige gründliche Kenntniß zu erwersben, welche, nachdem dieselbe bei den Laien immer mehr schwindet, unbedingt in jeder Gemeinde von ihnen gefordert werden sollte.

In dem Anhange hat zu dem zweiten Abschnitte Herr Herm mann Kabit, Thierarzt am hiesigen städtischen Schlachthose, mir in der gefälligsten und entgegenkommendsten Weise die in sein Fach schlagenden Aufklärungen gegeben, während zu den "praktischen Winken und Anweisungen für den Schächter" der praktische Sinn des Herrn Predigers Lion Wolff in Aschersleben mir die Anregung und zum großen Theile auch den Stoff gegeben hat.

Allen diesen Herren, wie auch dem Herrn Rabbinatscandidaten M. Zuckermann, welcher bei der Korrektur mich andauernd untersstützt hat, sei hierdurch der herzlichste Dank ausgesprochen.

Hannover, im Schewat 5659. Fannar 1899.

5. Gronemann.

schon lange den Gedanken angeregt, selbst an eine zweckmäßige dent= sche Bearbeitung heranzutreten, und ein besonderer Zufall hat in der letten Zeit diesen Gedanken zur Ausführung kommen laffen. dem Nachlasse des hochbetagt im Jahre 1883 verstorbenen hochgeachte= ten jüdischen Lehrers und Schächters J. M. Jüdel wurde mir von seinem Schwiegersohne ein Manuscript überbracht, in dem ich die bis auf einen kleinen Theil vollendete Uebersetung des בחי שלמים erkannte. Ueber diese Entdeckung erfreut, hatte ich ursprünglich die Absicht, diese Arbeit nur noch einer nochmaligen Durchsicht zu unterwerfen, das Fehlende darin zu ergänzen, und unter dem Namen des Verfassers zu veröffentlichen. Doch bin ich von dieser Absicht wieder zurückge= kommen, weil ich bald erkannte, daß so gründlich und gewissenhaft die Arbeit auch ausgeführt war, sie doch nicht dem von mir verfolg= tem Zwecke entsprach. Sie war eine ziemlich wortgetreue Uebersetzung, die von ihrem Verfasser, wie ich vermuthete und die eingezogenen Er= kundigungen es bestätigten, bei dem hebräischen Unterrichte in der jü= dischen Lehrerbildungsanstalt benutt wurde, also nur für diejenigen bestimmt war, welche in der hebräischen Sprache die Schächtvorschrif= ten erlernen follten, und die deshalb ihr ganzes Streben darauf rich= ten mußte, den hebräischen Wortlaut möglichst getren in der deutschen Sprache wiederzugeben. Ich aber wiinschte eine deutsche Bearbeitung gerade und hauptsächtlich im Interesse derjenigen, welche nicht befähigt waren, aus hebräischen Büchern sich die einschlägige Kenntniß zu ver= schaffen; mir mußte es darauf ankommen, den Inhalt der Vorschrif= ten möglichst klar, faßlich und gemeinverständlich barzulegen, und um dieses vollständig zu erreichen, erwies es sich als unerläßlich, sich von den Fesseln des Wortes frei zu machen und sich nicht sklavisch an den hebräischen Wortlaut zu binden. Konnte ich aber auch aus diesem Grunde die Vorarbeiten des seligen Jiidel wenig bennten, so ver= danke ich denselben doch die Auregung zu der eigenen Bearbeitung der Vorschriften über Schechita und Bedika, wie auch zu ihrer Anlehnung an das Buch ובחי שלמים. Sein Name ift deshalb mit der Ent= stehung dieser Arbeit verknüpft, mir aber ist es eine Herzensfreude, den vortrefflichen Mann an dieser Stelle seinen zahlreichen Schillern und Verehrern in Erinnerung bringen zu dürfen.

Nicht also eine eigentliche llebersetzung, sondern eine freie Bearbeitung wird von mir geboten, welche sich nur in Bezug auf den Inhalt an den hebräischen Text bindet, hinsichtlich der Form aber durchaus frei und selbstständig verfährt. Manches ist umgestellt, manches türzer zusammengefaßt, anderes wieder erweitert worden, die

der Verfasser mit Vorliebe gewählt, bisweilen durch die hebräischen Ausdrücke zu ersetzen, doch habe ich mich dabei auf die Fälle beschränkt, wo die letzteren im rabbinischen Schriftthume ebenso häusig angewendet werden. Außerdem habe ich an zwei Stellen, (הערקה) wo der Verfasser gegen seine sonstige Gewohnheit sich auf weitläusige halachische Erörterungen eingelassen, Zusammensassungen vorgenommen und an einer dritten Stelle (daselbst D'') eine ähnliche Außsührung ganz auß dem Texte außgeschieden und an den Schluß (unter השמטות) gesetzt. Endlich habe ich die in allen früheren Außgaben vorgedruckten "השמטות), sowie die der ältesten Außgabe beigegebenen Approbationen der Kabbiner K. Mordechai Banet und R. Wolf Eger auß Leipnit nicht für nöthig gehalten mit zum Abdrucke zu bringen.

Un einer ausreichenden und zweckentsprechenden deutschen Bearbeitung der Vorschriften über Schechita und Bedika hat es bis= her noch vollständig gefehlt. Wenn auch nach wie vor darauf gehal= ten werden muß, daß alle von den Gemeinden angestellten Schächter sich ihre Fachkenntnisse aus hebräischen Büchern erwerben sollen, so ift doch die Nothwendigkeit deutscher Bearbeitungen längst anerkaunt. Es giebt eben, namentlich in dem schwach von Juden bevölkerten westlichen Deutschland, viele Gemeinden, welche keine Beamten halten können, und in denen es nothwendig ist, Privatpersonen zum Schäch= ten zuzulassen, welche nicht die Fähigkeit haben, das Schächtfach aushebräischen Schriften zu erlernen. Mit diesem Mißstande habe auch ich in einer Anzahl der mir unterstellten Gemeinden zu kämpfen gehabt und es dabei unangenehm empfunden, daß ich in den Händen folcher Schächter völlig ungenügende, mangelhafte und fehlerhafte Schächtbiicher fand und nicht im Stande war, dieselben durch andere geeig= netere Bücher zu ersetzen. Auch das viel verbreitete Buch זבחי צרק von Baer, welches schon in der hebräischen Bearbeitung viele Mängel aufweist und nicht auf der Höhe der hervorragenden wissenschaftlichen Leistungen dieses Gelehrten steht, ist in seiner deutschen Bearbeitung als vollständig unzureichend zu erachten, da es viele der wichtigsten Bestimmungen in die unübersett gebliebenen hebräischen Ergänzungen Die einzige ausführliche beutsche Bearbeitung, die es meines Wissens überhaupt giebt, die Uebersetzung des vortrefflichen Buches are duen bes berühmten hochsel. Rabbiners S. B. Bamber= ger aus Würzburg, ist wiederum für den Kreis schlichter Laien zu um= fassend und wird von ihnen nur mit großer Schwierigkeit und bei großer Ausbauer bewältigt werben können. Alles dieses hat in mir

Dorwort

Mit der Herausgabe dieses Buches bezwecke ich die Vorschriften über das Schächten und die Untersuchung der Lunge möglichst vollsständig und zugleich möglichst kurz und anschaulich den Schächtern zu bieten.

Das Bedürfniß nach einem solchen Buche habe ich felbst einersfeits bei der Aufsicht, welche ich über das Schächtwesen einer großen Anzahl verschieden gearteter Gemeinden zu führen habe, andererseits bei dem theoretischen Unterrichte, den ich den Schülern der hiesigen Bilsdungsanstalt für jüdische Lehrer in der Schechita ertheile, als ein sehr dringendes empfunden.

Diesem Bedürfnisse habe ich nach beiden Richtungen hin das durch abzuhelsen versucht, daß ich den hebräischen Text des schon durch seine katechetische Form sehr auregenden Buches ich mit ergänzenden und erläuternden Zusätzen versehen und das Ganze ins Deutsiche übertragen habe.

Die hebräischen Zusätze sind durch kleinere Typen kenntlich gemacht. Durch diese sollen die Vorschriften, welche der Verfasser zu furz behandelt oder gar unerwähnt gelassen, vervollständigt und er= gänzt werden. Besonders habe ich es mir angelegen sein lassen, die Begriffe und Bezeichnungen, welche in früheren Zeiten als bekannt voraus= gesetzt und unerklärt bleiben konnten, näher zu erläutern und anschaulicher darzustellen. Hervorgehoben darf werden, daß hier zum ersten Male auch die in den letzten Jahren getroffenen staatlichen Einrichtungen und die neuerdings geltend gemachten wissenschaftlichen Anschauungen berücksichtigt und auf die daraus dem Schächter erwachsenden Aufgaben hingewiesen worden ist. (s. Seite 39 f. u. 51). Die halachischen Belege zu den Zusätzen sind, um die Einheit mit dem Verfasser zu wahren, der seine Schrift im Jahre 1789 auf Grundlage des berühmten rab= binischen Werkes שִּׁכְּה חַרְשֵׁה verfaßt hat, diesem Werke auch da ent= nommen, wo es möglich gewesen wäre und näher gelegen hätte, auf den "Joreh Deah" selbst zu verweisen.

In dem Texte selbst, welchem ich die älteste nach dem Todedes Verfassers von seinem Schwiegersohne 1793 besorgte Ausgabe zu Grunde gelegt, habe ich mir gestattet, die aramäischen Ausdrücke, welcher P.S. Jakon 139.



זבחי שלמים

בולל דיני שחיטה ובדיקה על דרך שאלה ותשובה לר׳ יעקב הנקרא יאקב בעק ז"ל דיין דק"ק לייפניק.

הוצאתיו לאור מחדש עם הוספות משלימות הדינים ומרחיבות הענינים

והעתקתי הכל ללשון אשכנז

אני

יצחק זעליג בן ר׳ שמואל גראנעמאנן רב דק"ק האנגאפער והמדינה.

בם נלוו אליו דיני ניקור מסודרים מחדש והוספה בל"א על ענינים שנתחדשו -בזמננו

> פראנקפורט דמיין, פֿערלאַג פֿאָן א.י. האָפֿמאַנן. שנת תרנ"ט לפ"ק.

Siwche Schlomim.

Die Vorschriften über das Schächten

und

die Untersuchung der Lunge.

In katechetischer Norm zusammengestellt

von

R. Jakob Beck

weil. Rabbinatsassessor in Leipnik.

Men herausgegeben,

durch Zulätz ergänzt und mit einen deutschen Bearbeitung usrsehen

von

Dr. S. Gronemann,

Landrabbiner zu Hannover.

Nebst einer neuen Bearbeitung der Vorschriften über das Entadern und einem die neueren Verhältnisse behandelnden Unhang.



Frankfurt a. M.

Verlag von A. J. Hofmann. 1899.





• 1 ,



